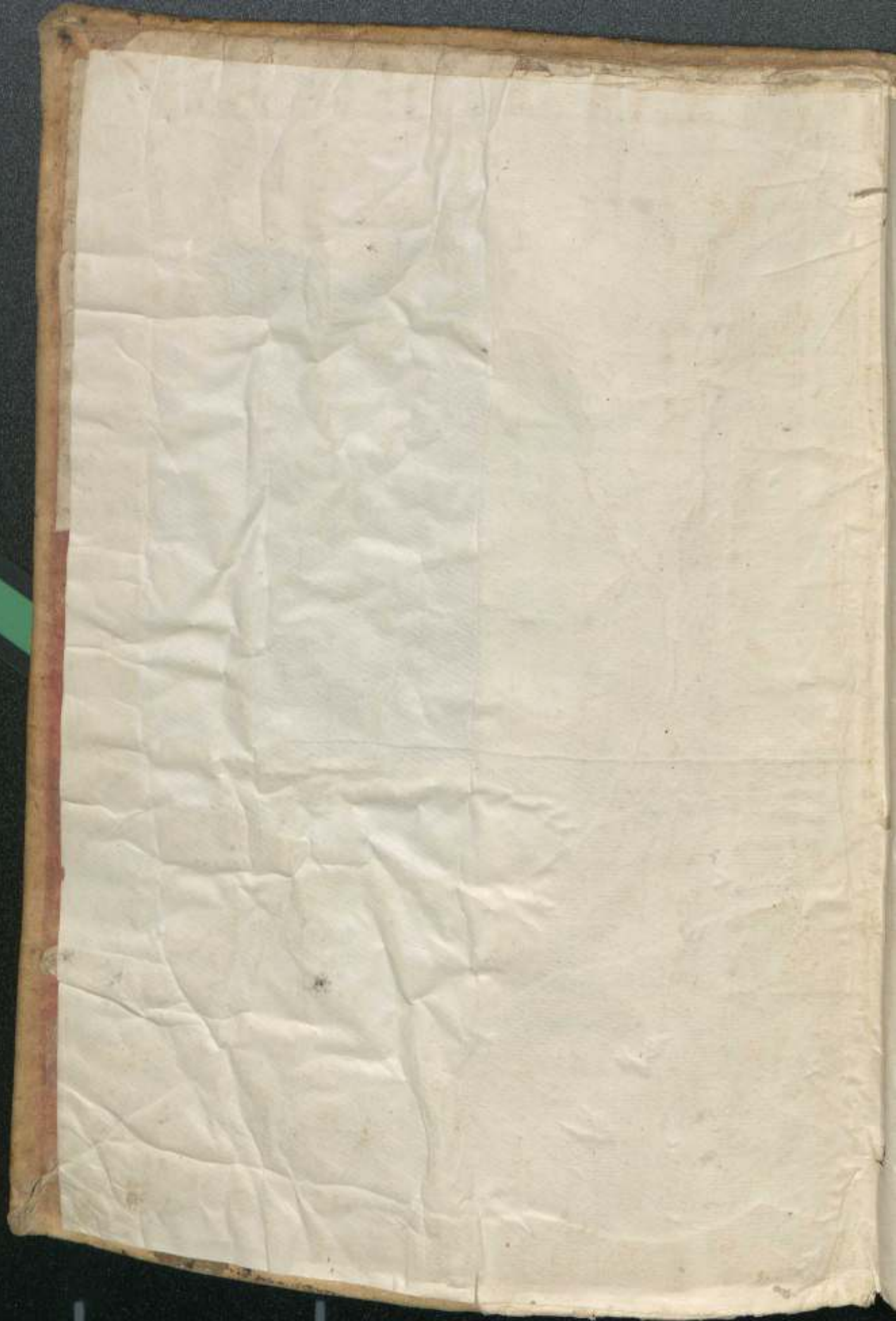


845

6
Cargo i dala.

Ms. A. 9. 2. 6
1845



10

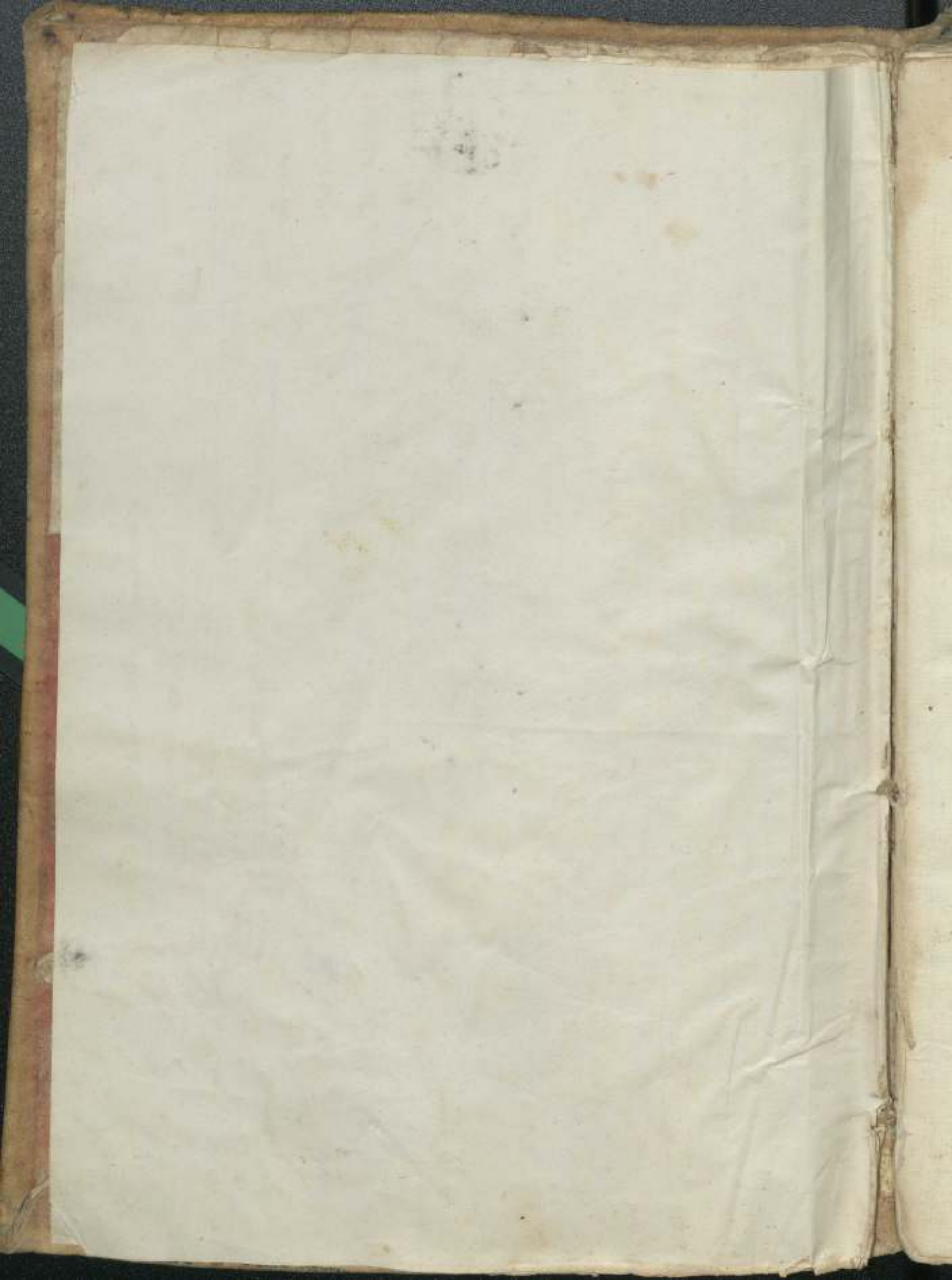
1751

1751



1754

Jan



Abril 1845

1 ^o	Por 17 almas rezadas	17
2	Por una D. id	1 2
3	Por pago del Censo Anual por vecinos del Censo	9
24	Por 9 misas rezadas	9
	Por 3 id id	3
	Por incorporacion de hijos de la escuela	6
26	Por limosna	1

Abt Mayo 1845

1 ^o	Por diez y siete misas rezadas	17 2
2	Por una id id	1
3	Por id id id	1
5	Por limosna	1
7	Por una confesion al cuerpo de la Cruz de la Virgen	1 4
	Por una misa rezada por un difunto	1 2
13	Por una id id y por el de enterramiento de Juan	1 2
	Por diez y siete misas rezadas	17

Noviembre de 1845

12	Por incorporacion de hijos al C. Juan	16
15	Por talentos misas	30

Diciembre 1845

6	Por incorporacion de hijos de la escuela	30
11	Por misas por enterramiento de J.	6 4
	De la 3 ^a Orden	17 3
21	Por misas	7
23	Por D.	8

Enero de 1846

11	Por una misa rezada	1
----	---------------------	---

Marzo de 1846

23	Por misas	10
24	Por id	1
	Por id	9
29	Por id	6

Suma del frente 250 4

Abril 1846

6	Por Misa	2	
11	Por D	2	

Mayo 1846.

9	Por Misa	2	
12	De Vargas por la muerte	5	6
19	Por Misa	3	
22	Por D	16	
30	Por D	6	

Junio 1846

12	Por Misa	6	
	Por una Misa cantada	4	
13	Por Misa	1	
23	Por Misa	26	
	Por D	1	
26	Por D	2	
	Por D	3	
		1	

Julio 1846.

12	Por Misa	2	
	Por Misa	1	6
14	Por una Misa cantada	4	
	Por Misa	2	
18	Por Misa	4	
	Por Misa	1	
18	Por Misa	3	
20	Por Misa	3	
26	Por 36 Misa	38	6 6
28	Por Misa	3	
	Por una Misa cantada	3	
30	Por una Misa cantada	4	
	Por una novena y Misa cantada	17	

Agosto 1846.

10	Por Misa	13	
12	Por una Misa y una Misa	18	2

Suma del frente 228 - 4 - 2

12	Por Misas	5	
14	Por D	1	
17	Por D	2	
20	Por D	4	
28	Por id	9	

Septiembre 1846.

9	Por Misas	5	
20	Por mesa de cañeros	4	4
27	Por D	9	
	Por manda a S. P.	1	

Octubre 1846.

2	Por manda a S. Benito	2	
15	Por Misas	3	
20	Por D	8	
22	Por D	18	
23	Por D	9	
30	Por D	3	
	Por mesa de cañeros	6	6

Noviembre 1846.

2	Por Misas	13	
	Por D	4	
	Por las Misas de S. Juan	10	
	Por D de D	50	
6	Por javon 12	12	4
17	Por Misas	2	
	Por trigo	14	
21	Por Misas	3	
27	Por una cantada	3	
	Por Misas	27	
	Por D	3	
	Por manda a S. Benito	1	4
28	Por id		2
	Por Misas	4	

Suma del frente — 267-4

Diciembre 1846.

2	Por Misa	4	
4	Por limosna	1	
10	Por la función de la Purísima	17	4
14	Por Misa	24	4
19	Por id	18	
20	Por una misa y una Misa	7	
25	Por Misa de S. Agust. entago el S. Juan	40	
	Por trigo vendido en el bucal entago el mismo	33	
30	Por una Misa cantada	4	2
	Por manda a S. Benito		2
	Por una misa	3	

Año de 1847. Enero

2	Por Misa	4	
6	Por Misa	1	
	Por manda a S. Benito		4
8	Por una misa	2	1
13	Por manda	4	
	Por Misa	2	
17	Por entago el S. Juan	25	7
20	Por dos novenas	6	
<u>Suma del frente</u>		242	2

Con esta feha se han revisado las cuentas de entradas y salidas, y se hallaron conformes por el Directorio por fe de ello se firmaron en 22 de En^o de 1847.

Fr. Jac. Maria Syntidas

Fr. Martin Lander

Vicario

Fr. Juan Domingo

Fr. Felipe Gamali

Fr. Manuel Salas

[Signature]

[Signature]

Año de 1847

Febrero

C C
P T m

2	Por una misa	1
	Por dos misas	4
4	Por misas	4
6	Por id	17
8	Por dos misas	2
	Por una misa	3
9	Por una misa	50
	Por misas	9
22	Por id	1

87 4

Marzo

4	Por una misa cantada	6
	Por una misa	3
	Por dos misas	2
5	Por una id	7
8	Por una id	1
	Por tres id	3
10	Por las 4 animas	1
	Por id	3
13	Por tres misas	3
18	Por la tumba del Sr. del Pío	11
19	Por una misa	1
27	Por tres id	3
28	Por una id y por limosna	2 4
29	Por dos id	2
30	Por tres id	3

Abril

43 4 2

5	Por misas	23
9	Por id	24 5
11	Por una misa cantada	4
	Por una id	1
12	Por misas	24

~~113~~ 5 5

115 5

Botabul

248 3

1847

20 Por cinco misas

5
7
3

Mayo

1^a Por ocho misas

8

3 Por misa

63

Por una mortaja

5

7 Por dos misas

2

16 Por 4 id

04

24 Por nueve misas

9

Por una id

1

28 Por una mortaja

6

29 Por dos misas

2

Por una mortaja

4

31 Por misas

104

Junio

219

6 Por misas

4

16 Por ocho misas regadas y misa cantada

12

21 Por tres id

3

Por 30 id

30

27 Por siete id

7

29 Por una id

2

58

Julio

2 Por traje vendido en el Cañal

42

5 Por dos misas

2

13 Por una id

1

16 Por dos id

2

17 Por misas

52

Por id

10

Por las misas del S. Josef

40

19 Por nueve misas

9

Por tres id y una mortaja

3

26 Por munda

4

8170

Agosto

2 Por tres misas

3

Por entrada extraordinaria

63

4 Por nueve misas

9

8 Por ocho id

8

Suma del frente

530

1847

13.

13	Por una cosa de ...	3.5
18	Por lo que se ayudo en ejercicios	30
	Por tres cosas	3
20	Por cosas	5
	Por la funcion del Excmo	34-4
28	Por un ...	3
	Por cosas	5
	Por lo que ayudo en ejercicios	16
		<hr/> 97

Septiembre

19	Por cosas	9
	Por 2	2
20	Por lo que se ayudo en los ejercicios	16
	Por las cosas de ...	251 5
24	Por una cosa	10
25	Por cosas	4
	Por cosas	2 2
		<hr/> 294 7

Octubre

17	Por cosas vendidas	9
	Por cosas	2
26	Por id	3
27	Por cosas	2
31	Por una cosa	6-4
		<hr/> 22 4

Noviembre

6	Por cosas	2
	Por una cosa	9
13	Por cosas	8
17	Por las cosas de ...	30
20	Por cosas	34
	Por id	10
22	Por id	7
23	Por id	2
27	Por id	2
		<hr/> 123

Diciembre

13	Por cosas	4
20	Por la funcion de ...	10
21	Por id de los ...	28
22	Por la funcion de ...	34 4

Suma del frente 713-9

Febrero 1848.

4	Por una mortaja	4	
	Por dos misas	2	
8	Por una mortaja	5	
14	Por una id. fonsa misa	16	
15	Por dos misas	2	
18	Por misas	173	
	Por id.	50	
23	Por Misa	3	
	Por id.	1	
		256	

Febrero

3	Por una Misa	1	
4	Por una Misa	1	
8	Por tres Misas	3	
22	Por una Misa	1	
23	Por id.	1	
24	Por los docenas de carneros	4	4
25	Por vino de limosna	7	
		18	4

Marzo

6	Por una mortaja y tres misas	0 9	7 1/2
12	Por tres misas	0 3	
	Por limosna diez	0 4	2
25	Por id.	2	4
30	Por misas	8	
		12 4	5 1/2

Abril

2	Por misa	2	
17	Por id.	4	
20	Por id.	18	
29	Por unos de carneros	6	3
		329	4 1/2

Mayo

16	Por misas	9	
	Por comida	20	4

Junio

6	Por 18 misas	18	
=	Por dos comedas de misas Gayorriano	120	
-	Por una id de id	10	
	Por dia misas	10	
	Por 25 id	25	

Julio

1 ^o	Por las misas	3	
	Por quatro	0	2
	Por misas	1	
	Por dos comedas con dos misas cantadas	26	

Agosto

4	Por quatro misas	4	1
-	Por las misas de S. Juy ^o y una montaja	55	
13	Por una montaja	3	
	Por una misa	9	
21	Por misas	3	
28	Por id	3	2

Sept.

1 ^o	Por misas	9	
3	Por id	9	
5	Por id y una limosna	9	
25	Por id id	19	5
	Por las Confesionis de S. Juy ^o	308	

Alf

4	Por la 3 ^a Orden	3	
	Por id	1	1
12	Por trapo	1	
	Por comida	1	
19	Por id	2	
24	Por misas	2	
-	25 Por las misas del Juy ^o y una montaja	55	
27	Por una montaja	3	
28	Por dos misas	2	
31	Por 5 id	5	

1. 1000
 2. 1000
 3. 1000
 4. 1000
 5. 1000
 6. 1000
 7. 1000
 8. 1000
 9. 1000
 10. 1000
 11. 1000
 12. 1000
 13. 1000
 14. 1000
 15. 1000
 16. 1000
 17. 1000
 18. 1000
 19. 1000
 20. 1000
 21. 1000
 22. 1000
 23. 1000
 24. 1000
 25. 1000
 26. 1000
 27. 1000
 28. 1000
 29. 1000
 30. 1000
 31. 1000
 32. 1000
 33. 1000
 34. 1000
 35. 1000
 36. 1000
 37. 1000
 38. 1000
 39. 1000
 40. 1000
 41. 1000
 42. 1000
 43. 1000
 44. 1000
 45. 1000
 46. 1000
 47. 1000
 48. 1000
 49. 1000
 50. 1000
 51. 1000
 52. 1000
 53. 1000
 54. 1000
 55. 1000
 56. 1000
 57. 1000
 58. 1000
 59. 1000
 60. 1000
 61. 1000
 62. 1000
 63. 1000
 64. 1000
 65. 1000
 66. 1000
 67. 1000
 68. 1000
 69. 1000
 70. 1000
 71. 1000
 72. 1000
 73. 1000
 74. 1000
 75. 1000
 76. 1000
 77. 1000
 78. 1000
 79. 1000
 80. 1000
 81. 1000
 82. 1000
 83. 1000
 84. 1000
 85. 1000
 86. 1000
 87. 1000
 88. 1000
 89. 1000
 90. 1000
 91. 1000
 92. 1000
 93. 1000
 94. 1000
 95. 1000
 96. 1000
 97. 1000
 98. 1000
 99. 1000
 100. 1000

Chambre

le 15 de Mars

Monsieur

de Paris

Paris le 15 Mars

Monsieur

Monsieur

15 Mars 1783

15 Mars 1783

15 Mars 1783

15 Mars 1783

15 Mars 1783

Vertical text in the right margin, possibly a list or index, including numbers and names.

Noviembre

3 Por siete misas	7		
5 Por quince id	7		
6 Por 12 id	4		
Por una moztaja	12		
	6		
21 Por misas del S. Fray ^o de noche y entera en comunales	25		
	54		

Diciembre

6 Por mandado del S. Benito			6
23 Por misas			4
24 Por la 3 ^a orden			12
Por id			0
31 Por una misa			6
Por trigo			1
Por alharas			7
Por trigo vendido en el Pórral			11
			50
			89
			3

Año de 1849 - Enero

11 Por los oficios de la limosna de los Angeles			68
20 Por dos misas			2
26 Por mandas			2
			72

Febrero

4 Por una moztaja			6
Por misas			7
6 Por una moztaja			6
13 Por dos misas			2
			21

Marzo

15 Por misas			2
17 Por id			6
19 Por una moztaja			6
25 Por trigo			3
Por casaca			6
28 Por misas			22
			50
31 De la 3 ^a orden			1
			4
			91
			328

Suma total 328

Abril

3	Por mica	150	
5	Por id	5	
10	Por id	06	
13	De la 3 ^a orden		6
	Por mica		6
14	Por id		2

169. 6.

Mayo

13	De la tienda de los abuelos		17	2
18	Por mica		9	
	Por id		9	
23	De la 3 ^a orden		0	
26	Por la tienda de mica		0	4
	Por mica		0	1
29	Por id			1

120

Agua que quates casidas de Mica, del frag. Por id. 16.
 Mica por un par de blasones de plata ya recibidos, como
 por uno, que no esta recibida, y la otra por plata que
 no esta fragada

Resumen a la vuelta

(This section is crossed out with a large X and contains faint, illegible handwriting.)

Resumen del ingreso que ha habido en la
Guardiana del padre Fr. José Maria Salvo, que
principia desde el dos de febrero, del año de mil ochocientos
cuarenta i siete: dicha resumen se deduce de
las partidas de cada mes de la cuenta que antecede.

Misas encomendadas, 4352, i su estipendio	1333-3
Ocho corridas misas gregorianas	375
Dos novenas, honras, una misa en el campo i dos misas cantadas	53-1
Limosna de mandas	19-3
Limosnas	67-4
Limosna de mostajas	93-3
Cambio por ovejas sucesas de carnero, trigo i Charqui	271-1
Entrada de la 3. ^a Orden	43-2
Entrada de la función del Pransita i de Purísima	69
De las capellanías de Santiago	659-5
Entradas extraordinarias	63-3
Por servicio en los ejercicios	62
Suma	1130-1
Sobrante del Triennio del Padre Fr. José Maria sepultada	686-3 1/2
Sobrante de la cuenta del Sr. Utado en fa- vor de este Colegio	916-4 1/2
Suma unida a la anterior	4733-1/2

Se agrega a esta cuenta el ingreso de los meses Junio
 y Julio cuya cantidad asciende a \$ 210-4 1/2
 Suma total del ingreso de la Guardiania \$ 4943-5

Quedan a favor de este Colegio las Capellanías
 que granan sobre fundas existentes en Santiago cuyo pro-
 ducto sube a treinta y cuatro pesos anuales, y los va-
 cios vacantes Sindico Apostolico D. Manuel Gar-
 cía Socoso

Fr. Diego Chuffa
 Vice-Superior de misiones



Ingresos provenientes de las limosnas en dinero
 efectivo que por Misas o cualquier otro título se
 reciben en este Apostolico Colegio.

Guardiania del P. Padre.
 Fr. Felipe F. Remed.
 Agosto del 1849.

1849.		
Dia 1.	3.1 ^o Por afecto	3.
Dia 4.	6.1 ^o Por mandas	6.
Dia 5.	5.1 ^o Por limosnas para el Asiento.	5.
	8.1 ^o Por mandas	4.
17.	20 ^o Por venta de un cargo deteniendo	20.
	5.1 ^o Por mandas	5.
	5.1 ^o Por venta de afecto.	5.
Suma \$.		23.4.

1849.

De la cuenta p. 23. h.

Agosto 17. 25 p.	Por compra de una decena a tres reales de Misa Gregoria	25
25	De D. ^o Fernando Valdes cuenta de 150 obajas q. ^e se le vendieron p. ^o ff. <small>Costo una con un real</small>	8
	Venta de valhio	4 1/2
30	De D. ^o Fernando Valdes cuenta del ganado vendido	7 -
30	De D. ^o Fernando cuenta del ganado	17 1
	De alquiler de una mula 3. y de una andaba charqui 17.!	2 4
	De una moxta pa	3
	Se agrego 20 p. de los gastos de taller y jurisdiccion	23 4
		<hr/>
		107 1/2

Se agrega a esta cantidad la limosna pecuniaria de las misas recibidas, como consta de su respectivo libro.

103 4
Total 210 5/2

Colojo de S. Mateo de Chillan Agosto por mes de 1849.

V. B. Sr. Felipe Manesca Sr. D. Juan de Dios

Sr. J. May. Vautour Sr. Juan de Dios

Sr. Bernardino Vidua

Septiembre 1849

Dia 3	Por 18 Misas que se debian del mes anterior	18
	Por las obajas vendidas en el mes anterior, para completar los cinco y un peso y un real que es su total precio	69
	Por otros, medio real y	1/2
4	Por limosna de S. Domingo	1/2
		<hr/>
	Suma	87-1

(2^a)

Del Rent

87-18

Septiembre 1849

Dia 9 Por dos an ^{os} y media de Charqui 4 pl.	..5
11 Por limas no	52
14 Por una mostaja	256
16 Por una mostaja	..6 =
	<hr/> 103-6 1/2

Se agrega a esta cantidad la limosna pecuniaria de las misas recibidas en este mes, cuya cantidad asciende a ciento diez y seis pesos Cuatro reales con un tercio de su respectivo libro

116-4

Total 220-7/2

Colegio de Chillan tobre 30 de 1849.

N^o 1307 Sr. Felipe Remedios

Jr. J. Mig. Vazquez

Jr. Jose Manuel

Jr. Manuel Jose Salazar
Sec^o

= Octubre 1849 =

Dia 5 El Hotelero devaluio	..2=2
8 Por media de de vino unid ^o	..4
9 De una manda	4
	<hr/> 66

Se agrega a esta suma 18 pesos, estipendio de misas recibidas este mes - con un tercio del respectivo libro.

18

24-6

Colegio de Chillan tobre 31 de 1849.

N^o 1307 Sr. Felipe Remedios

Jr. J. Mig. Vazquez

Jr. Jose Manuel

Jr. Manuel Jose Salazar
Sec^o

(3^a)

Año Viejo 31. de 1847.

Yo el Sr. Sr. Felipe Rosendi
Escritor

Sr. Felig. Rosendi

Sr. Jose Rosendi
Escritor

21

Enero de 1850

7	Recibido del Sr. Pedro Vidal por abono a un trabajo de montana - sacar maizales	\$ 5-6 1/2
12	cinco reales por sueltos y madera de un f. de los valles	5
15	De una muestra de vino de uva de Sagunto 2 B. y.	2
30	De un carrero al Zapatero	1
	De un carrero al mod. de la tejida	1
31	De una manda de Eufonia montada de Concepcion	3
	De id. de Sr. Mercedes Arriaga de el campo	34-4
	De id. del Sr. Menares	2

Se agrega a la cantidad precedente el estipendio de setenta misas que alcanza a setenta y dos pesos tres reales como consta de su respectivo libro

49-7 1/2

72-3

Colegio de Villan 31 Suma total \$ 122-2 1/2
de Enero de 1850

Yo el Sr. Sr. Felipe Rosendi
Escritor

Sr. Jose Rosendi

Sr. Felig. Rosendi

Sr. Jose Rosendi
Escritor

Febrero

3	De Lima de la sala de T. Meru de Almagro	4-2
10	De Lima	1
27	De Lima desde el castro de los Angeles	4 1/2

Se agrega a la cantidad precedente el estipendio de ochenta y seis mitas, q^{ta} es de noventa y ocho pesos como consta del lib^{ro} correspondiente

Suma total 98-0
101-2 1/2

Colegio de Chillan 25 de Feb de 1850

Sr. Sr. Felipe Ramirez de San L. de P. de Chile

J. J. Mig. Duran Sr. Sr. Ramirez
Secretario

Marzo

7	De Lima	4
14	De Lima	1 1/2
15	De tres buques vendidos a cargo, y de tres buques a diez pesos	242
16	De Lima tres rec ^{tas} recibidas del 6 ^o p ^{re} nta	3
18	De Lima 4 ^{ta} y por afuete	1-6
20	De Lima 2 ^{da}	2 1/2
22	De Lima 7 ^{ta}	1-1
24	De Lima 4 ^{ta} por afuete	5
25	De afuete 7 ^{ta} de un cordero	1-3
30	De Lima	5

Se agrega a la cantidad precedente el estipendio de 97 mitas que es de noventa y cinco pesos como consta del lib^{ro} correspondiente

Suma total 95-1
344-7

Co

B.º Chillan Marzo 14 de 1851

Dr. Felipe Benavente

Quarta

Dr. Juan Antonio Saggione

Dr. Jose Manuel

Dr. Ventura

Mayo

25 De un Extermino vendido 42' - - - - -

27 De moneda ad. Dinero 25' - - - - -

42'

4'

12

Suma

6

Se agrega a esta suma el estipendio de sesenta Mils.
cuyo estipendio de dinero es de cuarenta y tres pesos mas
un medio, mas de una corrida de miles que en \$50 =

93-4 1/2

Suma total

94-2 1/2

V.º B.º Chillan Marzo 14 de 1851

Dr. Felipe Benavente

Quarta

Dr. Juan Antonio Saggione

Dr. Jose Manuel

Dr. Ventura

1-508

5

fin

Janio

11 De una mortaja de bayalita con peso, para la honra de la corporacion	
De dos paños de triño vididos 2 p ^{os}	3
De honorario por el Acto de 21 de Agosto de 1851	1
De sal 2 al. de pavon 6 al.	1
	<hr/>
Suma	9
Se agaza esta suma el estipendio de cementar y siete Misas, cuyo estipendio de diuersos es de cementar y dos p ^{os}	52
	<hr/>
Suma total	61
Se agaza ademas el estipendio de dos misas cantadas y de una Comedia de misas de la D ^{ca} de todo lo cual asciende a setenta p ^{os}	60
	<hr/>
Suma total	121

N^o B^o Chillan Marzo 14 del 851

Dr. Felipe Remadi Dr. Quintillo Saggredo

Dr. Jose Manuel
Julio 1850

19 De dos misas de Chorocho en p ^o	1
De sal 2 al. a	5
De honorario 3 al. y misas	2
	<hr/>
Suma	8
Se agaza esta suma el estipendio de diuersos de treinta y cuatro Misas que es de veinte y dos p ^{os} , y de una misa cantada que es de cuatro p ^{os} dos al.	26-2
	<hr/>
Suma total	28-2 1/2

N^o B^o Chillan Marzo 14 del 851

Dr. Felipe Remadi Dr. Quintillo Saggredo

Dr. Jose Manuel

80

82-08

Aportes

De un cañero 7 r ^l , de faveon 4 r ^l , de bilis 9 r ^l	2	"
De seis cañeros a 6 r ^l y media 4 r ^l 7 r ^l	4	"
De limonera 3 r ^l	2	3
De dos pelagos 2 r ^l de una faveon de trigo 2 r ^l	2	2
De tres alondras de al d'ajo 4 r ^l y medio, de faveon 2 r ^l	2	6
De limonera 2 r ^l	2	"
De faveon diez yochos p ^l , de limonera treider por el	42	"
De faveon 2 r ^l	2	"

Suma 54 - 4 ¹/₂

Se agrega a esta suma el estipendio de treinta y una misa, cuyo estipendio de divina es doce p^l, mas el estipendio de una misa de obispos del B. Reg^o y de la fundacion del tranito, de cuyos dos es el estipendio setenta y cuatro p^l 4 r^l y medio

86 - 4 ¹/₂

Suma total 141 - 1 "

V. B. Oñizon Marzo 24 de 1851.

Sr. D. Felipe Manco Sr. Quintana Sanguino
 Sr. D. Miguel Manco
 Sr. D. Juan Manco

Sr. D. Juan Manco

De dos faveon de trigo 4 r ^l	4	9
De los bucos de la zona enca r ^l	1	3
De una montaja 5 r ^l 4 r ^l	5	4
De un cañero un p ^l	1	"
De faveon 6 r ^l	6	"

Suma 12 - 5

Se agrega a esta suma el estipendio ordinario de de 28 misas de las penas honorarias y una misa de obispos Regulares, que es cinco p^l de las misas ordinarias, ocho p^l las honorarias, convenientemente y un p^l Reg^o.

68

Suma total 80 = 5 2/3

B^o. Chillan Marzo 14 de 1859

Dr. Felipe Ormendi

Guarido

Dr. Quintillo Saggredo

Dr. Miguel V. Santa

Dr. Jose Muriel

Est.

24	De una libreria 1/2 pl	3	1/2
25	Por cuatro almudros de trigo del 1/2 por tanto los almudros 1/2	1	4 1/2
26	Por 4 almudros de trigo un 1/2 por tanto los almudros 1/2	2	6
		Suma	7-2 1/2

Se agrega a esta suma el oncenavo de cienas de las resacas
 cuyo estipendio en diversos por 10 centavos otros por un a-
 tomo el, mas el estipendio de dos mils tanto de que es de
 doce pl cinco r! 4 de unas onzas a diez pesos

96-5 1/2

Mas de dos novenas y dos mils cantidades

Suma total 78 6

18 4

1859 Chillan Marzo 14 de 1859

total

123:2

Dr. Felipe Ormendi

Guarido

Dr. Quintillo Saggredo

Dr. Miguel V. Santa

Dr. Jose Muriel

N^o 11

11	De dos fanegas de trigo de la zona 6 pl.	6	0
	De una montaja de trigo de la zona 5 pl.	5	0
12	De un canchales de trigo de la zona 2 pl.	2	4
	De la zona de los Angeles de un canchales de trigo 2 pl.	2	3
	De un canchales de trigo de la zona 2 pl.	2	2
	De un canchales de trigo de la zona 2 pl.	2	6
	De un canchales de trigo de la zona 3 pl. 4 pl.	3	4
	De un canchales de trigo de la zona 8 pl.	8	1
	De un canchales de trigo de la zona 1 pl.	1	1
	De un canchales de trigo de la zona 2 pl.	2	4
		Suma 130 - 1	

Se agrega a esta suma el num. de de veinte y ocho mrs. cuyo estipendio es diez y nueve pl.

Por un canchales de trigo de la zona 2 pl. cinco el. cuenta del libro de un mrs. 13. 5.

Por los canchales de trigo de la zona 130 pl. suma 130. 8.

S. D. D. de San Mateo 18. 1855. Sr. Don Antonio de la Cruz

Por un canchales de trigo de la zona 2 pl. suma 2. 2

10^o de este canchales de trigo de la zona 281 pl. 281 - 2
 De un canchales de trigo de la zona 49 pl. 49 - 1. 3

De un canchales de trigo de la zona 2 pl. suma 2. 2

31 De un canchales de trigo de la zona 3 pl. suma 320 - 10

Por

1850
D...

1831

1850.

17

Del Frente ff.

320. 6. ²³/₂.

Deby

Por diez y ocho libras de azúcar con estyque de

18.

Por barriles y otras cantadas

30.

Suma total. ff. 368. 6. ²³/₂.

S. B. Chillon Mayo 18 1851.

Don Felipe Remedi

Dr. Quintillo Laguerre

[Signature]

[Signature]

1851.

Mayo 1851

Por una montaña 6 pl. 6 r.

6. 6

de limosa 15 r.

1. 7

Por vino 4 pl. cinco r.

4. 5

de apurcho 3 r. de trigo un r.

4

Por treinta y tres libras de azúcar con estyque de

13 = 6

33.

Por una libra cantada 4 r. por otras 6.

10. 2

Por una corrida de otras 4 r. y otras

45.

Suma total ff. 101. --

S. B. Chillon Mayo 18 1851.

Don Felipe Remedi

Dr. Quintillo Laguerre

[Signature]

[Signature]

Jueros

4	De una manda recibida	13
6	De las fanegas del apuchco	6
13	De una manda por el Sr. Pardo	
20	De una manda recibida del Sr. Pardo	6
27	De mandas	7
		Suma 37
Por sesenta y dos Misas rezadas en el mes de Mayo		62
Por otras Misas rezadas		8
		<u>75</u>

V. B. Guillan Mayo 18 1851.

Sr. Felipe Romero Sr. Juan de Siquiera
 Sr. Juan de Siquiera Sr. Juan de Siquiera
 Sr. Juan de Siquiera Sr. Juan de Siquiera
 Sr. Juan de Siquiera Sr. Juan de Siquiera

Mayo

2	Recibido del Sr. Pardo de la cantidad de \$360	360
8	Del mismo del Sr. Pardo de la misma cuenta	65
10	De mandas recibidas	4
10	Recibido del Sr. Pardo de la cantidad de \$360	360
13	Del Sr. Pardo de la cantidad de \$360	4
14	De la cantidad de \$360	1
14	Del Sr. Pardo de la cantidad de \$360	18
14	De la cantidad de \$360	4
28	De la cantidad de \$360	4
		<u>Suma 379</u>
Por misas rezadas num. 102 p. 102		102
Por otras misas rezadas num. 24 p. 24		24
Por unas misas rezadas num. 45 p. 45		45
		<u>550</u>

V. B. Guillan

1851.

(8)

24

De los dias de Abril de 1851

Don Felipe Benedit

Quinto

Fr. Fr. Miguel Benedit

Fr. Quintilio Scappone

Francisco Benedit

Abril

7	De limosna de S. Luis Martin	1. 11
4	Recibido de D. Juan Maria Tapalanda por la cantidad de...	9. 4
10	De cuenta de una mortaja dos pesos	2. 4
11	De limosna 2 ^{da}	2. 00
11	De limosna 2 ^{da}	2. 00
20	De limosna de S. ...	1. 00
22	De limosna 4 ^{ta}	4. 00
	De limosna a S. Bonito	4. 00
24	De limosna ...	4. 00
	De limosna a S. Bonito	2. 00
30	De limosna 2 ^{da} para la iglesia	2. 00

Por misas de yadas treinta y dos rs. *Clamores* 11. 1

Por unas honras y una Misa cantada 23. 2

Por unas Misa Gregoriana 40.

Suman \$ 104.5

De los dias de Mayo de 1851

Don Felipe Benedit

Quinto

Fr. Fr. Miguel Benedit

Fr. Quintilio Scappone

Francisco Benedit

Mayo

8	De limosna...	6
15	De limosna a S. Antonio 17 ^{to}	1-1
23	De limosna a S. Francisco	6
24	De unidos p. el...	6
25	De unidos p. el...	1-6 1/2
28	De unidos p. el...	2
	De tres pesos de...	4 1/2

Por unas Marcas...
 Por 28 minas recadas 28 \$
 Suma 6 " "
 10 2
 28
 Total 44 2

S. B. no. Colegio de Chilian 1^o de
 Junio del año 1851

Fr. Felipe Romani

Fr. Quintillo Sanguinetti

Fr. Miguel Quintanilla

Fr. Jose Maria

Junio

4	De unidos p. el...	2
2	De unidos p. el...	6
	De unidos p. el...	4
17	De unidos p. el...	25
28	De unidos p. el...	4

Por unidos recad^o con estipendio como
 comita del respectivo libro (f. 13) - 177 \$ 10^o
 Suma 31 -
 177 - 1

Suma total 208
 S. B. Chilla 30 de Junio del 51

Del año 1851 -

M. Felipe Remón

J. Quintillo Sanguino

M. J. Sanguino

J. J. Sanguino
J. J. Sanguino
J. J. Sanguino

Julio

1. De limosna cinco reales	5..
3 De limosna a el Obispo	3..
De favor de J. J.	4..
12. De cincuenta fugidos Cris vendidos por el Estado	
vendidos en el año pasado a 14 1/2	90-5..
22 De una mortaja 3 1/2 - De limosna 5 1/2	8-6..
30 De limosna 2	2..
31 Recibido de limosna seis pesos	6..
De matu pelijas	6..
De limosna 2	2..
Recibido de Sr. Clemente Quintana por el sermón de el día 17	17-2..
De limosna 12	12..
	<hr/>
	132..
Por varios sucesos con anticipación como conste de un recibo -	11-7/4
se han 65 3/4 por una cantidad 35	
	<hr/>
	Suma total 203 1/4

V. B. Chelton 31 de Julio de 1851

J. J. Sanguino

J. J. Sanguino

J. J. Sanguino

J. J. Sanguino

1851

Agosto

P. P.

20	Por quinientos carneros amparados	11-00
25	Por 7 arrobes de vino vendido sus 125 =	16-7
27	De limonera 1 ^{ra}	6
28	Por un mulo	1
31	De limonera 2 ^{da}	2 1/2
	De jaron 2 ^{da}	2
	De vino 148 2/2	14-2 1/2
	Por un viaje de 17 mulas al puerto 10	10
	Por otras recadas con anticipacion 11 \$ 4 y centavos 265 c.	54-1
		137-2
		Sum. tot. 191-6

V. B. Chillan 31 de Agosto de 1851

J. F. Mig. Vazquez

J. F. Jara & Rumi
Secretario

Septiembre

1	De limonera 2 ^{da}	2 1/2
15	De una marta 8 \$	8-5
23	De limonera con bruto 2 \$ 1/2	2-1 1/2
	Por vino vendido 15 \$ 5/2	15-5 1/2
	Por dos onzas de plata recada de galones	2-1
	De una marta 8 \$	8
	De limonera por el bruto	6
	De otras recadas con anticipacion 11 \$ y una comida	42-7 1/2
	de un viaje 4 \$	57
		Sum. tot. 99-7 1/2

V. B. Chillan 30 de Septiembre 1851

J. F. Mig. Vazquez

J. F. Jara & Rumi
Secretario

1831

Diciembre

21	De las doce cosas del ospedal - ocho pesos	8
22	De limosna de	4
24	De limosna a J. Benito	2
26	De limosna a D. J. de	1
27	De limosna	1
28	De limosna	1
29	De unas mantas i de unas mortajas ^{ques le pida} recibidas de D. Sebastian Vazquez	25:7
30	Precedido de vendida de Sangre por las capellanias de este año 51	360
31	Por las asistencias de D. J. de	2
	De limosna	2
	De una mortaja	8:5
	De Misas rezadas ciento setenta por parte de los	10:3 1/2
	De Misas cantadas i otras semejantes de los por parte de los	69:7
	De Misas gregorianas ciento tres por cuatro	56:2
	De las por ⁶⁷⁵ fanegas trigo vendidas a D. J. de	741
	Suma total	1765:3 1/2
	Suma total	2562:5 1/2

~~De Misas rezadas ciento setenta por parte de los~~ 487:7

~~De Misas cantadas i otras semejantes de los por parte de los~~ 562

De Misas gregorianas ciento

Capit. de Chellan Viejo 31 de 1831

F. Juan de M. P. Francisco

F. Angel de P. P. P.

1831

12

17

18

26

29

1852

~ Enero ~

27.

Pr. Pd

10	De una mortaja	1	1
13	De una mortaja	8	5
	Por una faja de vendida en el uno punto a quinientos	20	5
19	Por quince fajas de vendida a medio precio	37	2
	Suma	66	5
	De Obisus usados en cuenta y sus pt. dos a 2 1/2	56	2
	De Obisus cantadas	73	"
	De Obisus de S. Diego en cuenta y sus pt. con 6	51	6
	Suma total	247	5 1/2

N. B. Cheque No. 31 de 1852

Dr. Felipe Trujillo J. Luciani M. Brancadori

Dr. Felipe Trujillo

Dr. Felipe Trujillo

~ Febrero ~

6	De una mortaja	8	5
12	De una mortaja	1	4
17	De una mortaja	8	5
17	Por tres obisus de curas de carne	3	4
25	Por dos vellones de lana	32	3
29	Por una mortaja de los angeles	32	4 1/2
	Suma	57	1 1/2
	De Obisus usados en cuenta y sus pt.	42	"
	De Obisus cantada un pt. con 6	6	"
	Suma total	105	1 1/2

Dr. Felipe Trujillo

J. Luciani M. Brancadori

Dr. Felipe Trujillo

1832

Marzo

8.	Por una mortaja 8 1/2		4	5
	De manda		4	
	De manda		2	
	De limosna		4	
	De lana lista para 3 1/2		7	3 1/2
	De lana		4	2
	De limosna		2	
	De trigo vendido en los Angeles		8	3
	De una mortaja		5	2 1/2
	De lana		5	4
		Suma	44	1
	De otras cosas de cuenta de los Angeles		22	2 1/2
	De otras cosas de cuenta de los Angeles		16	2 1/2
		Suma total	92	6

W. P. Chillar Marzo 21 de 1832

Wm. W. Daley
 Wm. W. Daley
 Wm. W. Daley
 Wm. W. Daley

En fecho de Verdad
 Sub. D.

Abril

10	De limosna			2
	De trigo vendido			"
	Por una mortaja			8 1/2
		Suma		10-1
	Por las capellanias de Santiago 360 1/2			360
	Por otros recibos			15 1/2
	Por una mortaja			8=5
	Por una cantidad			42 1/2
	Por tres proyecciones			110
		Suma		508-1

W. P. Chillar

Chillar

a 30 de Abril de 1852.

Dr. Felipe Remedi Sr. Fiscal de la Real Audiencia de Santiago

Jr. Angel Bonifacio

Resumen del ingreso, que ha habido en la Guardia
nra del Sr. Dr. Felipe Remedi, que principia el 1.º de Agosto
de 1849: deducido de las partidas anuales, y anticipadas

Un sueldo pecuniario desde el mes de Agosto del año 1849 hasta el 31 de Diciembre	5017-2
Desde el 1.º de Enl hasta el 31 de Dic de 1850	2698-3-1/4
Desde el 1.º de Enl hasta el 31 de Dic de 1851	4116-6-"
Desde el 1.º de Enl hasta el 31 de Abril de 1852	0615-1-"

Suma 8837-4-1/4

A esta suma se agregan por las Ca-
pellanias de Santiago, como consta de la ul-
tima partida de este libro en los ingresos 360\$

360

Suma gen 9197-4-1/4

Dr. Felipe Remedi

Jr. Angel Bonifacio

Jr. Angel Bonifacio

Yngresos de las limosnas pecuniarias q^{ue}
 por limosnas, u otros qualquiera modo se tu-
 cieren a este apostolico Colegio de Chillas

En virtud de la Guardiamia del
 Sr. D. Fr. Angel de Ampoy
 el primero de Mayo
 de 1852

Se recibio del Sr. D. Felipe Remon, tesorero novanta
 y quatro pesos seis reales sobrante de su Guardiamia

son 94

Mayo

Sr. Angel Ampoy
 Guard

9-	Recibido por la precedente guardiamia ut supra	394-6-
11-	De una manda a recibirse	" " 6-
	Por una mortaja 3 p 5	8-5-
13-	Por un cordero, y por una mortaja de sayal de 4 p 2 1/2	4-6-1/2
22-	De una manda a S. Benito	5 "
24-	Se recibio una onza de limosna la guardiamia pasada	11-2-
		427-1-1/2

Se agrega a esta cantidad el estipendio de 49 meras
 real y una cantidad q^{ue} hacen 91 p^{os} ----- 91 " "

Suma total ----- 518-1 1/2

Chilla 31 de Mayo de 1852

Sr. Angel Ampoy
 Guard

Sr. Juan de la Cruz
 Sr. Jose e Manuel
 Sr. Miguel

Junio - 1852 -

10	Se han recibido de la guardia pasada	32-6-"
20	De la...	000-"
	De manda en el Francisco 3 de otra...	3-3-1/4
	De la...	" " 3-"
Se agrega a esta cantidad el estipendio de setenta pesos por 56 dias...		70
Total		106-2-1/4

La partida del dia 20 no vale

V. B. Villar 30 de Junio de 1852

"An. Angel...
 "Guarda...
 "De...
 "De...

Julio - 1852

10	Se han recibidos de manda in condito	2-1-1/4
20	Recibidos de tenencia del Sr Comandante...	60-1-"
12	Por varios...	" 8-7-"
15	Una...	" 4-"
16	De la tenencia de trigo de los...	105-1-"
25	De la...	105-1-"
30	De una...	" 8-"
Suma		189-4-1/4

V. B. Villar Julio 31 de 1852

Por equivocacion se ha puesto a la vuelta la resolucion y visto...

De la multa

189-4/4

Se agrega a esta cantidad el estancamiento de 1 de ciento
dieci y seis p^{os} por ciento siete mil setecientos y dos con-
tados, y cuarenta y tres por los de correo de P^{ro}g^o de P^{ro}g^o de P^{ro}g^o

216-0-0

La partida del
vicio p^{ro} esta cantidad
por un repuntacion

Suma total
V^o B^o Chilla 31 de Jul
de 1852

405-1/4

Jr. Angel de S. J. P.
Guarido
Sr. Felipe de S. J. P.

Jr. Jose Manuel
Sr. Juan de S. J. P.

Jr. Luciana de S. J. P.
B^o Bracadori

Agosto 1852

4-00

4- Retencion del Comand^o de P^{ro}g^o de P^{ro}g^o de P^{ro}g^o

31-6-0

15- Por la fusion del Comand^o de P^{ro}g^o de P^{ro}g^o de P^{ro}g^o

34-4

Se agrega a esta cantidad el estancamiento de veinte y cinco
mil setecientos y tres por los de correo de P^{ro}g^o de P^{ro}g^o de P^{ro}g^o

330-0-0

Suma total:

196-2-

V^o B^o Chilla 31 de Ag^o de 1852

Jr. Angel de S. J. P.
Guarido
Sr. Felipe de S. J. P.

Jr. Jose Manuel
Sr. Juan de S. J. P.

Septiembre 1852

60-00

7- Retencion del Comand^o de P^{ro}g^o de P^{ro}g^o de P^{ro}g^o

29-7-0

6- Por una multa de P^{ro}g^o de P^{ro}g^o de P^{ro}g^o

8-5

8- Por una multa de P^{ro}g^o de P^{ro}g^o de P^{ro}g^o

2-4-0

1- Por una multa de P^{ro}g^o de P^{ro}g^o de P^{ro}g^o

1

40-6-1/2

Del frente 140 6 1/2
 Se agrega a esta cantidad el estipendio de tres
 meses cantados en 18 p. y ciento treinta y cinco mil
 pes. sesadas suman la cantidad de 157 " " "

N.º B.º Chilla - 30 de Sept. -
 de 1852 - 197 6 1/2

Fr. Angel Anastasio
 Guard.º
 Fr. Felipe Paredes
 Fr. Juan de la Cruz
 Fr. Narciso
 Fr. Lucrécio Bracadori

Octubre - 1852.

10 Del mes de agosto - 22 1 " "
 14 De limosna del Comandante Tava - 18 3 " "
 31 De varias limosnas - 2 4 " "

Se agrega a esta cantidad el estipendio de noventa y cinco
 pes. por igual mes de mil sesadas 24 " " "

N.º B.º Chilla - 31 de Oct. - de 1852 140 3 "

Fr. Angel Anastasio
 Guard.º
 Fr. Felipe Paredes
 Fr. Juan de la Cruz
 Fr. Narciso
 Fr. Lucrécio Bracadori

Nov 1852

3

Por una montaja 8-5
De una munda 1

Se agrega a esta cantidad el estipendio de
noventa y tres pesos por igual de mias se-
cadas y noventa y tres pesos por los corridos
de gregorianas

186-1

Quedan con esta fecha pagadas y satis-
fechas las mias secadas y los correos corridos de gregorianas de la hacienda de San Felipe de Guadalupe

196-1

Yo el Sr. D. Juan 30 de Nov. de 1852

Jr. Angel Anselmo
Garcia
Felipe Gomez
Sr. Juan de Salas
Sr. Juan e Nunez
Sr. Juan e Nunez
Sr. Juan e Nunez

Diciem 1852

20

Por una munda 3 d

Se agrega a este el estipendio de diez pesos por
dos mias secadas del mes precedente y noventa y dos
pesos por el mismo numero de mias secadas

91-1

Se agrega tambien la cantidad de este mes secada y
satisfecha por un real, producido del trigo sobrante y vendido
por el dueño y otras necesidades de la comunidad

567-6

Y mas agrega por trigo sobrante y del mismo mes
vendido cuatrocientos y uno pesos

2,01-1

Yo el Sr. D. Juan 31 de Dic. de 1852

Jr. Angel Anselmo
Garcia
Felipe Gomez
Sr. Juan de Salas
Sr. Juan e Nunez
Sr. Juan e Nunez

1,363-5

Suma total del trimestre en ocho meses
3,123-6 d

ENERO de 1853-

De limosna recibida en varias veces - - - - - 15-2-4

Se agrega a esta cantidad el estipendio de vida
de un año por igual número de misas recadas y veinte
y cinco pesos por una cantidad

121-2-11

Suma - - - - - 139-4

1^o B^o Chilla - 31 de Enero de 1853

Jr. Anselmo J. J. J.

R. José M. de S. J.

Quinto J. J. J.

Jr. José M. de S. J.

Jr. J. J. J.

FEBRERO de 1853-

De limosna se recibieron cinco - - - - - 5-11

Se agrega a esta cantidad el estipendio de
obediencia y cinco pesos por igual número de misas recadas
y seis pesos por una cantidad

91-11-11

Suma - - - - - 91-5-11

1^o B^o Chilla - Feb^o 28 de 1853

Jr. Anselmo J. J. J.

R. José M. de S. J.

Quinto J. J. J.

Jr. José M. de S. J.

MARZO de 1853-

De limosna se han recibidos 2 p^{os} 33 - - - - - 2-3-11

Se agrega a esta cantidad el estipendio de obediencia
y un peso por igual número de misas recadas y un peso
por una cantidad

82-3-11

Suma - - - - - 81-6-11

1^o B^o Chilla - 31 de Marzo de 1853

Jr. Anselmo J. J. J.

R. José M. de S. J.

Quinto J. J. J.

Jr. José M. de S. J.

Jr. J. J. J.

rejas de lazintas y sus fusos por seis cantadas	186
Suma	191-4

Chittan 30 de Junio de 1853

Sr. Angel Anagnostis Sr. Jose M^o Salazar
 Quere

P. Felipe Gomez Sr. Quintillo Anagnostis

J. J. M^o Vazquez
 Julio de 1853

10 Por moneda a S. Berno	4
11 Por la moneda	4
15 Por la provision del Francisco	34-4
20 Por una misa cantada con sermón a S. Antonio	25

Se agregan a esta cantidad el estipendio de ochenta y quatro misas rejas que son ochenta y quatro fusos y diez y nueve por quatro o por quatro misas cantadas y cinquenta por una cantada de misas fragecinas

Suma	153-4
Suma	213-

Chittan 31 de Julio de 1853.

Sr. Angel Anagnostis Sr. Jose M^o Salazar
 Quere

P. Felipe Gomez Sr. Quintillo Anagnostis

J. J. M^o Vazquez
 Agosto de 1853

20 Por moneda a el Berno	2
17 Por el sermón del lazaron y frage de subcarona en los misas	18
26 Por una misa cantada	8

Se agregan a esta cantidad quarenta y quatro fusos

Deposito de igual numero de misas seguras y ciento once
 pesos seis reales por dos cobrados de fugosianes - - - - - 155-6

Suma - - - - - 182-

Chillan Agosto 24 de 1853

Jr. Angel Anjos Jr. Don M^o Salas
 Guar.^o

Jr. Felipe Bernaldo Jr. Quintillo Bagnasco

Jr. J. M^o Barrantes
 Septiembre de 1853

8. Por cuenta a d. Bonito - - - - - 4
 12. Por id id - - - - - 2
 18. Por una limosna de Pedro el hermano Juan de Dios - - - - - 1-3
 24. Por id id - - id - d. P. Felipe - - - - - 4
 28. Por id id id d. P. Barrantes - - - - - 2

Se agrega el estofendio de ochenta misas seguras ochenta
 pesos, y diez y nueve por quatro reales por tres misas con
 todas, y sequenta y uno seis reales por una cobrada
 de misas de d. Fugosianes - - - - - 154-6

Suma - - - - - 154-5

Chillan Sept. 30 de 1853

Jr. Angel Anjos Jr. Don M^o Salas
 Guar.^o

Jr. Felipe Bernaldo Jr. Quintillo Bagnasco

Jr. J. M^o Barrantes

Octubre de 1883

2	Por una moneda a S. P. S. Barridos	4
10	Por id id	2
20	Por id a S. Benito	1
27	Por id id a S. P. S. Barridos	6-2

Agregase la cantidad de doscientos cinco pesos enteros.
 die de igual numer^o de misas regadas, doce pesos por
 dos misas cantadas, y veinte enteros por tres novenas
 de gregorianas

387

Suma

391-1

Chillan 31 de Oct. de 1883

Jr. Angel Ruffini

Jr. Jose M^a Salas

Jr. Felipe Benedit

Jr. Quintillo Segura

Jr. J. A. Rojas

Noviembre de 1883

6	Por una moneda a S. Benito	6
14	Por id a S. P. S. Barridos	1
20	Por una novena	5

Agregase la cantidad de ~~setenta y cinco~~ pesos enteros
 punto de igual numer^o de misas regadas, y doce ff.
 por dos misas cantadas, y cincuenta y uno con seis
 por una novena de misas gregorianas

112-6

Suma

119-1

Chillan Nov. de 1883

Jr. Jose M^a Salas

Jr. Felipe Benedit

Jr. Quintillo Segura

Jr. J. A. Rojas

Diciembre 1843

1 ^o	Por cinco q. de tres ar. de lana a ocho por quintal	46
	Por las Confesiones de Santiago	300
10	Por un baquillo	7
26	Por Simona	1
30	Por comida a S. Berna	2
	Por comida y vino de los salones de diez banderolas en cada sala a veinte y cinco y medio reales por q. —	114-7-4
	Agrogare la cantidad de ciento ochenta y tres pesos por igual número de misas semanales, y treinta por tres misas semanales —	213
<u>Suma</u>		<u>762-1-4</u>

Ochavo 31 de Dic. de 1843

Nota. Agrogare además la cantidad de ciento tres q. y quince reales por seis novenas de misas aplicadas por la alma de D. Clemente Lantier —

	103-4
	<u>865-5-4</u>

Viendo las puestas de celebradas mensuales desde el 8 de Mayo del presente año en que firmó la guardia, me presento a hallar estas confesiones y firmas apuntadas, cuya cantidad asciende a —

	596-2-4
--	---------

<p style="text-align: center;">Sr. Agustín Anselmi</p> <p style="text-align: center;"><i>[Signature]</i></p>	<p style="text-align: center;">Agustín Anselmi</p> <p style="text-align: center;">Sr. Juan de S. Sabido</p> <p style="text-align: center;"><i>[Signature]</i></p>
--	---

Sr. Quintín Luján

Ano de 1854

Onera

8	Por compra de 1 Bulto - - - - -	1
17	Por una tienda - - - - -	2
	Agregare la cantidad de ciento treinta y seis pesos certificados de igual numero de miles de reales, y diez y seis quateros medios reales por tres miles noventa y seis con seis el por una compra de provisiones - - - - -	
		199-2-4
	<u>Suma - - - - -</u>	<u>202-2-4</u>

Chittan de la Cort. de 1854

Dr. Rafael Masferrer
Guarda

Dr. Juan de la Cruz
Dr. Quintillo Sanguinetti

Dr. J. Mig. V. V. V.
F. B.

Fibrero de 1854

Acreditacion		CCCC
4.	Por compra de 1 Bulto de Agallo en un Mudo con todo - - - - -	6-2-1/2
6.	Por compra de un cantado de Martin Cortez - - - - -	3
7.	Por compra de un de un de un por una tienda - - - - -	6
28.	Por compra de un de un de un por una tienda - - - - -	6
	Por una tienda - - - - -	17-2
	Por una tienda y una tienda - - - - -	7
	Agregare la cantidad de quinientos pesos por igual numero de reales regulares y cincuenta y seis p. seis reales por una compra de provisiones - - - - -	
		66-6
	<u>Suma - - - - -</u>	<u>112-4-1/2</u>

Chittan de la Cort. de 1854

Dr. Rafael Masferrer
Guarda

Dr. Juan de la Cruz

Dr. Quintillo Sanguinetti

1851.

Marzo.

Dia 7	Por una Misa cantada	6
8	Por una Misa cantada	6
16	Por 55 Misas rezadas	55
20	Por una corrida de Misas fijas	50
	Por 15 misas por varias personas	15
Chilvan 31 de Marzo de 1851		132

Sr. Don Manuel Sotomayor Sr. Don Juan de la Cruz
 Sr. Don Felipe Benítez Sr. Don Juan de la Cruz

Abril

Dia 17	Por 40 Misas rezadas	40
	Por una Misa cantada	6
21	Por un Misa de honras en ser pape	6
30	Por una Misa de honras por el finado Don Juan de la Cruz	24
Chilvan 30 de Abril de 1851		76

Sr. Don Manuel Sotomayor Sr. Don Juan de la Cruz
 Sr. Don Felipe Benítez Sr. Don Juan de la Cruz

Mayo

14	Por el trigo sobrante del año pasado vendido por el Sr. D. ...	522-2-1/2
	Se agrega como perteneciente a esta cuenta	22-6-1/2
	Se agrega tambien a esta misma cuenta	167-4-7
20	Por los fruytos frijoles del año pasado	9
	Por venta de animales el año pasado	566
	Ayuzase la cantidad de sesenta y siete pesos dos y onzas reales por sesenta y siete minas segundarias y diez y seis pesos por trescientos	87-2-1/4
		<hr/>
		1678-2-1/4

Chillan 31 de Mayo de 1854

Sr. Angel Alfaro

Sr. Don M. Salas

D. Felipe Romo

Junio 1854

Por mandas de raras en todo el mes	2-1
Se agrega esta cantidad 19 minas y 2 cant.	87
	<hr/>
	89-1

Chillan 30 de Mayo

Sr. Angel Alfaro

D. Felipe Romo

Sr. Don M. Salas

Junio 1854

Se agrega a esta cantidad de 82 minas	92
Por mandas en todo el mes	1-2
Por la provision de N. P. del Bañero	37-4
	<hr/>
	130-6-1/4

Chillan 31 de Julio de 1854

Sr. Angel Alfaro

D. Felipe Romo

Sr. Don M. Salas

Agosto 1854

3^o Agosto

2. por limosna a S. Franc. y S. Yente ----- 8- 2-
 8. Por una metaja ----- 8- 5-
 15. Por la funcion del Franciso ----- 34- 4-
 Se agrega a esta cantidad setenta y cinco pesos por
 igual limosna de misa cada dia y media p. por una cantidad 79

Chillem 31 de Ago de 1554.

123-3-

Fr. Raymundo de San Felipe
 Guardador de las Cajas
 Fr. Juan de la Cruz
 Fr. Juan de la Cruz
 Fr. Juan de la Cruz

10. Por diversas mandas en todo el mes de agosto
 y media ----- 2- 6-
 Se agrega a esta cantidad treinta y ocho pesos por
 igual limosna de misa cada dia y media p. por una
 cantidad de pesos ----- 89- 6-

92-4-

Chillem 30 de Sep de 1554

Fr. Raymundo de San Felipe
 Guardador de las Cajas
 Fr. Juan de la Cruz
 Fr. Juan de la Cruz
 Fr. Juan de la Cruz

10. Por diversas mandas en todo el mes de septiembre
 y cinco pesos ----- 2- 5-
 Se agrega a esta cantidad cincuenta y cinco pesos
 por igual limosna de misa cada dia y media p. por
 una cantidad de pesos ----- 110- 6-

Chillem 31 de Oct de 1554

113-3-

Fr. Raymundo de San Felipe
 Guardador de las Cajas
 Fr. Juan de la Cruz
 Fr. Juan de la Cruz
 Fr. Juan de la Cruz

Fr. Juan de la Cruz

Noviembre de 1854

- 10 De mandos en todo el mes en p^o y 5^o d^o 1-5-11
 - 6 Por una montañas de copra y 5 d^o 8-5-11
- Se agregan a esta cantidad cincuenta y ocho pesos por el valor de misa de misa de santo y un p^o y 6 d^o por dos curules de quince una de alto y una de bajo del pando a mas de la curulada y mas quatro misas curules dos por 24 p^o y dos por 24 p^o 218-2-11

218-2-11
228-4-11

Chillan 30 de Abril de 1854

Dr. Anselmo Astorga Sr. Felipe Churruarín
 Sr. Juan Vique
 Sr. Juan Vique

Diciembre de 1854

- 10 De limosnas y comida en todo el mes 1-2-11
 - 4 Por una montañas 8 p^o 8-5-11
 - 12 Por curules curules de las curules vendidas en la ciudad 185-1-11
 - 21 De limosnas p^o el Corralado curules curules y 6 curules p^o 164-1-11
- Se agregan a esta cantidad 50 p^o por igual 50
 misa de misa de misa y treinta y seis pesos por 36
 misas misas curules y cincuenta y un pesos 51-6
 seis p^o por una curulada de quince

492-6-11

Chillan 31 Diciembre de 1854

Dr. Anselmo Astorga Sr. Felipe Churruarín
 Sr. Juan Vique Sr. Juan Vique
 Sr. Juan Vique Sr. Juan Vique

Sr. Juan Vique

Censo de 1855

D^o

1^o De mandas en todo el mes 42^o 1-1-

8^o Por lana vendida ochenta p^o 80-

Se agrega a esta cantidad treinta y seis p^o por igual número de misas y misas p^o para la casa 40

Christi 21 de Feb de 1855 (125-1)

Jr. Josef Moya Jr. Felipe Remedi

Quero Jr. Jose Mune

Jr. Juan Vargas

Censo de 1855

D^o

1^o De mandas en todo el mes 42^o 1-3-

6^o Por lana vendida 8 p^o 8-5-

Se agrega a esta cantidad treinta y ocho p^o por igual número de misas y misas p^o para la casa (39-6)

Christi 29 de Feb de 1855 (99-6)

Jr. Josef Moya Jr. Felipe Remedi

Quero Jr. Jose Mune

Censo de 1855

1^o De mandas en todo el mes 42^o 1-2-

1^o Por ochenta vacas a 11^o 110-

3^o Por vacas a 25^o 25-

Se agrega a esta cantidad sesenta y ocho p^o por igual número de misas y misas p^o para la casa 168

Christi 31 de Feb de 1855 (161-2)

Jr. Josef Moya Jr. Felipe Remedi

Quero Jr. Jose Mune Jr. Juan Vargas

Jr. Juan Vargas

Abril de 1855

10 Por mandado en diversos cosas " " 5 "
 10 Por una escritura y un resguardo de Comendado 12 7 1/2
 14 Por seis docenas de pluma 12 "
 25 Por 17 cueros de vaca 58 p. 1/2 58 1/2
 Se agrega a esta cantidad de 54 p. 1/2 por igual
 cantidad de unidas rosadas y 51 p. 1/2 de por unida
 corrida de unida negra 85 6 "
 y 30 de Estocan 25 de C. M. de 1855 169 1 1/2
 Suma todas las cantidades de los diez y seis meses
 desde el ultimo arreglo, suman 4020 1 1/4

Nota. se agrega a la cantidad de arriba la
 suma de mil pesos ^{integrados} por el Sr.
 Don Manuel Estigarribia, que se le enajenaron 1000
 de legatos en la Suma total
 provincia de Chiriqui 5020 7 1/2

Se agrega a mas ciento sesenta p.
 corridos y por ciento nueve mil Saes y
 una corrida de negra Suma total 160 6 "
 5180 7 1/2

A esta suma se agrega la cantidad de
 cinco mil novecientos sesenta y un p.
 dos y medio ad de los veinte meses anteriores de
 que se dio cuenta el 30 de Diciembre de 1853 y son 5961 2 1/2

Suma total del Trienio 11142 2 "
 2942 "
 11142 2 "
 11142 2 "

Perseverante

Resumen

Batas — 11970-2-"

Burgo — 1142-2-"

Contax el Col. 00828-"-"

Septiembre 26 de Abril de 1855

La Angel Anasayie Fernando Valdes
Guardia Just. del Indio

Don Felipe Remede (+)
Don Juan Vargas

Hecho en residencia el 29 de Mayo de 1855

0880 en la ciudad de Mexico a los 29 dias del mes de Mayo de 1855

1066 en la ciudad de Mexico a los 29 dias del mes de Mayo de 1855

1111 en la ciudad de Mexico a los 29 dias del mes de Mayo de 1855

Con cumplimiento del Decreto que antecede i reca-
 lado el libro de cargo i data de la Guardiana
 que copio, y alla se la diferencia de la dolencia
 pecto del cargo es de mil veinte noventa i ocho pe-
 sos dos i medio rs. esto es en favor del Guardian
 saliente por consiguiente se queda en nada.
 Chilian Mayo 1.º de 1855.

Fr. Victorino Palacios

Por sustituir: Dama por averbadas las cuentas que
 se presenten en este libro; y quedara sin efecto en
 mayor los de antes de estas que anteceden.

Colegio de Chilian Mayo 2.º de 1855.

Fr. Sebastian Fuentes
 V. S. y C. de Chilian

Fr. Jose Maria
 Secret. de 94
 " " " " " "

A la vuelta

Después de la revisión y decreto que antecede habiéndose presentado por el tenedor de este libro la lista de las acreedoras, la qual no correspondiendo al deficit, que representa el resumen general de cuentas, se devuelve el libro al antecedido. y se da razon de la diferencia

Quitar a Mayo 23 de 1855

J. Castellanos

Por cumplimiento del decreto que antecede, digo, que el deficit que aparece en cuenta del Colegio en el resumen general de cuentas, que se debe ciento veinte y ocho pesos se concuerda con la misma en quinientos sesenta y cuatro pesos segun la lista de las acreedoras que se presento por la equacion de haber puesto solo en la data que en el cargo la suma de trescientos noventa y ocho pesos por miles encajes y cincuenta y cinco pesos por una cantidad de progresivas, en el mes de agosto al cargo general, siendo si en el mil quinientos noventa y dos pesos y tres cuartos en la data sesenta y nueve pesos y diez al P. Director este libro se me dio a Santiago, una onza de que me di por recibida de mi anterior, en habiendola pagado hasta la fecha, al que le debia ciento treinta y cinco pesos con a D. Venancio Serrata en la Excmo. de Gobierno, y de los que me di por recibidos no habian de verse cubiertos al este cantidad mas que treinta y cinco pesos, se me resta ciento y diez pesos y dos onzas, cuyas cantidades parecen concuerdan al total de ciento ochenta y nueve pesos y diez onzas en la data que al presente se

suma de doce mil ciento cincuenta y nueve p^{as} la
cual data comparada con el cargo sueldo de diforan-
cia quinientos sesenta y siete p^{as} y para los mismos q^e
aparecen en las ditas de dadas, q^e se presentado

Arbitrio q^e de la capellanía de Santiago, q^e en
el triennio arriende a mil ochenta p^{as}, trescientos
esta en el cargo, quatrocientos veinte duro el d. Sal-
vo a Roma, si inventado en beneficio de la Uni-
versidad, y quedara en favor del Colegio de caducarse tres ci-
entos sesenta (360)

Es q^{to} buendo decir por mi despacho en
fuerza del decreto q^e antecede

Madrid 23 de Mayo de 1752

Fr. Josef Masoy

Se aprueba el despacho que el R. P. Fr. Juan de
S. Miguel suplico en su virtud del decreto que antecede
y mandamos en consecuencia

1.^o que el Colegio sea tenido en cuenta, y sea
tenido en cuenta a sus propios indultos contra deudas ome-
das. 2.^o que en llegando los suministros se deben tener pre-
tos a lo menos dos mil p^{as} para pagar los restantes
gastos de la comision. 3.^o que el profesor de las escuelas
pase los religiosos que se esperan como el sostenes y
procurar de lo necesario a la religión Comunal en for-
ma se cubra en las Constituciones Jenerales cap.^o 2.^o § 16
pide cantidad no poca considerable, y en su y mandamos

1.^o que el R. P. Guardian pasase a conocer al

Ingresos de las limonas en especies que se recien-
ron en este Apostolico Colegio bajo cualquier titulo.

Guarda-minia del Sr. Padre.
Sr. Felipe Comed.

1849.

Agosto de 1849.

Agosto - 8. Por un sayalito de 12. b. que era suatoyes.

Una Mantua que 5. fanegas de trigo

Una Alfombra de 9. b. luyo y 4. de cuando que 22. f. trigo

Doz. frascos que 16. fanegas trigo Miras.

Por 6. sacanillas que son lana del Colegio

Por la colchines que son lana del Colegio.

70 7 vacas sayalito comprado por plata

Colegio de S. Felipe de Chillan Septre de

1849. 110 530

Sr. Felipe Comed

Sr. Juan Maria Cepulveda

Sr. J. Diego Vauter

Sr. Lucanbia de Bracadori

Sr. Bernardino Videna

Secret.

*Il y a eu de la pluie en soirée que se voit
par un air d'humidité. Le jour sera clair et beau.*

*Le vent du Nord-Est souffle
avec force.*

Le 17 Mars 1770

1770

*Le 17 Mars 1770. Le vent du Nord-Est
souffle avec force. Il y a eu de la pluie
en soirée que se voit par un air
d'humidité. Le jour sera clair et beau.
Le vent du Nord-Est souffle avec force.*

*Le 17 Mars 1770. Le vent du Nord-Est
souffle avec force. Il y a eu de la pluie
en soirée que se voit par un air
d'humidité. Le jour sera clair et beau.*

Septiembre de 1849

- 25 6 Sabanas mandadas a hacer por la Comunidad
- 4 Frascadas costeadas por la Comunidad
- 28 2 Mantas compradas en 8 mucas

Colégio de Villa Rica - Febr 20 del 49


 Sr. Felipe Remedi
 Fuerte

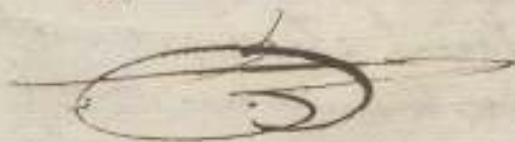
 Sr. Felipe Remedi


Octubre de 1849

4



1



No. 1849

Días

Ingreso

15 se recibieron tres frascos mandados a boca por la comunidad, cinco tabanillas mandadas a boca por las mismas, dos tabanos hechos con lino comprado condicados en una funda y un par de calzonillos

Coloquio de Chillan No. 30 de 1847

No. 1849 Sr. Fr. Felipe Romali

M. L. Mig. Vautier

Sr. Fr. Juan Romali

No. 1847

Ingreso

Días

1. se recibieron dos tabanillas por dos libras
2 seis piezas de laval compradas en dinero, cuatro por cinco pesos y dos por diez
Seis varas liguete por doce y medio
38 una pieza de laval por una manila

En memoria recogida en esta primavera de este año de 1847

El Pañal - Trece pesos cinco, dos de ent con
padras por libras. Corderos trescientos noventa y ocho recogidos por
el Sr. Fr. Juan Vautier - - - - - 358

San Carlos, por Pedro Pica, trescientos, uno, corderos
trescientos noventa - - - - - 309

de Chillan por el Sr. Fr. Raimundo Vautier

gini se reuigian. Termino, uno: cordesos, trecentos ochenta
ta y siete - - - - - 387

De Pernuco por el hermano Secundino Arilla una
region: cordesos ciento sesenta y tres - - - - - 163

Delos Angeles por el hermano Casar Sambuesa a re-
cogieron: terneros, diez: un potuello por montañas un caballo y
dos terneros: por Alvar una bacia y un Buey: mas una bagui-
lla que quedaba del año pasado de temorra: mas una bacia com-
prada por temorra de trigo. Han veinte y una bacias y sin-
co bueyes comprados por el temorrero Toru del Carme Sambue-
sa con limonas de este año y del pasado y con unos cueros de oro alla
de que se le diaon p.^o el mismo efecto con el objeto de engordarles
para el garto de la Comunidad.

L. V. B. N. Felipe Romedi
Jefe

Fr. Juan Mune
Secret.

Genero de 1850

- 4. una pieza de sayal de 700 a cuentas de una proba
- 6. una p.^a de 20 varas comprada en cuatro piezas -
otra d.^a de 16 varas q.^a debian
- 7. Diez i seis arrobas de mosto dado por 24. libras por D. Jose
Ant. Lantana
- 8. siete i cinco arro de mosto recibida de D. Pedro Tom Ofedo por
cinquenta misas dechas en la guardiana anterior
- 19. una tela de sayal por una mortaja

Colegio de Espillan 31 de Enero de 1850

L. V. B. N. Felipe Romedi
Fr. Juan Mune
Secret.

358
309

Sept 30

No 10

- 2^o ...
- 6 Cuetos subarillos
- 10 un tabella
- 12 2^{do} tablas, mas 600 ...
- 20 ... 50 tablas

Masas

- 8 un sayal, ...
- 16 18 paquetes ...
- 13 ...
- ... de trigo recogidos ...
- ... de trigo recogidos ...

...
 ...
 ...

1850

Noviembre

103

7^o

6 412 lib^o chocolate, con queso azuado, unas 200 97^o
de lo mismo, seis panes de papas.
Caca embudo, azucar, dos de id refinada

20

12 cachorras de platinas seis bombachos

27

unas panes de pan cafe 27 lib^o billibos 24 y fuel

30

panes

Mayo

1^o

tres sagales comprados, tres chorizos, una pata

3

un cuadro de la orden un bucinato,

11

cinco aritméticos p^o los escritos un catecismo de estado

11

dos alfabetos grandes, cuatro capones p^oidos

24

6 capones occide, 8 capones vidanos

24

una pata de cerdo, un bucinato

24

una pata de cerdo, un bucinato

24

una pata de cerdo, un bucinato

24

una pata de cerdo, un bucinato

24

una pata de cerdo, un bucinato

24

una pata de cerdo, un bucinato

24

una pata de cerdo, un bucinato

24

una pata de cerdo, un bucinato

24

1850

Journal

At 10 AM I went to the
to see the
to see the
to see the



The weather was
very fine
and the
scenery
was
very
beautiful
I saw
many
interesting
things
and
was
very
pleased
to
see
them
I
will
write
more
about
them
in
my
next
entry

1660

104.

Junio de 1850

Dias

Inventario de especies

11. Dou vasos de Loyalta por una matafa de id
un tazal por hite. Misas, 42 ass^l de id. por Misas

1850

Julio 1850

Un tazal con pardo, 3 fl. de pappat, una gacanga
- Instrumentos de cocina
ochos fan! tal, 42 vasos de cristal,
dise poullos con sus platos y 6 cacharros de metal

187

Ingacho Especies

Agosto

tres piezas de salzab... y una...
cuatro lib. ...

Sept. 1850

en sayal para cuatro p. en plata y una Misa
dos por una montaña
sus cosas de vino para cuatro, tres azules
chocolate, dos docenas de panecillos, compadres
112 varas lomo de salgado

1830 *pefe*

105.

un rayal comprado, 13 arrobas de mosto por misa
un rayal por misa, mas dos rayales por misa
dite otras mandados a zabafas, ~~los~~ ^{los} lotes de ~~arroz~~
los a hacer por la comunidad, una arroba en fe
25 reales limos

No. 1830 Ingreso

un rayal por oprimido en plata
dos rayales por 6 fan! trigo y alys en plata
otras por plata 722 lib! avinas, mas 279! de
limosno

... de ...

...
D. C. ...

Des pièces de laqueal comprandis pour plate ad^e ...
vinte vint de laqueal comprandis, mais en laqueal pour
pièces, quatre cents centes de Stretal, 350 tables
des données de particularis comprandis

1839

En. P.

Des pièces de laqueal, linementa tables
un piere comprandis en valprems en cime onges
les granatiles de piere

1839

106

1/2 lb.

un papel unproado, doce parrucos
 tres azo^l chocolate, 21 azos casimira 4 picesas toyo
 salgado,
 ocho panes de papel, quince azos de panes
 una azos cafe, cuatas del mal de papel

Marzo

tres chunchos unproados,
 6 fl. de tel,
 veinte y cuatro azos a la mano, mas 2 qq. de
 lo mismo, mas 2 azos a la mano refinada
 6 fl. de papas

- frijo azosintal doce panes azosintal de limon
 doce cuarenta y ocho panes de frijo azosintal en este
 mismo caso, de limon

ca 1851

1851

April

para el ayuntamiento comprado / mas otros para misas
 6 capones frios, cocidos
 cuantas capones acuite
 Dos tomos de canciones del P. Laureano para la libreria
 otros dos 99

Mayo

Tres pagales comprados
 Veinte y una varas pagalete comprado
 mas dos pagales para misas
 Dos piezas de lino comprado

111
Cuerpo

una pieza de sayal para el...
 otra pieza de sayal con frando...
 412 lib. de ~~brocato~~...
 cuatro docenas de panceles...
 cinco arro. de ~~arroz~~...
 mas 2 qq. de arroz
 - matas capones fideos
 - mat. tras de luisma

Julio

una sayal para el...
 las otras especificadas de Ygre
 en p. la Comunidad

Ayuste

una pieza casimira ordinaria p.^a pintaloro

dos legales para misas y un par de zapatos de seda

mas dos comprados un par de zapatos de seda

treinta y seis de bayeta de seda

mas dos legales comprados

mas dos suberillitas compradas

Sept.^{re}

20 varas de seda para misas

18 varas bayeta

1851

108.

Oct.

~~Compte~~ Catherine Venat de la cage
... ..
... ..
... ..

Novembre

6 pannes 2 fenêtras de papier
une falisa de tuyot pour miter

80

1851

Jul

Vente assés de morte par Mirel
un layal par Mital

- Caspiano Amegues

1852

So
M.

Act. pices de layal comprados

Julio

dos piezas de papel con pesadas
- ligo

[Faint, illegible handwriting]

[Faint, illegible handwriting]

[Faint, illegible handwriting]

Marzo

cinco piezas de papel con pesadas

10

10

10

10

10

10

10

10

10

10

[Faint, illegible handwriting]

[Faint, illegible handwriting]

[Faint, illegible handwriting]

1852

Abril

Diez veces por día
Por pinos de la zona

Principia la guardaminas del P. D. Fr. Angel
Anfossi el 8 de Mayo de 1852

Y ingreso de las limasnas q se reciben
en esta especie

Especies q se recibió en la anterior pu-
ardiancia del P. D. Fr. Felipe Resnaldi y son como sig

Existente del año 1851		de abn	Fanegas
En fanegas de trigo del obisporado		una	178.10
Del presente año 1852			121.
Dada de este año			455.
Suma			754.10
de las 754 fanegas 10 almases existentes			46
que forma el total de ochocientas fanegas y diez abn			800.10
Trigo	de partidas del modo siguiente		Asaber
	Del 51. En la Bodega de Alamos y Compañia		178.10
	Del 52. En las c. de San Manuel Estayiro		121.
	En los Alzates en poses de Don Antonio Guat		46.
	En el granero del Colegio		455.
Total			800.10
Animales	Carnero Capdos existentes en los Suñicos		56.
Cresunos	Carnerillo		341.
	Borregas		61.
	Ovejas		32.
Total			490.
Vacunas	Bueyes menes		
	Novillos		

Vacas	Vacas	
	Vaquillas	
	Ferneros	
Caballinos	Caballos	
	Potrillos	
Mulas	Mulas mansas	
	Mulas chugueras	
	Arrotes	6.
Legumbres	Arroz	6.
	Algarroba	4.
	Alfalfa	

Entradas del Mes de Mayo

Mayo Entré un isiencho una carga de trigo 1.44

Consume la guardiana del R. P. Fr. Angel Anforri y entrega q' hace de las especies segun

En trigo siego y maza por un amote de los reales de la 1794-2	
En grano	
En 1840 que ni de valde lo quieren	
En garron hablo como 50 p' p' chavero como 100	10
En velas de caxias y caxias gorda	2.4
En Charque cuatro tin y un chiro	
En salones de diez p' p' asiduales vacantes	10.
En arroces	13.
En alverjas	20.
En papas	300
Papas	1250
Mulas	
Arroz de 2	2.

gel
 178.10
 121
 458
 54.10
 46
 300.10
 178.10
 121
 46
 453
 800.10
 56
 341
 61
 32
 490

En Animales

Bueyes	
Bacas	
Covillos	72
Ferneros	
Caballos	38
Pataillos	22
Yeguas	13
Mulas	
Carreros	680
Ovejas	152
Carrerillos	18

Recipite tres coronas de doce botellas cop.	3
Sal - un lib.	6
Yazangan una p.	
Canchos dos grandes beneficiados, y evaluados los diez cop.	60
Yeguas - otras varias	4
Platos de boca de porcelana inferior diez doc.	12
Vasos de cristal cinco doc.	5
Cubiertos sobrautas una doc.	1
Senteros dos alind	2
Uera - diez lib.	10
Pélas y azabina 24	24
Clavos de cañete alambes un lib.	1

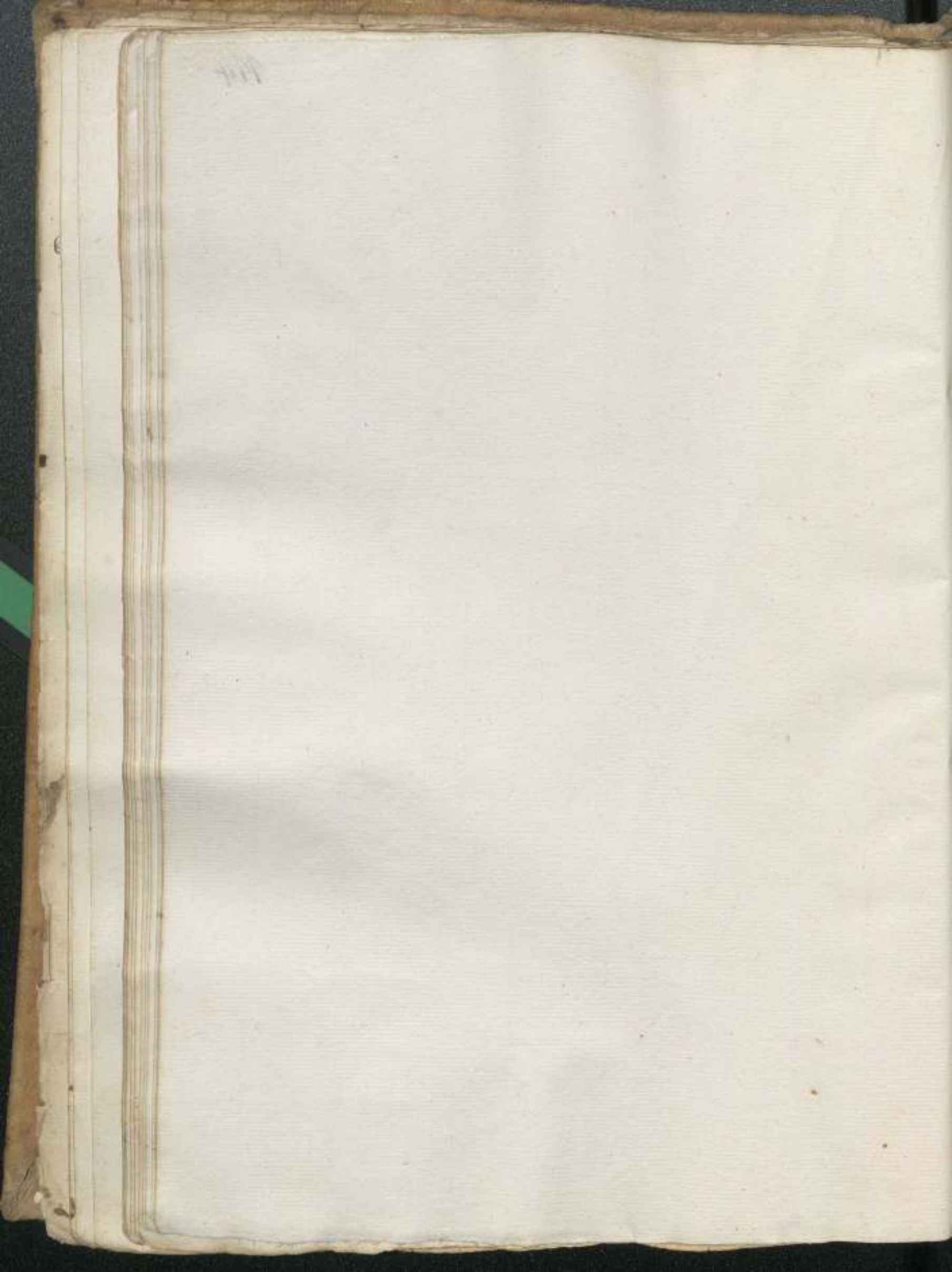
Handwritten text on the left edge of the page, including numbers 2 and 3, and some illegible script.

11

1	1
2	2
3	3
4	4
5	5
6	6
7	7
8	8
9	9
10	10
11	11
12	12
13	13
14	14
15	15
16	16
17	17
18	18
19	19
20	20
21	21
22	22
23	23
24	24
25	25
26	26
27	27
28	28
29	29
30	30
31	31
32	32
33	33
34	34
35	35
36	36
37	37
38	38
39	39
40	40
41	41
42	42
43	43
44	44
45	45
46	46
47	47
48	48
49	49
50	50
51	51
52	52
53	53
54	54
55	55
56	56
57	57
58	58
59	59
60	60
61	61
62	62
63	63
64	64
65	65
66	66
67	67
68	68
69	69
70	70
71	71
72	72
73	73
74	74
75	75
76	76
77	77
78	78
79	79
80	80
81	81
82	82
83	83
84	84
85	85
86	86
87	87
88	88
89	89
90	90
91	91
92	92
93	93
94	94
95	95
96	96
97	97
98	98
99	99
100	100

101	101
102	102
103	103
104	104
105	105
106	106
107	107
108	108
109	109
110	110
111	111
112	112
113	113
114	114
115	115
116	116
117	117
118	118
119	119
120	120
121	121
122	122
123	123
124	124
125	125
126	126
127	127
128	128
129	129
130	130
131	131
132	132
133	133
134	134
135	135
136	136
137	137
138	138
139	139
140	140
141	141
142	142
143	143
144	144
145	145
146	146
147	147
148	148
149	149
150	150
151	151
152	152
153	153
154	154
155	155
156	156
157	157
158	158
159	159
160	160
161	161
162	162
163	163
164	164
165	165
166	166
167	167
168	168
169	169
170	170
171	171
172	172
173	173
174	174
175	175
176	176
177	177
178	178
179	179
180	180
181	181
182	182
183	183
184	184
185	185
186	186
187	187
188	188
189	189
190	190
191	191
192	192
193	193
194	194
195	195
196	196
197	197
198	198
199	199
200	200

118



715.

11

118

111

111

199

120

123

124.

107

180.

152.

121

829.

η

207

181

194

132

129

100

121

240.

119.

100

162.

145

17

117

145.

102

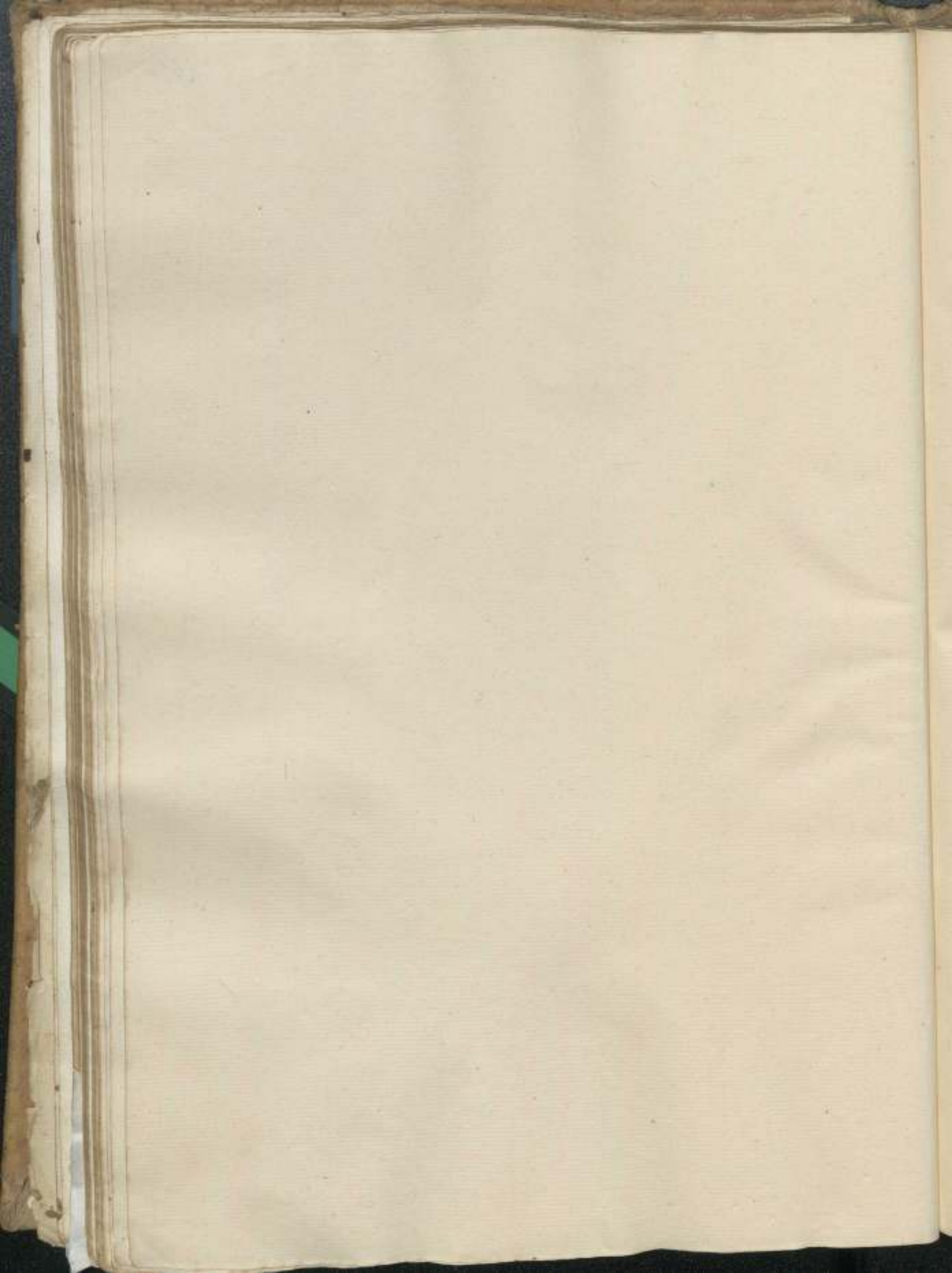
119

144

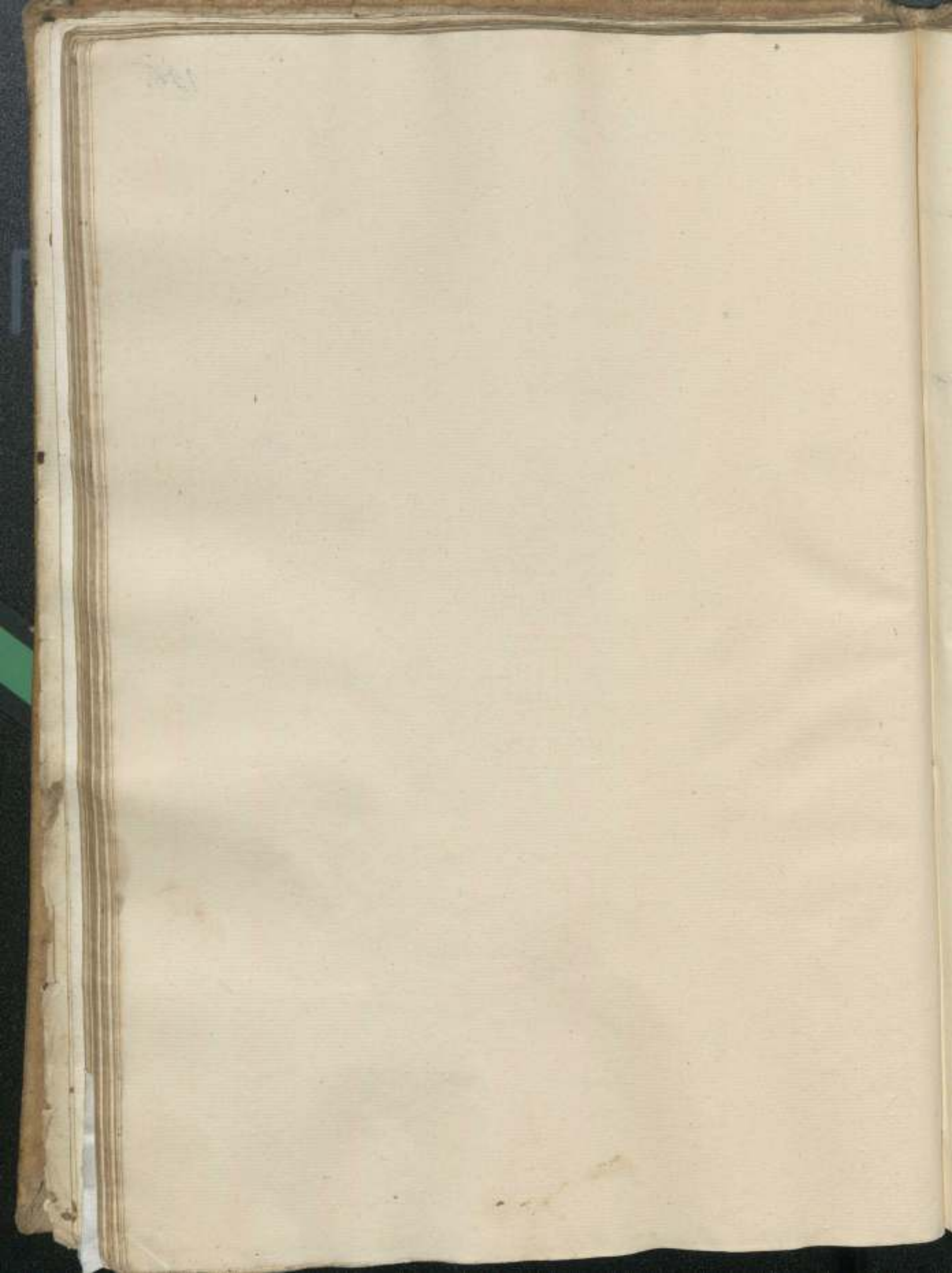
141

190.





121



[Faint, illegible handwriting throughout the page, possibly bleed-through from the reverse side.]

177

Consumos y gastos en especies de este oficio
todo Colegio bajo cualquier título.

Guardiamia del Sr. Padre.
Fr. Felipe Acmede.

Agosto de 1849.

1849.
Agosto.

- 4. Por pago de habidura en un mudo de trigo.
- 5. Por pago de costuras e hiladura 1.º arq. de trigo
- 6. Por pago de costuras de puestas 14. almud. arisco
Por id. 6. almud. apicido
- 9. Por id. de costuras de costuras 15. arisco de trigo
Por id. de costuras de puestas una fanega de trigo
- 13. Por id. de costuras e hiladura 5. f. 4. arisco de trigo
Por id. de hiladura 1/2. fanega de trigo.
- 16. Por id. de costuras de coladura y puestas 1. arq. de trigo
- 20. Cinco almud. y medio de trigo por trabajo a picon
- 22. dos carrenos por mudas
- 23. un carreno por mudas
- 24. tres almud. de trigo a un picon
un almud. de sal a un picon de los Pindos por trabajo de Santos
- 25. una fanega de trigo por tefes y medio de sal
un real de chasqui por hilas
dos pullos por buhaca de escanos
un carreno a un picon de los Pindos Ortega
- 27. una fanega de trigo por tefes puestas
una arisco de chasqui vendida
- 28. una fanega de trigo por torturas
- 30. una y medio de trigo al Alcañil Acuña

C

18th
Agosto.

Consumos y gastos en especies de este oficio
del Colegio bajo cualquier título.

Guardiamia del Sr. Padre.
Fr. Felipe Acmeda.

Agosto de 1849.

1849.

Agosto.

4. Por pago de saladero a un y medio fanegas.
5. Por pago de costuras a saladero 1.º of. charqui
6. Por pago de costuras de pueras 1/2 almud de arisco.
Por id. id. 6. almud de apicito
9. Por id. de costuras de soldados 1/2 anillo charqui
Por id. de costuras de pueras una fanega trigo
13. Por id. de costuras a saladero 3/4 de of. trigo
Por id. de saladero 1/2 fanega trigo.
16. Por id. de costuras de colchones y pueras 1 of. charqui.
20. Cinco almud de medio de trigo por trabajo a pro non
22. dos carneros por madras
23. un carnero por madras
24. tres almud de trigo a un pro non
un almud de sal a un pro non de los Pindos por trabajo a pro non
25. Una fanega de trigo por teja y medio de sal
un real de charqui por teja
dos pullos por huchura de escuñer
un carnero a un pro non de los Pindos Ortega
27. Una fanega de trigo por teja fresada
una carra de charqui vendida
28. una fanega de trigo por tortuñal
30. una y medio trigo al Alcañil Acuña

Die 1850

- Die 28 tres varas de terreno calzonillo, al pie de la casa de don Juan de Dios
- Die 29 una pieza de sagal arada por el P. Fr. Juan de Dios
- Die 30 una pieza de tres fanegas de trigo para mudearse el potrero

Colegio de Chiriquí No 31 del 1850

Nota: Se advierte que por razón de concurrencia de...
ya habida la debida exactitud sobre ingresos y salidas de espes...
cias, tanto por haber asistido un agente desde la quincena...
que pasada, como por diversas razones que nos han...
impedido contraernos a esto.

Fecha en la paz

Profr. Sr. Juan Manuel

Sr. J. M. de...

Sr. Juan Manuel
Secretario

Genero de 1850

Die 28 La pieza de terreno calzonillo...
aprecho por cuenta de castoreo...
y un terreno a cuenta de trabajo al ingeniero...
Trinta y cinco ar. de vino gordinas en com...
para mil doscientos varas, para el potrero de...
los yindos
A los ingenieros a cuenta de su trabajo de dos...
meses pasados se les ha dado treinta y ocho...
de trigo cuyo valor es de cincuenta y un...
pesos
Al ingeniero Domingo Pineda a cuenta de trabajo...
en el potrero en 8...

Die 15
16
26

Die

Días 15 a la lavandera de lo que se restava de mas paladas
 Pado una fanega de arena en 12. ^{1/2}
 16 al ingeniero Leonardo Centina con abono de sal 2. ^{1/2}
 20 a un pie de batesa en los quindos a cuenta de las
 de feno para plantaciones en 3. ^{1/2} g. ^{1/2}
 al Donado Segurino de id. 6. ^{1/2} g. ^{1/2} blancos que
 coponcia 8. ^{1/2}
 seis bales de uva sacada al P. ^{1/2} Pedro Martin
 Chiller Inca 31 de 1850

V. B. La Solpa Remate *M. Emilio Segurino*
Segurino
Segurino *Segurino*
Segurino *Segurino*

Febrero de 1850

Días
 Dite comunal abij. de los siete meses ultimos este el presente
 linea muestro
 dos carneros por un peso
 de chunta y uno ganados de la ig. ga. ^{1/2} en la
 panaderia del convento de San Agustín ultimo
 sacando carneros vendidos en el mismo
 mas dos carneros vendidos en el mismo mes
 Paga cinco cincuenta y uno vendidos al Sr. Fernando Valdes en
 Agosto del pasado año mil ochocientos cincuenta y nueve
 un cabiz vendido en el mismo mes
 carneros postados en la comunidad de San Agustín ultimo 315

1850

Marzo

Tres sacos vendidos, un cano al obispo?

Diez buques vendidos

Carneros gachados en la comunidad en este mes carneros

Abril

Veinte treinta sacos vendidos

una mortaja, diez cueros de buey

un buey vendido, diez docenas cueros de vaca

Veinte y tres sacos vendidos, veinte y dos novillos vendidos

en la comunidad, un cano al obispo?

Carneros veinte y cinco vendidos a D. Quinto de la Cruz y a Juana

en la comunidad

carneros vendidos en todo el mes veinte veinte y cinco

Carneros gachados en este mes en la comunidad carneros

Mayo

un cano al obispo?

Carneros gachados en la comunidad en este mes treinta y once

Sumas de gastos
Junio

Nov.

8 Una montaja de Alameda del finado Padre Fr. Antonio Maldonado
dos fanegas de trigo vendidas, una montaja de Fr. Juan Man. Vergas
con a sacaba de Chacqui de la misma de Fr. Ponce de Leon y un valor en otros
una fanega de trigo de la misma y otra finca a las Fuentes

Nobis
7

2 fanegas de trigo por tributo del encomendado de la hacienda
una fanega de trigo a Ponce de Leon por tributo
una fanega a La Merced, computada por tributo, un canoso al obispo
un almud de tal el encomendado de la hacienda en los Señores Fernando y Pedro antes
un almud de tal el abanderado por tributo, un retel de fabrica
canosos gastados en este mes en la comunidad en aserita y en

Julio

canosos gastados en la comunidad treinta y siete

Al obispo dos fan' de trigo por su pago y un canoso

Al abanderado de la comunidad una fan' de trigo por su pago

dos canosos de Chuncha y de las

Sal: cinco r' de tal vendidos

Junio: 32 l' y medios vendidos

Aporta

Una fangarda de bayo con poco Ronquie Jonata

una id. de bayo con poco Ronquie Jonata

un canchero de id. con al. obis?

6 cancheros de bayo

dos fangos de bayo p.^o la labandera con p.^o almida

una fanga vendida a la labandera de la plaza

una fanga vendida por trabajo al maestro Nicolas Vran

3 almudas de alonjas vendidas

18 pl. de jorras vendidas

cancheros quitados en la comunidad en el mes de agosto y las

cancheros dados a los labradores por trabajo en agosto

Spl^o

4 cancheros quitados en este mes en la comunidad en agosto

4 dos fangos de bayo vendidos, en cancheros al obis?

2 fangos una fanga vendida a trabajo a Ronquie Jonata

dos fangos de bayo a Ronquie Jonata y Sebastian de bayo por trabajo

dos fan.^o de id. al maestro Sepulveda por trabajo

2 cancheros vendidos

una mortaja vendida

Mabec

2 fanegas de trigo fieda a Rosario Penella en 30 r!
 2 f.^{ta} y media de trigo a los Enquisinos de la Esperanza por quatuor,
 en carn.^{ta} al obis.^{to}, carneros gastados en el mes de agosto

[Faint, mostly illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.]

carneros gastados en la comunidad en este mes consentidos
 2 fanegas de trigo al comunero
 7 fan.^{tas} de trigo un momento de obis.^{to}
 2 f.^{ta} al obispo por trabajo, media fanega a Ant.^{to} Pusa
 de por de los Indios, 8 almudes de trigo de la Esperanza
 por labranza de los Indios, una fanega al obis.^{to} por la
 obra que se le da, por unido de los Indios a balladaren 2 f.^{tas}
 de almudes suplidos por trabajo a los Indios Arriaga
 2 f.^{tas} ocho almudes de trigo, una fanega a Rosendo Fontal
 por trabajo, 2 f.^{tas} a S. Martin por el trato de puertos,
 una y ocho almudes p.^{ta} al mider, 4 almudes de trigo en
 6 fan.^{tas} por los Indios, una a S. Polo por trabajo, los otros
 12 almudes, cinco carneros vendidos.

Noviembre 1850

3 almudes de trigo de la misma, mas una fanega de la misma
 media fanega a Reunio de... por trabajo
 una fanega a Vicente Castilla por manton, una fanega Pablo
 Lapata por manton, Masalla Molina una fanega por la
 misma, una por D. Judas Vasa, otra por la misma Vicente
 Castilla, a Donito Abunigala por trabajo 2 almudes de trigo
 mas veinte oventos fanegas de trigo vendidas, mas veinte y tres
 tambien vendidas, mas 30 vendidas en la Misma. Todo
 por orden del Indio

Veinte fanegas guardadas en la granadina del convento
 desde marzo ultimo inclusive hasta mismo año
 por un... al... cereales guardados en el mes en la Comandancia
 de y...

1851

~ Enero ~

163.

Al Sr. D. Lorenzo Siquero una fpa de trigo por
su salario de Dios su cosecha

Al Sr. D. Juan Siquero de la Comunidad de
caseros gastados en la comunidad en el mes de enero

~ Febrero ~

Al Sr. D. Juan Siquero una fanga de trigo, cosecha

Al Sr. D. Juan Siquero de la Comunidad de
caseros gastados en la comunidad en el mes de febrero

1857

Marzo

Al cofre Lorenzo una f^{ta} de trigo i un carnero —
 A la sacandera una f^{ta} de trigo —
 Diez y seis carnos de carnos vendidos
 Carnos gataos en la comunidad en este mes treinta y ocho
 A los Jueces por talaje cuarenta y cinco carnos

Abril

Al cofre Lorenzo una fanega de trigo i un carnero —
 A la sacandera una fanega de trigo —
 A Pedro Juan de J. Burgos de gratificacion un carnero.
 A Domingo Venega a cuenta de trabajo un carnero —
 Carnos vendidos en el mes veinte y cinco
 Carnos gataos en la comunidad en el mes cuarenta

16 a
20 a

Mayo

Al jefe una fanega de trigo, cinco carneros
a la lavandera una fanega de trigo
Carneros gastados en el mes treinta y nueve

Junio

- 18 a la lavandera a cuenta de salario 25 en carneros ^{no} abouada en los gastos
- 20 a Fernando un carnero por servicios prestados en carneros al obispo
carneros gastados en el mes veinte y siete

831

Julio

20 al oxepero una fga de trigo i un carnero
A la lavandera una fanega de trigo
Carneros gastados en el mes treinta y ocho

Agosto

20 al oxepero una fga de trigo y un carnero
A la lavandera una fanega de trigo.
quinze carneros vendidos
siete cueros de carnero
Carneros gastados en la Comunidad en el mes cuarenta

Sept^{re}

A los dehenos por trabajo cincuenta carneros
catorce cueros vendidos de carneros
Dos mostafas, un carnero al obispo
Carneros gastados en el mes treinta y seis

Oct.

un carro al obis.
 Carreos quitados en el mes treinta y ocho
 A los patios por talupe

Nov.

una montaja un carro al obis.
 - Carreos quitados en el mes treinta y cinco

Dic.

Seiscientos ^{setenta y cinco} fanegas de trigo vendidas por el
 Heredero Sr. ~~...~~ como consta de la partida del ingreso
 por el ~~...~~ ^{veinte y una} fanega de trigo que
 todas en la comunidad en la parvada en este año de la
 presente Guadalupe, de 1854, un carro al obis.
 Obis por vendidas al hospital, Carreos quitados en el mes 36

7834

Jan.

Una montana vendida
en carr. al obispo, carneros gastados en el mes en la Com. 22 36

Feb.

Dos montañas vendidas, por carneros al obispo
tres docenas carneros de carneros
2 vellones lana
carneros gastados en el mes en la Com. treinta y ocho

Marzo

carneros gastados en la Com. en el mes veinte y seis
Dos montañas vendidas, por carneros al obispo
13 pl. de lana

Abril

Una muestra vendida
 en un mes al precio

semanas sueltas en el mes cuatro y uno
 capones gastados en el mes treinta y tres
 por tabaco de botica carneos veinte y cinco

Mayo

Del -- 1852 --

Empieza la Guardia del P. de Confon

Consumo de las especies que han sido
 recibidas en este apost. Colegio

10

[Faint, illegible handwriting]

[Faint handwriting]
1822

[Faint handwriting]

[Faint handwriting on the edge of the adjacent page]

Cuenta de los gastos que se hacen por esta comunidad del Colegio Apostólico de S. Domingos de Chillan impagados por el día primero de diciembre del año de mil ochocientos quarenta y uno

Dia quatro de diciembre de 1841. Dime reales al barbero	#	1	4
Dia cinco de diciembre por leña y por pedrera	\$	2	3
Dia cinco de diciembre por pecunia a los Sndos	#	2	2
Dia seis de diciembre por el carpintero Juan de Dios	\$	1	2
Dia seis de diciembre por libro	\$	1	7
Dia 7. Dime por leche por Miguel Bernita	#		3
Dia 8. Dime por comor por Miguel Bernita	#		4
Dia 9. Dime por flata de mulas a Concepcion	\$	16	2
Dia 10. Dime por enterrar los Sndos	#	8	5
Dia 11. Dime al barbero	#	1	4
Dia 11. Dime a la lavandera por comor y una por leche	#		7
Dia 11. Dime a la lavandera de la comunidad	\$	9	
Dia 11. Dime cuatro reales al presidente	#		4
Dia 11. Dime por ropa	\$	1	2
Dia 12. Dime al peon Juan de Dios Badalares	\$	2	
Dia 12. Dime al carpintero Juan de Dios	#	3	
Dia 13. Dime a la lavandera de la Iglesia los banos de trigo	#	2	
Dia Dime a la lavandera Quinto	#	3	
Dia Dime por leche y barbero	\$		2
Dia 16. Dime a Aguilera por leña	\$		4
Dia 16. Dime a Torres por leña	\$	10	
Dia 16. Dime por bastones al mayordomo de los Sndos	\$	6	
Dia 17. Dime al barbero	\$	1	4
Dia 18. Dime al herrero que fue a Concepcion por el P. Diego	\$	3	
Dia 20. Dime a Torado por trabajo de adobes	\$	8	
Dia Dime a la lavandera y por leche	\$	1	5
Dia 22. Dime a los Sndos Miguel Bernita por ropa a los Sndos	\$	58	
		147	

Día 22. Din por tabaco

De la cuenta 147

Día 23. Din en un muchacho para traer al Francisco	14	3
Día 24. Din al escribano Juan de Dios por las sentencias a los Indios	4	4
Día 25. Din a la lavandera de la comunidad de los Indios	2	
Día 27. Din por un real por correo	1	4
Día 27. Din por ropas y plata por libros	4	2
Día 28. Din por paños y otros galinas	1	2
Día 30. Din por tres pajas a Juana Zuriga por Indios	3	
Día Din por una vara de paño por cada doce reales	1	4
Día Din un real por suceso a Manuel		1
Día Din un real por quin pagor al P. Coe		1

Total de tabaco 206 6

Gastos del mes de Octubre.

Día 1. Din por el Francisco	2	
Día 1. Din por 10 reales al mes que fue notiguen por las cuentas		6
Día Din al barbero	1	4
Día Din a los mozos por el vino de D. Basilio	1	1
Día Din a Serrano por traer el vino de D. Basilio	1	5
Día Din a Parra a cuenta de su mes	1	4
Día 2. Din al cocinero por ropas	1	2
Día Din al zapatero de Indio	4	
Día 4. Din a los mensajeros por el Francisco	1	
Día 5. Din a Zuriga por varios trabajos hechos	8	5
Día 6. Din a Basilio por la limosna	2	
Día Din por comprar a ojos		4
Día Din por D. Francisco por la limosna	4	1
Día 11. Din a D. Juan por la limosna	3	
Día 12. Din por la casa en el Portal	1	7
Día 13. Din al barbero	1	4
Día 16. Din al zapatero	7	
Día 17. Din al Sr. Don Belandier	2	1
Día 18. Din a Miguel Almonte por un ringo al Carlos		7
Día 19. Din al hermano Atencillo por la limosna	4	2
Al ringo de Atencillo por la limosna	1	
Día 20. Din a Andrés de la Cruz por los ojos de los Indios	2	4
Por la casa a Aguilera		4
	54	6

		De la vuelta.		6235
3	11. Dem por una arca de sibo		12	3
4	Al zapatero Sabido		4	2
4	Por tres pares de guatales		3	
2	16. Dem por una composicion de un reloj			
1	4 Dem por el barbero			4
4	2 Dem por carbon		1	4
1	2 Dem a un peon por la hueta		1	
1	2 Dem a D. Reginaldo			5
1	4 Dem por una pieza de tintero		5	3 $\frac{1}{2}$
1	1 Dem por composicion de diversas herramientas			5
1	1 Dem por carbón			2
6	20. Dem al peon de D. Francisco		2	
6	1 Dem por un buen pedile		3	4
1	1 Dem a un roble por el trabajo de maderas y cubiertas por el trabajo		1	4
1	1 Dem a un roble por el trabajo de maderas		1	4
6	1 Dem al Barbero		1	4
1	4 Dem a un Peon Padalaris por el trabajo del bano		1	2
1	1 Dem por el trabajo de canchales		6	
5	4 Dem por una composicion de herramientas			6
1	4 25. Dem por ojos		1	4
2	1 Dem a un peon por la hueta			3
6	5 Dem al Barbero		1	4
2	1 Dem a un Peon Padalaris		7	
4	1 Dem por composicion de herramientas			3
1	1 Dem por una cantidad de carbon y otros de lena		1	2 $\frac{1}{2}$
1	7 Dem a un Peon doce pesos		12	
1	4 Dem al Barbero		2	
1	4 Dem por un Peon		6	
2	1 Dem a D. Miguel Parasto por un defensor de las vendas		207	
1	7 Dem al Barbero			5
2	2 Dem por la cantidad de maderas		2	
2	4			
4				
6				

4	2 Dime por agua para bisochuelos		4
4	5 Dime a barra	5	12
2	sem por cintas, y ubellon	5	6
1	Dime al canoso		4
6	Dime a Regalado, por barones	5	15
2	por pago de paves	5	5
7	sem por paves	5	4
1	al canoso Herrera por las piedras del banco	5	5
1	al Residente	5	4
1	a tiempo	5	2
1	Dime a Regalado por barones	5	14
	1 pago para casa aguardiente	5	4
	sem a Regalado por barones	5	24
2	al depositado Salinas	5	2 1/2
4	8 pesos a la lavandera, y 6 a la Manuela de yulida	5	16
	a los mozos que ejeron trajo de Somo	5	4
3	se pago a D. Clemente Fontana por ajuste de cuentas entre la Compañia de Mexico	5	250
	Dime por por pago de la arena, y otros	5	2
7	a Muro	5	1
	Barros de las por los ojos	5	1
2	por sugetos a Oficio	5	3
	por para para curda	5	4
	sem a Regalado por barones	5	26
8	por la cocina	5	4
57	a D. Jose de Aguirre por cuenta de D. Jose Miguel de Mexico	5	360
6	por D. Diego Canosa Aguilera	5	10
6	por deudas	5	6
10	por compra de papas, panes blancos, y otros y otros	5	2
6	sem por lana	5	6 1/2
2	por cintas, y lana	5	13
7	al canoso por las piedras del banco, la plaza de occiba	5	15
2	al barbero por todo el mes	5	6
1			
1			
6			

4. Noviembre por pescado	4
4. Dime al zapatero Esteban	4
5. Dime a Juan de Dios el pisco	2
Dia idem por medicinas a Ucutia	1
Dia idem al herrero a Ucutia por la herradura	6
Dia idem a Juan Badalero por un trapajo del casaca	2
Dia 6. a la guardiana por cesteras de un mes	7
Dia idem al mozo de herrero a D. Francisco	1
Dia 8. idem por carpenteria de un pajar a D. Pedro	1
Dia idem a la mujer de Recurso	1
Dia 9. idem por pan para pajar	1
Dia idem por abrir la estaca y que lleve agua al bano	
Dia 13. idem a Ucutia	2
Dia idem por carpenteria de un pajar de Puyruca y compra de casaca	4
Dia 15. por trabajo de pajar en la huerta	
Dia idem a Jose Felio por la herradura de D. Juan	3
Dia 19. Dime por la	
Dia idem por cal a Ucutia, y flate	7
Dia idem por otros abonos de un mes	2
Dia 12. por lana	
Dia 20. idem por el mozo grande de la herradura de D. Francisco	
Dia idem a Ucutia por herraduras	8
Dia 21. Dime a D. Esteban Palavicino	57
Por un casto de sajal de paja completa y lo demás en sajal	6
Dia 25. idem por una alfombra para la Iglesia un mes y un pajar	6
Dia 26. Dime a Ucutia por herraduras	10
Dia 27. por dos arrobas de grasa	6
Dia 28. a Ucutia por un trapajo	2
Dia 29. a Ucutia por herradura	7
Dia idem a Ucutia	2
Dia 30. idem por carbon	1
Dia idem por carbon	1
Dia idem al herrero	6

4	22 Dime por agujeros para bisachuelos	4	
4	25 Dime a hora	12	
2	Dime por cintas y uelotas	—	6
1	Dime al enano	4	
6	Dime a los platos por barones	15	
2	por pago de pomes	1	5
7	para poner pan por mudo	—	4
1	26 al cantero Herrera por las piedras del baño	5	
1	6 al presidente	1	4
1	7 a el paje	3	2
1	7 dime a los platos por barones	14	
	al pago que saca regularmente	11	4
	Dime a los platos por barones	24	
2	12 al capataz Salido	4	2 $\frac{1}{2}$
4	Dime 8 platos a la lavandera y 4 a la estamula de pulida	16	
	Dime a los platos que se pagan tres a los platos	—	4
3	13 se pago a D. Clemente Fontana por ajuste de cuentas sobre la libranza de Mieros	250	
	12 Dime por por pago de la arena y otros	2	
7	Dime a otros	1	
	Dime a otros Dime por los ojos	1	
2	22 por cajetilla de pajas	3	
	23 por pan por mudo	1	4
	24 dime a los platos por barones	26	
8	por la vacuna	1	4
7	Dime a D. Jose Lagrini por cuenta de D. Jose Miguel Mieros	360	
6	Dime por diez canas a Aguilera	10	
6	2 por platos	2	6
0	26 por composicion de agujeros, panuelos blancos y otros platos	2	
6	Dime por hora	6	$\frac{1}{2}$
2	Dime por cintas y lana	1	3
7	al cantero por las piedras del baño, la plaza de arriba	15	
2	al barbero por todo el mes	6	
1			
1			
6			

4. Noviembre por pescado	1
4. Día al zapalero Esteban	4
5. Día a Juan de Dios el socio	2
Día de una por medicinas a Ucutia	1
Día de una al hermano Estebanillo por la limosna	6
Día de una a Juan Badalari por un trabajo del huerto	2
Día 6. a la cuadrera por intereses en un mes	7
Día de una al mozo de limosna de Francisco	1
Día 8. de una por composición de plaza a El Payraño	1
Día de una a la mujer de Ricardo	1
Día 9. de una por pan para su hijo	1
Día de una por abrir la obra y que una lleva agua al baño	
Día 13. de una a Manuel	2
Día de una por composición de plaza de Payraño y compra de libros	4
Día 15. por trabajo de picos en la huerta	
Día de una a Jose Fello por la limosna de D. Juan	3
Día 19. de una por plata	
Día de una por cal a Juan y plata	7
Día de una por ocho almudes de maíz	2
Día 19. por lana	
Día 20. de una por el mozo que da la limosna de Francisco	
Día de una a Juana por barreras	8
Día 21. de una a Juliana Palavicino	57
Resaca de un gal de azúcar completa y lo demás en saguinos	6
Día 25. de una por una alfombra para la Iglesia un comital y un pago	6
Día 26. de una a Juana por barreras	10
Día 27. por dos arrobas de grasa	6
Día 28. a Juana por una limosna	2
Día 29. a Juana por barreras	7
Día de una a Juana	2
Día 30. de una por carbon	1
Día de una por carbon	1
Día de una al hermano	6

1	22 Dime por agujas para bisachuelos	1	4
4	15 Dime a la casa	12	
2	10 Dime por cintas y uelotas	—	6
1	4 Dime al comercio	4	
6	1 Dime a la casa por buzones	15	
2	1 Dime por pago de papeles	1	5
7	1 Dime a la casa por pan por comida	—	4
1	1 Dime al cantero Horro por las piedras del bano	5	
1	1 Dime al Mediente	1	4
1	1 Dime a la casa	3	2
1	1 Dime a la casa por buzones	14	
1	1 Dime al pago que se me repartiente	11	4
1	1 Dime a la casa por buzones	24	
2	1 Dime al cantero Salido	4	2 $\frac{1}{2}$
4	1 Dime a la casa a la lavandera y a la humillada de la ulida	16	
1	1 Dime a los mozos que se me repartiente	—	4
3	1 Dime a la casa por el pago de la cuenta de la casa de la casa de la casa	250	
1	1 Dime por el pago de la casa y otros	2	
7	1 Dime a la casa	1	
1	1 Dime a la casa por los ojos	1	
2	1 Dime por la casa de la casa	3	
1	1 Dime por pan por comida	1	4
1	1 Dime a la casa por buzones	26	
8	1 Dime por la casa	1	4
7	1 Dime a la casa por el pago de la casa de la casa de la casa	360	
6	1 Dime por el pago de la casa de la casa	10	
6	1 Dime a la casa	2	6
0	1 Dime por el pago de la casa de la casa de la casa de la casa	2	
6	1 Dime por la casa	6	2 $\frac{1}{2}$
2	1 Dime por el pago de la casa de la casa	1	3
7	1 Dime al cantero por las piedras del bano, la plaza de arriba	15	
2	1 Dime al cantero por los ojos	6	
1	1 Dime a la casa	—	
1	1 Dime a la casa	—	
6	1 Dime a la casa	—	

Encero de 1842.

Dia 1. de febrero por el correo	6
Dia 2. idem a Texcoco por los correos	11
Dia 6. por tabaco	6
Dia 7. idem por botellas de cebada	1 7
Dia idem a la casa	1
Dia 8. a Texcoco por los correos	20
Dia 10. idem a la casa de la comunidad	9
Dia 12. idem por carbon	1
Dia idem por unidos de sebo	2 1
Dia 14. a cuenta de unos carretes a Texcoco	1
Dia 15. por el correo	2 3
Dia idem por los animales de la parroquia	2
Dia idem por pescado	—
Dia 16. al ayuntamiento de Salinas	3 1
Dia 17. al ayuntamiento de Texcoco a Salinas	3
Dia idem por diversos gastos	1
Dia 20. por azucar	1
Dia 25. por paga de guarda	1
Dia 26. a Texcoco por un par de botellas	3
Dia 27. idem por comas y luna	—
Dia 28. idem a Texcoco por la compra de los correos	17 2
Dia idem a Salinas	4
Dia 30. idem a San Felipe	1
Dia idem a la casa	11
Dia idem por el correo	7

Inicio de Febrero de 1842.

Dia 1. idem al Barco por los correos	6
Dia 2. Texcoco por las comas a Texcoco	6
Dia 3. idem al ayuntamiento de Texcoco por la compra de 7. de Texcoco	—
Dia 5. idem por luna	—
Dia idem a San Antonio por los correos y comas	1
Dia idem a los correos	3
Dia idem por frutas	4
Dia 6. idem al cuidado de guarda de	1

	Idem por velas de sebo	5	7	237.
6	Idem por velas de sebo	4	0	
1	Idem por velas de sebo	1	1	
6	Idem por una tabaquera al Sr. Cere	7	0	
1	Idem al regentivo	1	4	
1	Idem a los Ministros del Portuado	2	0	
0	Idem a Regata por fue ab. Carlos	5	5	
9	Idem por pescado	6	0	
1	Idem por un gullon a el dho Sr	1	2	
2	Idem a la carpinteria	7	0	
2	Idem al regentivo Salinas	3	3	
1	Idem a la lavandera por su mis	3	0	
2	Idem a elba por una umbra	6	0	
2	Idem por el correo y el correo que fue a las ab. al Sr. Cere	1	6	
	Idem por pescado	6	0	
	Idem por pescado	4	4	
3	Idem por un par de zapatos	1	4	
3	Idem por un par de zapatos	4	0	
1	Idem por pescado	1	0	
1	Idem por el pago de las mulas del fondo de Salinas	2	5	
3	Idem por pescado	1	1	
	Idem por el correo y el correo	4	0	
7	Idem por un par de zapatos en los gines, y otros gastos	3	0	
4	Idem por un par de zapatos en los gines, y otros por la limpieza de la Comarca	1	1	
1	Idem por pimienta, y comita	1	0	
1	Idem a Salinas	4	4	

Marzo de 1442.

7	Idem por un par de zapatos, hilo, quinichas	4	4	
6	Idem por un par de zapatos	3	0	
6	Idem por un par de zapatos, hilo, comita	1	4	
3	Idem por un par de zapatos	3	4	
1	Idem por un par de zapatos	4	6	$\frac{1}{2}$
3	Idem por un par de zapatos	1	0	
4	Idem por un par de zapatos	2	0	
1	Idem por un par de zapatos	5	0	

Encero de 1842.

Dia 1. a las tabaceras por el día de Reyes	6
Dia 2. idem a Figueras por los comensales	11
Dia 6. por tabaco	6
Dia 7. idem por bellas la cuba	1 - 7
Dia idem a la casa	1
Dia 11. a Figueras por los comensales	20
Dia 12. idem a la casa de la comunidad	9
Dia 12. idem por cachon	1
Dia idem por vitales de vino	2 - 1
Dia 14. a cuenta de unas carretas de quintero	1
Dia 15. por el correo	2 - 3
Dia idem por los comensales de la parroquia	2
Dia idem por pescado	—
Dia 16. al quintero Salido	3 - 1
Dia 17. al quintero Salido que acompaña a D. M. de Simón	— 3
Dia idem por diversos gastos	1
Dia 20. por azúcar	1
Dia 25. por paga de guarda	1
Dia 26. a Figueras por un par de bellas	3
Dia 27. idem por comensales y luna	—
Dia 28. idem a Figueras por la media agua de los comensales	17
Dia idem a Salido	4
Dia 30. idem a la casa de la familia	1
Dia idem a la casa	11
Dia idem por el correo	— 7

Santos de Febrero de 1842.

Dia 1. idem al Barbero por los comensales	6
Dia 2. idem por las comensales a Figueras	6
Dia 3. idem al quintero Salido por la limosna de S. Francisco	—
Dia 5. idem por luna	—
Dia idem a San Antonio por todo trazo y comensales	1
Dia idem a los comensales	3
Dia idem por frutas	4
Dia 6. idem al cuidado de guardante	1

	Salida por cables de seda	5	7	237.
6	Salida de seda por cables y portales de los arcaes y pan	4	6	
1	Salida de seda por cables	1	1	
6	Salida de seda por una tabaquera al P. Ciro	5	7	
1	Salida de seda al zapatero	1	4	
1	Salida a los Ministros del Portuado	2		
0	Salida a Zapata por fin al Carlos	5	5	
9	Salida por pasado	5	6	
1	Salida por un gullon a estudio	1	2	
2	Salida por el zapatero	7		
2	Salida al zapatero Salido	3	3	
1	Salida a la lavandera por un mes	3	3	
2	Salida a otra por una cinta	3	6	
2	Salida por el correo y el correo que fue a buscar al P. Ciro	1	6	
	Salida por pasado	6		
	Salida por pasado	11	4	
3	Salida de seda por un mes y gastos	1	4	
3	Salida de seda por un mes	4		
1	Salida de seda por pasado	1		
1	Salida por el pago de las onzas del fondo de Valentin	2	5	
3	Salida de seda por pasado	1	1	
	Salida de seda por el correo	4		
7	Salida por un mes de alquiler en los gines y otros gastos	3		
4	Salida por un mes en los gines y otros por la limpieza de P. Ciro	1	1	
1	Salida de seda por gineo y cinta	1		
1	Salida de seda	4	4	

Marzo de 1462.

6	Salida por huevos, hilo, guinches	3		
6	Salida por correo	1	4	
6	Salida por pasado, gineo, correo	3	4	
1	Salida por el correo	4	6	1/2
3	Salida por el correo	1		
4	Salida por el correo	2		
1	Salida por el correo	5		

Dia 12. dem a Martija por el oraje de Concepcion y lo que le fue buco	5	2
Dia idem por valdes, abundancia, y ojalatero	5	2
Dia 13. por sayal	5	2
Dia idem a la lavandera de la Iglesia	5	4
Dia idem a la lavandera de la comunidad	5	9
Dia 14. dem a la folla por su trabajo	5	1
Dia 15. dem a la folla por ranchos	5	12
Dia 16. dem por sueldo	5	
Dia 18. dem por huevos, y tinta	5	
Dia 19. dem por carbon	5	2
Dia idem por carne, y ojas	5	1
Dia 20. por pescado, y huevos	5	2
Dia idem por un puchero de carne de vaca	5	4
Dia 23. dem por tranquesos, y lecciones por aqui en la plaza	5	
Dia 24. por carbon	5	
Dia 27. a Felindo	5	2
Dia idem por carbon	5	5
Dia 28. por los autos	5	1
Dia 29. por carbon	5	1
Dia idem a la folla por la limpieza del trigo	5	1
Dia 30. por sal	5	1
Dia idem por el sueldo de cuenta con Figueroa	5	7
Dia idem al otro por el sueldo para Concepcion	5	32
Dia idem a delgado que fue al Puro con el Sr. Juan	5	1
Dia idem en gastos en este mes por los ordenes	5	
Dia idem por algunas cosas de lienzo, y otros gastos hechos en Concepcion por los ordenes	5	12
Dia idem a la lavandera, y al barbero por los gastos de este mes	5	16
Dia idem por comprar palomas	5	5
Dia idem por huevos	5	1
Dia idem los gastos de los pueros para el baño	5	
Dia idem al barbero por todo el mes	5	11
	5	6

17			6
2	Dia 1. al dar las puertas de casa	4.5	
2	Dia 2. al dar las puertas de casa	2.1	
4	Dia 3. por las puertas de casa	5.5	
9	Dia 4. para el gasto de casa	1.4	
1	Dia 5. por la casa	2.	
12	Dia 6. para el gasto de casa y huera	6	
	Dia 7. por el gasto de paños para limpiar tejidos y ropa	2.4	
2	Dia 8. por el gas	3.6	
1	Dia 9. al pagar el salido	2.1	1/4
2	Dia 10. al lavadero Juan de Dios	2.4	
4	Dia 11. por el tabaco	2.5	
	Dia 12. por dos unidades por los tranquesos	1.5	1/2
	Dia 13. por un barco para el puerto del norte	7.	
2	Dia 14. por el gas	4.2	1/2
3	Dia 15. para el tabaco	3.6	
1	Dia 16. para reparar el techo de la muralla	3.3	
1	Dia 17. al pagar el salido	2.5	
1	Dia 18. a los albañiles de Larqui	16.4	
7	Dia 19. por el tabaco	5.4	1/2
32	Dia 20. para la albañilería, bacinilla, y palmeatoria	8.	
1	Dia 21. por el gas	1.1.	
	Dia 22. por medida cuatro bigas de 2. baras para la casa	2.7	
12	Dia 23. por el gas comprado	8.	
16	Dia 24. para el carpintero Fonseca	7	
15	Dia 25. para el albañil y por huera	2.2	
1	Dia 26. por dos cogelladas y huera	52.	
	Dia 27. para el albañil y para montar la casa del señor Obispo	4	
11.	Dia 28. para el gas		
6			

Dia 20. Abril por el bisco	2. 4
Ha demper a berrillo, de gravillanca, y berrillo	2. 2
Dia dem per un garatona de D. D. Figueras	10.
Dia dem per diez arrobas, y trece libras de pesada de ca.	17. 4
Dia dem a l'ayuntamiento de Salinas	8. 6

Mayo de 1542.

Dia 1. al bisco por los meses	1. 4
Dia 2. Mayo por carne	1. 4
Dia dem al mazo de los por el virrey de Navarra y al portafuero	1. 3
Dia dem por ojos	1. 5
Dia 3. dem al lavadero	8. 5
Dia 4. dem por carne y fuentis	1. 6
Dia 5. dem por labras	1. 2
Dia 10. por sal	2.
Dia 12. dem por un caballo comprado	8.
Dia 13. al muchacho de Reynado	1. 5
Dia dem por puros	1.
Dia 20. dem por puros	1.
Dia 21. por un bisco	4. 1
Dia dem al coirero por su casa	1. 4
Dia dem a l'ayuntamiento por su casa	1.
Dia 22. por pan, por de vino, y puros	1. 4
Dia 22. se ha gastado en diversos tiempos en la casa de D. Juan de Alcazar nueva, como vija	95. 5.
Dia dem por un bisco	7.
Dia 22. dem por jehon y un berrillo	1.
Dia dem por la casa de	6. 8
Dia dem por la casa de	1.
Dia dem al puer de la medicina	1.
Dia 30. dem por pan en diversos veces	1.
Dia dem por puros, y puros	1.
Dia dem por puros	1.
Dia dem por puros	1.

8. 31.	por la Soya por los pastiles	3.
2. 4	Dia idem por vestir al muchacho de Guzman	7. 2
2. 2	Dia idem por bageta	1. 2
0. 1	Dia idem por pimiento y zanahoria	1.
7. 4	Dia idem por lavander	1. 6
8. 6		

Junio de 1842.

6.	Dia 1. al ludico por dimes	6
4. 4	Dia 4. Junio al lavandero	3. 2
4. 3	Dia 5. idem al zapatero Salido	6. 6
5	Dia idem los gastos en Santiago por el chocolate, f. idem, aceite etc.	212. 3
8. 5	Dia 6. por pones	8.
6	Dia idem a Parra	3
1. 2	Dia idem por el dinte a las agujas	42. 4
2.	Dia idem por los relojes	7. 6
8.	Dia 8. a la lavandera de la Esperanza	4. 2
5	Dia idem por lana	3. 2
1.	Dia 9. por tabaco	12. 5
1	Dia 11. por huevos, pan, y cosas chicas	1.
4. 1	Dia 12. al zapatero Salido	5. 6
1. 4	Dia 13. Junio por hembrucos	2. 5
1.	Dia 14. por compra de herramientas	1. 2
1. 4	Dia idem por dimes a diversos Pares en diversos tiempos	1.
5. 5	Dia 19. al zapatero Salido	1
7.	Dia 20 al lavandero	8. 5
1	Dia idem por las sabanillas	4
6. 7	Dia 21. pagado a la Suavita Loriga	1. 7
1. 2	Dia 22. al tingiero por las tinajas	3. 5
1.	Dia idem al lavandero	1. 6
1.	Dia idem por hacer velas de cera	4
1.	Dia idem por lana	4
1.	Dia idem por familias para velas	2. 4
		1. 4

Dia 27. idem por yesta 5 12
 Dia 30. idem por puentes y el cosco 5 1
 Dia idem y esta del cosco de la Esperanza en diversas cosas 5 58

Julio.

Dia 1. Julio a Quixija 5 3.4
 Dia idem a la huerta de Banguis por costuras 5 4.4
 Dia 2. por tucayo 5 2.
 Dia 3. por rayel 5 6.2
 Dia 4. por rayel las arroyeras 5 1.
 Dia 5. al lavadero de Aguayo 5 4.2
 Dia idem para comprar maderas 5 7
 Dia idem para los pastos de las cañas de Concepcion 5 17
 Dia 6. por puentes y ajalobos 5 1.4
 Dia idem al capatzen de lino 5 8.5
 Dia 7. por porro del colchon 5 2.
 Dia idem por rayel y de lino 5 6.2
 Dia 9. por pimientos, canela y clavos diversas cosas 5 4
 Dia 10. por puentes por la huerta 5 3
 Dia 10 idem al signatzen de lino 5 5.5
 Dia idem a lino 5 4
 Dia 11. por tierra blanca 5 3.2
 Dia 11. por dos marcos de puerro de Nueva Plata 5 1
 Dia 12. por un tanto comprado a Quixija 5 1.
 Dia 13. por un tanto de rayel de rayelito 5 1.4
 Dia idem por lino 5 2.1
 Dia idem por tucayo 5 5.1
 Dia 16. al inquieto que hace las uentanas 5 3.
 Dia 17. para por la huerta 5 6
 Dia 18. a lino de Dios lavaderos 5 5
 Dia idem para un poco al signatzen 5 7
 Dia 19. a lino de Alda por lino 5 4
 Dia idem al bucheo por lino 5 6

12	Die 20. alcominos de un	5	5
10	Die 21. por ojos	5	5
	Die 21. por quatro quintales de ceba	5	36
	Die 22. por un fauel	5	2.6
	Die 22. por tabaco	5	2.1.1/2
	Die 24. gualta de Compasion por arroz	5	14.5
	Die 25. por vasos y betulas	5	1.5
	Die 27. a Salido	5	4
4	Die 28. un panio para suela	5	1.4
	Die 28. por los ojales al compasonario	5	6
2	Die 28. por tabaco	5	7
	Die 28. por seis palanganas	5	3
2 1/2	Die 28. por cinco vitivas	5	5
7	Die 28. por un quintal de ajulas	5	15.3
	Die 28. por lana en hilo	5	4
4	Die 28. al lavado de un D. Dios	5	1
5	Die 29. por carbon y pago de picas en la huerta	5	1.2
2	Die 30. por fauel	5	2.3

5	Die 2. por pates, cubiertos y vasos	5	12
4	Die 3. a Luisino y a unenta de tierra	5	1.4
2	Die 4. por el peso de los jidos	5	7
	Die 5. para establecer la dispensa	5	1
4	Die 6. para cuando pinto	5	8
1	Die 7. para tabaco	5	6
1	Die 8. a Stella por espulas y mantos	5	6
6	Die 9. al G. labo	5	5
5	Die 10. a Cayetano y Maximiano por tierra	5	3
7	Die 11. por pichones	5	2
4	Die 12. por tiempo por el bicho	5	1

Dia 1. por vino a Dios por el hermano de Adolfo	9	1. 4
Dia 2. a Sancho Bueno por sus dos ultimos de la casa que se debia	9	4.
Dia 7. a Salido	9	1. 1/2
Dia idem a S. Pacifico por polvora	9	1.
Dia idem por tiempo al hijo de S. Reynaldo	9	5.
Dia idem tiempo por poseo de Antonio	9	4.
Dia 9. por palanganas grandes	9	1. 1.
Dia 9. por carpenteria de una olla de fierro	9	1. 1 1/2
Dia idem para ruidos, y tabaco	9	2. 5
Dia idem a Reynaldo por espuelas, jabon, y tiempo	9	2. 4
Dia idem a Martia por dirigir la Compuera	9	1. 4
Dia 13. por picos en la huerta	9	1.
Dia 14. por bucos	9	6
Dia 14. a Salido	9	4.
Dia 15. por un capote	9	3.
Dia idem por una casa de pan	9	1. 4
Dia 16. a Reynaldo por barrones del potrero de ingreda	9	6
Dia 16. por bucos	9	4. 1/2
Dia idem por una tabaquera a S. D. de	9	5
Dia idem por submincha, y otros aperos de avia para Urra	9	2.
Dia 18. idem por carne, y huesos	9	1.
Dia idem a S. D. de por tierras para el chiquero	9	7.
Dia idem a S. D. de de Sepulveda por tiempo para la plaza	9	4
Dia idem a Martia	9	3.
Dia 23. por clavos para entablar queros	9	3. 1.
Dia 30. idem por dos sombreros de paja	9	7. 6
Dia idem por tabaco, y pantalones al Sr. Quintanilla	9	13. 2
Dia idem gastado por mantenerse en la Esperanza a los Padres en las mudanzas	9	1. 5
Dia idem por gran bucos, y machetes	9	1
Dia idem a Salido	9	2
Dia idem al barbero por todo el mes	9	6

Dia 1. p
 Dia 2. p
 Dia 3. p
 Dia 4. p
 Dia 5. p
 Dia 6. p
 Dia 7. p
 Dia 8. p
 Dia 9. p
 Dia 10. p
 Dia 11. p
 Dia 12. p
 Dia 13. p
 Dia 14. p
 Dia 15. p
 Dia 16. p
 Dia 17. p
 Dia 18. p
 Dia 19. p
 Dia 20. p
 Dia 21. p
 Dia 22. p
 Dia 23. p
 Dia 24. p
 Dia 25. p
 Dia 26. p
 Dia 27. p
 Dia 28. p
 Dia 29. p
 Dia 30. p

Septiembre de 1842.

246

4	Dia 1. por huevos y pan	5
1/2	Dia 2. poraji	6
	Dia 3. por tabaco	3. 6
5	Dia 4. por compra de sembrados	1.
4	Dia 5. por cinco pichones	2. 1/2
1.	Dia 6. al carpintero	3. 1/2
1 1/2	Dia 7. por lana	2. 2
5	Dia 8. por pulcra	7
	Dia 9. a Aguilera por varrones por el empacado de la muestra	1.
4	Dia 10. al carpintero en diversas veces para los cables y poste de los tabacos	8. 4
4	Dia 11. a Salinas por obras de carpenteria	9. 3. 3/4
	Dia 12. por tabaco	4. 2. 1/2
6	Dia 13. por pones	1. 2
	Dia 14. por un pollon a Urea	2. 4
	Dia 15. por añil	1. 2
	Dia 16. por pimienta	4. 1/2
4	Dia 17. por un regal	8.
	Dia 18. por un pollon por S. Juan	2. 2
1/2	Dia 19. por los pases de media	1. 2
5	Dia 20. por el correo	1. 4
2.	Dia 21. por comprar la chocolateria	4
1.	Dia 22. herradura de caballos	1. 4
7.	Dia 23. por tabaco y huevos	4. 6
4	Dia 24. a S. Juan, Francisco y Muna por la limosna	3. 4
3.	Dia 25. a Lopez a cuenta de la limosna	4.
3. 1.	Dia 26. por tabacos	3. 4
7. 6	Dia 27. a Delgado	7. 5
3. 2	Dia 28. al S. Juan, Francisco y Muna por la limosna	5. 6
1. 5	Dia 29. por un regal y una raveja	4. 6
1	Dia 30. al lavadero	2.
2	Dia 31. por remedios	1. 4
6		

Dia 16. Dem por <i>Wyalite</i>	7.
Dia 17. por <i>balzco de oro, y costadura de calzones</i>	5
Dia 17. por <i>peones y huesos</i>	4 1/2
Dia 18. dem al <i>apalico Salino</i>	5 4
Dia 19. por <i>sed</i>	9
Dia 20. por <i>huesos con peltura de sombrero, y un par de dolo a lillo por la linerna</i>	1 4
Dia 22. a <i>el budo, por la linerna</i>	6 3
Dia 23. por <i>caula</i>	4
Dia 24. a <i>Madrigal alud, por Wyalite</i>	2
Dia 24. dem por <i>lina</i>	7
Dia 25. por <i>peones, y coligues por el chiquero</i>	1 5
Dia dem al <i>apalico Salino</i>	2
Dia 26. por <i>peones</i>	3
Dia dem por <i>peones</i>	3
Dia dem por <i>carne</i>	4
Dia 27. por <i>sed, por las velas</i>	1
Dia dem a <i>gruaga por lavado</i>	2
Dia dem a <i>lira por conjeccion</i>	4
Dia dem por <i>10 libras clavos</i>	2 4
Dia 28. por <i>apalico, y huesos</i>	1 3
Dia dem al <i>apalico Salino</i>	10 4
Dia 31. por <i>dos huyas de orictos</i>	4
Dia dem al <i>carpintero de la marina a cuenta de trabajo futuro</i>	1
Dia dem por <i>peones por el chiquero</i>	6
Dia dem a <i>gruaga a cuenta de su lavado</i>	11
Dia dem por <i>ligaduras gastadas en cables, y entablados</i>	7 1/2
Dia dem por <i>dos bigas</i>	1
Dia dem por <i>batimulos por el Franisco</i>	5
Dia dem al <i>barbero por su mes</i>	6

5			6
4 1/2	Dijo. al barbero por el mes		4
4	Las pines para el chiquero		5. 4
	Dia 2. a Salinas		8.
4	Dia 2. por sayal a la Linaera		3
3	Dia 3. quitos para Conquistador		2. 4
4	Dia 3. por vasos, y pimientos y queso		1. 4
	Dia 4. por coligues		6
	Dia 4. por lana		13. 6
7	Dia 4. por un manta de añamo, y tres de clavos en Conquistador		1. 5
5	Dia 4. por agujas, y ganeta para el Puelo		1. 4
	Dia 4. a los músicos		1. 2
3	Dia 7. a Antonio resto que se le debe del chiquero ^{guardada un poco}		5.
3	Dia 8. a D. Manuel Alvarado por su viaje		3
4 1/2	Dia 8. al cocinero		2. 2.
	Dia 8. a Pablo para los quitauques		4. 3
	Dia 8. por compra de perlas, y mar para piñeta		3. 6
4	Dia 8. por sayalito, y queso		4. 4
	Dia 8. a Teresa por conclusion del pago del entablado		5. 2.
3	Dia 8. por dos carretes de lana		11. 4
4	Dia 11. por sayal		2
	Dia 12. a la taberna		1
	Dia 12. por pillones a B. de A.		1
	Dia 12. una soga para el con suelas		5 5
6	Dia 13. por quita de mienta con los del alquitar de la una de B. de A.		1. 4
	Dia 13. por colas		16.
7 1/2	Dia 14. por los pedregos de sayal		17. 2
1	Dia 14. al zapatero Salinas		9
	Dia 14. por quitauques de un novillo y lana		3. 1
	Dia 14. al carpintero Rodriguez		5
	Dia 14. al pua por trabajo en la huerta		

Dia 15. a Estanque por la limosa de Reynales	6
Dia 16 por el catastro de Dosasos	12
Dia 17 por tabaco	2. 1. 1/2
Dia 18. a Carr	2.
Dia 19. por puerros para los puertos del chiquero, y ramada	6
Dia 20 para para mudo	1. 4
Dia 20 por puerros por la huerta	6
Dia 21. por puerros en la huerta	6
Dia 22. por carpinteros en oficial, y puerros por la huerta	3. 3.
Dia 24 por egg y huevos	5
Dia 25. por medicinas, y limones	1. 2
Dia 26 al cocinero	4.
Dia 26 al mozo de St. Francisco	4.
Dia 27 al carpintero	3. 2
Dia 28 a Juan de los lavaderos por lavado	1.
Dia 29 a Lopez por la limonera	3. 6
Dia 30 por alpeiron	6
Dia 31 por tabaco	1. 2

Noviembre 1842.

2. a Noviembre a Carr	6.
Dia 3. al mozo de la limonera de Estrella	2. 3. 1/2
Dia 4. por papel	16.
Dia 5. a Carr	1. 1/2
Dia 6. al mozo de Estrella	1
Dia 7. a Carr	2
Dia 8. por madera de vuelta a la Maria Torices, y puerros	3
Dia 9. de de a la fabrica de la iglesia lo que se debia por compras de generos hechos en Santiago	80
Dia 10. se ha gastado en varios puerros por la huerta, y leña en diversas veces	10
Dia 11. al peon de la huerta	5
Dia 12. por un mudo	7
Dia 13. por puerros por el chiquero	1.
Dia 14. por castores, y polvos	13

6	Dia idem por compra de azucar	4
2	Dia Dena de un real a la fabrica de la Iglesia	5. 6. 1/2
2. 1/2	Dia 4. por languietas al Sr. Quintanilla, y quatro reales al peon de la	1. 4
2.	Dia idem por municion y dos reales a otra cosa, or el chiquero	1.
6	Dia 9. por 9 arrobas de azucar	22. 4
4	Dia Dena por una soma de papel y tabaco	4. 1/2
6	Dia 10. por trabajo del chiquero a los peones	4. 1/2
6	Dia 13. por un jornal	11.
3. 3	Dia idem por tabaco y tiempo	17. 4
5	Dia idem por las canas del chiquero	1.
1. 2	Dia idem al carpintero	1. 4
4.	Dia Dena por tableros y ligaduras	14. 2. 1/2
4. 4	Dia idem por peones de la huerta	2. 1/2
3. 2	Dia Dena por ojos	3.
1.	Dia idem por la casa	1.
3. 6	Dia 14. por la limosna de un dho. dho.	1. 2
6	Dia 15. a dho. por un jornal de un trabajo	2. 3
1. 2	Dia 16. a la huandera de la Iglesia	2. 1
	Dia idem por peones y jornal	6
	Dia 18. por peones de la huerta	1. 5. 1/2
2. 3. 1/2	Dia 19. a Parra	6
6.	Dia idem al abuelo de dos huanderos	12. 7
1/2	Dia 20. por tableros	7
	Dia idem por peones en la huerta	1. 1.
	Dia 21. al curato	4
	Dia 22. por veinte pajas de yuca unidas a un jornal	35. 1
	Dia idem por tabaco	3. 6
5	Dia idem por tableros y ligaduras	3. 2
7	Dia 23. por tiempo para hacer tableros	7
1.	Dia idem para comprar de la huerta de huerta	1. 2
1. 3	Dia 24. de tabaco por la huerta	6.

Dia 1. Duante al carpintero	1. 5
Dia 2. por ayal	7. 2
Dia 3. para hacer para los carpinteros de los quindos	10. 7
Dia 4. para hacer para los carpinteros de los quindos	
Dia 4. por pones por la escuela	6
Dia 5. para el pasaje de mulas y sacos	1. 4
Dia 6. para Montaña	6
Dia 6. para el trabajo hecho en el día por algunas, tiempos y pasajes etc.	49. 6
Dia 7. por cadaveros	10
Dia 8. para el trabajo para velas	2. 1
Dia 9. para el trabajo	12
Dia 10. para el carpintero	2. 1. 4
Dia 11. por pones por la escuela y mediana para los quindos	2. 4. 1/2
Dia 12. para el trabajo	2. 4
Dia 11. y se subvillan	4.
Dia 12. por pones por la escuela	7. 1/2
Dia 13. Salidos apilero	8. 5
Dia 14. al oficial de M. de la escuela	4
Dia 15. para la fábrica de la Iglesia por lo que se le rebelaciona	51. 6
Dia 16. por ayal	11
Dia 17. al carpintero Rodriguez	10. 5
Dia 18. para el oficial de Rodriguez	1
Dia 19. por cadaveros	1. 3
Dia 20. por ayal	10
Dia 21. para el trabajo para los quindos	8
Dia 22. para Montaña	3
Dia 23. por pago de bandos de provisiones	3
Dia 24. para el trabajo	1
Dia 25. para el trabajo de papeles y peltones de tierra	6

Diario al Maestro de Maquina por calderas, y bodega	2
Diario por tubos	3.6
Diario por puentes	1.2
Diario de a Urra para ir a buscar la limonada de los ingleses	4
Diario 29. por tubos	5.2
Diario de Urra	6
Diario 30. al carpintero un pago, y otros a fechos por su trabajo	2
Diario al barbero	6

Enero de 1843.

Diario 2. por puentes	2
Diario por esteros de el latido	7
Diario por puentes por el latido	1.4
Diario por puentes y muestros	1.4
Diario por bota	1
Diario al carpintero de vigas	4
Diario a Galindo	4
Diario por el pago que debe a buscar los cordones con Urra	1.4
Diario por the	2.4
Diario por alfalfa	2
Diario por tubos, y otros pagos al lavadero Juan de Dios	14.4
Diario 14. cuatro reales por pan, y un pago al mes del carpintero	1.4
Diario por el pan y puentes	1.7
Diario 22. por tubos, y sobrecincha, y puentes	4
Diario 26. por una postura de fierros	1
Diario a Galindo	4.2 1/2
Diario al barbero	6

Febrero del 1643

Quelpos. al labero	6
Quelpos. por sal y labero	20
Quelpos. al comercio, y tres pagos por un habilitado	4. 7. 1/2
Dia 4. por huecos y picado	1
Dia 5. por regal, con portura de sembreros, y labereros de pellones	4
Dia 5. al comercio	4
Dia 5. a buca	6
Dia 6. por labero	5. 6. 1/4
Dia 5. al comercio	7
Dia 7. por pan y medicinas	2
Dia 7. por pan y huecos	1. 4
Dia 10. al comercio	1
Dia 11. al fegado Juan	8. 7
Dia 11. al regateo Salido	1. 6
Dia 12. por labero	4
Dia 16. por picado y picado	2
Dia 19. al comercio Juan	2. 3. 1/2
Dia 23. por peones, y huecos	1
Dia 24. al Maestro Rodrigo por testadura de los Señores	9
Dia 24. por tubo para muela con cura	1. 3
Dia 24. por muelas y boqui	10
Dia 24. Salido	6
Dia 26. por picado, y huecos en diversas veces	7. 5
Dia 26. por conportura de buca	3. 6
Dia 26. por labero	4
Dia 27. pago del muelero, y dos pagos por un pago a los triples	5. 4
Dia 27. por curado, y organo	6
Dia 27. al comercio Juan a cuenta del viaje de Santiago	2

Día 3. Dose reales al coquero por pasado y a choro para el y un puño de aceite	2. 4
Día 3. al lavandero Juan de Dios	1. 2
Día 6. al zapatero	5. 6
Día 10. por pavito	2. 6
Día 10. por lana	1. 4
Día 11. id. por rucias, azúcar, y aceite de muelle para la tejida	6
Día 12. por dos reales y plata de trigo	17. 4
Día 12. por vino, y tabaco	7.
Día 12. por pasado seco, y palanquetas	2. 5
Día 12. por un papel	8
Día 15. por un carro	1. 7
Día 15. por papel	13. 4
Día 15. al coquero un puño, dose al lavandero, y diez reales por pasado	14. 6
Día 18. al coquero	1. 1
Día 22. por pesquite suya	3. 0
Día 24. por papel	5. 4
Día 26. id. al coquero	3
Día 27. por huevos, y los reales Jose Antonio	6
Día 28. por el zapatero Salicio	8. 5
Día 28. por mosto a la Botella	26. 5
Día 28. al coquero	1.
Día 29. por dicho	3
Día 31. por ceniza, y pasado	3
Día 31. por azúcar	5
Día 31. por vino	9
Día 31. 4 papeles al coquero y la comas a los señores Lopez y Gallego	10

1. 5
 2. 1
 3. 2
 4. 3
 5. 4
 6. 5
 7. 6
 8. 7
 9. 8
 10. 9
 11. 10
 12. 11
 13. 12
 14. 13
 15. 14
 16. 15
 17. 16
 18. 17
 19. 18
 20. 19
 21. 20
 22. 21
 23. 22
 24. 23
 25. 24
 26. 25
 27. 26
 28. 27
 29. 28
 30. 29
 31. 30

Dia 1. al carnero	4	2	1/2
Dia 2. por carpinteros al herrero	2	2	1/2
Dia 2. al carpintero por remiendas de madera del techo	2		
Dia 2. por un sacbo y lana	5	5	
Dia 2. por ojos	2	4	
Dia 2. por vestida de S. Antonio	1	4	
Dia 9. al carnero	3		
Dia 9. por herrero y lana	3		
Dia 10. por adobes en las Lindas	1	7	
Dia 11. por peltyos	1	4	
Dia 11. por pasado	2	4	
Dia 11. por lana	3		
Dia 12. por el modo de S. Jose de Guadalupe	9	6	
Dia 20. a buca	8	2	1/2
Dia 11. por un para los pido	3		
Dia 11. por un rayal	8		
Dia 11. al magro del enfermo	1	2	
Dia 23. por uniza	4		
Dia 11. por un par de zapatos y un par a la mesita de S. Francisco	2	2	
Dia 23. a Salido	3	4	

Dia 5 por
Dia 7 al
Dia 8
Dia 10
Dia 11 p
Dia 12 a
Dia 20 a
Dia 21 p
Dia 22
Dia 30
Dia 13
Dia 14 p
Dia 15 p
Dia 16 p
Dia 20
Dia 21 a
Dia 22
Dia 23
Dia 24 p
Dia 25
Dia 26
Dia 27
Dia 28
Dia 29

Dia 5 por subvencion a un jornal y libranza	5.4
Dia 7. al lavandero de masas, y un jornal a base de un mes	13
Dia 11. por completo del pago del maestro de los buques de las linderas	7
Dia 12. de reales al chiquillo coopero, y diez reales por ceniza	2.5
Dia 5. por un jornal	1.4
Dia 13. Mayo a Casca	4.4
Dia 11. por jornal	2
Dia 12. al maestro coopero	3
Dia 20. no tiene	5
Dia 12. por jornal y cenizas	5.2
Dia 22. inditas de papel, y una de hilo	3
Dia 30. de retinas, y judicinas, y trapos	3

Junio de 1823.

Dia 13. a la lavandera de la curristia	7
Dia 14. por jornal	7. 1/2
Dia 15. por tabaco	8.3
Dia 16. por el Sr. Presidente, y al Sr. Juan	1
Dia 20. de una pajita a Sr. Doctor Alonzo	13
Dia 21. de Saldo	8.5
Dia 22. al maestro de buques	5.4
Dia 23. por tabacillas	1.4
Dia 22. de pasera	4
Dia 30. Junio al lavandero Juan de Dios de masas	12

Julio de 1823.

Dia 1. por tabaco, y un jornal en diversas masas	20
Dia 5. por jornal	2.2.4
Dia 18. de por un jornal a tabaco, cenizas, y otros gastos	4
Dia 19. de por un jornal	2

Dia 17a por tabaco	5	3
Dia 18 por sagalite	5	4
Dia 19 un pago a la casa de las espaldas y don reales por cigarros	5	3.4
Dia 20 al sagalite de alinda	5	4.2.1/2
Dia 21 por carbon de castaño y otros	5	5
Dia 22 por carbon de castaño, papel y mediana	5	7.2
Dia 23 por un regal	5	7
Dia 24 un pago a la casa de las espaldas y don reales	5	2
Dia 25 un pago y un regalo	5	5

Agosto de 1843

Dia 5 Agosto por una pieza de turquesa, sagal, y un regal y papel	5	2.6
Dia 6 D. de alinda	5	4.2.1/2
Dia 7 por dos cajas de papel de colores	5	3.3
Dia 8 un pago a la casa de las espaldas y otros gastos	5	4
Dia 9 un pago a la casa de las espaldas y otros gastos	5	4.4
Dia 10 un pago a la casa de las espaldas y otros gastos	5	4
Dia 11 un pago a la casa de las espaldas y otros gastos	5	2
Dia 12 un pago a la casa de las espaldas y otros gastos	5	1.4
Dia 13 un pago a la casa de las espaldas y otros gastos	5	5.5.1/2
Dia 14 un pago a la casa de las espaldas y otros gastos	5	5
Dia 15 por un regal	5	3
Dia 16 por un regalo y otros	5	2.4
Dia 17 un pago a la casa de las espaldas y otros gastos	5	5.4

Septiembre de 1843

Dia 2 Septiembre a la casa	5	13.7.1/2
Dia 3 un pago a la casa de las espaldas y otros gastos	5	8
Dia 4 un pago a la casa de las espaldas y otros gastos	5	4

Dia 5. por el traslado Juan De Dios	0
Dias a los muros para consagracion, y viages para el mismo	3 3 2
Dia 5. al Maestro Rodriguez	5
Dia 6. por el consagracion de la casa de la Cruz	1 4
Dia 7. por el traslado	1 3
Dia 8. por el traslado	1 8 6
Dia 10. por el traslado	2 3 6
Dia 11. por el traslado	3 1
Dia 12. por el traslado	3
Dia 14. a los muros de la casa de la Cruz, Muros, y Juan	1 6
Dia 15. a un punto	2 4
Dia 20. a Juan De Dios por el traslado	1 4
Dia 21. por los muros a la casa de la Cruz	5
Dia 22. por el traslado	2 4
Dia 23. a la casa de la Cruz	3 4
Dia 24. al traslado	7 4
Dia 24. por el traslado	4
Dia 25. por un traslado consagrado, y una profeta	5
Dia 26. de muros perdidos, y la casa de la Cruz de la Cruz	7

Octubre de 1823.

Dia 1. trasladando los muros	2
Dia 2. de consagracion de la casa	6
Dia 3. de muros, vasos, y traslado, por S. Francisco	8

Desde el día 4 de Setiembre de este mismo año 1813. corre este libro de gastos y entradas de este Colegio de cuenta del P. Quintilio Sappanari, Visitador del

Día 4. a los músicos un soldado de arcabuz	8.	2	1	1/2
Día 4. quatro pesos en platos				
Día 5. conserjes y muchos en otras cosas y muchos de comensales		4		
Día 6. a Francisco por la limosna que dio a un pobre y otros queales		9	3	
Día 9. Dos reales de café		2	2	
Por dos platos a peso cada uno		1	4	
Día 10. Por regales diez y ocho pesos		2		
Día 11. Por tabaco cinco pesos y un real		18		
Por 1/2 arroba de azúcar en cinco reales		8	1	
A Fr. Placido por regalo de yerbas cuatro pesos		1	3	
Día 16. por 1/2 arroba de azúcar y 7. carretadas de trigo a la 1/2		4		
Por verdura de tabaco estos días y de otros otros		4	7	
Al carpintero		3	4	
Por un cuervo de tornos y otros regales		8	5	
Día 23. A Juan de Dios Aguayo dos pesos por el lavado		3		
Día 26. Por dos platos de regalo		2		
Por el patata de doce pesos		30		
Por diversos gastos de todos estos días		12		
Día 28. Por el traer las cargas		7		
Por el comensal de comensales y otros regales		5	2	
Por el punto de comensales y otros comensales del comensal		3	6	
Noviembre de 1813.		1	1	
Día 1. A las mujeres que trajeron las cargas		2	5	
A Juan de Dios Aguayo 8 reales por el lavado		1		
Por diversos gastos		5		
A Juan de Dios		1		
Día 18. en el tiempo de la fiesta del P. Quintilio		30	5	
Día 18. Noviembre por los ciertos regales		11	6	
Por un real de verdura por los días como		2	1	
Por el comensal		7		
Por una pt. pagada a Prudencia Vique por animales		5		
Por un plato por una persona				

19	Por dos r. y ganados		2	1/2
20	Por una p. por un regal, vueltas por un regalito, y una de r.	1	6	
21	Por sal. Verde y un p. de ganados r. y por un regal con p.	27	2	1/2
	Por verdura y el verde mismo ganados r.	1	1	1/2
	Por sal. dos p. r. y ganados r.	18	7	1/2
	Por abollas y ganados r.	1	3	
22	Por verdura tres r.		3	
24	Por yd. quatro r.		4	
26	Por ca. p. a Regualdo	2		
	Por quatro p. un r. a la casa	1	1	
	Por quatro r. y a casa por verdura			
27	Por tabaco siete p. r. r.		4	1/2
29	Por verdura 5 r. y r. por pan	7	7	
	Por chuna dos r.	1		
	Por 2 carlos de reales		4	
	Por otros varios gastos de la comunidad dos p. 7 reales		6	
	Por 7. Salvo ocho p.		8	

Diciembre de 1743

1	Por diez hojas tres pesos	3		
	Por 2 decenas de postas 3 p.	3		
	Por carton 12 reales	2		
	Por verdura 2 r.		1	
2	Por trilladora 6 r.		2	
	Por otras y verdura 6 r.		6	
3	Al Santiago Mendaca 4 p. 2 reales	4		2
5	Al la lavandera un peso	1		
	Por un regal 1/2 peso	1/2		
2	Por novajas 18 reales	2		2
6	Por verdura, y lana 5 r.	1		5
1	Al lavandero de la comunidad un peso	1		
	Al tapadero 7 p. por 17. peso 1/2 r.	14		1
6	Por 7 concladas de lana 22 reales	2		6
3	Por hojas dos p.	2		3
	Por verdura 3 r.			
9	Por varios gastos de la casa 3 reales	1		
11	Por una Chapa 1 p.	1		
	Por otros gastos 1/2 r.			1/2
	Por 3 piezas regal 22 p.		22	
11	Por 3 piezas de regal 22 p.		13	
	Por el lavandero 12 p.		2	
	Por otros varios gastos de la casa 2 p.		2	
	Por varios 3 p.		3	

16	Por 3 canchales de terna 10 ^u y medio		
	Por hortaliza y puerros 2 ^u y medio	1	2
	Por sayal 3 puerros 4 ^u		2
	Por haca blanca 10 ^u	3	4
	Por carne de ^u	2	2
17	Por madera p ^a los buindos 12 p ^a 2 ^u		4
18	Por un vaso o un cuartillo	12	3
	Por dos vasos de tabaco 10 ^u	1	7 1/2
	Por un lion de la hermosa 19 ^u	1	3
	Por la Juan 1 p ^a	2	2
	Por compra de un tamboreo 2 ^u	1	
19	Por 2 piezas de sayal 10 p ^a 4 ^u y 3 ^u	70	3
20	Por tangueos 12 ^u		4
	Por hortaliza 2 ^u	1	5
	Por el P. Sepulveda 5 p ^a		2
21	Por una saca 14 ^u	5	
	Por una canchada de terna 10 ^u	1	7
	Por un vaso gastero 2 ^u		3
22	Por compra de dos vasos 4 ^u		3
	Por verdura y otros gasteros 4 ^u		4
23	Por Maizco 14 ^u		4
	Por Madera p ^a los buindos 2 p ^a 4 ^u	1	5
24	Por belastos 2 p ^a	9	4
	Por gastero de la casa en la plaza 14 ^u y 1/2	2	
	Por 2 canchales de terna 6 ^u	1	6
	Por madera para los buindos 10 p ^a 1 ^u		5
26	Por pan real y medio	10	1
	Por fruta un ^u		1
27	Por un macho perdido 14 reales	1	1
	Por un peon 10 ^u	2	6
	Por el Carnero 15 p ^a		2
	Por verdura 2 ^u	15	
28	Por un sayal 5 p ^a		2
	Por la plaza 14 p ^a	5	
	Por una canchada de terna	1	6
29	Por gastero de la plaza 2 ^u		2
	Por el Retigero de los buindos 2 ^u		2
30	Por gastero de la plaza 2 ^u		2
31	Por gastero de la plaza 6 ^u		2
			6

115.5.

19	Por 400 1/2 rs. por tortugas un rs.			
	Por dos mazos de tabaco 10 rs.			5
	Por un cachillo rs. y medio			1 1/2
	Por gastos de la plaza 10 rs.			10
23	Por carne 4 rs.			4
	Por pan 4 rs.			4
	Por 1/2 carretadas de tona 12 rs.			12
	Por gastos de la plaza 1 p ^o			1
	Por 200. yos. 3 y medio			3
	Por varios gastos de un Religioso 17 rs.			17
	Por compra de 3 Chucutanas 3 rs.			3
	Por pescado 5 rs.			5
	Por queso, huevos, y manteca 5 rs.			5
24	Por			
25	Por huevos, queso, y verdura un p ^o			1
	Por lora 1/2 rs. y medio			1/2
26	Por 3 mazos de tabaco 13 rs.			13
	Por queso, y verdura 4 rs.			4
	Por la subscripcion del Periodico <u>la Revista Catalina</u> 14 rs.			14
27	Por libra y media de clavos 3 rs.			3
	Por unos gorrinos 4 rs.			4
	Por verdura 2 rs.			2
28	Por una puerta, y una ventana. 25 rs.			25
	Por 1/2 medicina 2 rs.			2
	Por verdura 2 rs.			2
	Por			
	Por costura de unas camisas 5 rs. y 1/2			5 1/2
	Por gastos de la cocina 5 rs.			5
	Por remedio siete rs.			7
	Por el man. de d. M. cont. libros y por comprar un folio de s.			8
	Por comprar un bulto de rs.			2
29	Por carne, pan, y p ^o			5
30	Por pan, queso, y carne cinco rs.			5
	Por una badana p ^o tapa de un cristal			5
	Por 1/2 rs. de capullo de y un p ^o de			1/2
31	Por comprar una telegrapha espaldas, y por un adere			18

22 4

Dia 1

Dia 2

Dia 3

Dia 4

Dia 5

Dia 6

Dia 7

Dia 8

Dia 9

15	Por dos onzas de goma arabica	1	1
16	Por el tabaco del pretendiente dos r ^{os}		2
17	Por un pan quater p ^o		2
18	Por un pan quater p ^o		2
19	Por un pan quater p ^o		2
20	Por un pan quater p ^o		2
21	Por un pan quater p ^o		2
22	Por un pan quater p ^o		2
23	Por un pan quater p ^o		2
24	Por un pan quater p ^o		2
25	Por un pan quater p ^o		2
26	Por un pan quater p ^o		2
27	Por un pan quater p ^o		2
28	Por un pan quater p ^o		2
29	Por un pan quater p ^o		2
30	Por un pan quater p ^o		2
31	Por un pan quater p ^o		2
32	Por un pan quater p ^o		2
33	Por un pan quater p ^o		2
34	Por un pan quater p ^o		2
35	Por un pan quater p ^o		2
36	Por un pan quater p ^o		2
37	Por un pan quater p ^o		2
38	Por un pan quater p ^o		2
39	Por un pan quater p ^o		2
40	Por un pan quater p ^o		2
41	Por un pan quater p ^o		2
42	Por un pan quater p ^o		2
43	Por un pan quater p ^o		2
44	Por un pan quater p ^o		2
45	Por un pan quater p ^o		2
46	Por un pan quater p ^o		2
47	Por un pan quater p ^o		2
48	Por un pan quater p ^o		2
49	Por un pan quater p ^o		2
50	Por un pan quater p ^o		2
51	Por un pan quater p ^o		2
52	Por un pan quater p ^o		2
53	Por un pan quater p ^o		2
54	Por un pan quater p ^o		2
55	Por un pan quater p ^o		2
56	Por un pan quater p ^o		2
57	Por un pan quater p ^o		2
58	Por un pan quater p ^o		2
59	Por un pan quater p ^o		2
60	Por un pan quater p ^o		2
61	Por un pan quater p ^o		2
62	Por un pan quater p ^o		2
63	Por un pan quater p ^o		2
64	Por un pan quater p ^o		2
65	Por un pan quater p ^o		2
66	Por un pan quater p ^o		2
67	Por un pan quater p ^o		2
68	Por un pan quater p ^o		2
69	Por un pan quater p ^o		2
70	Por un pan quater p ^o		2
71	Por un pan quater p ^o		2
72	Por un pan quater p ^o		2
73	Por un pan quater p ^o		2
74	Por un pan quater p ^o		2
75	Por un pan quater p ^o		2
76	Por un pan quater p ^o		2
77	Por un pan quater p ^o		2
78	Por un pan quater p ^o		2
79	Por un pan quater p ^o		2
80	Por un pan quater p ^o		2
81	Por un pan quater p ^o		2
82	Por un pan quater p ^o		2
83	Por un pan quater p ^o		2
84	Por un pan quater p ^o		2
85	Por un pan quater p ^o		2
86	Por un pan quater p ^o		2
87	Por un pan quater p ^o		2
88	Por un pan quater p ^o		2
89	Por un pan quater p ^o		2
90	Por un pan quater p ^o		2
91	Por un pan quater p ^o		2
92	Por un pan quater p ^o		2
93	Por un pan quater p ^o		2
94	Por un pan quater p ^o		2
95	Por un pan quater p ^o		2
96	Por un pan quater p ^o		2
97	Por un pan quater p ^o		2
98	Por un pan quater p ^o		2
99	Por un pan quater p ^o		2
100	Por un pan quater p ^o		2
Suma del frente		77	5

Handwritten notes and numbers on the right margin, including 'Hand' and various numerical entries.

1	Por gascas y huesos dos y m ^o s ^o		2	1/2
2	Por unos cuantos p ^o de Fr. Victoriano de		2	
3	Por gascas de Fr. Juan en la Comuna de San p ^o	3		
4	Por huesos en la Comuna de Fr. Juan - Santa Mercedes de		2	
5	Por id. en id. de id. de Fr. Lope en s ^o		1	
6	Por una cantidad de vino y huesos quates s ^o		4	
7	Por gascas un s ^o		1	
8	Por un legal title p ^o			
9	Por gascas dos s ^o	7		
10	Por id. id. otro y m ^o s ^o		2	
11	Por gascas de Fr. Juan de Diego de Guaya de p ^o	2		1/2
12	Por pescado un s ^o		6	
13	Por gascas y huesos		5	1/2
14	Por un legal	6		4
15	Por papeles tres p ^o un s ^o	3		1
16	Por composicion de uno y otros de rata			5
17	Por pago de uno completo p ^o habiendo comprado el Fr. Juan de	1		
18	Por huesos y vino dos y m ^o s ^o	1		4 1/2
19	Por Comuna por unidos y ha traído al Com ^o sup ^o un p ^o	6		6 1/2
20	Por gascas y huesos dos s ^o			2
21	Por gascas de la Comuna tres s ^o , multa por cada y m ^o s ^o de Juan de			4
22	Por una pala veinte y dos s ^o	2		8
23	Por abejas siete y m ^o s ^o			7 1/2
24	Por gascas de la Comuna un s ^o	1		1
25	Por id. de id.			2
26	Por lavar y gascas de la Comuna			3
27	Por pescado un s ^o			6
28	Por un pago p ^o hizo el Fr. Juan de Guaya de			4
29	Por un legal quates p ^o	4		
30	Por gascas de la Comuna dos s ^o			2
31	Por un legal dos s ^o			2
32	Por un legal tres s ^o	2		6
33	Por elabores de la Comuna un p ^o			3 1/2
34	Por elabores quates de la Comuna y alambres			3
35	Por un legal dos s ^o y por un s ^o de	1		3
36	Por un legal tres s ^o			3
37	Por gascas de la Comuna y un s ^o			4 1/2
38	Por alambres un s ^o	2		4
39	Por un legal un s ^o			2
40	Por un legal dos s ^o	1		4
41	Por un legal tres s ^o de alambres ocho p ^o	8		
42	Por un legal dos s ^o y un s ^o p ^o de un s ^o			3
43	Por un legal dos s ^o y ocho p ^o de huesos			4
44	Por pescado un s ^o			6
45	Por un legal un s ^o			6
46	Por un legal un s ^o			6
47	Por un legal un s ^o			6
48	Por un legal un s ^o			6
49	Por un legal un s ^o			6
50	Por un legal un s ^o			6

	Por el día del año por gastos		
25	Por buques de guerra		4
	Por el día del año		5
26	Por el día del año y otros	1	5
	Al Pardo guano		5
	Por el día del año		4
	Por un pelón más		1
	Por el día del año de guerra del p. del año		1
27	Por tabaco tres p. más	2	2
	Por aballas un p.	3	1
	Por el día del año y por el día del año		1
28	Por el día del año y por el día del año		1
29	Por el día del año y por el día del año		3
30	Por el día del año y por el día del año	1	2
	Por el día del año y por el día del año	1	2
	Por el día del año y por el día del año	4	7
	Por el día del año y por el día del año	10	
	Por el día del año y por el día del año	18	6
31	Por el día del año y por el día del año	1	2
	Por el día del año y por el día del año		2
	Por el día del año y por el día del año		3
	Por el día del año y por el día del año		2
Abril de 1844.			
1	Por el día del año y por el día del año		2
2	Por el día del año y por el día del año	1	2
	Por el día del año y por el día del año	1	2
	Por el día del año y por el día del año	1	4
	Por el día del año y por el día del año		1
	Por el día del año y por el día del año	2	2
	Al escuadra Rodríguez guano		4
	Por el día del año y por el día del año		4
	Por el día del año y por el día del año	8	4
	Al tabaco de guerra	2	
	Al día del año y por el día del año		18
	Por el día del año y por el día del año	6	17
3	Al día del año y por el día del año		6
4	Por el día del año y por el día del año		4
	Por el día del año y por el día del año	8	
	Por el día del año y por el día del año		2
5	Por el día del año y por el día del año	0	6
6	Por el día del año y por el día del año	2	7
7	Por el día del año y por el día del año	2	2
8	Por el día del año y por el día del año	3	
	Por el día del año y por el día del año		3
	Por el día del año y por el día del año		4
	Por el día del año y por el día del año		2
Mayo de 1844.			
		53	1

	Por compense un pino quatro			
	Por pan un d.			
	Por alambre un d.			
	Por aguard. un d.			
25	Por cecobon un r.			
	Por panes real y un d.			
	Por clavo p. el comen. r. y un d.			
	Por divinis de pino y compense los al dar. r. un d.			
	Por quito de la corona. d. un quito de la corona y un d.	3		
	Por vino r. un d.			
	Por almidon dos d.			
	Por pago de unos zapatos de un d.			
27	Por cecobon calera d.		2	
	Por vino r. un d. quatro d.			
	Por divinis de pino de d. y un d.	5		
	Por Alon p. la lincerna de legumbre.		2	
	Por pago de pan. veinte y un d.		4	
29	Por diez y veidura. r. un y un d.		2	
	Por univa de univa. r. un d.			
	Por divinis de pino.	1		
	Por pan real y un d.		2	
30	Por pago del medico. r. un d.			
	Por clavo p. los quineros. dos d. y p. de divinis un d.	13		
	Por cecobon quatro p. quatro d.		2	
	Por compense una canal. r. un d.	4		
Mayo	Por pago del medico.	13		
	Por herburas de unos pantalones p. Sr. Victoria.	1		
	Por vino p. la r. r. quatro d.			
	Por pago de un pan de la lincerna de legumbre.	1		
	Por almidon.			
	Por un corte de pantalones para Sr. Juan.		2	
	Por dos cubetas de d. y un corte de p. r.	1		
2	Por un d. de d. y un d.	2		
	Por un d. de r. de tiempo p. de d. de d. y un d. de d.		4	
3	Por trabajo al Martin Rodriguez.		6	
	Por un d. de d.		4	
	Por pago a Santa Mercedes por univo. r. un d. y un d.		4	
	Por el trabajo de la p. de d. de d. r.		4	
4	Por pago a pino.	8		
	Por un d. de d.		5	
6	Por pago de una cancha y pago de Sr. Juan quando andava en la lincerna.		3	
7	Por almidon.		4	
	Por panes de d. y un d.		2	
	Por media libra de clavo un real.		2	
	Suma del frente.	33	6	

10
11
12
13
13
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
27
28
31
32
33
34
35
36

10	Por unidos		2
	Por un rayo	4	
11	Por pago de un puer		6
12	Por id de id		4
13	Al tabandero como p ^o	5	
13	Por tora y verdura		4
	Por rubro dos		2
16	Por pago de un puer		3
	Por puer p ^o la Comunidad		2
	Al Felipe Sant ^o Sepulveda por un rayo y la compra el Juicio	1	
17	Por hueros y uellos		2
18	Al tabandero	1	4
19	Por conducción de toro de S ^o Carlos al Olypo	9	3
20	Por similit ^o p ^o la huerta		2
	Por construcción de una puerta y p ^o de una chapa		4
21	Por entabladura en un altar tres		3
22	Por uellos		6
	Por dos puer de uero		2
21	Por la puer de Capillaslas siete		3
	Por uero		2
25	Por hueros		2 1/2
27	Por compra una chapa y un fuego del horno		4
30	Por pago de un puer		3 1/2
	Por puer de Fr. Regualdo en el viage al Tero	5	
	Por D. de Fr. Juan en la conducción de toro al Tero	6	
31	Por pago de un puer dos y mil	10	2 1/2
	Por uellos		6
4	Por uellos sub q ^o		1

Junio de 1844

1 ^o	Por uerija p ^o el vino	4	7 1/2
	Por pago de puer de los juicios	2	1/2
	Por una cancha p ^o Fr. Regualdo dos	2	2
	Por hueros		4
2 ^o	Al Ray Regualdo p ^o tabaco		3
4	Por puer tres y mil		3 1/2
5	Por pago de un puer de los juicios		4
7	Por puer de la cancha a Fr. Regualdo		4
	Por un canchero de pantalones y la debida de un puer de		7
	Por un canchero, y puer y puer de Fr. Regualdo		7
8	Por entabladura una alta		3
	Por uero tres uellos		3
11	Por pago p ^o la puerta de esta gran mesonero		4 1/2
	Por uerija y puer p ^o uero como el p ^o Juan		6
14	Por una capillasla y construcción de una capilla de Fr. Juan	1	2
	Al tabandero medio orga	1	2
16	Por tabaco sub el 15 de Abril	1	2
	Por tres de toro	1	2

Junio

17	Por de charolas quem se usaron p ^o el tiempo	1	7	
	Por medio de una de puntada			
18	Por traer los carantales		7	
	Al Parra	3		
19	Por una libra de hilo y buendos	4	4	
	Por pan		3	
	Por medicina en vacio de las		2	
20	Por pago de un pan de la Guindas		3	
21	Por pagar el raso de Corro	3	6	
22	Por pago de pueras		6	
	Por pagar		7	
	Por medicina	1	2	
	Por pago de un regal q ^o se dio al Guarden al mes pasado	1	2	
	Por los pagos de pueras			
	Por parte q ^o hizo Fr. Luvubin en el riego de Italia por un		5	
	Por pago de la botica	58	6	
24	Por medicina	1	6	
	Por pago de pueras		3	
25	Por pago de la riego de Italia		6	
25	Por medicina			
	Por una especie q ^o se usaba al Guarden		2	
27	Por de abuelatores	8		
	Por carne	5	2	
28	Por medicina		2	
	Por tabanilla		3	
	Por la hechura de un compuesto	4		
	Por buendos	3	2	
29	Por carne		2	
30	Por componer una capetera, y pago de un pan		5	

Julio 1844

1	Por parte en los trabajos en maestra en la Esperanza	6		
	Por carne			
2	Por carne		2	
	Por la contribucion de la escuela		2	
	Por pago de pueras en el riego		4	
3	Por compra p ^o la riego	25		6
	Por quatro libras de pasta y de un raso de papel		3	
	Por pago de un regal		7	
4	Por carne		2	
5	Por carne y medicina		6	
6	Por medicina		8	
	Por pago de un pan		1	
	Por un pago q ^o se hizo por la riego		5	
10	Por un raso		4	
	Por de la riego		2	

10	Por un carpintero tomado con el mar pagado	2		
	Por parte en la Esperanza	1		
12	Por aguas		4	
	Por el tabaco de la Gylveria	1	4	
	Por el tabaco de la Gylveria	6	3	7
13	Al labrador	8		
	Por capa de aguas y compositura de una chapa	1	3	4
	Por compositura una tela y compositura		2	4
	Por compositura		2	
15	Por un Sargol			
	Por plata p ^a un buque	5		
	Por pago de un piezo de los quineros	2	1	
	Por un piezo		1	
	Al Abogado para el casto de la comunion de las cosas de Tale	3	3	
16	Por un piezo y para un piezo			
17	Por un carpintero	2		
18	Por un piezo y agua			
	Por un piezo		2	
	Por un piezo		2	
19	Al San Martin			
	Por un piezo	1		1
20	Por un piezo y agua			
	Por un piezo del Correo	1	3	
22	Por un piezo de un piezo	1		
24	Por un piezo humos y aballas			
	Por un piezo del piezo de la comunion	1		
	Por un piezo p ^a un piezo	2	2	
25	Por un piezo		4	
	Por un piezo		4	
26	Por un piezo los comitados			
	Por un piezo	3		
27	Al Figueras por un piezo	1		
	Al Figueras p ^a la parte en la comunion	1		
28	Por un piezo por un piezo de la comunion	12	7	19
	Por un piezo compositura de Guillermo Feli con el	1	4	
	Por un piezo y agua		1	
29	Por un piezo			
	Por un piezo	1	6	
	Por un piezo		7	
	Por un piezo de plata	3		
	Por un piezo en los dias	1		
	Al Figueras por un piezo		3	
31	Por un piezo	1		
	Por un piezo		2	
	Por un piezo de compositura p ^a un piezo		4	

Suma del piezo 71 5

Agosto

1	Por un par de tijeras p. ^a el C. ^o Juan Juan	1	1
2	Por una un p. ^a		2
	Por un more p. ^a pago del pasaje en el r. ^o	1	
	La carne		2
3	Por pago de una ropales		4
	Por una	3	
	Por la contribucion de sereno	1	
	Por pan y carne		4
7	Por pago de un pan	1	1
	Por una		3
9	Por un pan	1	
	Por hiladura de patillo		2
	Por una	1	2
	Por pago de libros prohibidos quitado a un more de la escuela		1
	Por un pan alquilado a los p. ^a el ma.		2
	Por pago de carpintero por varios obra	1	0
12	Cam. Fr. Bernardino en el viaje al Carral	1	1
	Por huesos y uollas	2	
13	Por un par de zapatos p. ^a el aldonado		2
	Por un p. ^a p. ^a en el r. ^o r. ^o	1	1
	Por un par de botines p. ^a Fr. Francisco		4
14	Por huesos y uollas	1	4
15	Al Labrador		6
	Por tabaco	8	
16	Por costos del Exorciso	4	3
17	Por uollas y pago de un pan y trabajo en la escuela		4
18	Por un p. ^a		3
	Desde el 20 de Agosto hasta el 31 de Oct. que lleva la cuenta el C. ^o Juan Juan por habido los gastos siguientes		7
	Por un p. ^a y un p. ^a		
	Por un p. ^a y un p. ^a		6
	Por un par de zapaterias		2
	Por un p. ^a de un p. ^a		2
	Por un p. ^a y un p. ^a	1	4
	Por un p. ^a	6	4
	Por trabajo de un pan		3
	Por un p. ^a		2
	Por un p. ^a		6
	Por un p. ^a		2
	Por un p. ^a de un p. ^a		4
	Por un par de botines y un p. ^a de sandalias	2	4
	Por un p. ^a atascado a D. D. Allig. B. B.	1	4
	Por un p. ^a y un p. ^a	3	5
	Por un p. ^a de un p. ^a de un p. ^a		3
	Por un p. ^a de un p. ^a	3	

Suma del frente 60

Por una arroba de chocolate	5	
Por huesos y pan		3 1/2
Por un		7
Por la conformatura de una arca		4
Por el vil de un piezo		2
Por unos cueros p. ^o N. Franc.		7
Por gaste de la plaza		2
Por 24 v. sayal	13	
Por dos y una libra de yerba		2 1/2
Por la tabaquera de la Casita	3	
Por dos libras de hals		6
Por gaste hecho en condonacion de unos	5	
Por dos v. de puros p. ^o cueros de habitos	2	4
Por dos libras de cafe		5
Por 17 marcos de tabaco	10	5
Por la condonacion de 4 carritadas de lana, y 8 de carben	3	2
Por pan tortillas y huesos		5
Por una pieza de sayal	6	4
Por 7 marcos de tabaco	11	5
Por pago de sayal	1	
Por el trabajo de un piezo	1	
Por el vil de otro vil		3 1/2
Por picado		5
Por un piezo	7	
Por unos cueros y huesos		6
Por unos cueros		2
Por unos cueros		2
Por la conformatura de un chafin		2
Por unos cueros de habitos, mantos, y capillas	6	4
Por gaste hecho por Vera al Corra	2	2
Por un piezo de virga al Corra	1	
Por pago al alguno Capataz	1	7
Por unos cueros	3	
Por gaste de la plaza		3 1/2
Por pieza de vil de N. Pedro		4
Por la conformatura de un indico		2
Por tortillas y huesos		2 1/2
Por pieza de vil		2
Por la conformatura de dos chafin, una falda de seda, y de trastes		5
Por el trabajo de un piezo	2	
Por puros p. ^o habitos y tres piezas de cintas	4	3
Por tortillas y huesos		2
Por una pieza de sayal	5	
Por tortillas		2 1/2
Por pan y pago de un piezo		3 1/2
Suma del frente	98	3 1/2

Por un mes		5	
Por sueldo y póllo		3	
Por una parca p. ^a huesa portua		3	
Por el cabido de la ropa de la Sacristia	4	4	
Por papel	2		
Por pan	1		
Por hospitaliza y componer unas capabilidades		4	
Por un par de ruedas		2	
Por sayalita		3	
Por sayal	3		
Por pan y carne	3	6	
Por id y ubollas		5	
Por id id		4	
Por pago de un pion		2	
Por dos libras cafe		1	
Por pan		5	
Por pago de botera		4	
Por carne	2	1	
Por uñeras y frus	1	2	
Por lana		3	
Por fijado p. ^a los piones		3	10
Por un par de botina		5	
Por pago de piones	1	2	11
Por la inscripion de la Revista		4	
Por carne	1		12
Por pago de un pion		3	13
Por hospitaliza		5	15
Por la carpenteria de 2 puertas y 2 ventanas		2	
Por cabalderas una uña		4	
Por pago de piones		3	
Por componer un ventano		5	
Por pago de piones en la construion del trayo del Canal		4	
Por india acorda la chorgiata	2	4	17
Por sayal	2	6	
Por la composicion de varias piezas de piones	3		
Por un par de botines	1	2	
Por la carpenteria de un tablero	1	2	18
Por hospitaliza		2	14
Por un mes		2	20
Por pago de alcobiqua		6	22
Por pago de un pion		2	24
Suma del frente	13	5	

24	Por honor y una carta del Obispo	1	1
25	Por abollar una celda		4
26	Por carbon y una cañada	2	4
	Por honor y abollar	2	4
27	Por id y pago de un pan de los Quintos	1	1
	Por pago del pan de la cocina		1
28	Por pago de pueros	1	2
	Por verdura		2
29	Por abollar		2
	Por papel		2
	Por id	5	
	Por medicina	12	2
	Por una libra de yerbas y hierbas		4
31	Por honor y verdura		2
	Por pago de un pan de la limosna de S. Francisco		5

Noviembre 1844

2	Por tabaco		
3	Por pasaje en viaje a S. Francisco	4	
	Por verdura y hierbas		4
	Por un pan y pan a cchara la agua		3
	Por pago de un pan por mas		4
	Por la contribucion de elvino	1	
4	Por abollar		4
	Por quitin para mate	1	7
5	Por abollar y pan		2
6	Al Obispo honor de salida de la ciudad	2	
	Por abollar y papel		1
7	Por trabajo a S. Mateo	1	7
8	Por un pan de estaboyera papel	1	1
9	Por abollar y yerbas, pan y taboyas		6
10	Por pan		6
	Por abollar y compensacion de la compra de los pueros		3
11	Por abollar compensacion de una celda y 1120 p. de honor		7
	Por pan y abollar		6
12	Por pan		1
	Por pan		6
13	Por id y a Soto p. una comision	1	1
14	Por pago de un pan por honor y pan	1	5
	Por id		2
15	Por pasaje al Norte	1	6
16	Por el trabajo de la cocina		2
	Por verdura	2	1
17	Por pago de un pan y pan a cchara la agua		6
	Por pago de un pan		6

21	Por pago de documentos cobrados y no cobrados	4	4
	Por composición de las espaldas del 7.		4
	Por unido p. ^o unido peltiga de Fr. reg. ^o Virtus		6
22	Por tabaco	7	7
23	Por tabaco	2	9
25	Por unido Tres tablonis para conducción	1	1
	Por gasto pinto y resaca		2
	Por pago de un peso		1
27	Por un vellon p. ^o A. P. Presid. ^o	2	3
	Por unido		7
28	Al Gobierno	1	
	Por carne		2 1/2
29	Por queso		2 1/2
30	Por unido		2
	Por tabaco		2
	Por una engalona p. ^o Virtus		5
		2	5

Diciembre 18. 1764

1 ^o	Por pago de un peso por la licencia de Fr. Franc.	2	
2	Por carne		6
3	Por alguna ^{cosa} de montura a Maldonado		4
	Por unido	1	5
4	Por unido		3
	Por la contribucion de servicios		2 1/2
5	Por pago de Carra. de Panadero y hostalero	11	4
	Por pago de medicinas		4 1/2
6	Por gasto p. ^o de fruta de la Provincia de Conosque	2	6
	Por unido del Correo		2 1/2
8	Al Gobierno p. ^o el viaje de Conosque	4	2 1/2
	Al Hospital		2 1/2
	Por pago de un pavo de la licencia de Fr. Franc.	4	4
7	Por pago del Contador	2	2
	Por gastos en la oficina	6	
	Por la composicion de la caja del tabaco		2
13	Por tabaco	1	3
	Por unido del Correo	3	1
14	Al Gobierno		4
18	Al Hospital medio onzas	12	
	Por un costo de pautacion p. ^o Fr. Franc. y Fr. Reg. alto	4	5
	Por unido de p. ^o Maldonado	1	7
	Por unido de p. ^o de unido		6
	Por unido de p. ^o de unido	17	2

Suma del presente 356 3 1/2

17	Por carta	1	5
18	Por viandas y confitura de unos condados Por pago del muchacho y traer la leche	2	5
19	Por confitura de vinajera Por la herbura de un par de puntalones	4	2
20	Por la confitura de un sembrado Por un par de setenas	1	4
	Por pago de un par y mediana	1	4
22	Por pago de un par	1	6
23	Por garter de la misma		3
	Por el pago de Medinilla a Boman		7
25	Por de pan a setena como p ^o el Sr. D. Juan y otros p ^o el Sr. D. Juan Por la conversion de unos libros y pago al Sr. D. Juan y otros Por una carta del correo	2	0
	Vaga	3	2
26	Por viandas	3	5
28	Por tabaco		1
29	Por viandas y suaves Por calce de	5	4
30	Por un par de setenas p ^o Sr. D. Magualla Por un alambique	4	2
		2	
31	Por carne		6
	Por una papalona	6	

Conero de 1815

2	A lota		
3	Por carta	3	
4	Por carne		6
5	Por un par de setenas p ^o Sr. D. Juan Por una y yada mada	2	7
	Por el caracho de la ropa de la Comandante		2
6	Por pago de alg ^o espina que trae el Sr. D. Juan y otros p ^o Sr. D. Juan y otros	4	5
8	Por pago de pasaje en el Noble	22	
	Por champas de Alcala	2	5
12	Por agua fuerte de royal Por humos	2	1
	Por carne	6	
	Por pago de un par y un muchillo y tabaco del		5
	Por pago de un par		3
15	Por idem		1
	Por espina		1
18	Por carne		6
	Por una		5
17	Al Alacala Indiano		3
20	Al Alacala Indiano	4	2
22	Por pago de viandas	2	5
			5
Suma del frente		95	4

23	Por efectos vendidos a S. Francisco Valdes	3	5	8
	Por vestidos		4	
24	Por huesos		4	
	Por comprar los caballos		4	
25	Por tinta		7	
	Por gastos de la oficina		2	
	Por el labado de la sacristia	4	2	8
26	Por compra de unos de Sr. Fransi		6	
	Por vestidos		1	8
27	Por tabaco	4		
	Por castas del Cooma	1	2	
	Por chocolate	5		
	Por vino		4	
28	Por id	3		
	Por id		1	
29	Por un par de	2		
	Por vino y moderas	1		

Febrero 1845

1	Por casaca y tinta y vino	1	3	8
2	Por vino	2		
	Por vestidos		1	
3	Desde este dia hasta la cuenta de P. Juan y los habidos por gastos y regruentas			
	Por casaca	3		
	Por vino	3		
	Por huesos		2	
	Por cheros		4	
	Por hospitalia		2	
	Por fruta		1	
	Por gastos de la biblioteca desde el 1	5	7	
	Por gastos de oficina y moderas		2	8
	Por pescado		7	
	Por vino	1	4	
	Por una mantita p ^a solo	4	2	8
	Por un par de zapatos p ^a el mismo		6	
	Por hospitalia		3	
	Por huesos		4	
	Por vestidos		6	
	Por hospitalia y fruta		3	
	Por la compra de un madero		3	
	Al Zapatero Galindo	7	3	8
	Por vino	1	4	
	Por medicina de unos de Sr. Fransi		6	
	Por vestidos y tinta	1	2	8
	Por id		2	

	Por medicina	1	5	11
	Por vino		6	12
	Por pan	1		13
	Por hostalia		4	14
	Por jaron y un pan		3	15
	Por la confesion de un abis		2	16
	Por vino		4	17
	Por medicina y hostalia	1		18
	Por la comunion de la Dula por la Comand ^a		3	19
	Por caam	5	2	20
	Por arroz		4	21
	Por pescado	1	2	22
	Por agua	6		23
	Por una cassada carbon		6	24
	Por carne y hostalia	1	2	25
	Por pago de panes		4	26
	Por gastos de la Comand ^a dados a Fr. Juan ^o		6	27
	Por vino	11	2	28
	Por carbon	4		29
	Por tierra		6	30
	Por sayal		7	31
	Por medicina	1		32
20	dada este dia le recibiste la cuenta		5	33
	Por gastos hechos en comest ^o	67		34
	Por dos vidrios		6	35
24	Por vino		4	36
	Por verdura		1	37
	Por dars de un caballo		2	38
26	Por caam		2	39
27	Por pescado		2	40
	Por pago de un mes que fue a Comest ^o	1	2	41
		6	3	42
Marzo - 1815				
1 ^o	Por un sayal		4	43
	Por pago de un pan de la Comand ^a de Fr. Juan ^o	6	1	44
	Por vino	3	6	45
	Por vino		7	46
4	Por pago de panes	4	2	47
	Por una decima de recibiste		2	48
5	Por vino	5	1	49
	Por caam	2	4	50
7	Por la contribucion de terrenos		6	51
	Por huevos		4	52
8	Por colichea		6	53
	Por pago de la confesion de un plano	1		54
	Por vino		4	55
10	Por medio panza de sal	2	2	56
		2	2	57

11	Por tabaco	3	6
12	Al tabernero	2	1
	Factor en la Aldea de S. Juan de Salas	8	5
13	Por vino y clavo	2	4
14	Por la compostura de una chupin		2
	Por gastos de la reunion		6
15	Por una casaca de lino	2	3
	Por vino		4
16	Por carne	5	
	Por su trabajo a el albañil	5	4
17	Por este pto. de sal	1	6
	Por pago de puros y tabaco	16	
	Por una pieza de agua	7	
	Por dos cazones	17	2
	Por sus dos cazones		7
18	Por harina, sal, y clavo	1	1
	Por la hechura de una habita		6
19	Por choro y harina		7
20	Por pago del pasadero		4
21	Por vino	1	2
	Por unos mandatos pto. de S. Juan	1	
22	Por vino y harina		7
23	Por vino y tejadera de un pulper de Maldonado	4	2
	Por el tabaco de la sacristia		4
	Por vino		1
	Por gastos q. hizo el P. Guardian	25	4
	Por una chupa	2	
	Por dos puros puros de cigarros	1	2
25	Por vino		5
	Por pan		2
	Por dividendos de puros		4
26	Por vino	1	4
	Al P. Juan y a Voto	2	
	Por pan		4
	Por medicinas pagadas al Dr. Talley		4
27	Por vino	1	4
	Por pago de puros		2
28	Por pago del pan de la reunion	1	6
	Por tabaco	3	4
	Por cartas del correo		4
	Por vino	4	4
	Por unida fanga de alcazar y por Venecia	4	2
29	Por vino y carne	5	4
	Al Camarero	4	

	Por deudas de puros	1	7	
30	Por puros de id		3	
31	A Maldonado p. ^o una paltanosa que se labora	1	1	
	Por pago de granos en el Corral	2	1	
		3		
Abril 1845.				
1 ^o	A Maldonado p. ^o puros de unos duros	2	1	
	et Lagos por su trabajo			
	Por pago de puros	4	2	
	Por hueros y vias	1	5	
	Por deudas		6	
2.	Por un	1	4	
	Por puros de saules ^{de un} ^{de Dios} ^{de Dios} ^{de Dios}		4	
	Por un par de zapatos p. ^o el Presidente	4	7	
	Por id	1	2	
	de Corinas	3	3	
5 ^o	Por la que falta p. ^o el puro de los duros de Maldonado	10		
	Por pago de un par	4	3	
6	Por vino y susputura de un saulero		2	
	Por un par de zapatos		6	
7	Por ojos y pal	1	4	
	Por costuras y otros susputura pagada a D ^o Juan Vozgo	1	1	
8	Por un edara y por coname	17	2	
	Por un conde de susputura		5	
	Por un conde de susputura		0	
	Por pago de puros		2	
	Por ojos	2	4	
	Por tabaco	5		
	Por sal			
	Por los embilleros p. ^o la corona	4	3	
9	Por un		3	
	Por gater de la Cruz en un viaje al Corral	1	4	
		1		
10	Por vino	3	5	
	Por un par			
	Por un par de zapatos p. ^o el P. Juan Vozgo	1	1	
11	Por hueros y aguardiente	1	3	
			5	
14	Por una ancha de chocolate	3		
	Por media ancha de chocolate	1	4	
	Por un			
	Por hueros y pago del zapatero		7	
15	Por ojos		5	
	Por la susputura de quatro susputuras		3	
	Por pago del zapatero		6	
	Por medicinas		2	
	Por ojo		7	
16	Por un saulero de vino		4	
	Por pago que se hizo a un saulero		2	
	Por almidon		1	
			1	

Suma del frente 26 1

17
18
20
21
22
23
24
25
26
28
30
31
5
7
9
10
11
12
13
14
17

17	Por carbon	1	7
18	Por aguardient		2
	Por velas		4
21	Por el taballo de la Comunidad	1	4
21	Por un fiero de fundacion p. ^a Matamoros	1	
22	Por tabaco	3	6
	Por una mantá	2	2
23	Por una libra de clavos		1 $\frac{1}{2}$
	Por pago del fiero de la misma	1	2 $\frac{1}{2}$
	Por velas	1	0
24	Por yeso		4
25	Por pago de suenas	1	4
28	Por pago de las pinturas	2	
	Por velas y verdines		3 $\frac{1}{2}$
30	Por sal	14	1

Mayo 1845

1.	Por pago de un fiero y por arroy	0	5
	Por vino	1	3
2.	Por pago de la tabanera de la Comunidad	6	3
	Por 2 de suenas		4
5.	Por costura a D. ^o Manuel Sepulveda	1	2
	Por cap. ^a quinos	8	4 $\frac{1}{2}$
7.	Por sayalote	2	
	Por un de repolladas y por vino	1	2
	Por la contribucion de suenas		4
	Por de fiero de repolladas y repolladura de suenas	1	8
	Por el primer al tiempo de salir de su tienda		4
8.	Por almilon y vino		7
	Por pimienta		5
9.	Por un sayal	4	
	de Matamoros		6 $\frac{1}{2}$
10.	Por verdines	2	1 $\frac{1}{2}$
	Por pago de suenas	1	2
11.	Por pago de velas y verdines		5
	Por 2 de suenas		4
	Por un p. ^a de suenas	2	7
	Alcotas de suenas	1	
	Alcotas jalisco	2	7
12.	Por fiero para habit.		5
13.	Por tabaco y por	1	1
	Por pago de un fiero y suenas	2	
16.	Por una y arroy		4
17.	Por un fiero de repolladas p. ^a Ortega		6
	Suma del frente	83	2

47 Por unos mandados de

1
2

13
14
15

Desde este tiempo ha corrido la cuenta
de entradas y salidas por el P. Guardian
por asistencia mia hasta la fecha

Septiembre

16
17

22	Por verduras			4		
	A Parra el panadero		4	2	2	
	Por Inuon			2		
23	Por un fruyante			3		
24	Por dos cigarreros			6		
	Por verduras y una criada			1		
26	Por un sayal		6	4		
	Por carner			1		
27	Por pago de un fiado en los quineros		1			
	Por un cantazo de maduro			5	5	
	Por verduras y leche			2	2	
	Por carne			4		
	A Parra			1	1	
29	Por carne		1	1		
	Por dos uinos			2	2	
	Por un sayalote		3	4		
	Por la compra de un par de pantalones		3	4		
30	Por oyo			6		
	A Uro para paño deoble		3	2		
	A P. Juan id			3	2	

18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30

Octubre 1815

2	Por ten deenas de insubidos		4	5		
	Por carne			2	2	
	Por id			4		
4	Por compra de un par de pantalones y compimento de otro		1	5		
4	Por Inuon			3		
8	Por frijoles		1			
	A P. Juan			2		
	A Sr. Bergandito		4	2	2	
9	A Plencia		5			
12	Por la cura		34	4		
	Por el tabaco de la Comunidad		12	7	5	
	Por pago de fiado		1	1	2	

1
2
3
6
7
8
9
10

Suma del frente

98

2

13	A Maldonado	6	2 1/2
14	Por compra de sombreros	1	3
15	Por un collar y pago de suena		3
	Por pago de la tropa al P. Juan	4	
16	Por la suscripción de la revista	8	
	A Perra	17	2
17	Por un sayalito	2	
	Por vestidos		2 1/2
18	Por carne		4
	Por abito y pabito p.° de las	2	
	Por vino	1	
	Por queso		4
	Por tabaco	10	
19	Por sandalia p.° Maldonado		5
	Por otros abito	2	
	Por la hechura de un habito	1	1
21	Por carne		4
22	Por vestidos en varios dias	1	
	Por pago del bajito		2
24	A Maldonado		4
25	Por un cordado		2 1/2
26	Por un sombrero al P. Juan	4	
28	Por sandalia p.° al P. Quintana	1	2
27	Por el tabaco de la suscripción	2	2
28	Por vestidos		2
29	Por hechura de unos pantalones		4
30	Por garter hechos en el Juicio		7 1/2

Noviembre 1845

1	Por pago de suena		5 1/2
	Por abollino	4	2 1/2
2	Por vestidos		2 1/2
3	Por la compra de un sombrero		6 1/2
	Por vestidos y un suena		2
6	Por un cordado		4
	Por pago de suena		3
7	Por sal y especias	7	1 1/2
8	A P. Juan		2
	Por pago de suena		2 1/2
9	Por un par botines p.° P. Juan	1	2
	Por vestidos		1
10	Por abollino p.° la revista	2	4

Suma del frente - 85 2 1/4

10	Por bucos				
11	Por sapulite p ^o sus sembras	8			8
	Por id			1	
12	Por una cincha			2	
	Por un par de verduras			1	
	A D ^o Juan Benigno por un par			7	
	A D ^o Juan Benigno por un par			0	
13	Por un par de verduras	17		2	10
	Por un par de botones p ^o el Sr. Alon			1	
	A Portoni p ^o gator de la sembrada	1		3	11
14	A Alondra por pago de sus sembras	2			
15	Por un vaso de tabaco	9			
16	A Vera p ^o la sembrada			5	
17	Por un par de botones p ^o Portoni	-2			
18	Por pago de un par de verduras	1		4	12
19	Por verduras			3	
	Por pago del sapulite			1	
	A D ^o Segundo Vidal p ^o el fisco de maduro	4		2	13
24	Por sapulite	4			14
25	Por un par de verduras	1			15
	Por id			1	
	Por verduras			2	16
	Por un par de verduras			1	
27	A la Puente Grande	0		2	17
	Por un par de verduras			2	
28	Por un par de verduras que penden de Vera	7		2	19
29	Por verduras			4	
	A D ^o Juan			4	
	A D ^o Juan			2	
20	Por un par de verduras			6	21
	Por un par de verduras	6			
				1	24

Diciembre 1845.

1	Por verduras				
	Por un par de verduras			2	
2	A Vera			6	
3	Por la contribucion de don Chapas	0		3	25
4	Por la contribucion de sus sembras			7	
	Por un par de verduras			4	
	Por pago del tabaco de sus sembras	1		1	26
	Por verduras	2		2	28
5	Por un par de verduras al Sr. Juan por un par			2	
	Por un par de verduras	8		5	
6	Por pago de un par de verduras	2		7	19
	Por un par de verduras			4	2
7	Por pago del sapulite	2		6	3
		2		6	

Suma del frente 33 - 7

8	Por hueros y verduras	1	5
	Por marto en tres dias	1	4
	Por avucar p ^o Vicosubulov	4	2 1/2
	Por unia de una cosa pequena		6
10	Por pago del Aldean	7	4
	Por compostura de unos tenares y un trozo		1
11	Por el estado de la caudera	2	2
	Por vino	1	
	A favor de la cocina	2	4
	Por la hubura de pantalones p ^o Alvaroz		4
12	Por una fanga de Montezuma	3	
	Por pago de panes		2
	Por dos cigarreros		6
13	Por tabaco	10	2 1/2
14	Por pago de muros de la cocina de Pontoni	6	6
15	Por un fano	1	5
	A los unos	17	2
16	Por la compostura de una telera		3
17	Por una	12	4
	Por compostura de un trozo		4
19	Por verduras		2
	Por agua	0	1 1/2
	Por pago de un fano	1	
21	Por pasaje en Nuble	1	4
	Por un mes	2	2
24	Por gaster p ^o la comida		5
	Por dos chapas de bandes p ^o Alvaroz		6
	Por carne		2
	Por un par botines	2	
	Por dos chapas p ^o bandes	1	
	Por hubura de un par pantalones	2	
25	Por un cincha p ^o botiga	1	
	A Alvaroz para su viaje a los bandes	6	1 1/2
28	Por la compostura de un fano		1 1/2
31	A Padre	4	2 1/2

Enero 1846

10	Por algunas encargada a Compuer	25	7
2	Por verduras en varios dias		4
3	Por sandalia p ^o Aldeanudo	1	2

Suma del frente 125 - 5

3	Por pago de un sueldo y por de	4	7	11	28
4	Por id de id y boudes maso tabaco	1	2		
	Por la contribucion de recuero				
5	Por el labado de la tarasca		4		
	Por gas	2	1		
	Por compra de una safrico y telas	5		4	
6	Por verduras		4		31
8	Por una p. ^a de L.		3		
	Al P. ^a para su viaje a las band.		4		
	A Sr. Reynaldes p. ^a unas camisas	10			
	Al mismo p. ^a con fraso de botones		5		
	Al mismo p. ^a con fraso de pantalones	2	2		19
10	Por un fraso de botones p. ^a Maldonado	2			
	Por la conduccion de la nueva zapfada en Loma	1	4		
	Por dos tomas de soda		6		
	Por diez y ocho tallores		2		
	Por caque	1	6		
	Por pago de sueldo que han servido en la Loma		5		
	Por un fraso de botones	1	7		
14	Por pago de un mes del Sr. Juan y pasap en Italia	2	4		
	Por un fraso de botones p. ^a Moreno	2	7		
17	Por pago de un almofa	1	4		24
18	Por dos tomas de soda		6		
	Por el arreglo de dos caballos		2		25
	Por fursales	2	2		
	Por un fraso de sandalias y otras de zapatos p. ^a Alland		7		27
	Por pago del potasio	2	7		
20	Por una pullovera p. ^a Maldonado	3			29
	Por moche	2	4		
	Por una carta de ultramar	1			
	Por ave		6		30
	A Maldonado		6		
			4		
22	Por el labado de la comunidad	1	4		
	Por medicina		5		31
	Por pago de un sueldo	3	4		
24	A Don Juan	1			
			5		
25	Por pago de un almofa	5			
	Por pago de zapatos	3	7		3
26	Por caque		6		5
	Por pago de un mes que acompaño al Sr.	1	2		
Suma del frente		73			6

28	Por pasaje en Nuble		7	1/2
	A Ygnacio Contreras		1	
	Por aguardiente y mosto		6	1
	A D. Juana Juarez		12	
	A Vera p. ^a la limosna de trigo		4	
31	A Jose Benavides		5	
	A D. Juana Juarez		6	
	Por buhuan de los pios parotaloma p. ^a Ortega			7

Febrero 1846.

10	A Teresa		6	4
	Por unas limosnas p. ^a Vronita			3
	Por pasaje del Nuble			2

Marzo 1846

	Por gaste en el viaje al mar		24	4
			2	
24	Por pago de un fisco		4	2 1/2
	Por id. de id.			3
25	Por idem			3
	Por pago de un fisco		5	
27	Por id. de id.		1	4
	Por id. id.			2 1/2
29	Por id. de la limosna p. ^a el Sr. Alvaro		3	2
	Por pago del sepulcro		3	4
	Por vino		3	
31	Por algodon para fabrica		2	4
	Por pago de un fisco		2	3
	Por remesas			3
31	Por pago de una almofa		4	2 1/2
	Por sandalias		1	2

Abril 1846

3	Por vino y harinas			7 1/2
5	Por pago de un mes de la limosna de Pontoni		2	2
	Por id. de id.			3
6	Por el retiro de la Comandante		5	6

Suma del ciento

7	Por puerros y otros guisos	1	5	13
8	Por id y otros	1	5	17
9	Por gran	1	6	19
10	Por huevos	1	3	20
12	Al Ponton pl algunos guisos pl hija de la limonera	2	4	24
14	Por mante	2	1	25
	Por unid	2	2	27
	Por tabaco	2		29
	Por vitas	1	2	25
	Por otros guisos	2		26
15	Por mante y clavos	5		27
	Por carne		5	28
16	Por la compra de unos zapatos		4	29
	Por mante		3	30
	Por pago de cortina		2	
17	Por el tabaco de la desecacion	2		
	Por mante		2	
18	Por yer	4	2	
	A Mallemado		6	
	Por pago de un regalo		7	
	Por mante		3	30
19	Por ave		6	
	Por mante		6	
20	Por mante		4	
	Por guiso pl hijo al Sr Juan en Compu		3	
	Por los traidos de Compu	6	7	
21	Por vitas	15	5	1
	Por mante		4	4
	A Encena		5	5
			2	6
			12	12
			10	10
			14	14
			16	16
			19	19
			20	20
			23	23
			24	24
			25	25

Mayo 1846

15	Al Sr Juan			
	Por vino		2	
	Al Sr Juan		4	
2	Por compra del table		2	
	A Paris		2	
4	Por tabaco	2	1	
5	Por una sacunacion de semilla y remedio		5	20
6	Por vitas	1	3	23
7	Al Sr Juan	1		
8	Por clavos	1		
11	Para costar madama en la montana		2	
	Por ave pl Mallemado	12		24
12	Para la limonera de vino a Sr Juan		2	
	Por la compra de un habito pl al Sr Juan	1	2	25
	Suma del punto	80	3	

13	Por aces		4	1/2
17	Por aces con y finicenta		4	1/2
19	Por supletes p. ^o Botiga		1	1/2
20	Por velas		4	
21	Por munición y tabaco		7	
22	Por velas		1	1/2
	Por pago de un aces		3	
24	Por el de un puer		5	1/2
25	Por un pago y pago de un puer		4	
26	Por axera		3	
27	A la casa		4	2 1/2
	Por tachuelas			2
28	Por velas		4	
29	Por pago de un puer		3	
	Por tabaco		3	1
	Por una letina			4
	Para D. ^o M. ^o bot. de las		1	
	Por franja q. ^o se debia desde el año anterior		11	
30	Por fajas p. ^o abochada p. ^o el S. ^o Juan			6 1/2
	Por Escalas y buzon			6 1/2
	Por puer			2 1/2
	Por compostura de sueros y sandalias			2 1/2

Marzo 1846.

1 ^o	Por aces		2	4
4	Por gastos q. ^o hizo el S. ^o		2	
5	Por un chombu		1	1/2
6	Por finicenta			2
12	Por pago de un aces			6
13	Por el tabaco de la Comunidad y otros gastos		12	4
14	Por pago de pagueas		1	4
16	Por aces			2 1/2
	Por pueros p. ^o pantalones y chaqueta de un donado de pueros		1	4 1/2
17	A la casa		1	
	Por la contribucion de sederos		1	4
20	Por aces			3
23	Por pago de un puer			2
	Por un capellado al S. ^o Juan			4
	Por aces		25	
	Por tabaco		2	4
	Por el puer de un aces		2	
24	Por carta al coronel		1	1
	Por compostura de los zapatos			3
	Por un aces			1
25	Por aces y manta p. ^o el S. ^o Juan			7
Suma del frente			92	4 1/2

25	Por una arena p. ^o un donado de pediles		24	30
26	Por tablas		6	
27	Por vino		7	31
	Por un pan de sordalica p. ^o el Convento de San Juan		4	
28	Por un pan de confites p. ^o el Convento de San Juan	1	2	
	Por un pan de confites p. ^o el Convento de San Juan	1	1	2
	Por huevos		6	
30	Al Sacristan		3	
			5	7
Julio 1846				
2	Al pan de la cocina			7
	Por huevos	2		9
6	Por panes del establo		1	12
8	Por pan y carne	1	1	13
	Por vino p. ^o taberna p. ^o el S. Juan		4	
	Por confitures de uvas espaldas	1	2	15
9	Por pago de un arriero		6	17
10	Por gastos que hizo N.ª en la compra de vino	4	2	20
	Por pago de un pan en los quince	2		
	Por menaje y confitures de viajeros	6	6	22
12	Por figuero		3	24
	Por huevos		2	
12	Por carne		2	
	Por panes de suena		2	
14	La intima		4	26
	Por pan finisimo y uollos		7	
15	Por pan		3	27
	Por pago de un rayal		2	28
	Al Sacristan p. ^o fantolona	2		
	Por intima de fantolona a Portoni Biguelona y un donado	1	4	
16	Por comida a D.ª Santa Sepulveda	2	7	
	Por almuerzo y pago de un pan	8		
19	Al Barra		2	
19	Por la confitura de una uva	2		
20	Por pan y huevos		6	
	Al Convento		2	30
22	Por el labado de la Comunidad	3		
24	Al un pan de los quince	7		24
25	Por de, con uvas		4	
	Por huevos	6	6	
26	Por intima de dos caninos un pavo		2	
28	Por comedias	1		10
29	Por un uva p. ^o el Convento		6	
30	Por confitura de uvas blancas	1	5	2
			3	
Suma del frente		69	2	

30	A un pion		3	
31	Por fruytas y otros gastos		3	$\frac{1}{2}$

Agosto 1846

2	Al Sr Juan p ^o reparacion de unos cueros		6	
	Por hueros		3	
	Por la contribucion de terrenos	2		
7	Al Sr Asistien	2	1	$\frac{1}{4}$
	Al Sr Perra	4	2	$\frac{1}{2}$
7	Por hueros reparacion de un buey y dos vacas		4	
10	Por una carta del correo		1	
12	Por pan caudo y uollas		6	$\frac{1}{2}$
13	Por vino	7	5	
	Por hueros		3	$\frac{1}{2}$
15	Por arroz	1		$\frac{1}{2}$
17	A Finca	2		
20	Al Sr Juan	2		
	Por hueros y caudo		6	$\frac{1}{2}$
	Al Sr Juan a un viaje a los Angeles	2		
22	Por vino	1	1	
24	A Perra		1	
	Por papa	1	4	
	Por vino		3	
	Por arroz y jamon de buado	21	5	$\frac{1}{2}$
28	Por vino y uollas		6	
	Por gata y el rizo al f.		2	
27	Por vino		6	
28	Por zapatos p ^o Sr Juan	1	3	
	Por una cantidad de carbon	1	6	
	Por vino		3	
	Por el trabajo de Comandante	7		
	Por vino		3	
	Por papa	1	4	
	Por hueros		2	$\frac{1}{2}$
30	Por un pion		2	
	Por un pion de uindas y otros de radegado	1	4	
31	Por una yaguina	1	1	

Septiembre 1846

1	Por vino		6	
	Por hueros		2	$\frac{1}{2}$
2	Por vino		3	

Suma del frente 75 8 $\frac{1}{4}$

2	Por dos puros botones	1	1	
	Por carne	2	5	3
4	Por tabaco		6	
7	Al Sarcitán	1	2	
9	Por medicina	1		
11	Por Puro		5	6
	Por cartón	4	2	
	Por medicina		2	
	Por Francia		2	
12	Por un par de sabonillos	2		7
	Por carbon	2	2	8
13	Por huesos y carne	1		9
14	Por agua		3	
	Por raicinas		4	
	Por papul		2	
15	Por jabon y soda		1	
16	Por tres pañuelos		4	
	Por comestura de nabajas de Oaxaca		4	10
17	Por abollina		1	11
18	Por gaste en medicina de uñas		4	12
19	Por tabaco	1		13
21	Por un par de media pt. el Sr. Lorenzo	6	7	14
	Por botones pt. el Sr. Juan	1	3	15
22	Por lieno pa. camisas ibida	1	6	18
24	Por pago de costuras		2	
25	Por agua		2	
	Por un par de botones pt. el Sr. Guardian	1	2	
26	Por un par de sandalias pt. el Sr. Anita Ortega	1	3	
	Por id id id pt. Valentin	1	1	20
27	Por id id de zapatos pt. el Sr. Juan Pizarro	1	1	21
	Por id id de sandalia pt. Piquelona	1	1	
28	Por comestura de botones		2	
	Por tachuelas y bridas		6	22
29	Por quatro pañuelos		6	23
	Por pago de un paron		2	
30	Por plumas		1	24
			1	25

Octubre 1846.

2	Por dos cordones			
	Por sagal	1		
	Por aguardiente	5		26
	Por un sombrero pt. el Sr. Juan	1	4	27
	Por medio de un pañuelo		2	
			6	29

Suma del frente

49 - 3

3	Por gasta p. ^o de Francisco	10	2 1/2
	Por abellas		4
	Por arena y pimienta		3
	Por hueso		3
6	Al carnes	2	2
	Por carnes p. ^o de Alvarado		5
	Al Maldonado		2
7	Al Pregoni p. ^o de la Lirio	2	
8	Al P. Juan p. ^o de	2	
	Al P. Juan p. ^o de	4	
9	Al P. Juan	4	2 1/2
	Por un corte de puntalones p. ^o de Al. Juan	1	4
	Por pago de un corte de los Juanes	1	
	Por una bota	10	4
	Por dos fanegas de papas	2	6
10	Por pago de un regal	2	4
11	Por botines p. ^o de Alvarado y Maldonado	2	6
	Por sandalias p. ^o de Alvarado	1	1
12	Por pescado	1	4 1/2
14	Por un puntal		1 1/2
15	Por hueso y pimienta		4
18	Por compensacion de un corte de botines		0
	Por un regal	6	
	Al carnes	1	1
	Por pago de regal	1	
19	Por Indios y hueso	5	2
	Por plantas p. ^o de la huerta		
20	Por verdura y hueso	1	1/2
21	Por el fondo de la Comunidad		2 1/2
	Por pago en el establo	6	1
	Por pago de los vacos	2	4
22	Por pago de costuras	1	4
23	Por carne y verdura	1	
	Por la compensacion de algo		5
24	Por pago de un feno	24	7
	Al P. Juan		4
25	Por verduras	12	
	Por sandalias p. ^o de Maldonado		1
	Por botines p. ^o de Alvarado	1	1
26	Por pescado y verdura	1	2
27	Por pago de un feno y verdura	5	
	Por carnes		2 1/2
28	Por un verdura		4
			4

22	Por suceso - - - - -	7	7	
	Por tabaco - - - - -		4	
21	Por suceso - - - - -	7	4	
			6	

Noviembre 1846

1 ^o	Por medicina y curas en varios dias - - - - -			
2	Por curas y curas - - - - -		6	
3	Por pago de un jornal - - - - -		2	
	Por curas - - - - -	3	4	
	Por una curita - - - - -		2	
4	Por curas - - - - -		6	
	Por la compra de un canifijo - - - - -	1	4	
5	Por curas - - - - -	7	5	
	Para madera a D. Segundo - - - - -		3	
6	Por curas - - - - -	6		
8	Por pago de un mes - - - - -		6	
	Por verduras - - - - -		6	
	Por tres panecillos - - - - -		2	
	Por los maiz de tabaco - - - - -		3	
	Por pago de un mes de al Huan. 1 ^o pago - - - - -	1	2	
	de curas por costuras - - - - -		2	
	Por tubos de calzoncillos - - - - -		4	
	Por medicina - - - - -	7		
9	Por curas y curas particulares de algodón - - - - -		2	
	Por jila - - - - -	4		
	Por un par de tijeras - - - - -		4	
	Por cuatro piezas buches de algodón - - - - -		1	
10	Por curas y curas - - - - -		4	
	Por pago de un mes - - - - -		4	
11	Por curas - - - - -		5	
12	Por curas - - - - -		3	
	Por verduras - - - - -		2	
13	Por verduras y curas - - - - -		3	
14	Por la contribucion de curas - - - - -		3	
14	Por curas - - - - -	4	4	
15	Por pago que hizo el Guardian ad Fernando Naldi - - - - -		4	
	Por verduras y un corte de pantalones p. ^o botiga - - - - -	28		
	de Puma - - - - -		7	
16	Por verduras - - - - -		4	
17	Por pago al portador de los fondos - - - - -		3	
18	Por curas - - - - -	10	2	
	Por verduras - - - - -		2	
			2	

18	Por gastos en la limosna de Fr. Reynaldo	2	
	Por los caballos perdidos en el camino	1	4
	Por la limosna	1	
19	Por carne verdura y arroz	4	
20	Por arroz	3	
	Por verdura	1	
21	Por arroz y verdura	3	
	Por castor	1	7
22	Por arroz y verdura	3	
	Por el alquiler de los fundos	3	
23	Por carne arroz y verdura	3	
	Por el alquiler de la Comunidad	6	
24	Por arroz y verdura	2	
	Por el alquiler de un caballo	2	
	Por la compra de un alambique	1	6
25	Por arroz y verdura	2	
26	Por el alquiler de un caballo en quince dias	1	2
27	Por la compra de un alambique de cobre	1	2
	Por verdura arroz y verdura	6	
28	Por pago de juenas	2	1
	Por pan	1	6

Diciembre 1816.

1	Por verdura arroz y huevo	3	
2	Por el alquiler de un caballo	0	
4	Por el alquiler de un caballo	3	
	Por dos vacas	1	0
	Por espuelas para el caballo	6	
5	Por la compra de madera	4	
	Por un jornal	3	
	Por pago de madera que han usado en la limosna de Reynaldo	6	
	Por arroz	4	
	Por pago de un jornal	1	
6	Por pan para el Visitador	3	
	Por verdura	1	
7	Por verdura	4	
	Por arroz	2	6
8	Por café	4	
9	Por arroz y verdura	5	6
10	Por la limosna de limosna a Fr. Reynaldo	4	
	Por el alquiler de un caballo	2	6
Suma del frente		55	7

11	Por costura de unas fajas de lana p ^a el m ^o de	1	7	2
	Por anillos y meduras		6	
	id ^a 2 ^a segunda p ^a meduras		2	2
12	Por anillos, lana meduras		8	5
	Por dos metros tabaco		4	
13	Por carne		1	2
	Por anillos y cafe		3	
14	A la casa		6	
	Por pago de una pieza de sagal		1	
	Por pago del sacristan		3	
15	Por meduras		4	
	A Juan Sepulveda		1	
	A Teresa		1	
16	Por introduccion de meduras		6	
17	Por guerra alondra antigua		1	
	Por una cantidad de lana		1	7
18	Por pago de m ^o y en la tienda de los Angeles		4	
	Por el tabaco de guerra y sacristia		4	4
19	Por aguilas		2	1
	Por un dia de trabajo de anillo		2	
	A la casa		1	7
20	Por tabaco		4	2
21	Por introduccion de meduras		4	3
22	Por un punto		4	
23	Por meduras		2	
	Por importacion de un tambor		4	
	Por gastos q ^e hizo el m ^o en Comisaria y quito de tienda		5	
24	Por fajas en tabla y pago de anillo		4	2
	Por anillo		2	4
25	Por meduras		2	
26	Por carbon y anillo		7	
	Por importacion de telas		1	4
27	Por la m ^o y anillo		4	2
	Por pago de una cuenta		4	6
28	Por anillo y punto		3	
	Por dos docenas de candiles		2	1
	Por dos docenas		5	
	Por tabaco		5	
29	Por un regalo		2	
	A la sacristia		6	
	A la casa		2	1
30	Por un dia de trabajo de fajas, anillo y sacristia, y un punto		6	
	Por pago de un punto		1	2
	Por meduras		2	

Suma del frente

89 - 6

Año de 1817
Enero

1.º de Enero

1.º	Por pago de un pan y verduras	3	½
	de C. Juan p.º unas dagollas	2	
2	Por condumios de madama	4	
	Por id de id	4	
	Por id de id y por verduras	5	
	de Ponca	1	
	Por gastos q.º se hicieron p.º la Pasionaria	6	3 - ½
	Por gastos q.º hizo el Director me abrenca	9	
3	Por pago del hospital de los fundos	2	
	Por id de esteras a D.ª Mariana espuluida	10	2
	de Sufiteas	1	
	Por pago de un correo	3	1 ½
	Por id del correo de Enero	4	2 ½
4	Por compra de un sombrero	1	2 ½
	Por verduras	1	
5	Por compra p.º pantalones p.º el C. Juan	2	5
6	Por carne	3	
	Por verduras	1	
	Por anaca	1	7
	Por medio panza de untiga	6	
	Por pan	2	
7	Por pago del establo al C. Juan	1	
	Por verdura y huevo	2	
9	Por lana	4	
	Por un mono	2	
	Por jabon de besaca	1	2
	Por condumios de madama	1	
	Por compra de un sombrero	6	½
10	Por pago del sufragio	4	5 - 6
11	Por carne	11	7
	Por pan	3	
	Por aguardiente	3	
12	de D.ª Mariana Ponca por estera	5	
	Por compra de un sombrero	2	
	Por una mate del correo y p.º el C. Juan	3	

Suma del punto 74 - 6 - ½

1811

Main body of handwritten text, likely a ledger or account book, with multiple columns and rows of entries.

14
15
16
17
18
19
20
21
22

	f	l	ms
14 Por vino p ^o los mismos	5	5	
Por madera - y pago de un mes		3	
Por amor	1	7	
15 Por un ahu			
Por avos y huesos	2	4	
Por el traslado de la Comunidad		4	$\frac{1}{2}$
16 Por tierra	4	4	
Por cañon		4	
Por fello	1	2	
Por elado		2	
Por huesos y maderas	1		
17 Por pago de salientes	1	1	$\frac{1}{2}$
Por compra de unos puertos	4	2	$\frac{1}{2}$
Por conducción de madera		2	
18 Por pan	1	6	
Por queso		3	
Por medicinas		2	
19 Por su deuda atrazada		2	
Por gastos anteriores en la compra de Maldonado	13	4	$\frac{1}{4}$
Por annos	4	2	$\frac{1}{2}$
Por madera y huesos	1	7	
20 Por carne y maderas		3	
21 Por pago de un sueldo q ^o como Maldonado			
22 Por medicina p ^o Maldonado	8		
Por amor		3	
		6	

Suma del frente

56-5 $\frac{1}{4}$

Agonyan gastados en Sant^o en el año 1815 673-6

Gastados en la comunidad a Chikun 67-4

11 por el fructo en 1816 150

Año de 1847

Jan.

20	Por suelas	1	2	
	Por medicinas p ^{te} maldonado y padua	2	7	
	Por una		2	
	A Sr. Reynaldo y de una p ^{te} los curas		4	
24	Por partes que hizo maldonado	6		
	Por un sayal	2		
	Por pago del sepulcro	6		
	Por otro sayal	2	5	
25	Por pago de un pan y medicinas	4		
26	Por gastos p ^{te} maldonado		4	
	Por tabaco deuda atrasada		2	
27	Por compartura de una elucha y medicinas	10		
28	A maldonado p ^{te} su viage al mar		3	
	A Montoni p ^{te} pantalones	15		
	Por esta del correo	1	3	
31	Por pago del aduana	1		
	Por una	0	8	
			4	

Febrero

51 0 2

1	Al Visitador			
	Por pan		4	
	Al Penasco		2	
	Por suelas	3		
2	Al P. Juan p ^{te} el viage al Corral	7	7	
	Por pago de un mes y medicinas	1	5	
3	Por un sayal		2	
	A un mes de los Guindos	5		
		4		
4	Por la entrega de pantalones p ^{te} Pantoni		6	
5	Por compartura de entrega del P. Juan		4	
	Por redura en sus dias		3	
	Por pago de un pan		1	

Suma del mes 18 5 2

77
Feb.

272
p. 11

6	Por uno y aver	1	4	±
	Por medicinas		1	±
	Para la semana de trigo a Olvera	6	4	0
7	Por confitura de sus bombas	2	2	±
	Por suyo del hospital de los Guindos	2	0	
	Para la semana de Penas a Pontón	4	3	
9	Por el labio de Comunidad	12		
	Por suyo de un peso	1	5	±
	Por id de potasio	3	0	±
	Por id del sacristan	2		
	Por tres botellas de aceite	2	2	
10	Por razon	3	5	
	Por un		2	
	Por la contribucion de deudas	1	4	
11	Por gastos p. la comida		2	±
	Por pantalones p. Sr. Reginaldo	4	2	
12	Por tabaco	3	6	
	Por el labio de la Iglesia y sacristia	4	2	±
13	Por uno	1	1	
	Por aver		7	
	Por una botella de aceite		6	
14	Por botina p. Sr. Juan	1	3	
15	Al comunero		2	
16	Por jabon		2	
	Por castor del correo	4	4	
	Por suyo de un peso y buena		2	
	Por remedios		4	
17	Al P. de pulsera p. Sr. Juan a los fondos	10		
18	Por gastos p. la comida	1		
	Por un		4	
20	Por remedios		2	
20	Por remedios		1	
	Al comunero	2		
	Por suyo del suyo	1	3	
	Por suyo p. Sr. Juan	1	1	
24	Por gastos q. hizo el d. Juan en Penas	4	2	±
25	Por un	2	1	±
	Por un		3	
	Por medallas	1	1	
Suma del quito		84	5	±

25	Por para y meduras			6
26	Por Tabaco		3	3
	Por gas			6
26	Por una			7
27	Al winners		1	2 1/2
	Por co. tuera		4	
	et un nora de la Guinda		2	
28	Por winners		6	7
	Por forfendi		5	4

Manera de pagar el total del mes 131. p. 3. 1/2

10	Por meduras			4	1/2
4	Por sandalia			1	1
	Por algodón pt. subtilo		3	1	
	Por pago de un peso			2	
	Por id			4	
5	et Ortiga pt. en vigo en Comufo		8	2	1/2
	et Malcominos garter pt. higo en Ceno		17	2	
	Por la importacion de un capon			4	
	Por meduras			2	
	Por tela			1	
7	Por telas pt. de Arguilla		2	2	
8	Por tres para ruidar		3		
	Por pago de una buca		5		
9	Por vider		1		
	Por asuena			2	
	et winners			2	
10	Por pago de pesos			5	
	Por importacion de una capitan			5	
	Por meduras			1	1/2
11	Por pago de pesos		2	1	
	Por buca		1	1	
	Por pago de un pago		1	4	
12	Por meduras			1	
	et un riuo			3	
	Por tela pt. colchon			4	0
	Por pañuelos pt. de la diputacion			4	

Suma del punto 88 4 1/2
55 4 1/2

12	Por amas	2	
13	Por una		5
	Por pago de un sajal	4	
14	Por canne		2
17	Por tobaco	2	4
18	Por la comodidad de un fondo	1	4
18	Por friente y maduro		3
19	Por vestidos		1
	Por media franga de aul	1	7
20	Por un	1	
20	Por pago de los matanceros	8	4
	Por panalones p ^o con sesovente	1	
20	Por amas	2	4
	Por dos pesos cabezados	1	6
	Por pago de un		1
	Por pago de un pan y maduro		2
	Por de de un d de la limonera de P ^o		4
25	Por maduros		2
27	Por condonacion del pago de la limonera		6
	Por un sajal	4	4
	Por ave	1	
	Por pago de un pan de la limonera de El Rapido	5	3
	Por tres chunchos	13	
	Al canera		6
28	Por varios trabajos a un carpintero		6 $\frac{1}{2}$
	Por pago de un onco de la limonera de Pontoni	4	4
30	Por cubiertas	4	5
31	Por platos y amas		6
	Por pago del hospitalero y un pan	3	1
	Por clavo		1
	Por un piasa		6
	Por quinones	1	

Abril. Suma del total del mes. 125. 7. $\frac{1}{2}$.

1 ^o	Por sueldo	1	
	Por amas y huecos		3
	Por chinos		2
	Suma del mes	7	2
		1	7

Handwritten numbers and symbols in the left margin, including a large '11' at the top and a sequence of numbers: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100.

Main body of handwritten text, appearing to be a list or ledger with multiple columns of entries. The text is written in a cursive script and is mostly illegible due to fading and bleed-through from the reverse side of the page.

Vertical column of handwritten text on the right side of the page, possibly serving as a summary or index for the entries in the main body.

Vertical column of handwritten numbers on the far right edge of the page, likely corresponding to the entries in the main body.

[Faint, mostly illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.]

1
 2
 3
 4
 5
 6
 7
 8
 9
 10
 11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30

112
 113
 114
 115
 116
 117
 118
 119
 120
 121
 122
 123
 124
 125
 126
 127

1817

276.

29	Por café	1		
30	Por gachas mate		2	
	Por aguardiente		4	
Mayo		Total del mes		90. 16 1/2
1	Por tabaco en vasijas nuevas		16	0
3	Por pago de peones		6	
	A la familia		5	4
	Por peones y cartuchos		7	
	Por compra de un par de pantalones		6	
4	A los amigos		5	5
	Por aguardiente		2	
	Por compra de latas		2	
	Por café y pan		6	
7	Por costura		1	2
	Por compra de un par de zapatos		2	1
10	Por arroz y frijoles		2	1/2
	Por café		7	
	Por costuras y herramientas		3	
16	Por compra y venta en varios días		5	
	Por pago de un par de los guantes		5	1
17	Por la contribución de sesenta		3	6
	Por café y agua mate		7	
18	A la tabanera de la comunidad		5	
19	Por finado		1	2
	Por carne		3	
	Por una fracción p ^a del S. Juan		4	
20	Por café y arroz		1	
21	Por vestidos en varios días			2
	Por venta del casaca		7	3
	Por tabaco		6	2
25	Por café		6	
	Por arroz		4	3
	A un mes q ^o fue a estar con la convocación		1	4
	Por pan		5	
26	Por ojos		7	
	Por gastos de la cocina		4	
	Por pago de peones		2	
28	Por papel y aguardiente p ^a el S. Martín		3	
	Por pago de una diligencia		4	
	Por gastos de compra de un casaca		4	
29	A los amigos		4	

Suma del frente 97. 29. 1/2
81. 7. 3/4

Faint handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page. The text is mostly illegible due to fading and the angle of the page.

Handwritten text at the bottom of the page, possibly a signature or a date.

27
30
31
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
14

277
 277
 277

29	Por medicina yaxon y tucenas	2	1/2
	Por puntados	3	3
	Por jabon de ducabo	2	1
	Por una xanna de papel	2	3
	Por un quintal de arroz	5	
30	Por pago de un peso	1	1/2
31	Por sal	1	
	Por pago de un peso	2	
	Por medicina	1	4
	Por	1	
	Por davor	1	
	Por genesa p. ^a puntalones p. ^a Boca	1	1/2
		1	2
<p>Mayo Suma del mes. \$ 104 2 1/2</p>			
1 ^a	Por marto pagado a D. ^a Nieve Alamparte	56	
	Casa sapator Pontoni	6	
	Por abuelato	12	1
	Por cap	4	
2	Por medicina		
	Por pago de pesos y abunil	1	1/2
	Por medicina		
3	Por un cantaro de maceda	2	
4	Por medicina	7	
	Por una botella de xerote	1	4
	Por cap	1	2
6	Por medicina	6	3
	Por ojo y nervos	3	
8	Por vino	3	
	Al martoche de la cañon	6	
	Por un jugante	3	1
9	Por jar y vino	2	2
10	Por arroz y aduana	2	2
11	Por sal	3	
	Por tinta	3	
	Por amor	3	
	Por vidior	3	2
12	Por yerba	6	1/2
	Por vino	4	
		1	
14	Por sal	3	
	Por cap	6	
	Por papel	2	
<p>Suma del frente 90 2 1/2</p>			

Suma del frente 90 2 1/2

11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

101
102
103
104
105
106
107
108
109
110
111
112
113
114
115
116
117
118
119
120
121
122
123
124
125
126
127
128
129
130
131
132
133
134
135
136
137
138
139
140
141
142
143
144
145
146
147
148
149
150
151
152
153
154
155
156
157
158
159
160
161
162
163
164
165
166
167
168
169
170
171
172
173
174
175
176
177
178
179
180
181
182
183
184
185
186
187
188
189
190
191
192
193
194
195
196
197
198
199
200

11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100
101
102
103
104
105
106
107
108
109
110
111
112
113
114
115
116
117
118
119
120
121
122
123
124
125
126
127
128
129
130
131
132
133
134
135
136
137
138
139
140
141
142
143
144
145
146
147
148
149
150
151
152
153
154
155
156
157
158
159
160
161
162
163
164
165
166
167
168
169
170
171
172
173
174
175
176
177
178
179
180
181
182
183
184
185
186
187
188
189
190
191
192
193
194
195
196
197
198
199
200

15
16
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100
101
102
103
104
105
106
107
108
109
110
111
112
113
114
115
116
117
118
119
120
121
122
123
124
125
126
127
128
129
130
131
132
133
134
135
136
137
138
139
140
141
142
143
144
145
146
147
148
149
150
151
152
153
154
155
156
157
158
159
160
161
162
163
164
165
166
167
168
169
170
171
172
173
174
175
176
177
178
179
180
181
182
183
184
185
186
187
188
189
190
191
192
193
194
195
196
197
198
199
200

15	Al Zapatero - - - - -	- 2	5	$\frac{1}{2}$
16	Por la costura de calzonillos - - - - -	-	7	$\frac{1}{2}$
	Por taburo - - - - -	-	2	$\frac{1}{4}$
18	Por que - - - - -	-	1	
	Por un vomitivo - - - - -	-		1 $\frac{1}{2}$
	Por amina - - - - -	-		3
19	Por el lavado de la Comunidad - - - - -	-	12	0
	Por una pieza de sayal - - - - -	-	5	
	Por aunas y yerba - - - - -	-		4
20	Al Condado - - - - -	-		7
	aunas en varios dias - - - - -	-		4
	Por 4 ^{ta} aunas - - - - -	-	25	4
21	Por perdida en cambio de dos onzas - - - - -	-	6	4
	Por cafe, y aunas de esta clase en Comu ^{ca} - - - - -	-	16	1
22	Por una carretilla de ruedas - - - - -	-	1	7
	Por papeles - - - - -	-		1
	Por costura del corazon - - - - -	-		5
	Al Pouloni p ^{ta} la limonera de vino - - - - -	-	1	5
23	Por yerbamata - - - - -	-		2
25	Por papeles - - - - -	-	8	4
26	Por aunas - - - - -	-		3 $\frac{1}{2}$
27	Al Zapatero - - - - -	-	3	3
28	Por pago de pones - - - - -	-		6
29	Por vino - - - - -	-	9	
	Por huevos - - - - -	-		3
30	Por unos roles y aunas - - - - -	-	2	1
	Por pago de pones - - - - -	-		3
	Por sal - - - - -	-		3
	Por limones - - - - -	-		6

Julio

Total del mes.

173 - - -

1 ^o	Por pago de un sayal - - - - -	-	3	
2	Por una canya de cascote - - - - -	-	1	2
	Por huevos - - - - -	-		2
5	Por muchos p ^{ta} papeles - - - - -	-		6
6	Al vino - - - - -	-	1	6
	A Bora p ^{ta} carnicos - - - - -	-		6
	Por carne - - - - -	-		3
7	Por el davor y dos condados - - - - -	-		3
	Por medicina p ^{ta} Matruada - - - - -	-		3
8	Alor sixvintas - - - - -	-		3
9	Por el davor y un p ^{ta} de el cambique - - - - -	-	1	1 $\frac{1}{2}$

Suma del frente

177 0 $\frac{1}{2}$

11. 6. E.

Vertical text on the left margin, possibly a list or index, including numbers and small characters.

Handwritten text in the middle of the page, possibly a title or section header.

Handwritten text in the middle of the page, possibly a title or section header.

Handwritten text at the bottom of the page, possibly a signature or date.

Vertical text on the right margin, possibly a list or index, including numbers and small characters.

9	Por un puigante	1	
10	Por un confortusa del Doño	5	
	Al Maestros Rodriguez	1	
12	Por pago de pueros	2	4
	Al Abonil	1	6
15	Por tabaco	12	6
	Por dos piezas de terno y una de lienzo		
20	Por sudinas	11	3
	Por elavor y confortusa de un sombrero	3	
21	Por sal y abollas		4
	Por un par de ropelladas	1	1
	Por pago de pueros		5
26	Por abollas		3
	Por una fudau p ^a navajas		4
	Por quitas almudes de nueces	4	2 2
	Por pago de un puer de los Guindos	1	1
28	Por hervor y pan	2	1 1/2
			7

Agosto Total del mes ff 56. 4. 1/2

2	Por cañon		4
	Por la confortusa de un canchijo		4
3	Por gas	4	
	Por tabaco y papel	5	4
4	Por pago del barcistan	4	2 1/2
5	Al carinero	2	
6	Al supatens	3	
	Por la entada a opinion de los inguitinos	10	
	Por tabaco	5	
	Al Maestros Rodriguez		
7	Por gas p ^a ropelladas	4	2 1/2
	Por gas		5
	Por un sombrero p ^a recadonudo		3
8	Por un labatens	6	4
	Por gator en unos pajaros	2	
9	Al muchacho de la cocina y por aves		5
	Por mosta dueda doxada		4
10	Por buenos pajaros	6	6 1/2
11	Por aceites del coñac		2 1/2
	Por pago de un puer	1	6
12	Por sal y abollas		4
	Por fangos sal y abollas		4
	Suma del mes	106	5 1/2
		58	4

[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

[Faint handwritten text, possibly a signature or date.]

[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30

15	Por pago de un fregon	2	
16	Por salchichon $\frac{1}{2}$ lb. macho	7	2
	Por queso $\frac{1}{2}$ lb. puntaloma $\frac{1}{2}$ lb. curado	3	
	A. Maestre Rodriguez	1	5
17	et. muchacho de la cocina	2	1
18	Por frayo de un vaso de los Guindos	4	5
19	Por composturas de unos blasones	6	
	Por una axmilla	2	
20	Por clavos	3	
	Por composturas de un cer. lietas	2	
	Por unos muros y composturas de la casa de un. xdy	5	
	Por el la. de. de la Comunion d.	12	
22	Por. azn.	3	
	Por el p. de. de. de. de.	2	
	A. Boen $\frac{1}{2}$ lb. de. de. de.	1	1
23	et. Varilla para un vino a comen.	10	5
24	Por tabaco	2	6
25	Por pago del sueldo	3	
	Por. de. de. de.	1	
26	Por. de. de. de. de. de. de. de.	3	
	Por pago de un fregon	4	
	Por. de. de. de.	1	
	Por. de. de. de. de. de. de. de.	1	
27	Por. de. de. de. de. de. de. de.	1	1
	Por un. de. de.	1	1
28	Por. de. de. de.	4	
	Por. de. de. de. de. de. de. de.	7	3
29	A. Panadero	2	
	Por. de. de. de. de. de. de. de.	1	
31	Por. de. de. de. de. de. de. de.	1	5
	Por. de. de. de.	4	
	Por. de. de. de.	3	
	Por pago de un fregon	4	

Septiembre Suma total. 127 7 5

1	Por un. de. de. de. de. de. de. de.	5	
2	Por. de. de. de.	1	
	Por. de. de. de.	6	
	Por una. de. de. de. de. de. de. de.	2	
	Por. de. de. de. de. de. de. de.	5	
	Suma del frente	7	5

Vertical handwritten notes in the left margin, including the number 181 near the bottom.

Main body of handwritten text, appearing as a list or series of entries, though the script is very faint and difficult to decipher.

Vertical handwritten notes in the right margin, including numbers 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20.

3	Por pan y queso		5	
	Por amas		2	
	Por la contribucion de rezamos		3	6
	A muestro de la cocina		2	
4	Por pan y cebolla		4	
	Por la contribucion de un rezamos		6	1/2
5	Por gastos de la cocina		2	
	Por amas		6	
6	A l' Alcaide Rodriguez por una puerta grande y 1. de chise	15		
	A l' mismo por trabajos a la primavera	17	2	
	Por sal	28		
	Por gastos de la cocina		1	
	Por tabaco		3	6
7	Por buvos			2
	Por la entrada de rezamos de la iglesia	16		
8	Por amas			3
	Por un buvy		14	
	A sapatos		1	4
	A l' Alcaide p ^o rezamos	2		
8	A l' zapatos			6
	Por amas			6
10	A l' zapatos		4	2
	Por amas			4
11	Por id			6
12	Por gastos de la cocina en un dia de fiesta		1	
	Por jamon p ^o pastachones		5	2
	Por jamon y un poco de otros rezamos		1	3
13	Por papeles de p ^o		6	
	Por papeles de un rezamos		2	5
14	Por gastos hechos en la fundacion del Hospital		4	2
15	Por amas			1
16	Por buvos y amas			3
17	Por oja			5
	Por cebolla			1
	Por una panga frijoles		2	2
	A muestro que hizo en la cocina			6
	Por pan			2
	Por papeles en el libro			6
20	Por amas		1	1
21	A l' fundacion		1	2
23	Por jamon y otros			5
24	A l' zapatos		6	6
27	Por comida y otros gastos			6
	Por dos cebollas			6
Suma del frente			150	4

181
182
183
184
185
186
187
188
189
190
191
192
193
194
195
196
197
198
199
200
201
202
203
204
205
206
207
208
209
210
211
212
213
214
215
216
217
218
219
220
221
222
223
224
225
226
227
228
229
230
231
232
233
234
235
236
237
238
239
240
241
242
243
244
245
246
247
248
249
250
251
252
253
254
255
256
257
258
259
260
261
262
263
264
265
266
267
268
269
270
271
272
273
274
275
276
277
278
279
280
281
282
283
284
285
286
287
288
289
290
291
292
293
294
295
296
297
298
299
300

[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

28	Al comensal	6	0
29	Por pueras	4	1/2
	Por abolla	2	
	Al pueras	2	
	Por tabaco	8	3 1/2
30	Por cafe	4	1/2

Octubre Total del mes en \$ 169.7.1/2

1	Por pago de un puer	3	
2	Por comensal	2	
	Por cafe y amar	2	3
6	Por amar y guals de la corona	1	4
	Por puer	6	
	Por pueros buhos p ^o la pueras de la A	19	5 1/2
	Al muestro de la corona	6	
9	Por cafe	2	
10	Por pago de un puer y buho	3	
11	Al pueras	2	
13	Por comensal	1	1
	Al Sr. Rodriguez	1	
	Ala taberna de Comunidad	6	
	Ala id de la Secreteria	2	1
14	Al Sr. p ^o pueras	1	3
	Por puer	6	4
15	Por pago de un puer y guals de la corona	1	4
16	Al muestro de la corona	1	1
17	Por pueros de puer	3	1/2
	Por la pueras de un comensal	2	
	Por comensal	5	
	Por guals de la corona en un dia	4	
18	Por comensal p ^o al pueras	6	
	Por pueras para comensal	4	2 1/2
19	Por leche en un dia	2	
	Por comensal y cafe	2	
	Por comensal	3	
20	Al portelano	2	
	Por comensal	2	
21	Por comensal de la corona	1	
	Al Sr. Ventura p ^o la corona	3	
	Por comensal de un comensal y comensal	4	
22	Al comensal	4	
23	Por tabaco	4	

Suma del frente = 78
61.7

23	Al Sr. Mateo Rodriguez	7	7	14
	Al Sr. capitán	1		
24	Por un jornal	12	7	19
	Por amicos y cafe	6		
26	Por castor	1	2	
	Por verduras	3		
27	Por plantar y sacar la huerta	1		
28	Por verduras	3		
29	Por amicos	11		
	Por plantar p. ^o la huerta	5		
	Por la compra de un cast. Por	7	1/2	
	Al proveedor	11	4	
31	Por verduras p. ^o el potero	2	4	
	Por verduras p. ^o basiles	2	6	
	Por un cast. p. ^o los proveedores	2	4	
			3	
Noviembre		Total del mes		108. 2. 1/2
2	Por amicos y cafe	1		
	Por sal	18	2	
3	Por amicos y cafe	1		
5	Por jornal	1	7	
	Por pagos de fines	12		
	Por la compra de una andam y una baseta	2	2	
	Por frutas p. ^o salar	4		
	Por otros gastos	1	4	
6	Al Sr. Rodriguez	1		
	Por amicos y yerba	3		
7	Por una junta de buques	7		
8	Por dos propinas	26		
	Por pago de fines	1	2	
	Por elavos	3		
9	Por cera	1	8	
11	Por amicos y buques	1		
	Por amicos y cafe	1	4	
	Por cera	2	4	
12	Por verduras	21	7	
	Por pago de un fin	2		
13	Por sal	2		
14	Por castor	2		
15	Por tres propinas	6		
16	Por amicos	6		
	Al proveedor	5		
	Por fines	4		
			3	
Suma del frente		102. 5.		

16
17
18
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31

16	Por café	1-2	
	Por un	4	
17	Por papas de fresco	1-4	
	Al sembrar en la siembra	4	
18	Por un	5	
	Al hostal	1-2	
	Por pago de un jornal	1	
20	Por verduras y papas del Nuble	3	
	Por pago de un jornal	3	
	Por un	2	
	Por un	5	
21	Por pago del sueldo de sus asistien	4	
	Por gastos en las conforturas de las albas	1-4	
22	Por el tabaco de la Comunidad	7	
	Por gastos de siembra	2	
23	Por pago de un jornal	1-3	
	Por un	3	
24	Por un	3	
	Por café y papas	1-4	
25	Por un	1-4	
	Por un	3	
26	Por gastos de la siembra	1	
	Por el en la conforturas de un	5	
	Por una botella de aceite	7	
	Por un	1	
27	Por verduras	1	
	A McDonald a su hijo el Conserje	4-2	
	Por gastos de un	2	
28	Por pago de un jornal	1-7	
	Al hostal	2	
	Por un jornal y por verduras	4	
29	Por un jornal y por verduras	4	
	Al Panadero	1-4	
30	Por un	4	
	Al Panadero	1-4	
	Por un	4	

Diciembre Total del mes 145.5.

4 Por gastos que hizo el Presidente en 4 dias - - - 3-3

~~46-5~~
3-5.

183
184
185
186
187
188
189
190
191
192
193
194
195
196
197
198
199
200
201
202
203
204
205
206
207
208
209
210
211
212
213
214
215
216
217
218
219
220
221
222
223
224
225
226
227
228
229
230
231
232
233
234
235
236
237
238
239
240
241
242
243
244
245
246
247
248
249
250
251
252
253
254
255
256
257
258
259
260
261
262
263
264
265
266
267
268
269
270
271
272
273
274
275
276
277
278
279
280
281
282
283
284
285
286
287
288
289
290
291
292
293
294
295
296
297
298
299
300

December

6
7
9
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31

6	Por capi y amas	1-7
	Por carne y verduras	8
	Por pago de un noble y de la bacia	6
	Por el de costura a D. Compañero Penayo.	2
	Por la compra de la tinta para escribija	4-4
	Al Alvaro Rodrig ^z	11-3 1/2
7	Por la contribucion de carne	3-6
9	Por pago de un sayal	5
	Al sacristan	6
	Por amas	5
	Al Pedro p. ^o remedio	4
10	Por carne	5
	Por verduras	3
11	Por amas y yelabas	5
	Por capi	1-2
13	Por verduras	2
	Por chupar y viayras	5-4
	Por amas	5
14	Al sacristan	1-5
15	Por carne	6
	Por verduras	2
16	Por amas	5
17	Por los fangos lentija	1-6
	Al carnicero	6
18	Por taberna	2
	Por vino	1-2
19	Al hortelano	1-2
	Por capi y amas y yelabas	2-2
20	Por un animal perdido	4
	Por pan	5
	Por vino	4
	Por arroz	4
	Por quantalones a un viziente	1-1
21	Por el labado de la Comunidad	6-4
	Por verduras	3
	Por la compra de un vestido del J.	4
	Al penitenciario	2-2
22	Por el labado de la Sacristia	5
	Por amas	5
23	Al Alvaro Rodrig ^z por una puente	3
24	Por los sayales	9
25	Por gatos de la carnera	2

Suma del fuente 94-3-1/2

87
The first part of the book is a list of names and dates, which are arranged in a column on the left side of the page. The names are written in a cursive hand, and the dates are written in a simpler, more legible hand. The list appears to be a record of some kind, possibly a list of births or deaths, as it includes names and dates.

The main body of the page contains several columns of text, which are arranged in a table-like format. The text is written in a cursive hand and is arranged in a column on the right side of the page. The text appears to be a list of names and dates, which are arranged in a column on the right side of the page. The names are written in a cursive hand, and the dates are written in a simpler, more legible hand. The list appears to be a record of some kind, possibly a list of births or deaths, as it includes names and dates.

28
29
30
2
6
7

24	Por yates y amicos	1	1
25	Por sandalias p. Munoz	1	1
	Por D. Juan el Guardin		2
26	Por cadenas	2	2
	Por yates en casaca		2
29	Por confortura de unas sillas	7	
	Por pago de una ulfombon p. Vautia	4	
	Por medicina	1	
	Por botones p. el P. Juan	1	3
30	Por aunar		6
	Por pago del corte de aduan	2	2

Suma total p. 119. 4. 2.

2	Por diligencia p. un e. declaracion sobre la Esperanza	5	
	Por un e. p. amas		5
4	Por un e. p. id	1	2
	Por pago del estubo	1	
6	Por un e. p. en un e. dia	1	
	Por un e. p. de los Guindos	4	
	M. P. Sepulveda p. un viaje a los Baños	12	
7	Por un e. p. de	3	3
	Por un e. p. de		3
	Por un e. p. de		3
	Por un e. p. de		2
8	Por un e. p. de	1	4
9	Por un e. p. de	1	7
	Por un e. p. de		2
	Por la confortura de una silla	1	
10	Por una soga	1	
11	Por el corte de un pago	4	4
	Por un e. p. de	1	2
12	Por un e. p. de		2
13	Por un e. p. de		7
	Por un e. p. de		4
	Por un e. p. de		10
	Por un e. p. de		6
	Por un e. p. de		2
14	Por un e. p. de		2
15	Por un e. p. de		5
	Por un e. p. de		3
	Por un e. p. de	10	4
	Por un e. p. de		6

Suma del punto 87 2 2

	Por pago de una deuda del tiempo de P. Alagardos	11	2
	Por gastos en la finca de la Provision	5	4
17	Por café y yerba	1	4
	Por azúcar	2	4
18	Por arroz y frijoles	3	4
19	Por azúcar	1	4
	Por un trillado	3	5
20	Por gastos en la expresion	1	4
	Al capitano	1	4
21	Por el rubro de Comunidad	12	0
	Por arroz y frijoles	7	4
22	Al trabajador de los frijoles	1	4
	Al id. del cose	1	4
	Por azúcar	1	4
	Por café	1	4
24	Por azúcar	1	2
	Por chocolate	5	2
	Por frijoles	1	2
	Por café y yerba	7	4
	Para la comida de los enfermos	4	6
	Por tabaco	14	6
25	Por tuyo ^{un peso a} ^{la comunidad y media} ^{expañon de chocolate e hilo}	10	3
	buena real con Pion	4	4
	Por pan	2	3
	Veinte l. al panadero ^{Chon para trabajo}	4	6
26	Por azúcar y mosto	2	6
	Para suena mucho del depósito	2	6
	Por tribus	2	6
27	6 p. p. los que pujan alor buñes de la cordillera	6	2
	Para azúcar y arroz un peso	1	2
	Por yemas y amellas	1	2
28	Por medicina p. el baño	1	2
	Por cartas del correo	1	2
	Al Sr. Juan gendo de la Lisona	2	4
	Para papas	3	3
29	Por azúcar de leche	12	5
	Por angollas p. mudo y sobre noche	3	3
	Por un jornal	3	3
	Al comisario Anti. Fres. al	3	3
	Por clavos	2	3
30	Por pan Pion	8	1
	Por papel	1	1

Suma del frente - 109-1-4

15	Por Maria	2	1
	Para muselina y montales y otros	1	3
	Por Manuela y propulsada por costuras	1	3
	Por tachuelo		$\frac{1}{2}$
	Para los pleros	8	
16	Por 2 ^o y 3 ^o para piano		2
	Por composicion de clavos		4
	Por diario	2	2
	Por viles		6
	Para la usina		1
17	Por diario	3	2
	Por armellos y composicion de clavos		5
	Al Comandante	6	
	Al Asistente	1	
	Para un piano	1	
	Por libros de los comitantes	1	1
	Al Mariscal con pines para composicion	1	1
	Al Comandante de la obra	2	2
	Al Comandante	4	
18	Por felpas		2
	Por hojas	2	
	Al Asistente	1	4
	Al Comandante		3
	Al Comandante Chaparral para la usina	1	2
	Por Comandante		2
	Por medio de arbol de clavos	2	4
	Por Comandante	6	6
	Por Comandante	2	2
	Por Comandante y otros		6
	Para Comandante y para un piano		2
	Por Comandante	2	
	Al Comandante de la Comandancia	2	
19	Por Madras	2	4
	Por Comandante de Madras		6
	Por Comandante	2	2
	Por Comandante		6
	Por quinientos felpas	3	1
	Por Comandante	25	2 $\frac{1}{2}$
20	Por Comandante	20	
	Por Comandante	1	1
21	Al Comandante	2	
	Por medio de arbol de clavos	2	4
	Por Comandante		2

Suma del frente 125-9

22	Al Sr Juan		
	Por genero p. ^o pantalones y botines	2	
	Por la cocina	2	1
	Por el colacao	7	4
23	Partes de la cocina	9	2
	Por el	4	3
	Al Sr Juan de los Corrales	1	
	Por el	4	6
	Por el	2	2
24	Por dos patillos		
	Por el		6
	Por el		3
	Por el	1	2
	Por el	1	
25	Al Sr Juan de los Corrales	12	
	Por el	2	2
	Por el	2	4
	Por el	6	
	Por el	2	7
	Por el	1	5
	Por el		6
	Al Sr Juan de los Corrales	28	6
26	Por la contribucion de terrenos	3	
27	Al Sr Juan de los Corrales	2	6
28	Al Sr Juan de los Corrales	15	6
	Por el	5	5
29	Por el	2	

Marzo Votos del mes \$ 521 4 1/2

1	Por parte y gestion en la cocina de la casa		4
3	Por el	1	2
	Por el		5
	Por el	1	4
7	Por el	2	
	Al Sr Juan		6
10	Por el		7
	Por el	1	1
10	Por el		4
	Por el	2	5
	Suma del mes	148	6 1/2
		13	2 1/2

Margu

11

Al puerredero - - - - - 2
 Por dos jabas de losa - - - - - 51-6

10

Por un cajon cuerto de olivo - - - - - 6-4
 Por 8 tazas rape a 2 p^o - - - - - 16
 Por una gansa de vasos - - - - - 15

13

Por un cajon vacio y una libra de clavos - - - - - 3
 et un puon de los yucares - - - - - 5
 Por porillos - - - - - 5
 Por tres piezas de tucuna - - - - - 16

Por un quintal chocolate - - - - - 17-2
 Gastos en comida del 9. a 10. - - - - - 40
 Por dos marcos de masca - - - - - 2-4
 Por composicion de un zulo - - - - - 7
 Por un paraguas - - - - - 5

14

Por un sombrero para Vitor - - - - - 3-6
 Por una sarqueta y un tejido - - - - - 1-4
 Por pago de una yagua que cubre el mar Negro - - - - - 12

17

Al puerredero - - - - - 4
 Por gastos en la comida - - - - - 6
 et en el alquiler de un puon para la comida - - - - - 24

18

Por vino - - - - - 1
 Al puerredero - - - - - 2

20

Por el alquiler de la casa de la Comandancia - - - - - 6
 Por vino - - - - - 6

Bula

22

Por el pago de un viaje en "Canoa" - - - - - 4
 Por el pago de la Plata - - - - - 5-2
 Por pago de mantenimiento - - - - - 8-3

Por composicion de clavos - - - - - 4
 Por tabaco - - - - - 1-2
 Al puerredero - - - - - 1

23

Al mercado de la comida - - - - - 1-2
 Por un puon de la plata en el mar Negro - - - - - 1

24

Por gastos en la comida - - - - - 4

25

Por una libra de clavos - - - - - 4
 Por gastos en la composicion de clavos - - - - - 1-1
 Por vino - - - - - 3

Por pago de un transporte de un animal - - - - - 18-1
 Por vino - - - - - 2

28

Por vino - - - - - 2

29

Por vino - - - - - 5

30

Por gastos en la comida - - - - - 4
 Al puerredero - - - - - 5
 Por tabaco - - - - - 5

Suma total del mes con gastos de puerredero - - - - - 292
 Suma total del mes con gastos de puerredero - - - - - 292

April

2	Por uelas				
	Por pago de un punto de los guardados			4	
	Por vino		08	7	2
1	Por un punto de sueldo			7	
3	Por un punto de sueldo de la P. G.			1-1	4
	Por vino			4	
4	Por uelas			1	6
	Por un abalio				
5	Por vino		20	4	7
	Por uelas			8	8
6	Por pago de un punto que trabajó en la mañana			1-3	
	Por gastos para hacer uelas			4	
	Por los viagros				
7	Por gastos en la comida			4	9
	Por vino			4	
10	Por sueldo		1	3	
	Por un punto de sueldo			6	10
12	Por sueldo				
	Por sueldo			4	
15	Por sueldo de la máquina de la imprenta			3	11
14	Por gastos en la comida			2	
	Por sueldo			4	
17	Por sueldo			3	
	Por vino			1-3	15
	Por sueldo			2-4	16
18	Por sueldo			2	
	Por gastos en la comida			5	
	Por un sueldo			4	
20	Por sueldo			2	17
	Por gastos en la comida			5	
21	Por sueldo			4	
	Por pago de la guardia al día			5	
22	Por gastos en la comida			1-6	18
22	Por pago de sueldo			5	18
	Por sueldo			4	
	Por pago de jabones			2	21
	Por sueldo de la oficina			7	
25	Al desayuno			2	22
	Al desayuno			1-1	22
				1	

Suma total con gastos de fábrica Suma del punto 61-5
129 62

Mayo

4	1 ^o	Por pago de un jornal de un Guineo	2	4
7	2	Por id de id de id	1	4
7		Por id de labandero de un jornal	7	
1	4	Por id de D de la sacristia	5	
4		A los asinos para gastos de viaje a Compostela	2	
1	6	Algun muchacho	1	
4	7	Por arreas	1	6
6	8	A los asinos	2	4
3		Por vino	1	4
4		Por cebada	5	
3		Por pan	2	
4		Por gastos en comida	2	
4		Por arreas y pan	1	1
3	9	Por arreas	2	
6		Por comida en un jornal	1	6
4		Por carbon	1	2
3	10	Por vino	2	
2		Por la compra de la ropa	2	
4		Por castor del corrao	4	
3	11	Por carbon	1	4
2		Por compra de unos cueros	1	
4		Por vino	1	
5		A los asinos	2	
3		A la sepultura por unos gastos	1	
4	15	Al carpintero	2	
2	16	Por gas	1	6
5		Al sacristia	1	
4		Por pago de unos jornales	2	1/2
2		Por vino	6	
5	17	Por lana	4	
4		Por vino	2	
5		Por la compra de una ropa	5	
4		Al muchacho de la cocina	2	4
5	18	Por la compra de unos pantalones	3	
5	19	Por gastos en la cocina	5	
8		Por gastos que ha hecho el mayordomo de la Guineo	23	4
9		Por arreas	5	
9	21	Por pan	13	
9		Por la compra de un caballo perdido	4	
9	22	Por pan	3	
9	23	Por id	6	
9		Por un botone	1	

Suma del punto 70-5-4

111

English

1 - 2
 2 - 1
 3 - 4
 4 - 5
 5 - 6
 6 - 7
 7 - 8
 8 - 9
 9 - 10
 10 - 11
 11 - 12
 12 - 13
 13 - 14
 14 - 15
 15 - 16
 16 - 17
 17 - 18
 18 - 19
 19 - 20
 20 - 21
 21 - 22
 22 - 23
 23 - 24
 24 - 25
 25 - 26
 26 - 27
 27 - 28
 28 - 29
 29 - 30
 30 - 31
 31 - 32
 32 - 33
 33 - 34
 34 - 35
 35 - 36
 36 - 37
 37 - 38
 38 - 39
 39 - 40
 40 - 41
 41 - 42
 42 - 43
 43 - 44
 44 - 45
 45 - 46
 46 - 47
 47 - 48
 48 - 49
 49 - 50
 50 - 51
 51 - 52
 52 - 53
 53 - 54
 54 - 55
 55 - 56
 56 - 57
 57 - 58
 58 - 59
 59 - 60
 60 - 61
 61 - 62
 62 - 63
 63 - 64
 64 - 65
 65 - 66
 66 - 67
 67 - 68
 68 - 69
 69 - 70
 70 - 71
 71 - 72
 72 - 73
 73 - 74
 74 - 75
 75 - 76
 76 - 77
 77 - 78
 78 - 79
 79 - 80
 80 - 81
 81 - 82
 82 - 83
 83 - 84
 84 - 85
 85 - 86
 86 - 87
 87 - 88
 88 - 89
 89 - 90
 90 - 91
 91 - 92
 92 - 93
 93 - 94
 94 - 95
 95 - 96
 96 - 97
 97 - 98
 98 - 99
 99 - 100

20
 25
 2
 7
 8
 9
 10
 11
 14
 15
 17
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40
 41
 42
 43
 44
 45
 46
 47
 48
 49
 50
 51
 52
 53
 54
 55
 56
 57
 58
 59
 60
 61
 62
 63
 64
 65
 66
 67
 68
 69
 70
 71
 72
 73
 74
 75
 76
 77
 78
 79
 80
 81
 82
 83
 84
 85
 86
 87
 88
 89
 90
 91
 92
 93
 94
 95
 96
 97
 98
 99
 100

10

English

20	Por dos iguasseros	6
	Por pan	3
25	Por pago de un peon	1-2 1/2
	A los que salieron a la limonera	2
	Por varias especies compradas y quitadas en Comisari	83-6

Suma Suma con gastos de fabrica 111-2 1/2

2	Por ojos	6-2
	Al promodero	3
	Al carpintero	1-2
7	Por una planta	3
8	Por unos	5
	Pagado a D. Fernando Nolasco de la Alameda	26-5
	Por puntales de descaen	4-4
	Por limon	1-2
	Por vitcion	2
9	Por unos zapatos p. un muchacho	6
	Por pago de un peon a los pincheros	1
	Por vitcion	1-4
10	Por unos	3
	Por la distribucion de sacos	3-6
12	Por pago del Killo	7
	Al zapatero	1-7
	Por una chapa	3-4
	Por tres pincheros	1-7
14	Por un mes de los Guindos	1
	A Maldonado	17-2
	Por un viaje a Comisari	1-4
15	Por el tabido de Comandante	6
	Por Tabaco	3-6
17	Por vitcion y tabaco	6
20	Por unos y unos	4
	Al taxista	2
	Por unos	2
22	Por id y vestidos	3
	A un peon de los Guindos	2
24	Por unos	2
	Por pago del taxista	1-5
25	Por unos p. un zapatero	6
	Al comens	1
	Por unos y unos	3
28	Por unos	3
	Por unos y unos	2
29	Por unos por unos y unos	6
30	Por unos y unos	1-2

Suma del punto 198
Suma total del mes 110-2

110
100
100
100

Journal de la mission de la Compagnie de Jésus en la Nouvelle France

1	100	100	100
2	100	100	100
3	100	100	100
4	100	100	100
5	100	100	100
6	100	100	100
7	100	100	100
8	100	100	100
9	100	100	100
10	100	100	100
11	100	100	100
12	100	100	100
13	100	100	100
14	100	100	100
15	100	100	100
16	100	100	100
17	100	100	100
18	100	100	100
19	100	100	100
20	100	100	100
21	100	100	100
22	100	100	100
23	100	100	100
24	100	100	100
25	100	100	100
26	100	100	100
27	100	100	100
28	100	100	100
29	100	100	100
30	100	100	100

Journal de la mission de la Compagnie de Jésus en la Nouvelle France

Julio

1	Por la comida	11
	Por velas	4
	Por el impuesto de alcabala	3
	Por el vino	2
	Por el pago de puros	7 1/2
	Por el ...	4
2	Por el ...	4
	Por el ...	4
	Por el ...	3
	Por el ...	1
	Por el ...	1
11	Por el ...	1 2
	Por el ...	1
8	Por el ...	1 4
	Por el ...	2
7	Por el ...	6
	Por el ...	2
12	Por el ...	2
11	Por el ...	2
	Por el ...	2
14	Por el pago de ...	12 7 1/2
15	Por el ...	2
18	Por el ...	2
20	Por el ...	2
	Por el ...	2
	Al ...	1 2
21	Por el ...	1 2
	Por el ...	4
	Por el ...	1 4
27	Por el pago del ...	3 4
	Por el pago de un ...	6
28	Por el ...	2
	Por el ...	6 2 1/2
	Por el ...	1
29	Por el ...	3
30	Por el pago de puros	4 1/2
	Por el ...	4

Agosto

Sumas totales del mes de Ag. - 1/4

1	Por el ...	1 2 1/2
	Por el ...	1
4	Por el ...	3
5	Por el ...	5
	Por el ...	2 4
6	Por el ...	1 4
	Por el ...	6

52 - 1/4
11 - 1/2

1812

1. ...
 2. ...
 3. ...
 4. ...
 5. ...
 6. ...
 7. ...
 8. ...
 9. ...
 10. ...
 11. ...
 12. ...
 13. ...
 14. ...
 15. ...
 16. ...
 17. ...
 18. ...
 19. ...
 20. ...
 21. ...
 22. ...
 23. ...
 24. ...
 25. ...
 26. ...
 27. ...
 28. ...
 29. ...
 30. ...
 31. ...
 32. ...
 33. ...
 34. ...
 35. ...
 36. ...
 37. ...
 38. ...
 39. ...
 40. ...
 41. ...
 42. ...
 43. ...
 44. ...
 45. ...
 46. ...
 47. ...
 48. ...
 49. ...
 50. ...

10
 11
 12
 13
 14
 16
 18
 21
 22
 23
 24
 25
 28
 31
 34
 37
 40
 43
 46
 49
 52
 55
 58
 61
 64
 67
 70
 73
 76
 79
 82
 85
 88
 91
 94
 97
 100

10	Por un par de botones	1	
	Por cuatro gran par de agujeros	3	1
	Por gastos en la comida		3
11	Por pendientes		6
12	Por pago de medicinas desde el 1 de Feb.	10	3
	Por un	2	11
	Por tabloncitos	7	
	Por gastos en la comida		9
13	Por id		3
14	Por gastos en fajas del Tormento	4	
	Al ropaveces		2
16	Por gastos en la comida		6
	Por gastos y medicina y papeles	5	
18	Por gastos en la comida		6
21	Al pendientes	2	
	Al mantenido de la comida	1	6
22	Por pago de tabloncitos	3	
23	Por casaca		6
	Al carnicero		2
	Por confiteria de cinco panes	2	4
24	Por tabacos		4
	Por las fajas musculina	7	6
	Por la confiteria de un solo	3	5
	Por media docena queso franceses	2	4
	Por dos chapas media docena bombones visayana y toronilla 12 y 6	11	4
25	Por un brazier	6	2
	Por bucos		3
26	Por gastos en la comida estas dos cosas y pasajes	1	
27	Por pueros y papas y queso	2	3
	Por panes	1	4

Septiembre - Junio total de mes p. 94 2 1/2

1	Por un mantenido p. un mes de comida		
2	Por un rebecadero	2	2
	Por la hechura de cinco cajas p. un mes	3	6
3	Por confiteria de dos esteras	1	
5	Por un mantenido p. la comida		3
	Por queso		2
	Por bucos y leche		4
8	Al confiteria	6	4
9	Por bucos y queso		5
	Al pendientes	5	1/2
12	Por queso		2
	Por gomas para un mes	1	
	Por clavos		1
	Por una resaca y un purgante		6
13	Por la confiteria de una tina	1	

Suma del frente 110 1/2

14	Al capitán	1
15	Por un...	3
	Por un...	2
16	Por gaceta...	6
	Por un...	2
19	Al maestro de la...	1-0
	Por un...	4
18	Por id...	4
	Al...	2
17	Por pago de...	1
	Por material p...	10
	Al capitán	4
	Por la contribución...	3-6
28	Por gastos desde el 19	21
	Por la...	5
	Al...	2
29	Por gastos en un...	50
	Al...	4
	Por...	3
	Por...	29-6

Octubre Total del mes \$ 108.2 1/2

	Por gastos...	86-4
3	Por...	2-2
	Por...	4-4
4	Por...	6
	Por...	5
5	Al...	1
	Al...	2
7	Por...	2
	Por...	2
11	Por...	2
	Al...	4
	Por...	4
12	Por...	2
15	Al...	5
17	Por gastos en la...	3-6
	Al...	4-2
18	Por...	9
19	Por gastos en la...	1
	Por...	6
20	Al...	2
	Al...	2-2

21	Por medio de una cillería	2 0
22	Para costar basore al mayordomo de la Espiga	7
	Por una avia	2 1
23	Por pago de costuras en un año a Juan Benigno	8 5
	Por medio año de servicio al mayordomo de la espiga	1 2
	Al leonero	9 4
26	Por pago de una pieza	4
	Por forraje	4
	Ala basculadora	4
	Por salario y leña p ^o cinco meses	3
27	Por medicinas	1 1
28	Por id ^o y conforturas de dos p ^o de servicios	1
30	Por gastos en la comida de 20 dias	7
		3
31	Por id ^o y conforturas de dos chapas	6
	Por la limpieza de Perros	3

Noviembre Suma total 119 7 2

2	Por un muestro p ^o la uirna y verduras en var. dias	4
	Por vitos	4
2	Por pago de una pieza	3 2
	Por conforturas de unos blancos	2 4
4	Por uncuras	1
	Las medicinas	7
5	Al twistelero	4
	Por verduras	1
6	Avia para de los primados	3
8	Por costar de cosas	0
	Por verduras en var. dias	3
	Para costar basore	6
	Al carpintero	1
9	Por tabas	6 1
	Por una botella de jarabe de ciruela	1 2
11	Por dos p ^o de uia	1 2
	Por conforturas de otros dos	3
	Por verdura	2 4
12	Por id ^o	6
13	Por media p ^o casaca	1 6
	Al Quintilio por vapor encargado de Comisi ^o	9 6
14	Por manta que se gasta en un mes	29 4
	Por verduras	3
15	Por una cinta del Papeete	2
	Por conforturas de una chapa	3
	Por agujeros	3 2

Suma del frente 197 4
151 4 5

16	Por vestidos	3	1/2
	Por una silla	7	
17	Por vestidos	4	
18	Al carpintero	2	
20	Por vestidos en un día	6	
21	Por id	2	
	Por tierra para blanquear	1	3
22	Por medicinas	2	1
	Por vestidos	2	
	Al hotelero	7	
23	Por vestidos	3	
	Por el sueldo de la comunidad	3	
24	Por una cofre y charolatería	2	2
	Por vestidos	2	
26	Al carpintero	4	
	Al postelero	2	
28	Por vestidos	2	
30	Por id	2	

Noviembre Total del mes. 8 170.1.

1	Por una onza de azúcar	1	4
	Por el sueldo de la comunidad	1	4
2	Por yerta mala, y confortosa de un cocinero	4	
3	Por la confortosa de un torero	2	1
	Por pago de un peon	3	
4	Por vestidos	2	
	Al carpintero	1	
	Por unos viajes	5	
	Por 4 alditos	4	
7	Por pago a un mozo de la comunidad	6	2
	Por id de id de id	5	2
11	Por id de id de id	6	1
	Por id de id de id	1	6
12	Por un cigar	6	
	Por uno	2	
13	Por vestidos en un día	6	
	Por una paga antigua	1	1
14	Por ojos	7	
	Por fructos	3	

Suma del frente 56 4 1
37

16	Al vino	-	-	-	-	3	1
18	Por el labado de Comunidad	-	-	-	-	3	
	Por gastos de agua y otros	-	-	-	-	3	1/2
	Al panadero	-	-	-	-	2	
20	Por vino en varios dias	-	-	-	-		6
21	Por vino para pagar de profanos y otros	-	-	-	-	1	5
22	Por vino	-	-	-	-		3
	Por vino	-	-	-	-		1
	Por la contribucion de terreno	-	-	-	-	3	6
24	Por vino en varios dias	-	-	-	-	1	
	Por pago de 1/2. Vinos al tiempo de su venta	18	4				
	Por pago del Contador	-	-	-	-	6	
31	Por gastos hechos desde el 1 de Enero de Comunidad	-	-	-	-	8	3 1/2

Suma 49 1 1/2
 Total del mes de Enero 86. 1 1/2

Año de 1821

Enero

1	Por vino en varios dias	-	-	-	-	1	1
	Por pago del contador	-	-	-	-	2	
2	Por vino para	-	-	-	-	3	5
	Por vino para y pago de toda la familia	-	-	-	-	4	1/2
	Por viandas	-	-	-	-	1	
	Al panadero	-	-	-	-	1	
3	Por contribucion de la huerta	-	-	-	-	3	2
	Por pago de la casa	-	-	-	-	2	
4	Al Vendedor de su viaje al Puerto	-	-	-	-	25	
5	Al contador	-	-	-	-	1	5 1/2
	Por vino de otros	-	-	-	-		2
11	Por pago de un poco de los quinientos	-	-	-	-	4	
12	Por pago de otros	-	-	-	-	3	6
	Por estudio	-	-	-	-		6
	Por pago de un poco de los quinientos	-	-	-	-	1	4
14	Por el estudio	-	-	-	-	10	
15	Al vino	-	-	-	-	2	
19	Por vino en varios dias	-	-	-	-	3	
20	Al contador	-	-	-	-	1	3
21	Por vino y otros	-	-	-	-		6 1/2
22	Por vino	-	-	-	-	2	
23	Por vino	-	-	-	-		6
	Por gastos de toda la familia	-	-	-	-	1	4
24	Por pago de un poco	-	-	-	-	1	

Suma ^{total} del presente 122 1/2
 73. - 1/2

[Faint, mostly illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.]

[Large, stylized handwritten signature or name, possibly "H. M. ..."]

[Faint, mostly illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.]

25
26
27
28
29
30
31

1.
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
17
18

cc
f r m

25	Por vino	2
	Por pago á los monjes p. vinician de la Abadía con un molar - 46	
	Por gasto p. avisado p. la cuenta	3-7
	Por vino	2
26	Por vino	2
	Por arroz	2
27	Por gasta arroz de p. p. y huevos	6 1/2
28	Por pan y vino - us. p. p.	
29	Por vino y arroz	7
30	Por la d. arroz encargados á Concepción	11-4
31	Por vino	1-25

Total de los p. p. 120. 3.

El P. P. P.

1.	Por vino	5
2.	Por vino	5 1/2
	Por vino	5
	Por huevos	5
3.	Al hospital de los quindos	4
	Por gasta	2
	Al un p. p. de los quindos	5
	Por vino	1 25
5	Por d.	5
6	Por d.	3
7	Por d.	5
	Por el laburo de la comunidad	6 3 1/2
	Por id. id. de la comunidad	3
9	Por vino y gasta	7
13	Por gasta y vino en la casa	3
14	Por g. d. g. g. g.	1-3-1/2
15	Al P. P.	2
	Por pago de p. p.	4
17	Por vino en un día	1-6
	Por la casa de p. p.	6
18	Por p. p. y p. p.	4 0
	Por vino	0 4
	Por pago del molar	1
	Arrendamiento	1

Suma del p. p. 99-3 1/2

322 - 3/4

216
The first part of the manuscript is written in a cursive hand, and contains several lines of text, some of which are crossed out. The text is difficult to decipher due to the handwriting and fading.

Handwritten signature or name, possibly "P. B. ..."

The lower portion of the page contains a list of entries, possibly a ledger or account book. The entries are arranged in columns and rows, with some numbers and names visible. The handwriting is consistent with the upper portion of the page.

20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

20	Por vino			4
21	Por id y pescados			1
22	Por huevos			6
23	Por vino			3
24	Por vino			5
	Al sembrar de las arañas			6
25	Por la limadura de los			4
26	Por vino			4
	Por cartas del Consejo			1
27	Por vino			3
28	Por vino			2

Marzo

Total del mes

137.3 1/2

1	Por vino			5
	Al suplicar			1
	A un poco de los quineros			3
2	Por un poco de la limadura			1
3	Por vino			3 1/2
5	Por vino			5
8	Por huevos en val de los			1
	Al sembrar			4
9	Por fresas			2 1/2
10	Por vino			3
	Por vino			3
11	Por un poco			1 2
13	Por varios especies para la mutacion			1 3 1/2
	Por arroz y chocolate enneguido de Concepcion			15 4
15	Por huevos			2
	Por la compra de un periodo			7
16	Por vino			4
19	Al labar			1 5
	Por huevos espaldas			2 6
	Por un poco			4
20	Por vino			2 1/2
24	Por pescado			2
	Por pago de la tabardera			1 1/2
	Por id de los quineros			2 1/2
25	Por pago de mataderos			8 7
	Por un poco			3
26	Por vino			4 1/2
27	Por el rebato de Comunidad			2
	Por un poco de queso			4 1/2
28	Por un poco			1

Suma del frente

65 1/2 58 1 1/2

1849

30 Por vino
Por carne

Abel

Total del mes \$ 60.12

10 Por vino

Al panadero

3 Al safontero

5 Por vino

6 Por id.

Por la guardia al Sr.

Por Anson

7 Por pescado

8 Por carne

9 Por vino

11 Por botones y una de limpieza

11 Por jabon y tabaco

Por pago de sueno

12 Por tabaco que se tomó en un mes de sueno

13 Por pago de un sueno de un mes

14 Por la contribucion de sueno

16 Para fabrica

Por un mes de Sr. Bignardes

Por vino en un mes

Al muchacho de la cocina por medio mes de sueno

18 Por tabaco

19 Por carne en un mes de sueno

Amor menor que fuere de un mes de sueno

20 Por costura

Al jabonero

21 Por vino

Por sanguijulas

22 Por carne

Al carnicero

26 Al jabonero

27 Por vino

Por un mes de los quineros

30 Por agua

Por vacas del corral

Mayo

Total del mes

2 Por fundacion

Por el tabaco de la comunidad

\$ 6.7

Resumen de los gastos que han habido en la Guardia del Puerto Salvo, que principia desde el veinte i tres de Enero del año de mil ochocientos cuarenta i siete, hasta todo Mayo de mil ochocientos cuarenta i nueve, segun se deduce de las partidas de cada mes, que presenta la cuenta que antecede.

1847.

Enero	51	3	1/2
Febrero	131	3	
Marzo	125	7	1/2
Abril	90	4	1/4
Mayo	104	2	1/4
Junio	113		
Julio	55	4	1/4
Agosto	127	7	1/4
Septiembre	169	7	1/4
Octubre	108	2	1/2
Noviembre	145	5	
Diciembre	119	4	1/2
Suma	1404	3	1/4

Año de 1849.

Enero	140	5	
Febrero	39	3	1/4
Marzo	60	1	1/2
Abril	88	3	
Mayo	115	1	1/2
Suma	444	4	1/4

1848.

Enero	177		
Febrero	521	4	1/2
Marzo	123	2	
Abril	129	6	1/2
Mayo	110	2	
Junio	41		1/4
Julio	94	2	1/4
Agosto	108	2	1/2
Septiembre	119	7	1/2
Octubre	170	1	
Noviembre	86	1	1/2
Diciembre	314	2	1/2
Suma	2526	0	1/2

Suma total de la data segun la planilla q. esta a la vista \$ 4445.
 Se agregan los gastos de Junio i Julio q. ascienden a \$ 495.
 Suma total de gastos de la Guardia del P. Salvo 4940.

Chancelacion de las cuentas que ha presentado el P. Guardi
an Fr. José M.^a Salvo, como consta de las planillas anterior
es, desde febrero de mil ochocientos cuarenta i siete hasta todo
Julio de mil ochocientos cuarenta i nueve.

Todas las entradas que han habido en el Colegio en dicha
Guardiana ascienden a \$ 4943-5 subido a \$ 4940-1/2

Por lo visto queda a favor del Colegio \$ 3-4 1/2

Deudas que deja existentes el P. Fr. José M.^a Salvo i que se han contra
hido en el tiempo de su Guardiania.

Debe el Colegio al Doctor D. Pelágrim Martín	pagado	\$ 40-7
A D. Andres Martínez	pagado	9-5 1/2
A D. Fernando Váldes	pagado	52-1 1/2
Por echura de un par de vinajeras	pagado	10-...
A la Tercera Orden		49-2
Total.....		171-7..

Deudas atrasadas del Colegio.

En la Administracion del P. Fr. Domingo Soriano quedó
debiendo el Colegio a la 3.^a Orden \$ 133-2 1/2

En la Guardiania del P. Fr. Alejandro Mei	24-5
En la Guardiania del P. Fr. José M. ^a Sepulveda	27-3
Suma.....	357-2 1/2

Queda existente en poder del Sindico Apost. en Tra
tiago la cantidad de trescientos sesenta proveyen
te de las capellanías pertenecientes a este Colegio.

P. Fr. Diego Chuffa
Virrey de las Indias

... de las ...
... de las ...
... de las ...

... de las ...
... de las ...
... de las ...

... de las ...
... de las ...
... de las ...

... de las ...
... de las ...
... de las ...

... de las ...
... de las ...
... de las ...

Siendo indispensable por nuestro oficio, cuidar de
 la buena administracion de los bienes temporales, que la
 Divina Providencia nos da por medio de la piedad de
 los fieles, unico patrimonio para la mantencion de la
 Religiosa comunidad, e considerando 1.^o que de la buena
 administracion de dichos bienes es de esperar que la paz
 se ensure, e prospere la observancia regular. 2.^o que el
 arreglo de cuentas que hasta la fecha se ha llevado contrariando
 a lo dispuesto por los estatutos generales de nuestra Orden cap.
 4.^o paragrafo 6.^o Titulo de administracione temporale conven-
 tus 3.^o que se ha omitido totalmente el apunte del ingre-
 so de las monedas en especies que han entrado por coleccion
 por monas o de cualquier otro modo 4.^o que en la cuenta que
 se ha hecho de ellas no se han tenido presente lo que por
 constituciones apostolicas se ha mandado repetidas veces con
 especialidad en la segundera bula innoçiana no 8.^o i en
 los estatutos generales de la Orden cap. 2.^o paragrafo 6.^o Titulo
 de Rectorio Apostolico. 5.^o que en quanto a pago de penales
 oficiales no se ha hecho distincion del que fue por soli-
 dinario, del que en especie, o qual en otro modo. ^{cap.} 6.^o Quando
 fue el mayor arreglo de cuentas, e distincion que en el libro
 de estado de este Colegio que antes se observo ordenamos, e manda-
 mos. 7.^o Que el libro que actualmente sirve por quedar de
 el una parte de las tas puestas en blanco se ago de ellas
 ciertas divisiones que la primera distinguió el ingreso de
 limonas que por monas o por cualquier otro titulo se re-
 cibien en dinero que la segunda expone las limonas en
 especies que por coleccion, e de cualquiera otra manera
 se hubieren recibida de los fieles que en la tercera se pon-
 gan las gasta pecuniarias e en la cuarta la inversion de
 las especies conmutacion de una en otra, e pago que con
 ellas surge a toda clase de simientes, e sea cual fuere su ser-
 vicio. Este mismo Orden podria observarse largo que se

- 1.^o Conduya el libro en dos o mas libros segun pareciere.
- 2.^o Que luego que se reciban las limosnas colectadas por los limosneros se escriba la partida de ellas en el lugar que le correspondia i segun los mismos estatutos generales capi. 4.^o paragrafo i titulo citados se firme por los R. R. Discretos i las mismas limosneros.
- 3.^o Segun los mismos estatutos capi. 2.^o paragrafo i titulo indicados no se haga cuenta de las espesas colectadas sino por nuestro Sr. Sindico o por quien le substituya.
- 4.^o Que segun el orden establecido en el primer i segundo articulo i capi. 4.^o paragrafo 6.^o de los estatutos generales el R. P. Guardián obligado mensualmente a rendir cuenta ante los R. R. P. P. Discretos quienes deberan firmarla para que de ellas se haga segun el orden i constitucion.
- 5.^o Que el R. P. Guardián resuma anualmente todas las partidas mensuales de ingreso i salida, i cuando la cuenta de todas aquellas espesas que no hubiere podido arreglar mensualmente, concluido esto, liquidelo que resultare a favor o en contra del Colegio escribiendolo en el lugar que es el libro de cuentas le corrapondiere, i este mismo orden observara en lo sucesivo.
- 6.^o Que la liquidacion anual de cuentas de que se habla en el articulo anterior se haga ante los R. R. P. P. Discretos i nuestro Sr. Sindico i concluida se lea en publica comunidad.
- 7.^o Que a todo lo establecido por Nos en esta nuestra disposicion se le de con la mayor exactitud i exactitud el debido cumplimiento: i a este fin declaramos que todo lo que en ella se ha ordenado i mandado, se entienda con virtud de Santa obediencia: protestando que si el R. P. Guardián, o a quien pertenezca por oficio cuidar i atender a las necesidades de los religiosos, i a la fiel administracion de los intereses de esta religiosa comunidad, faltare a lo establecido i mandado por Nos, se le aplicaran necesariamente las penas que paragrafos i titulo citados i otras a nuestro arbitrio.

Ultimamente para que nadie pueda alegar ignorancia, ordenamos i mandamos que esta nuestra Disposicion se transcriba

en el Libro de cuentas referido, el original se guarda en el
archivo despues de haberse leido en publica comunidad.

Lasdichas las presentes letras en este nuestro Apostolico
Colegio de S. Nelfonso de Chillan a trece de Agosto de mil
ochocientos cuarenta e nueve firmadas de nuestra mano,
selladas con el sello mismo de cuentas oficio e referenda
das de nuestro Secretario.

J. Diego Chuffa
Nuestro Procurador General
de su cargo

Fr. Bernardino Viedma
Secretario.

Gastos que se originan en la manutencion de
la Religiosa familia y conservacion del edi-
ficio de este Apostolico Colegio.

Guardiana del P. Padre
Fr. Felipe Comed
Agosto del 1849.

- | | |
|---|------|
| 1. Por gastos de cuentas, compra de papel y tinta | 2.4. |
| 2. Por pago de un carpintero | 1.2. |
| 3. Por pago de un carpintero | 2. |

Suma 5.6.

1849.
Agosto.

Caja - 4^a

De la vuelta. p. 3. 6.

- 3. Por conduccion de trigo del Puerto 3. 4.
- Por costuras y compra de grano 2. 1.
- Por gasto de cocina compra de quinientos y ochos d. 6. 2.
- Por pago del correo 1. 2.
- 4. Por gasto de cocina - 6. 2.
- Por bilaburas y compra de un sagabite. 1. 5.
- Por compras de un par de zapatos 2.
- Por sacar guteras y 8. r. en pago a un albañil 1. 6.
- Por pago a dos inquilinos 1. 3.
- 5. Por gasto de cocina, pago de costuras y todo lo que me falta. 1. 4.
- Por compra de tabaco 3.
- 6. Por compras de chapas y compra de clavos 1. 6.
- 7. Por pago de dos inquilinos 1. 4.
- Por gasto de cocina y compra de una chupina 1.
- 8. Por pago de ochos de un par de vinagetas de y de otros 10.
- Por compra de carbón 1. 6. 5.
- Por pago a los al. S. Martinos por diversos artículos de azúcar y queso que le compré el 1.º de Agosto 27. 6.
- Por 8. r. dados al Sr. Manuel Salas 1.
- Por pago a un carpintero y al tejedor 5. 3. 2.
- 9. Por gastos de cocina y del correo 5.
- 10. Por pago de costuras compra de hojas nuevas y arroz 2. 4.
- Por pago a un carpintero 1.
- Por comida y frascos de quinientos de un día 1. 4.
- 11. Por gasto de cocina y limpieza 6.
- Por compra de unos zapatos 6.
- Por pago de quince 3. 5.
- Por pago de otros 2.
- Por compra de un sagabite, una capifera y compra de otros 1. 4.
- 12. Por gastos de cocina y 2. r. a un carpintero 4.
- 13. Por gastos de cocina pago de quince y un cambio 3.
- 14. Por pago de un grano y compra de clavos 2.
- 15. Por gastos de cocina compra de cerillas y pago a un carp. 1. 6.

Suman. p. 89. 5. 2.

Agosto. 16.	Por compra de arroz.	2.
17.	Por pago de un inquilino, compra de 3 paces y conchagua	3.
18.	Al carpintero maestro albanil	2 1
	Al carpintero	2
	Por peones	1 4 1/2
	Clavos	2
	Al corinero	3
	Aun pan	4
	Por trabajo de mistela y bistructos para el tranvite	6
	Para la cocina	4
	Al ayudante en la cocina 2 d. y carpintero de una casa	4
19.	Aun pan	2
	Para foforos	2
	Al ayudante del corinero	6
20.	Por tablas	7
	Para la cocina	5
	Por tabaco gastado en Junio y Julio 30 vasos tiempo	14
	Por labado de comunidad	3
21.	Al que se encargó de arreglar los cables en la buvette	9 1
	Por carpenteria de una barchugay una pala	3 1/2
	Por compra de un yuca un real y por la barchugay 4 d.	5
22.	Por dos recibos 5 pl. p. la cocina 3 d. al albanil 4 d.	5 7
	Por carpenteria de una ventana de flecos	4
	Aun pan	4
23.	Al P. Fr. Buenaventura Ortega p. el viaje a Jucapul	8 5
	A Fr. Primaldo p. el viaje a Concepcion	4 2 1/2
	Por pan	1
	Por carpenteria de botones	4
24.	Para la cocina	3 1/2
25.	Parata cocina	1
	Por un papel recibido el 3 de este mes p. 4 pl. y media conchagua	4
	Al albanil	6
	Al carpintero con poco y por tablas para barchugay para el P. Juan	1 3
	Por peones y albaniles	6 6
26.	Para la cocina 5 pl. y por un papel de papitillas p. el P. Salvo 10 d.	1 7
	Aun pan de la tienda 5 d. y otros 3	1

1840

Table 2

Table 1

10. On the nature of the soil.
 11. On the nature of the soil.
 12. On the nature of the soil.
 13. On the nature of the soil.
 14. On the nature of the soil.
 15. On the nature of the soil.
 16. On the nature of the soil.
 17. On the nature of the soil.
 18. On the nature of the soil.
 19. On the nature of the soil.
 20. On the nature of the soil.
 21. On the nature of the soil.
 22. On the nature of the soil.
 23. On the nature of the soil.
 24. On the nature of the soil.
 25. On the nature of the soil.
 26. On the nature of the soil.
 27. On the nature of the soil.
 28. On the nature of the soil.
 29. On the nature of the soil.
 30. On the nature of the soil.



Table 1

27	Para la compra y p. ^a una libra clavos - - - - -	3
	Para foros de un almofa y bucam p. ^a el mismo - - -	1 5
	Por el trabajo de un almofa - - - - -	1 -
	Al maestro albañil Caspintero 6 r. ¹ y con p. ^a 2. ^a - -	1 -
28	Para la compra - - - - -	4
	Por costuras - - - - -	2 1 1/2
	Por una limona como sobre en forma - - - - -	2
29	Para la compra - - - - -	4
30	Por dos pesos de tendalías - - - - -	2 5
	Por pago de pasajes en los ríos - - - - -	4
31	Por el bafio y un real p. ^a la compra - - - - -	3
	A. ^a Juan de Senegre por costuras - - - - -	1
	Por compra de unos pantalones - - - - -	1
	Para tablas - - - - -	1
		<hr/> 189-2

Septiembre

Colojsio de Chillan año primero de 1849.

N.º B.º

J. Delgado Benavente *J. Benavente Benavente*
 J. J. Mijangos *J. Mijangos*
 Sr. Bernardino Videna *B. Videna*
 Seco

Septiembre de 1849

Via 1.º	Por tablas - - - - -	2
	Por clavos 6 r. ¹ y al carpintero 4. ^a - - - - -	1 2
		<hr/> suma 3-2

Diary

Septiembre 1849

suma de la vuelta 3-2

2	Por una fanga de papas - - - - -	1	4
	Para la cocina - - - - -		4
	Al Panadero dos pesos 7 ¹ / ₂ y medio - - - - -	2	7 1/2
	Allos peones 7 p ¹ 3 r ¹ y al buentero un peso - - - - -	8	3
	Al albañil 7 r ¹ y al carpintero 6 r ¹ - - - - -	1	
3	Al zapatero 12 r ¹ , p ¹ la cocina 4 - - - - -	2	
	Por pago de una deuda de la guardiana en la casa a D ^o Fernando Valdes - - - - -	62	
4	Al carpintero del losinos - - - - -	1	2
5	A un peon 2 r ¹ y p ¹ la cocina 3 r ¹ - - - - -		5
	Por comprar tres bastones y por cebollas - - - - -		6
	Por siete panuclos y un corte pantalón - - - - -	2	4
	Por tabaco abano - - - - -	5	5
6	Para la buenta 2 r ¹ , p ¹ la cocina 4 - - - - -		6
7	A un inguliero por labar tubas - - - - -	1	4
	Para la cocina 5 r ¹ y a un peon 2 r ¹ y medio - - - - -		7 1/2
	Por trabajo de un alompe 5 p ¹ un r ¹ y por 2 vidrios 4 r ¹ - - - - -	5	5
	Por pago de flete del Equipaje del Sr. S. S. S. - - - - -	8	
	Al maestro albañil - - - - -	1	
	Allos peones - - - - -	5	2
	A un peon - - - - -		6
8	Por labado - - - - -		6
	Por leche p ¹ el cafe y chocolate - - - - -		6
	Por hilado - - - - -		7
	Por pago de pasaje en el muelle - - - - -		4
	Quita en el viaje del Sr. S. S. S. en San Carlos - - - - -	1	
	A una tentoria de pescados - - - - -	1	4
	Al Mayor Don Pedro p ¹ compra de gallinas 17 r ¹ - - - - -	2	1
	Por traer los conejos p ¹ los peones 10 p ¹ y medio - - - - -	10	7 1/2
9	Por compra de un poco de azúcar al Mayor Don Pedro 15 r ¹ - - - - -	1	7
	Por carne 3 r ¹ , por huevos dos r ¹ por cebolla 2 r ¹ - - - - -		7
11	Por carne 3 r ¹ , por ovas 2 r ¹ por una papavilla 6 r ¹ - - - - -	2	
	Por el albañil por un inguliero a la Lpezanga y un medio - - - - -		7
	Por un the sagel y al portelero Cruz Nueva por trabajo 4 p ¹ - - - - -	7	2
	Por tener el p ¹ pescados 3 r ¹ - - - - -		7

suma 118-3 1/2

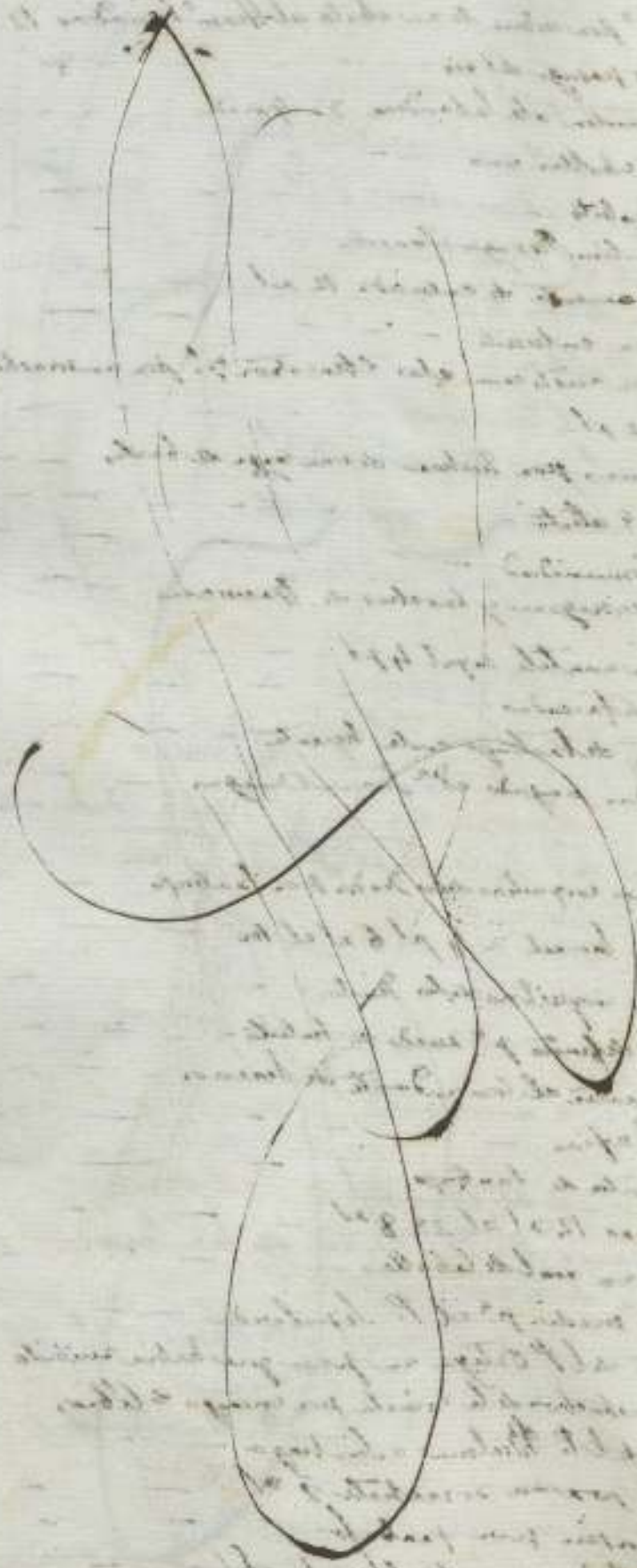
Septiembre 1869
 Suma de la cuenta 148-3/4

12	Por un latocimo 6 ^o por costura de un abito al Herrm ^o Lujandino 12 r ^l	2	2
	por el p ^o para los otros por pasaje del rio		-2
	Por un almud de alondras de la labandera 3 r ^l 4 r ^l de oro		3 1/2
13	Por cañon 3 r ^l por abollas una		-6
	aumento de tela de habito		-2
	por trabajo al inquilino Rosendo Gonzalez		-2
	Al Maestro Ocaña cuenta de entuendo 12 r ^l		-1 1/4
	Al Maestro Ocaña por entuendo		-2
	por pago de penas que existieron a los Maestros 7 ^o por un machete 2 1/2 r ^l	1	1 1/2
	por gomas y clavos 2 r ^l		-4
14	Al Maestro Rodriguez por hechura de una caja de barbas		-2
	por dos telas rayas p ^o abito		-9
	Alabandera de Comunidad		-6
	por compostura de vitrogas y baches de Baerovais		-1
15	Por hilo 3 r ^l por anetela rayas 4 r ^l		-4 3
	Por tela p ^o hilo de facendas		-2 3/4
	por dos penas cuenta de trabajo entre buento		-2
	por entuendo alandras pagado al Sr. Juan Ocaña		-15 2
	Por tabaco		10 5
16	Al Apóstrofo Juan inquilino de los Jindos por trabajo		-2
	Por 148 tablas de bausel a 4 r ^l 6 r ^l al 100		-7
	al Dominjo Ocaña ingreso de los tabos Jindos		-1 1/4
	por vaso y media de agua p ^o rueda de habito		-2 6
	Por pago de un trimestre al Comandante de Barrios		-3 6
17	Al panadero Rafael		-1 5
	Al mondador a cuenta de trabajo		-2
	Al primer costero 12 r ^l al 2 ^o 8 r ^l		-2 1/4
	Al leñero 6 r ^l y un mal de abollas		-4
	Por dos penas de media p ^o el P. Sepulveda		-1
	Pagado de cuenta del Sr. Ortega un preso que habia recibido de cuenta de muchachos de la escuela por encargo de libros		-1
18	Por conclusion del Sr. Wilson a Santiago		-7
	Por cañon 3 r ^l por un machete 2 r ^l		-5
	Al inquilino Lamsin por trabajo		-3
19	Al preso Manuel Arin por trabajo 4 r ^l		-4
	Al inquilino Luis Palma por trabajo		-4

Suma 251-3/4

September 1817

Faint, mostly illegible handwritten text in a cursive script, possibly a ledger or account book. The text is arranged in several columns and rows, with some entries appearing to be numbered or dated.



210
211
212
213
214
215
216
217
218
219
220
221
222
223
224
225
226
227
228
229
230

Septiembre 1849 y suma de la cuenta 257 3/4

20	Por carne 3 r ^l por abollino 2 ^l	6
	Por los pesos 20 r ^l	2 1/4
22	Por carne 3 r ^l por abolla una! por suada 4 r ^l y medio	1 1/2
	Por 26 vigetas p ^a la cuenta dado a Don Santos Castro	2 7/8
	Por 130 tablas	6
	Por costuras	4
	Por 100 tablas	3-2
	Dado cuenta de trabajo a los maestros Juan y Ana	17-2
	Cuenta 5000 ados tablas y otros	4-2-1/2
	Para elado de tabanillas	4
23	Pago a los peones	1
24	Al maestro por clavos y cuenta de varios trabajos	1 1/2
25	Por abollas y por clavos	1 1/2
26	Por trabajo de tabanilla	1
	Por compostura de llaves 1 ^a por cuenta 6 r ^l	1-2
27	Pagado al maestro zapatero Don Antonio Ortega por un otro par de zapatos	4-6
	por tres y media fanegas propias	3 1/2 5
28	Por clavos - 3 r ^l y un peon 1/2 r ^l	3-1/2
	Para carne 5 r ^l propias 1/2 r ^l abollas 1 r ^l	7
29	Por 1000 ados otros pesos el miel	30
	Cuenta de una pieza de trabajo	2
	Por 50 tablas	1 5/8
	Por dos fanegas de propias	2 3/4
	Por carne	5
	Cuenta de los	6
30	Al maestro Juan Martin por otros maucos y otros tra- bajos	8
	Al maestro Juan cuenta de trabajo	4
	Por un quintal de arroz it de arroz; ad ^o chocolate; it cafe; it fideos un cofon etc. p ^a comprados en Copac por Sr. Rosendo	18-6

Suma 397-1

Obsequio de Chile y otros 3 de 849

Sr. Felipe Rosendo
 Sr. Juan Martin
 Sr. Juan Rosendo
 Sr. Juan Rosendo
 Sr. Juan Rosendo

21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100



101
102
103
104
105
106
107
108
109
110
111
112
113
114
115
116
117
118
119
120
121
122
123
124
125
126
127
128
129
130
131
132
133
134
135
136
137
138
139
140
141
142
143
144
145
146
147
148
149
150
151
152
153
154
155
156
157
158
159
160
161
162
163
164
165
166
167
168
169
170
171
172
173
174
175
176
177
178
179
180
181
182
183
184
185
186
187
188
189
190
191
192
193
194
195
196
197
198
199
200

1	Por trabajo de varios peones 12 r ^l	1-6
	Por clavos 3 r ^l	3
	Por carne 4 r ^l por leche 4 r ^l	1
2	Por ojos	4
	A los peones cuenta de trabajo	4
3	Por clavos e hito	4
	A cuenta aun maestro albanil	1
	Por carne 2 r ^l por queso 2 r ^l	4
	Por un par de riendas	1
	Dado al mayor como grande para pago de varones	25
	Por pingu de madera para la queta	1
	Por 50 tablas	1-5
	A cuenta de madera para la queta y para pipas	3
4	Por tres pares de espuelas	3-4
	Gasto originado en la funcion del Patriarca	11-2
5	Dado al maestro Sumbarten a cuenta de los en maderados como resu la contrata correspondi ^{te}	25-7
6	A tierra inquilino de los fundos Trabap	2
	Por tabla en real y gouere 2 r ^l a dos p ^{er} os del Com ^o	1-2
	Al segundo Covinas en real y r ^o de aguardiente	2
	Al don once r ^l por el mes concluido el 3 de Oct ^o y cinco por un ^o	2
	Por clavos en real y 13 r ^l p ^{er} legaz p ^{er} la hueta	1-6
	Al maestro Acuña 13 r ^l por el trabajo del San ^o y loina	1-5
7	Al Alcaide batelano 2 r ^l y p ^{er} sueros 1 r ^l	2-1
	Por una p ^{er} de tal 18 r ^l y por suelto de carnis 3 r ^l	2-5
	Por recompena al p ^{er} con suyo dos buques perdidos 2 r ^l	2
8	Por genes 6 r ^l a Sr. Juan p ^{er} la financia 2 r ^l	2-6
	Al Contorno p ^{er} 2 r ^l y genes p ^{er} fantabon 10 r ^l	3-2
	Por torta de pasada 4 r ^l p ^{er} cabell 4 r ^l y clavos 4 r ^l	1-4
	Por leche 4 r ^l por suero 2 r ^l blaugens del punto y 12 r ^l	1-7
	Suma	105-7

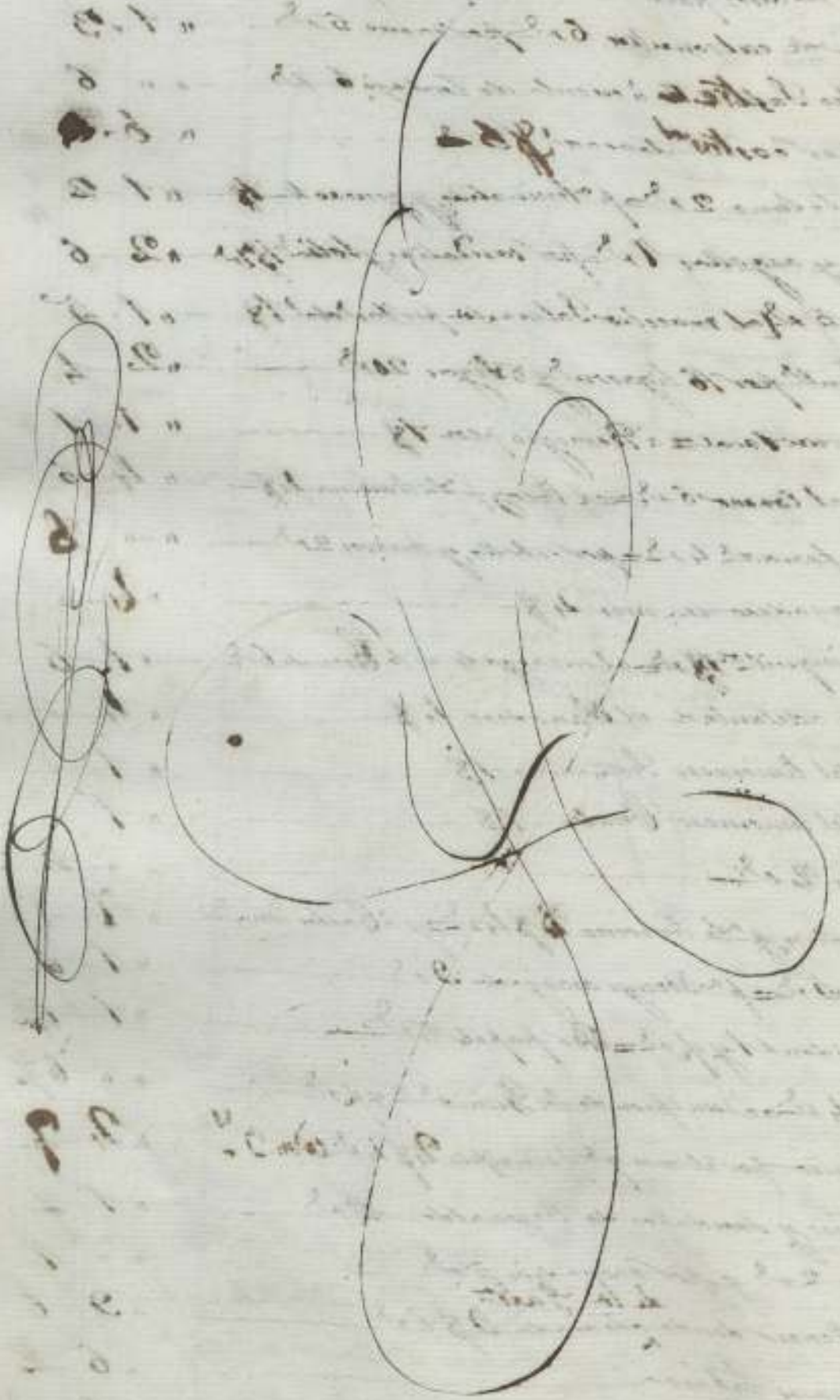
		Luces de la noche	105	11
9	Por labados en cueros pautados 6 ^{rs} y por virgen 6 ^{rs}		1	2
	Por costura de calzoncillos 6 ^{rs} y por carne 5 ^{rs}		1	3
	Al maestro Suficiente a cuenta de trabajo 6 ^{rs}		"	6
10	Al idem por costura de calzoncillos 6 ^{rs}		"	6
	Al Hotelero 2 ^{rs} y por suincho y gineco 4 ^{rs}		"	2
	Por gongos y argollas 4 ^{rs} y por sandalias y bolón 4 ^{rs}		2	6
11	Por carne 5 ^{rs} y al maestro Suficiente por su trabajo 4 ^{rs}		"	5
	Al Jose Suficiente por 16 ligas y 8 ^{rs} 20 ^{rs}		2	4
	Por cebolla un real a Remigio por 4 ^{rs}		"	1
	Por castor al conser 5 ^{rs} y al Virrey y la Encarna 4 ^{rs}		"	4
12	Por tener faxada 4 ^{rs} y por cebolla y huevos 2 ^{rs}		"	6
	Por el panadero en mes 4 ^{rs}		"	4
	Al Pidas inquieto al encargado de la Cruz 6 ^{rs}		1	6
13	Por un mes adelantado al Panadero 4 ^{rs}		"	4
	Al pan del temeroso Suficiente 4 ^{rs}		"	1
14	Al pan del temeroso Carlos 4 ^{rs}		"	1
	Al Clavos 2 ^{rs}		"	2
15	Al Secundario y la Encarna 3 ^{rs} y al castor idem 4 ^{rs}		"	7
	Al Crum 5 ^{rs} y por Socuyo aragudo 3 ^{rs}		"	6
16	Al Almudon 4 ^{rs} y por papel 6 ^{rs}		"	4
	Por leche 4 ^{rs} y un pan de los Guindos 2 ^{rs}		"	6
17	Al Cocinero por el mes que principia 2 ^{rs} 4 ^{rs} con 3 ^{rs}		"	7
	Al Botones y sandalias de Reynaldo 4 ^{rs}		"	2
	Por carne 2 ^{rs} y por remedio 5 ^{rs}		"	4
18	Al Botonero de la Justa de la Cruz de la Cruz 3 ^{rs} 6 ^{rs}		"	6
	Por 10 meses tabaco		"	6
19	Por composicion de Aparijos 16 ^{rs}		"	4

1737

1788 - 1789

1. The first of the year was a very cold one, and the snow lay on the ground for several weeks.
 2. The second of the year was a very warm one, and the snow melted away very early.
 3. The third of the year was a very cold one, and the snow lay on the ground for several weeks.
 4. The fourth of the year was a very warm one, and the snow melted away very early.
 5. The fifth of the year was a very cold one, and the snow lay on the ground for several weeks.
 6. The sixth of the year was a very warm one, and the snow melted away very early.
 7. The seventh of the year was a very cold one, and the snow lay on the ground for several weeks.
 8. The eighth of the year was a very warm one, and the snow melted away very early.
 9. The ninth of the year was a very cold one, and the snow lay on the ground for several weeks.
 10. The tenth of the year was a very warm one, and the snow melted away very early.
 11. The eleventh of the year was a very cold one, and the snow lay on the ground for several weeks.
 12. The twelfth of the year was a very warm one, and the snow melted away very early.
 13. The thirteenth of the year was a very cold one, and the snow lay on the ground for several weeks.
 14. The fourteenth of the year was a very warm one, and the snow melted away very early.
 15. The fifteenth of the year was a very cold one, and the snow lay on the ground for several weeks.
 16. The sixteenth of the year was a very warm one, and the snow melted away very early.
 17. The seventeenth of the year was a very cold one, and the snow lay on the ground for several weeks.
 18. The eighteenth of the year was a very warm one, and the snow melted away very early.
 19. The nineteenth of the year was a very cold one, and the snow lay on the ground for several weeks.
 20. The twentieth of the year was a very warm one, and the snow melted away very early.
 21. The twenty-first of the year was a very cold one, and the snow lay on the ground for several weeks.
 22. The twenty-second of the year was a very warm one, and the snow melted away very early.
 23. The twenty-third of the year was a very cold one, and the snow lay on the ground for several weeks.
 24. The twenty-fourth of the year was a very warm one, and the snow melted away very early.
 25. The twenty-fifth of the year was a very cold one, and the snow lay on the ground for several weeks.
 26. The twenty-sixth of the year was a very warm one, and the snow melted away very early.
 27. The twenty-seventh of the year was a very cold one, and the snow lay on the ground for several weeks.
 28. The twenty-eighth of the year was a very warm one, and the snow melted away very early.
 29. The twenty-ninth of the year was a very cold one, and the snow lay on the ground for several weeks.
 30. The thirtieth of the year was a very warm one, and the snow melted away very early.

2
 3
 4
 5
 6
 7
 8
 9
 10
 11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30



1849 (309)

Junia de la vuelta 112 1/2

	Ab Balladaro inquietivo 1/2	4
	Ab Ortega idem 12 id	1-4
20	Por un 1/2 por un 1/2	4-4
	Por carne 3 id = por un 1/2 y 1/2 3 id	1
21	Ab Penigio inquietivo 5 id = al agudo coquina 1/2	1
	Por huevos 3 id = por carne 1/2	1
22	Ab Masos Abzintosa por madre 1/2	1
	Por carne 3 id = por una aldata 2 id	2
23	Por panaje en el día 3 id = por un fabelito 1/2	1
	Por una regadera = dos fabelos = el Cerro de ojo lata = que	
	esto apagados, y una linterna de cera 3/4	3-4
24	Ab Cruz Paloma inquietivo 2/3 = al montancoso 2/3	1
	Ab la encargada del trabajo de frand = colchon 2/3 = 20 id	2-4
	Por pago de la Revista catolica 10/8	10
	Por carne 2 id = pago de frand 9 id = huevos 1/2	1-4
	Por labrado de Comunidad 2/3	2
25	Por 6 flores 3 id = por carne 3 id = clavos 3 id	1-7
	Ab Cruz peon 1/2 = tintores 3 id	1/2
26	Por compostura de frand 1/2	1
	Ab Sepulveda peon del comercio 2/3	2
27	Por carne 3 id = un peon 1/2 y papel 6 id	1-2
	Por conducción del trigo al Puerto en dos viajes 11/8 1/4	11 1/4
28	Ab Capatay de otra conducción 1/2	4
	Por Frango 6 id = cebolla 2 id	1
29	Por carne 6 id = por cebolla y huesos 3 id = por papas 2 id	1-2
	Por un candado 6 id	2
30	Por dos pannels 3 id	3
	Por leche 6 id = y agua 1/2	7

Junia 23 1/2
Colegio de

Quilicura 31 de 1879.
 N.º 10.º Sr. Felipe Remede

Sr. J. Mig^l Brantier Sr. Jose Maria

Sr. Manuel M. Salas
 Sr. 

Noviembre

1	Por carne		
	Por composiciones de una acha y de dos wasuyos		4-4
2	Por carne 3 1/2 por acercar 1 1/2 y medio		1-1 1/2
3	Por carne 3 1/2 papas 2 1/2 de papas 1 1/2		4-1/2
	Acuente de madera para la queta		5
4	Por carne 3 1/2 acuente de la galera 4, con pan 2 1/2		1
	Al maestro de canchales por una palabrera y otros		1-1
	Taxos		7
5	Por carne 5 1/2 leña para la cocina 1 1/2		7
	Dado al 2º cocinero acuente de sus platos		0
6	Dado a Sr. Peiraldé para lojer la limpieza		1
	Dado al botellero Sr. Fran ^{co} acuente 2 1/2 y a Cruz Balboa ing ^{na}		1-4
7	Oro de leche		2-2
	Por apo i abollas 2 1/2 por abollas para plantas 1 peso		5
8	Por algodón para pañales 2 1/2 y medio por abollas 5 1/2		1-2 00
9	Por 7, onzas de la galera y costura de 2 botellas		1-5-1/2
	Por un plato al Sr. M. dado a Terando		2
	Por 2 pollos 1 1/2 por abollas 1		1
10	Dado para acuente de coligos al mayor don Pedro Bied ^l		2
	Por abollas 1 1/2 y 1/2 costuras 1 1/2		4
	Ala lavandera acuente de abollas y medio abollas de col		7
	Por 2 onzas de tabaco		4-1/2
11	Al peon Jose M.º vidal acuente de tabaco		1-2
	un real de aguadiente un real de abollas		2
12	Al cocinero ignacio Legos acuente de tabaco		2
	Al inquieto Leonardo Centeno		2-4 1/2
	Dado para pañales de varios especies 1/2 de galeras		1
13	Al peon de los quince Amigós fongales		1
			4

	Por tejedura de una prenda de 1/2 p. sanguijuelas 1/2	---	7
14	Seuerita de un satgal	---	2
15	Por farraga i media de puntas	---	3.3
16	Por correa de caballos	---	3
17	Por costura de una tunica	---	3
	Alzapalero Ortega por dos pares de zafarillas	---	2.4
	Por un cortaplumas	---	3
	Al punto lacerero pago de su mes	---	2.4
	Al punto de 300 dobl a marcos Baesa	---	5.6
18	Al maguacho q' asula a la escuela 5. ^a i ponce yallou 1/2	---	6.1/2
	Al mago q' vino a acompañar a Carlos	---	4
	Al mago q' anda en la lancha con el Sr. Bona	---	2
	Al maguismo Peredo q' guarda de melleto	---	3
	Al mismo q' da a los arceas por las gestas de un viaje al Fari	---	5
	A un limasnero q' fue con Carlos	---	7 1/2
19	Por gallinas	---	3 1/2
	Taca rebollos	---	1
	Ala labandera de 1.	---	1.6
20	Por rebollos un 1.	---	1
	Por 6 varas de unyo satgal 6. ^a por avos 2. ^a	---	1
22	Por aguja de un caballo 2. ^a por rebollos 1.	---	3
	Taca nueva un 1. por recambio de los rebollos 2 p.	---	2 1/2
23	Ala labandera de 1.	---	1 6
	Allos misos q' el viaje con cargo a botarga media onza	---	8 5/8
	Por avos 2 al al dobles rebollos Ordoñez p.	---	3 2
	Por un conejo q' se dio a Sr. Bona 1/2 onza	---	1
	Al 2. ^a de misos de 1/2 p. por el mes pasado y para por el presente	---	2
24	Por un conejo q' se dio a Sr. Bona 1/2 onza	---	7
	Por un al rebollo por papete 8 d.	---	1 1/2
	Por un conejo q' se dio a Sr. Bona 1/2 onza	---	4
25	Por un pedimento de al cadete de 1/2 p. de 1/2 p.	---	6
	Por un conejo q' se dio a Sr. Bona 1/2 onza	---	3
26	Por un conejo q' se dio a Sr. Bona 1/2 onza	---	3
27	Por un conejo q' se dio a Sr. Bona 1/2 onza	---	6
28	Por un conejo q' se dio a Sr. Bona 1/2 onza	---	4 1/2
	Al conde 2 p. por rebollos 2 p.	---	5 1/2
29	Al Matias q' se dio a Sr. Bona 1/2 onza	---	3
	Por un conejo q' se dio a Sr. Bona 1/2 onza	---	3
30	Por un conejo q' se dio a Sr. Bona 1/2 onza	---	9

12	Al segundo vino 7 r por el mes de los que no por...	2	1
	Al primer vino de alicante 17 r!		
	Por uvas 4 r! aun muchos enfermos 3 r!		7
	Por uvas 2 r! abollas un r!, papel 3 r! abollas un r!		7
14	Por uvas 2 r! aun por 2 r! astas dos 4 r!	1	9
	Al comun en el a Santiago 2 r! abollas un r!		3
15	Al tratamiento 8 r! por la casa! por abollas dos r!	3	1
16	Por uvas 2 r! por uvas 2 r!		2 1/2
17	Por uvas 2 r! y medias		
	Al 10 vino 14 r! por el mes que un r! y 3/4 por el	2	1
	que sigue fino recibidos 2 r! y medias		
	Por uvas 2 r! y medias		2 1/2
18	Por uvas 3 r! por uvas 2 r!		5
	Por abollas un r! el paradero 3 r!		4
	Al leche 3 r!		3
	Alimento de un suyo 3 r! por uvas 6 r!	3	6
19	Al encargo de los pagos animales por el trabajo 8 r! 3/4		3
	Al mismo que pague el cuidado de una casa enferma 4 r!		4
	Por limpiar el vino 2 r! y medias por el trabajo 2 r! y medias		6 1/2
20	Por el vino 2 r!		1
	Por uvas 6 r!		6
	Por uvas por el mes 4 r! por el trabajo 2 r!		6
	Al mismo que pague el cuidado de una casa enferma 4 r!		4
21	Al por el trabajo de un mes 2 r! por el trabajo 1 r!	2	1 1/2
	Al tratamiento 8 r! por el trabajo 2 r!		1
22	Abollas un r! para medicina un r! de uvas 2 r!		2
	Por uvas 12 r!		1
	Al comun 2 r! por el trabajo 2 r!		4
23	Por el trabajo 2 r!		2
	Por el trabajo 2 r!		2
24	Por el trabajo 2 r!		2
25	Por el trabajo 2 r!		2
26	Por el trabajo 2 r!		2
27	Por el trabajo 2 r!		2
28	Por el trabajo 2 r!		2
29	Por el trabajo 2 r!		2
30	Por el trabajo 2 r!		2
31	Por el trabajo 2 r!		2
32	Por el trabajo 2 r!		2
33	Por el trabajo 2 r!		2
34	Por el trabajo 2 r!		2
35	Por el trabajo 2 r!		2
36	Por el trabajo 2 r!		2
37	Por el trabajo 2 r!		2
38	Por el trabajo 2 r!		2
39	Por el trabajo 2 r!		2
40	Por el trabajo 2 r!		2
41	Por el trabajo 2 r!		2
42	Por el trabajo 2 r!		2
43	Por el trabajo 2 r!		2
44	Por el trabajo 2 r!		2
45	Por el trabajo 2 r!		2
46	Por el trabajo 2 r!		2
47	Por el trabajo 2 r!		2
48	Por el trabajo 2 r!		2
49	Por el trabajo 2 r!		2
50	Por el trabajo 2 r!		2
51	Por el trabajo 2 r!		2
52	Por el trabajo 2 r!		2
53	Por el trabajo 2 r!		2
54	Por el trabajo 2 r!		2
55	Por el trabajo 2 r!		2
56	Por el trabajo 2 r!		2
57	Por el trabajo 2 r!		2
58	Por el trabajo 2 r!		2
59	Por el trabajo 2 r!		2
60	Por el trabajo 2 r!		2
61	Por el trabajo 2 r!		2
62	Por el trabajo 2 r!		2
63	Por el trabajo 2 r!		2
64	Por el trabajo 2 r!		2
65	Por el trabajo 2 r!		2
66	Por el trabajo 2 r!		2
67	Por el trabajo 2 r!		2
68	Por el trabajo 2 r!		2
69	Por el trabajo 2 r!		2
70	Por el trabajo 2 r!		2
71	Por el trabajo 2 r!		2
72	Por el trabajo 2 r!		2
73	Por el trabajo 2 r!		2
74	Por el trabajo 2 r!		2
75	Por el trabajo 2 r!		2
76	Por el trabajo 2 r!		2
77	Por el trabajo 2 r!		2
78	Por el trabajo 2 r!		2
79	Por el trabajo 2 r!		2
80	Por el trabajo 2 r!		2
81	Por el trabajo 2 r!		2
82	Por el trabajo 2 r!		2
83	Por el trabajo 2 r!		2
84	Por el trabajo 2 r!		2
85	Por el trabajo 2 r!		2
86	Por el trabajo 2 r!		2
87	Por el trabajo 2 r!		2
88	Por el trabajo 2 r!		2
89	Por el trabajo 2 r!		2
90	Por el trabajo 2 r!		2
91	Por el trabajo 2 r!		2
92	Por el trabajo 2 r!		2
93	Por el trabajo 2 r!		2
94	Por el trabajo 2 r!		2
95	Por el trabajo 2 r!		2
96	Por el trabajo 2 r!		2
97	Por el trabajo 2 r!		2
98	Por el trabajo 2 r!		2
99	Por el trabajo 2 r!		2
100	Por el trabajo 2 r!		2

Suma del front. 104-1-0

Días

1849 Dicha cuenta 531-5

31

A la pasta por costuras y chapucado 2 pt 2 y medio - 2- $\frac{1}{2}$
 Al mismo por trabajo adelantado 4 pt 3 y medio - 4- $\frac{3}{2}$
 Por una pieza de papel blanco p^a - 5-"
 Ochenta y seis p^a de seda de color al limonero de los Angeles
 Tambien p^a compra de 2 numerales p^a el gasto de la Comuni-
 dad como cometa del ingreso de Siquin - 86-2-"

Suma total 629-4

V. B.

Colegio de Chellan Dic 31 de 1849,

Dr. Felipe Ramos

Juan

J. L. M. V. V. V.

J. Jose M. Siquin

J. Jose Ramos

1850

Días

1^a

Por el al... 2-6

... 1-2

... 1-2

... 8-

... 1-4

... 2-

... 2- $\frac{1}{2}$

... 3- $\frac{1}{2}$

... 1-7

... 2-4

... 1-3 $\frac{1}{2}$

... 2-

Suma 22-3 $\frac{1}{2}$

(213)

Suma del Acute \$22-5 1/2

1	Pagado al segund cocinero Juan de Barras a por una	1-1
2	adilantados del...	1-2
3	Por un par de... sagalote	1-4
4	catorece pesos pagados por sagalote comprados en Toluca	1-4
5	Por una suma de diez y siete reales a 12 ^{va}	
6	salario por conjeturas de otros 2 ^{os} por 1/2 gal de sagalote 10 1/2	
7	i dos pesos q ^e abia gastado... reales de abitos	20-
8	del ingultero que el Sr. Gaspar a cuenta de trabajo	1-2
9	Por un par de capullos q ^e el Sr. Gaspar	1-4
10	Por jabon 2 ^{os} a cuenta de jabonillas, i 2 ^{os} de empandados	5-
11	Para dos cartadas de lina	7-
12	Empandados q ^e los q ^e van al bano entre ayares	4-
13	del Sr. Gaspar por un trabajo 1 ^o al panadero a cuenta 1 ^o	2-
14	Al Sr. Santiago Jalisco por hechura de una pipa de 2 1/2 a	
15	1/2 arroba q ^e se da a cuenta de mas trabajo q ^e 1 1/2 1/4	6-3 3/4
16	Dado a cuenta del sueldo de la sacristia a la principal	4-2 1/2
17	Almuerzo q ^e para carne 2 ^{os}	6-
18	Por varias campas a Saltes en varias ocasiones	6-
19	Por lino en 1 ^o q ^e se usa por de medias p ^e manos	
20	en 1/2 i 2/2 el papel	2-3
21	A un mustato q ^e asistio a la sala i se empuso 3 ^{os} de	6-
22	A la lavandera de la casa a cuenta del mes 12 ^{mo}	1-4
23	Por empandados q ^e el bano 5 ^{os} i cuartos de limosna a un comit	
24	de la casa grande q ^e para por Conf.	1-
25	del Sr. Gaspar de la cuenta general de Agosto de la restifia	4-
26	Al Sr. Hotelero por trabajo 5 ^{os}	1-
27	Al Sr. Cocinero por salario de 15 dias de 3 ^{os} 1/2 a cuenta	
28	del sueldo q ^e le principia desde el 1 ^o a tres pesos 1/2	2-2
29	Por una docena de panietos 12 ^{os}	1-7
30	Por dos almuerzos de China a peso at.	2-
31	del panadero Claro por mes i medio, a tres reales de salario	6-
32	Al Sr. Cocinero a cuenta del mes 1 ^o i dos reales de brazos	2-4
33	Por otros 20 ^{os} i otros pesos mas gastados por el Sr. Sepulveda en la	2-1 1/4
34	Tres pesos mas gastados por el Sr. Sepulveda en los bano	3-
35	Por dos cartadas de carbon 2 ^{os} i por dos de lina 6. 4. 1/2	2-6 1/2
36	Por la lina a 2 1/2 i 33 ligeros a 3/4	4-2 1/2

(B.A.H.)
- Febrero -

0221

Dia 1 ^o	Por una carretada de leña	4
Dia 2 ^o	Por pagar de un viaje al parral a buscar trigo	2-2
3	Por un par de papales otro par de tartallas	2-4
4	Al Sr. M ^{re} Sobrelero a cuenta de trabajo \$3-1	3-1
5	A los hermanos Bozas 4 \$ y 3 \$ para la recaudacion de la limosna	7-
6	A cuenta de un viaje	3-
7	Dado al Sr. Juan por gastos de la recaudacion de la limosna	1-3
8	Para masto	3-
9	Gastos hechos en un viaje a Concepcion al Sr. Juan	1-4
10	Por compra de ocho navajas	1-5
11	Por una botella de aceite	7-
12	Almuerzo de la noche en la limosna con Sr. Pineda a cuenta	8-
13	Al Sr. Inguilino Leonardo Centeno 12 ^o a cuenta de trabajo	1-4
14	Al Sr. Juan Ant. Quesada 8 ^o por id.	1-
15	Por cartas venidas por el correo	6-
16	Para boque 10 ^o por ortaplumas 7 1/2	2-1 1/2
17	Al Sr. Lavandera a cuenta del mes pasado	2-
18	Por tres fogos de leña y 1/2 por id.	3-2 1/2
19	Al herrero para papales 5 ^o y 2 ^o de nuevas	7-
20	Para un viaje	3-
21	Por un viaje	3-6
22	Por un viaje	4-4
23	Por carne de compostura del mes 1 ^o	4-
24	Por dos chanchos	5-5 1/2
25	Por cuatro cueros de cabra	2-4
26	A la lavandera para el mes 1 ^o a cuenta	4-
27	Por tres primicias compostura de chinos	6-
28	Al herrero por compostura de 7 y 2 al Sr. Pineda	1-
29	Al Inguilino Domingo Gonzalez a cuenta de trabajo	3-4

Suma total 55 1/2
 P. P. Co.

1890

Cajón de Chittan Feb. 28 de 1890

Jr. Feliza Remedé

Jr. Juan de Sepulveda

Jr. J. Mej. Orantón

Jr. José María

Marzo

Diés

- 1. Al lavadero por 15 días de Encar. por todo febrero y marzo 7-11
- 2 Compostura de una achas 4^{ta} de gaza 2^{da} y un remedio 1^{er} 7
- 3. Al imputivo Anaco Ligu a cuenta de trabajo
- 4. Por los almudos de chuno a 7^{ta} de la casa de Sepulveda 4-3 1/2
- 5. Al Sr. Benito Roca por recoger la limosna "2-
- 6. Por mercaderías en las casas de Sepulveda "7-6
- 7. Por un almud de chuno "3
- 8 Por un sayal "1-2
- 9 Por un sayal "5-
- 10 Por un sayal 3^{er} por cables 4 "7
- 11 Por veinte cuatros botellas de aceite 1 1/2
- 12 Por papel 4^{to} por labaco 30 1/2 pt "3-6 1/2
- 13 Por un sayal 2^{do} a cuenta de un sayal 20^{to} "2-6
- 14 Por cables por el Sr. Benito
- 15 Por fuvon 15^{to} por trabajo agosto de 1889 de 10^{to} de 1890 "1-1
- 16 Por gaza y sacos "4
- 17 Al médico de la guardiana parada (140-17) de temeridad
con un poco de vino real "52-4
- 18 Partida por el Sr. Benito en la minería "3-1
- 19 Al Sr. Benito por haber muerto la achas a 6 años "7-1
- 20 Al imputivo Lorenzo Figueroa a cuenta de trabajo " "
- 21 Al Sr. Benito por el Sr. Benito de marzo 3^{er} 10-
- 22 Por un sayal con el lavadero "6
- 23 Por tres sayales de tierra buena "7-1/2
- 24 Por un sayal "2-

Suma 138-4

1850

April

1.	Pagado a la lavandera el mes pasado	6
2.	Al maestro sepulcra a cuenta de su salario	4
3.	Al t. cocinero a cuenta de su salario	2-2
4.	Por carne 8 1/2 lb i de almidon 2 ^{os} ados 2 ^{os}	1-5 1/2
5.	Por cincuenta tablas 16 ^{os} de pescado 2 ^{os}	2-4
6.	Por tres de pedrillo 3 ^{os} por seis cucharillas 9 ^{os}	1-3
7.	Al cocinero 6 ^{os} i chancado por cota mas	6
8.	De por compuesto por Claro en varias veces	1-9
9.	Al Panadero, de mayo 1/2 de abril chancado 1/2	5
10.	De uvas 3 ^{os}	4-3
11.	al vino	1
12.	al m ^{ro} Kapateria por varias Crabajas	8-5
13.	Al Inquilino, grande 2 ^{os} de Juro a cuenta i chancado	5-3
14.	Al Inquilino Cruz Palma 18 1/2 ^{os} i a Pedro Ninos 7 1/2 ^{os}	9-3
15.	Al Sr. Don Juan Cabezas por su honorario de la defensa del patrono del Castillo pagado cuenta en su mano	69
16.	De por	1 mes
	a Sr. Domingos Inquilino 4 ^{os}	
	Al Sr. Juan para pago de granos en el Perral	9
17.	Al Inquilino Leonardo Conteno chancado	5-5 1/2
	Por un manicho grande	7
	Al potrero Juan 2 ^{os} de Burgo a cuenta de su salario	6
18.	Al Inquilino 1.000 tablas ostija a cuenta	7-4 1/2
	Por granos para comida de abito 2 ^{os}	2-2
19.	Por un muelle que ha de valer	1-6
	al panadero a cuenta de mayo 2 ^{os}	1-11
20.	Por seis magos de Tabaco	3-6
	De uvas. Por un par de gueros y 1 ^o el otro 1/2	1-7
	A bonita allegado tanto de trabajo en las cortas	2
	a m ^{ro} Al sepulcra a cuenta de su salario	4
	al capata Palma a cuenta de trabajo	5-3

176 1/2

- 22 al arero anastasio Thomas a cuenta 7. 7/2
- 23 por composition de un cadete " 2-2-
- 24 Por las doyanas de molles para velas " 2-6
- Al maestro salte ^{manejado} de castores 10-7
- 25 Por cuatro almudes de pinones ^{de} de clavos i techuelos " 3-4
- Pagado al quez de Sueda por dos notificaciones a 2. 1/2
- Por el contrato " 1-
- Al Sr. Manuel Lopez a cuenta de su salario " 1-6
- Al Sr. Carreras por comprar libros blancos de p. idos de arros " 2-4
- 26 De carne ^{de} por un par de queros " 1-
- 27 Por a peones por los de Sueda ^{de} de carne blanca " 6-1/2
- Apartada la cuenta a Juan Est. Quered angulinos " 3-3
- 28 Al Inquisitor Don Juan Pizarro a cuenta de " " 4-
- Al Sr. Santos a cuenta de trabajo de " 5-
- Alodoro a cuenta de " 1-
- 29 A favor de S. J. por haber auxiliado la escuela en el mes de Diciembre " 2-7
- De fogos ^{de} de nuevas " " 6
- De una docena de molinos para el uso de la " 1-3 1/2
- 30 Al medico Sr. Baltazar Martin a cuenta de la contrata de un mes " 2-
- De tabaco " 8-1
- De carne entre ayer y hoy " " 6-
- De provisiones gastas en el pleito de las gaunas " 4-6-
- Para camino de los por una libra de arroz 2. de clavos " 2-2-
- Parte total en el presente el total 635-5/4 apuntado ya en este " 257 " 1/2
- 112-6 a los dones son " 5 2 2 = 7 1/2
- se cubren en un total 12000 ^{ras} 14000 baldosas i de carne a veinte mil ladrillos grandes, de los materiales de la Iglesia ^{de} 7 8 9 =

Suma Total - 780 -

Este libro de cuenta de Juan M. Merzode 1761

Dr. Quintillo Piquero

Dr. Angel Rodriguez

Dr. J. M. Usantiz

Mayo

1.	Al cocinero pagado todo el mes	3
2.	A los peones q ^{os} han andado en las carretas	5
3.	Al obrero Anestasio por 8 dias de trabajo de pag ^{to}	1 1/2
4.	A la mercader por el lavado de la ropa ^{de la visita} _{de los colores}	6
5.	Ala lavandera por su salario del mes pasado	3-6
6.	A el velero Pedro Rembrano por trabajo de ^{patente} pesas y ^{media} de velas	6
7.	Por dos setenas 2 ^{as} de mes 2 ^{as} por carne 2 ^{as} de una halijeria ^{en quibungin a Fr. Mo. Fontalba 1^o}	7 1/2
8.	Por elaves 1 ^o de mes 1 ^o	1-2
9.	Para una pieza de sayal ^{para carnes y gas}	4
10.	Para carne 6 ^{as} por cartas al correo de la ^{et respone q^o fuera a la montana 11^{as} y 1/2^{as} de esp. de bay}	2-1/2
11.	A el Sr. H. niños por trabajo en las carretas	5 1/2
12.	Al Velero por hechura de 32 ^{as} de velas 12 ^{as}	2-6
13.	Para carne dos d ^{as}	1-4
14.	Al maestro Salmastrin a cuenta de varios trabajos	2
15.	Por un real de p ^o de cinco utenas 5 ^{as}	6
16.	Por dos sacmetados de carbon y dos palanganas	3-3
17.	Por un par de cueros y con real de p ^o de cinco utenas	6
18.	A la Sabandera ^{en la montana} por el mes de trabajo desde el 1 ^o	1-4
19.	Para carne 2 ^{as}	1-4
20.	A el dueño de la capata utenas por un mes de asistencia	5
21.	Para sanguijuelas quatro d ^{as}	1-4
22.	Para bueros tres d ^{as}	3
23.	Para pago de la moida q ^o fueron al H ^o de siete p ^o	1
24.	Al Zapatero por 2 ^{as} p ^o de zapallado y sand ^o	3
25.	Pago de los p ^o de q ^o fueron a unca l ^o de 4 ^o	2-2
26.	Al maestro Salmastrin a cuenta de los p ^o de q ^o esta hacienda cubia	6

Museo

De la vuelta 69 4/4

20	por 4. paruelos 6 x!	por hilo medio x!	por egg un!	7 1/2
	por lana negra hilo de seda 4 x!	por hilo muso 6 x!		1 2
22	por un par de gomas de lana 4 x!	por labandera de lana 2 x!		7
	por 2 p. de gomas de lana 2 x!	por gomas en los clavos 4 x!		3
	por 5 x! de hilo negro 4 x!			3
25	por 2 p. de gomas de lana 3 x!	por 1 p. de gomas de lana 4 x!		1-1
27	por 3 p. de gomas de lana 3 x!	por 1 p. de gomas de lana 4 x!		9-5
31	por 12 x! de gomas de lana 2 x!			6 1/2
	por 2 p. de gomas de lana 2 x!			1 6
	por 3 x! de gomas de lana 2 x!			3
	por 4 x! de gomas de lana 2 x!			3 4
	por 5 x! de gomas de lana 2 x!			3 2
				5

Sancti Spiritus Martini 14/1851

M. G. M. M.

Sancti Spiritus Martini

J. B. J. J.

Unio

10	Por 5 cometas de lana 10 x!	por 1 p. de gomas de lana 2 x!		3-2
12	Por 2 p. de gomas de lana 2 x!	por 1 p. de gomas de lana 4 x!		7 1/2
14	Por 4 p. de gomas de lana 2 x!	por 1 p. de gomas de lana 4 x!		4 2
16	Por 6 p. de gomas de lana 2 x!	por 1 p. de gomas de lana 4 x!		4
18	Por 8 p. de gomas de lana 2 x!	por 1 p. de gomas de lana 4 x!		6
20	Por 10 p. de gomas de lana 2 x!	por 1 p. de gomas de lana 4 x!		1 6
22	Por 12 p. de gomas de lana 2 x!	por 1 p. de gomas de lana 4 x!		3
24	Por 14 p. de gomas de lana 2 x!	por 1 p. de gomas de lana 4 x!		2-5
26	Por 16 p. de gomas de lana 2 x!	por 1 p. de gomas de lana 4 x!		2 4

Suma

22-1 1/2

Remo de la cuenta

8	Por quintos goteros 2 r. ¹ , a los dos anillos para poner al tomo 4 p. ¹	22	1 1/2
	A Andres Moya por tubos de papel 3 p. ¹	4	2
9	A Eusebio Cisterna 20 r. ¹ a Ignacio Canales por 3 r. ¹	3	
	Al maestro S. Martin por su trato de puentes 4 p. ¹	2	7
	Al basiliario Salas 15 r. ¹ , a Domingo Vnegas 4 p. ¹	27	
	Al Hermano P. de la Cruz por su trato 5 p. ¹	5	7
10	Al capataz que fue al tomo por aumento de gasto alar lo que a le habia dado le di 13 r. ¹		1 5
	Al portavaso 4 r. ¹		4
11	A Eusebio Cisterna 10 r. ¹	10	2
	3 pesos de tijeras y dos puntas 6 r. ¹		6
12	Claves un r. ¹ , de rebocan un trato en 12 r. ¹		1 5
16	Al Maestro por su trato 4 p. ¹ , para yunta 6 r. ¹		4 6
17	Los botones de Juan, Sepullos, Reyes y Cuales, capillados, la Juan y 2 botones	8	2
	Para almohada de lino 4 r. ¹		4
	Por un vaso de vidrio 5 r. ¹ , por tubo un r. ¹		6
18	Al maestro Juan P. pasadito cubierto		1
	por una resma de papel 22 r. ¹		2 6
	3 p. ¹ Al maestro Juan para sus tratos de entenia y entidad de lino	3	11
19	Por una pisaca 12 r. ¹ Por papiro 2 r. ¹ , para contadores a lya audis	4	7 1/2
	A Eusebio de Cascales 4 p. ¹		4
	Por buques y gaudis		1 1/2
20	Por platos un r. ¹ para avales en la parroquia del Hermano Reyes 3 r. ¹		3
22	Por cinco cart. medicas 22 r. ¹ y medio, un r. ¹ clavos		2 7 1/2
	2 r. ¹ y medio a Eusebio Cisterna para botas 6 r. ¹		7 1/2
24	Al Maestro Juan 4 r. ¹ , a Eusebio Cisterna 2 r. ¹		6
	A Domingo gonzales 3 r. ¹ para ad. los gaudis		3
26	Al maestro Juan para trato de en baldos y entenia 20 r. ¹ 6 r. ¹		2 6
	para un vaso de vidrio de Reyes 4 r. ¹		4
	Por 539 tafal tomadas a Madrigal 21 r. ¹ y medio	21	5 1/2
29	Los castor 2 p. ¹ , 18 reales a Andres Moya por tubos de papel		2 4
	6 r. ¹ y medio al Portavaso Juan		6 1/2
	un r. ¹ de p. api, nueve p. ¹ por un bot. a D. Juan Vnegas		9 1

Justos por el P. Muro en las cosas siguientes
 en el mismo Mes.

2	por botas p. ^a Rainado en un rige 2 p. ¹ , por p. para 4 r. ¹	2	1 1/2
	Al portavaso 4 r. ¹ , p. ^a tanta dos r. ¹ , Al portavaso 2 r. ¹ , para p. de tomas		
6	por el Sr. Juan y gaudis, p. ^a para de lino un r. ¹		1 3 1/2
			111-4

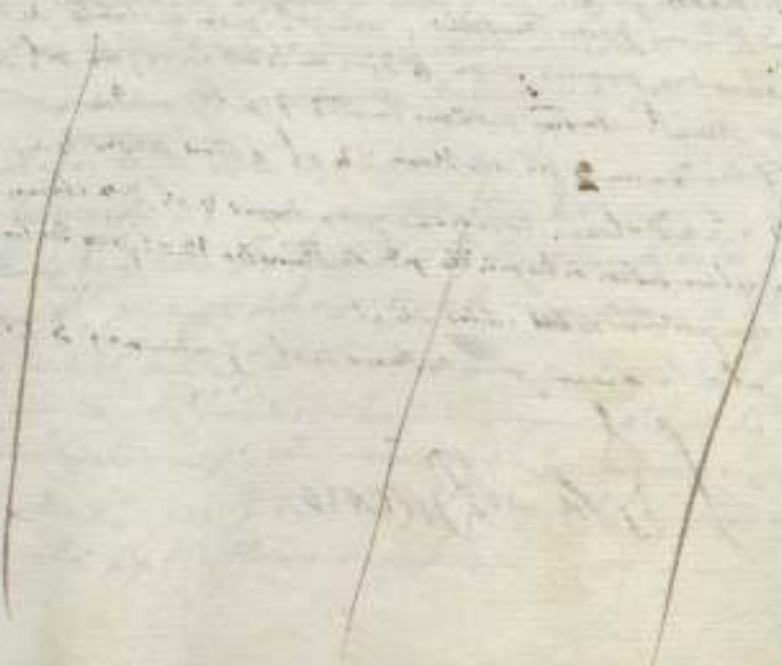
Junio

Suma del frente 138

12	puertas de baldora y gacha 2 p ^o 3 p ^o A. Acuña por Trabaja 10 r ^o	-	3	5
	para vidrios del refectorio 4 r ^o Al p ^o vidriero 5 r ^o p ^o cañero 2 r ^o	-	1	3
7	Al conexas Mar ^o 5 r ^o a San M ^o Jimenez por el D ^o de la Cruz 10 r ^o	-	1	7
7	A J. Martin por platos p ^o el entablado de los comedores 15 r ^o	-	-	6
16	A J. Martin por trabajo de puertas 2 p ^o	-	-	2
	A p ^o 12 r ^o , a otros p ^o de la Cruz un p ^o , a S ^o de la Cruz 2 p ^o	-	-	4
5	otras por lanchas 4 r ^o , a otros p ^o de la Cruz 4 r ^o p ^o cañero 2 r ^o	-	-	2
4	otras por lancha un p ^o , p ^o cañero 2 r ^o , lancha p ^o de la Cruz 2 r ^o	-	-	3
26	Para la Cruz S ^o de la Cruz 2 r ^o por el acueducto 4 r ^o	-	-	1
6	Los genesos p ^o p ^o de la Cruz, centos p ^o los vitales y tinta 12 r ^o	-	-	4
2	hilo por cosa vitalita 5 r ^o , a un p ^o de la Cruz 2 r ^o	-	-	7
6	Por el baldorado del Claustro 4 r ^o , a un p ^o de la Cruz 10 r ^o	-	-	5-2
2	cañero por Domingo Jimenez 2 r ^o , al p ^o vidriero un r ^o , a un p ^o de la Cruz un r ^o	-	-	4
4	por un raso de tabaco 5 r ^o	-	-	5
6			Suma	138

Sisto B. Chustar Marzo 14. 1851

Sr. Gerónimo Laguarda
 Sr. Miguel Martínez
 Sr. ...
 Sr. ...



2
 7
 7
 5
 4
 2
 6
 5
 6
 6
 11
 7
 1
 2
 7
 7
 6
 3
 2
 6
 4
 2
 5
 2
 4
 6
 1
 2
 4
 1-3
 1-4

1840

Julio 1838

No.	Descripción	Unidades	Valor
1	Al conde de Valeros 20 al. de labandera de comunidad 16 pl	8	4
2	Al Mont. Nueva para embaldosado de la Iglesia 40 pl	4	5
3	Al pion fante 20 pl para un al. al paradero 30 pl	6	
4	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	1	2
5	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	3	3
6	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	1	
7	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	2	2
8	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	2	1
9	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	1	1
10	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	6	
11	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	9	6
12	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	2	
13	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	4	4
14	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	4	4
15	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	5	
16	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	5	1
17	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	1	3
18	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	1	2
19	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	5	
20	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	7	
21	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	7	1
22	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	5	
23	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	8	2
24	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	1	4
25	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	6	1
26	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	1	1
27	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	5	
28	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	2	
29	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	7	
30	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	1	1
31	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	2	
32	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	1	5
33	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	3	2
34	Al pion fante para la villa - p.º para pion 20 pl	1	4
Suma		87	2 1/2

Visto Bueno

Chilva

1870

Aportes

Delavilla, 83 6

17	62' Al Maestra Vera para un tanto, 6	Alas de un par de costuras 4 p. ^{as}	83	6
18	Al para faja 40', por un tanto de las 3000 12 2'	costuras de un par de puntadas 8 3	4	7
	para un par de un calibrote 2'	para un tanto de puntadas 10 2		
	Alas de un par de 40', para un tanto de puntadas 10 2		1	2
17	Al Maestra para un tanto, 8 2'	para un par de puntadas 2 y 1/2	6	6
	para la cosa 8 2'	para un par de puntadas 6 2'	1	2
20	para un tanto 3 2'	para un par de puntadas 4 2'	2	2
21	para un par de puntadas al costado 15 2'	para un tanto de puntadas 12 2'	4	3
	para un par de puntadas para un tanto 2 2'		3	3
	para un par de puntadas para un tanto 2 2'		11	2
	para un par de puntadas para un tanto 2 2'			1
	para un par de puntadas para un tanto 2 2'		6	2
22	para un par de puntadas para un tanto 12 2'	para un tanto de puntadas 3 2'	3	1
	para un par de puntadas para un tanto 6 2'	para un tanto de puntadas 2 2'	1	3
24	Al Maestra para un tanto, 4 2'	para un tanto de puntadas 4 2'	3	4
	para un par de puntadas para un tanto 2 2'		2	
	para un par de puntadas para un tanto 2 2'		6	4
27	Al Maestra para un tanto, 2 2'	para un tanto de puntadas 2 2'	6	1
	para un par de puntadas para un tanto 2 2'		1	2
	para un par de puntadas para un tanto 2 2'		3	3
	para un par de puntadas para un tanto 2 2'		6	1
	para un par de puntadas para un tanto 2 2'		1	1
	para un par de puntadas para un tanto 2 2'		2	1
	para un par de puntadas para un tanto 2 2'		2	1
	para un par de puntadas para un tanto 2 2'		4	4

Lama 175-3

R. D. Cipriano Maza 11. / 851.

Dr. Felipe Ramirez

Guarda

Dr. Juan de la Cruz

Dr. Maza

1	al capient. S. Mañan por entablado de cellos 7 p!	7
2	al para...	1
3	para...	1
4	al p... 3 p!	3
5	al p... 3 p!	3
6	al p... 3 p!	3
7	al p... 3 p!	3
8	al p... 3 p!	3
9	al p... 3 p!	3
10	al p... 3 p!	3
11	al p... 3 p!	3
12	al p... 3 p!	3
13	al p... 3 p!	3
14	al p... 3 p!	3
15	al p... 3 p!	3
16	al p... 3 p!	3
17	al p... 3 p!	3
18	al p... 3 p!	3
19	al p... 3 p!	3
20	al p... 3 p!	3
21	al p... 3 p!	3
22	al p... 3 p!	3
23	al p... 3 p!	3
24	al p... 3 p!	3
25	al p... 3 p!	3
26	al p... 3 p!	3
27	al p... 3 p!	3
28	al p... 3 p!	3
29	al p... 3 p!	3
30	al p... 3 p!	3
31	al p... 3 p!	3
32	al p... 3 p!	3
33	al p... 3 p!	3
34	al p... 3 p!	3
35	al p... 3 p!	3
36	al p... 3 p!	3
37	al p... 3 p!	3
38	al p... 3 p!	3
39	al p... 3 p!	3
40	al p... 3 p!	3
41	al p... 3 p!	3
42	al p... 3 p!	3
43	al p... 3 p!	3
44	al p... 3 p!	3
45	al p... 3 p!	3
46	al p... 3 p!	3
47	al p... 3 p!	3
48	al p... 3 p!	3
49	al p... 3 p!	3
50	al p... 3 p!	3
51	al p... 3 p!	3
52	al p... 3 p!	3
53	al p... 3 p!	3
54	al p... 3 p!	3
55	al p... 3 p!	3
56	al p... 3 p!	3
57	al p... 3 p!	3
58	al p... 3 p!	3
59	al p... 3 p!	3
60	al p... 3 p!	3
61	al p... 3 p!	3
62	al p... 3 p!	3
63	al p... 3 p!	3
64	al p... 3 p!	3
65	al p... 3 p!	3
66	al p... 3 p!	3
67	al p... 3 p!	3
68	al p... 3 p!	3
69	al p... 3 p!	3
70	al p... 3 p!	3
71	al p... 3 p!	3
72	al p... 3 p!	3
73	al p... 3 p!	3
74	al p... 3 p!	3
75	al p... 3 p!	3
76	al p... 3 p!	3
77	al p... 3 p!	3
78	al p... 3 p!	3
79	al p... 3 p!	3
80	al p... 3 p!	3
81	al p... 3 p!	3
82	al p... 3 p!	3
83	al p... 3 p!	3
84	al p... 3 p!	3
85	al p... 3 p!	3
86	al p... 3 p!	3
87	al p... 3 p!	3
88	al p... 3 p!	3
89	al p... 3 p!	3
90	al p... 3 p!	3
91	al p... 3 p!	3
92	al p... 3 p!	3
93	al p... 3 p!	3
94	al p... 3 p!	3
95	al p... 3 p!	3
96	al p... 3 p!	3
97	al p... 3 p!	3
98	al p... 3 p!	3
99	al p... 3 p!	3
100	al p... 3 p!	3

Suma 150-4

1890

Sept.

Rela. vuela 1 ⁵/₁₀ ²/₂

19	Al cesionario 10 r!		
	Por unidades de animales 3 p! a Juan Sepulveda, por morada de		
20	puerta y ventanas 4 p! 6 r!		
	al cesionario 2 r!, por yunta 6 r!, p. la balta 4 r!		7 6
21	Como la cesionario 5 r!, por clavo 2 r!		1 4
			7
22	Por cesario 2 r!, por tabaja de animales veinte y un p. medio	21	2 1/2
26	Por no hay 4 p!, por tabaja de animales 8 p! 8 r!		5
	Alta mudas del P. Juan 8 p!		8
	Por cesario 2 r!, por yunta 2 r!, por huevos 7 r!, por avies 2 r!		2 10
27	Patron de la dulla 4 r! y medio		4 1/2
	Al cesario que trajo al d. de la dulla de Santiago 14 p! 3 r!		12 3
28	Por huevos 2 cesario 10 r!		1 2
	Por cesario ^{lega} cesario de cesario 4 p!		8
	Al cesario de Martin por su trabajo de puercos 8 p!		8
	Por cesario de Martin por su trabajo de puercos 2 p. medio		1 2
29	Alta tabaja de la Comunidad 4 p! 2 r!, por tabaja 4 p!		8 2
	por cesario p. disciplinar 3 r!, al cesario de la cesario 4 r!		7
	al cesionario 3 p!, al cesario de la cesario 4 r!, por yunta 2 r!, por los 2 r!		4 4
30	Patron de la dulla 7 r!		1 1
	Por tabaja 20 r!		2 4
	Por mosta 6 r! un, telpe 3 r!, clavo 2 r!		1 5
	ad. P. Juan Martin por su asistencia como medico al		
	ala Comunidad en todo el año conchido el P. de la cesario		
	ta y un p. de la cesario		31 6

Suma 278 - 4 1/2

R. S. Capitán Mergo 14 p!

Mr. Felipe Remate

Dr. Juan de la Cruz... [Signature]

Coste

1	Por lo 4 r ^l , al maestro repintado por un año de obra 6 p ^l 5 r ^l	7	1
6	Al Sr. Don N ^o Juan presentante de una cruz; mas 4 p ^l 4 r ^l por 500 adobes	21	6
4	Por dos pargos de pargos 8 p ^l 4 r ^l	4	4
2 1/2	Al Sr. P ^o de la Real Audiencia de Mexico 6 p ^l , por un año de obra 4 p ^l 5 r ^l	10	5
2	Por hacer tan cates 2 p ^l , por traer ladrillo 7 r ^l	2	7
2	Por traer de ladrillo 2 r ^l a Sr. P ^o de la Real Audiencia de Mexico 5 r ^l	5	7
2	Por traer de adobes 10 r ^l , por traer 2 r ^l , aun por 4 r ^l	2	"
4 1/2	Al Sr. Martin por un año de obra 6 p ^l , al Sr. de la Real Audiencia de Mexico 12 r ^l	2	4
3	Al Sr. Martin por un año de obra 6 p ^l	4	
2	Al Sr. Martin por un año de obra 6 p ^l	5	
"	Por un estuche p ^o el Sr. P ^o de la Real Audiencia de Mexico 4 p ^l 2 r ^l y medio	4	2 1/2
"	Por un ropero para el Sr. P ^o de la Real Audiencia de Mexico 4 p ^l , por un año de obra 4 r ^l	1	
2	Por un ropero para el Sr. P ^o de la Real Audiencia de Mexico 4 p ^l , por un año de obra 4 r ^l	5	
2	Por un ropero para el Sr. P ^o de la Real Audiencia de Mexico 4 p ^l , por un año de obra 4 r ^l	6	
7	Por un ropero para el Sr. P ^o de la Real Audiencia de Mexico 4 p ^l , por un año de obra 4 r ^l	3	4
4	Por un ropero para el Sr. P ^o de la Real Audiencia de Mexico 4 p ^l , por un año de obra 4 r ^l	1	5
1	Por un ropero para el Sr. P ^o de la Real Audiencia de Mexico 4 p ^l , por un año de obra 4 r ^l	15	4
4	Por un ropero para el Sr. P ^o de la Real Audiencia de Mexico 4 p ^l , por un año de obra 4 r ^l	3	
1	Por un ropero para el Sr. P ^o de la Real Audiencia de Mexico 4 p ^l , por un año de obra 4 r ^l	1	4
1	Por un ropero para el Sr. P ^o de la Real Audiencia de Mexico 4 p ^l , por un año de obra 4 r ^l	1	4
6	Por un ropero para el Sr. P ^o de la Real Audiencia de Mexico 4 p ^l , por un año de obra 4 r ^l	1	6
4 1/2	Por un ropero para el Sr. P ^o de la Real Audiencia de Mexico 4 p ^l , por un año de obra 4 r ^l	1	4
1	Por un ropero para el Sr. P ^o de la Real Audiencia de Mexico 4 p ^l , por un año de obra 4 r ^l	3	"
1	Por un ropero para el Sr. P ^o de la Real Audiencia de Mexico 4 p ^l , por un año de obra 4 r ^l	5	7
2	Por un ropero para el Sr. P ^o de la Real Audiencia de Mexico 4 p ^l , por un año de obra 4 r ^l	3	4
1	Por un ropero para el Sr. P ^o de la Real Audiencia de Mexico 4 p ^l , por un año de obra 4 r ^l	2	6
9 1/2	Al Sr. de la Real Audiencia de Mexico 6 p ^l 2 r ^l y medio y un p ^o por el Sr. P ^o de la Real Audiencia de Mexico 4 p ^l 2 r ^l y medio	4	2 1/2
2	Al Sr. de la Real Audiencia de Mexico 6 p ^l , un año de obra 6 p ^l 3 r ^l y medio	5	"
1	Al Sr. de la Real Audiencia de Mexico 6 p ^l , un año de obra 6 p ^l 3 r ^l y medio	8	
1	Al Sr. de la Real Audiencia de Mexico 6 p ^l , un año de obra 6 p ^l 3 r ^l y medio	2	2
1	Al Sr. de la Real Audiencia de Mexico 6 p ^l , un año de obra 6 p ^l 3 r ^l y medio	6	4

501

11 Al P... 4 pl. — suma de la vuelta 132-8

Al peon marino que llevo 8 pl. 8 pl.

- 12 Al... 6 pl., 12 al. a... 7 4
- 12' Para una docena de... 3 pl., para... 6 pl. 3 6
- 14 Para una... 2 pl., para... 6 pl. 1 1
- 15 Para... 9 pl., para... 4 pl. 1 5
- 16 Para... 3 pl., para... 1 3 1/2
- 17 Para... 9 pl., para... 1 4
- 18 Para... 2 pl., para... 6
- 19 Para... 8 pl. 1 2
- 20 Para... 4 pl., para... 7
- 21 A S. Martin... 5 pl. 5
- 22 Para... 2 pl., para... 3 2
- 23 Para... 2 pl., para... 3 3
- 24 Para... 4 pl., para... 2 7
- 25 Para... 9 pl., para... 1 1 1/2
- 26 Para... 9 pl., para... 2 1 1/2
- 27 Para... 5 pl., para... 1 1
- 28 Para... 2 pl., para... 1 1/2
- 29 Para... 2 pl., para... 2 5
- 30 Para... 6 pl., para... 7 1/2
- 31 Para... 12 pl., para... 2 1
- 32 Para... 20 pl., para... 6 4
- 33 Al... 2 pl. 4 5
- 34 Para... 2 pl., para... 2
- 35 Para... 1 pl., para... 1 1
- 36 Para... 1 pl., para... 1
- 37 Para... 2 pl., para... 6
- 38 Para... 2 pl., para... 5 3
- 39 Para... 2 pl., para... 1 5
- 40 Para... 4 pl. 4

H. B.

Suma 225-2
Cehi

(350)

Mar Mayo 14 / 85

Fr. Felipe Rueda
Guarda

Fr. Quintillo Saggucci Sr. Bayle Chapoy

Fr. Mig. Vautier

Noviembre 1856

1	Por cada uno 20 ^l por lana 14 ^l , por carbon 81 ^l	2-1
2	Por cada uno 20 ^l por leche medio 10 ^l , por lana 10 ^l	-1 1/2
3	Por nuevos un 2 ^l por limones un 2 ^l	- 2
4	Por unidos 20 ^l , por los gastos de la imprenta de Fr. Pablo unidos 7 ^l 2 ^l y medio	- 4 1/2
6	Por unos pantalones 7 ^l Fr. Pablo 2 ^l , por unidos 2 ^l y medio	7 1
8	Por la usina de leche un 1 ^l	- 1
9	Por unidos 1 ^l Mantén por unidos de puestas diez 7 ^l	- 10
	Por unidos de dos capillas un 7 ^l , por unidos lana 13 ^l	2 5
	Por unidos de la dilla 15 3 ^l	- 7 7
10	Por unidos de 176 7 ^l de trigo 10 ^l y medio	- 6
	Por 2200 tipos 12 7 ^l medio 7 ^l	- 10 1/2
	Por unidos un 2 ^l	- 12 1/2
	Por la Lavandera 11 ^l de la 7 ^l	- 1
	Por unidos 7 ^l por unidos 4 ^l y medio la usina 7 ^l	- 2 2
	Por unidos 7 ^l y medio 7 ^l y medio 10 ^l por unidos 2 ^l	- 2 3/2
	Por unidos 5 ^l por unidos un 2 ^l	- 1 2

Suma 58-1/2

		Suma de la vuelta	
12	Por carne 4 r ^l , por huevos 2 r ^l , por una caja de pildoras 9 r ^l	95	1 1/2
13	Por la carne 5 r ^l , o Juan Moreno por dos viajes al banco al mismo precio o Andrés Mora Zapatero 2 p ^l mas 9 r ^l	3 5 2	3 5 2
14	Por comprar dos vales 2 r ^l	3	1
15	Por huevos un r ^l , por una carretada de lana 3 r ^l Al curioso un p ^l Por venduras 2 r ^l , por aves 3 r ^l	2 4 1	2 4 1
16	Por una resma de papel 2 r ^l Por venduras 2 r ^l , por leche 2 r ^l , aceitunas 1 y media	2 5	4 5 1/2
17	Por venduras 2 r ^l , por huevos 3 r ^l Al Mantin por la fruta de pimientos 8 p ^l Por media una de panes 6 r ^l , por una caja de pildoras 6 r ^l	5 8 1	5 8 4
18	Por venduras 2 r ^l , Al medico por visitas un p ^l Por una pregunta 5 r ^l , por comprar unos botones 6 r ^l Por pan 2 r ^l , por una onza aceite de almendra 2 y 1/2	1 1 4	2 3 3 1/2
19	Por un viaje 2 r ^l , Por venduras 2 r ^l Por dos visitas al medico 1 r ^l un p ^l Por la carne en peso, por aves 2 r ^l Por seis docenas de sanguijuelas 2 r ^l 7 1/2 Por dos pases de mudias un p ^l , por aves 4 r ^l Al p ^l Angel un p ^l Por un corte de pantalones 12 r ^l , por comprar un r ^l	4 1 1 2 1 1	4 3 2 2 1/2 4 1 3
20	Por venduras 2 r ^l , por huevos un r ^l , por carbon 7 r ^l Por aves 3 r ^l y 1/2, por un bacanin 6 r ^l	1 2	2 5 1/2
21	Por papeles 12 r ^l , por una caja de pildoras 5 r ^l Por pan 7 r ^l , por una botella aceite un p ^l Por dos panes 3 r ^l , por carne 3 r ^l , cebollas 2 r ^l Por venduras 2 r ^l , por alucapas 2 r ^l , leña 4 r ^l	2 1 1	1 7 11 11
22	Por 2 p ^l de 3 r ^l , por una tapa 3 r ^l , un p ^l 3 r ^l Por la cocina 3 r ^l , por comprar el piano 4 r ^l	1 7	1 7
23	Al Zapatero por varios p ^l 8 y 5 r ^l	8	5
24	Por carbon 2 p ^l 5 r ^l	2	5

		Suma del frente	115	8 1/2
25	por pesos 12 al. para la cocina 5 al.		2	1
26	por unidos para el frente - 4 al. de 20 al.		6	
27	por unidos 2 al. por 100 al. de la cocina 4 al.		2	"
28	por unidos 5 al. por 60 al. de la cocina 4 al.		7	3
29	por unidos para el frente 10 al. de la cocina 6 al.		7	"
30	por unidos para el frente 10 al. de la cocina 4 al.		4	4
31	por unidos para el frente 10 al. de la cocina 3 al.		3	2

Suma 127 3 1/2

J. B. Guillen y M. M. 1851

Mr. Felipe Romo

Guadalupe Sr. Angel de la Cruz

Sr. Gerardo de la Cruz

Diciembre 1850

1	por unidos para el frente 10 al. de la cocina 4 al.		6	
2	por unidos para el frente 10 al. de la cocina 4 al.		17	2
3	por unidos para el frente 10 al. de la cocina 4 al.		1	2
4	por unidos para el frente 10 al. de la cocina 4 al.		12	5
5	por unidos para el frente 10 al. de la cocina 4 al.		5	"
6	por unidos para el frente 10 al. de la cocina 4 al.		2	1
7	por unidos para el frente 10 al. de la cocina 4 al.		1	1
8	por unidos para el frente 10 al. de la cocina 4 al.		2	7
9	por unidos para el frente 10 al. de la cocina 4 al.		4	6
10	por unidos para el frente 10 al. de la cocina 4 al.		10	2

Suma 47-4

N. S. P. B. M. M.

1890

	Suma de la vuelta	57	4	
1	Por opal 6 r. Aliviante en la cocina 20 r. 20 r.	2	2	
	Por telaje en Pato 30 p! 6 r!, por avos 6 r!	31	4	
	Por 20 r. 20 r. 20 r. 20 r.	5	"	
	Por cinco p. 5 p. de tabaco 3 p! 2 r!	3	1	
	Por p. que quita el castor al temone 8 r!	1	12	
2	Al lepatino por varios otros 13 r!	2	3	
19	Al boia p. el viaje a Concep. 29 r!	2	3	
	Por quita granules 6 r! Al panadero 4 r!	1	2	
23	Por la cocina p. 2 p! Al capataz p. 2 p! 12 r!	2	7	
	Partido en el viaje de Pa. 12 r! desde Macim. 15 r!	1	7	
24	Al leviante en la cocina 4 p! 2 r! 2 r!	4	2 1/2	
	Por la cocina p. 2 p! 2 r! 2 r!	2	"	
25	Por la cocina 5 r!	4	2 1/2	
	A. S. Maarten por a bruto de puestas 4 p! 2 1/2	10	2	
26	Por telaje en los lindes 10 p! 2 r!	2	5	
	A la cocina 5 r!, por p. de banco 2 p!	3	3	
	A Suon Moana por dos viajes en la tropa con a Concepcion y otros al Parnal 3 p! 3 r!, y dos dias mas	2	4	
27	Al carpintero por hacer una p. y otras cosas	1	5	
	A. S. Maarten por la bruto de puestas 13 r!	4	2 1/2	
	Al capataz Moija 4 p! 2 r! 2 r!	6	"	
	A Remigio Jovial 6 r!	12	"	
28	Por dos saques 12 p!	4	"	
	A la labandera de comunidad 4 p!	17	2	
	A J. Victorino por gastos en Pa. Palla en Macim.			
	Gastos por el P. Legido en la comuni- dad en los otros:			
	Por costura de un su manta 6 r!	6		
	Por un sombrero p. el hermano Biquelme 22 r!	2	8	
	Por costuras de tres cadmitas p. el hermano 12 r!	4		
	Por costuras de habito y manto p. el hermano Cas-			
	mer 18 r!, de p. de tabaco p. el hermano 8 r!	3	2	

Suma 189 2 1/2

29	Por un amirante un 2!		1
	Por un panes con nicotina 20!	6	2
	abstenerse en la cocina un pan con panes 4!		4
	Prontitud del hostilero 14!		6
	Por 8 al ala lonas papas y hueras		1
30	al comercio 2!	6	1
	Por la huerta 10!		4
	Por un tuca de habito de boca de elena de la casa 4!		4 2 1/2
	un pan 6!		1
	Por dos panes de 3!		6
31	Por botines de Juan 12!		2 6
	Por un papel tomado a un 4!		2 4
			1

210-6

S. D. Villar Mayo 14. 1801.

Dr. Felipe Mercader

Dr. Quintana y Aguirre

Dr. V. V. V. V.



(200)

Enero 1857.

Por aver para el padre Salvo.	0" 5 1/2
Por carne para asado.	0" 2
Por el trabajo de las vitas.	1" 6 1/2
Por carne de castillo.	0" 3
Por agua de Colonia para remedio.	0" 2
Al Sr. Bernardino Mora para pagar un ije era.	0" 6
Para pagar do primer.	2" 2
A un maestro albanil.	1" 0
Por un rosario.	0" 4
Al Sr. Pedro Sepulveda.	0" 1
Al Sr. Campesano unas espuelas.	0" 5
Por un par de zapatos del Correo.	0" 3
Por carne para la Corina.	0" 3 1/2
Al maestro P. Martin.	0" 4
Al maestro por Zapatos.	1" 0
A un hermano del Sr. Salvo.	0" 6
Por un pan.	0" 3
Por carne.	0" 5
Por papas i habuyos.	0" 2
Por carne para la Corina.	0" 4
Por carne para sustancia.	0" 2
Por un par de lino a n. v. a.	1" 1
Por un paquete garron blanco.	0" 2
Por una botella de aceite de comen.	1" 0
Por un pan dulce al Sr. Salvo.	0" 1
Por Clavo para puertas.	0" 2
Por carne p. la Corina.	0" 4
Por papas, chagui, graza i porotos.	0" 5 1/2
Por limpiar el pozo.	0" 4
Por otro v. franela a n. v. a.	4" 0
Por visitas i remedio del medico al Sr. Salvo en su enfermedad.	4" 1 1/2
Por verduras i papas.	0" 3

27 0 1/2

Por la del frente — 27.00

5 1/2	Por carne	0.5
2	Por boudes con almendras	1.1/2
6 1/2	Por girones y pimientos	0.3
3	Por huevos	0.2
2	Por una lib. yema	0.2
6	Por un par botines para el P. Salvo	2.2
2	Por papas viriduras y grasa	0.14
4	et Poli	6.0
1	Al compañ. de Poli	2.1
5	Por un huevo, papas y pimientos	1.2 1/2
3	Por suaves y carnes	0.6
3 1/2	Por papas, pimientos, cebollas y carne	0.5
4	Por papas, pimientos, alvion y una botella aceite c. 7.1	1.4
0	Por una tabanilla, papas, pimientos y alvion y cebolla	1.4
6	Por huevos hervidos de barra y el vigito finestero	1.5 1/2
3	et al maest. mahl. Sepulto	0.5
3	Por una del Carn. anombre del P. P. 7.1	0.2
5	Por papas, alvion, pimientos, lechuga y cebollas	0.4
2	Por huevos y la r. al corincho Cand.	0.5 1/2
1	Alta corincho que salieron para el parol	1.3
2	Por papas, cebollas, pimientos y un pedazo de una Cava	0.5 1/2
0	Por grana y una saca de carne	2.1 1/2
1	Por componer la vegadera y un vigito sobre	0.3
2	Por girones, papas, cebollas, alvion, pimientos, huevos	2.0
4	carne asada y paras	2.0
5 1/2	Por una lib. tab. abona	1.2
4	et Clas. i. f. y Galletas de mesa 10 1/2 p. d.	4.0 1/2
0	Por chocolate y unta p. laud.	0.12
1 1/2	et al maest. mahl. Sepulto	0.4

RC

61.5

Por la de la vta -- 61..5

Por leche i trabajo a un pason Moreno	0..6 1/2
por paji. alvay. ceboll. huevo i grasa	0..6
Por papa, poroto, grasa cebolla i huevo	1..1
Por la compra de un s. orub.	0..4
Por pan, alvay, poroto, papa, huevo grasa i leche	0..3 1/2
Por pan para la Corv. i una vianda	4..1 1/2
Al segundo Corimero	1..4
Por grasa papas alvay, cebolla, poroto huevo i una carota al corvo	1..4
Por la costura de una par. de lona	1..4 1/2
Por carne para hervido i para asado	1..4
Por Charqui papas poroto cebolla i grasa	2..7
Al Sr. Dolores Carato por un S. orub.	0..6
Al Sr. Pedro B. orub. al v. l. a	0..6
Al maestro J. Martin	5..0
Por tres libras de l. a	5..
Por rec. de i. i. papas	0..4
Ala Señora Grabel por 2 libras	0..3 1/2
Por leche papas poroto i alvay	2..0
Por colas, grasa, cebolla i queso	0..4 1/2
Por pagar un pason	0..4
Al Sr. ...	0..3
Por papas, verduras i carne	0..5
A Sr.
Por compra de 2 libras de l. a	2..
Al Sr. ...	3..5
Por verduras, papas, alvay. i 1/2 lib. de yema	7..4
Por huevo, papas, cebolla, poroto i pollo	7..0
Por un par. de l. a, p. a, t. a i w. a	7..1 1/2
Por huevo, cebolla, papas, poroto, alvay i carne	7..2 1/2

Por la del frente 199.6

- por papas cebollas i alvaya - 0.5 1/2
- Al maestro J. Martin por la obra de un apto - 3.00
- Ad. Ulan Martin por 2 la unida - 1.3
- Por poner una carga de unida - 4.00
- por 12 v. locuys ad. i un corte pant. a 34 v. - 2.5
- por un pint. obleas i un cuadrado orden. - 0.3
- por pan p. la @ - 0.6 1/2
- de Pedro Vidal - 0.5
- por pan p. el Cafe - 0.1
- Por ofas de pintar - 3.00
- por pap. alvaya por 1/2 grosa i cebollas - 0.6 1/2
- por av. papa por 1/2 alvaya en ceboll. gruesa i unida - 2.00
- Por quitamos para v. aji i leche - 0.6 1/2
- por un par de espuelas ad. i un par de 2. - 0.6
- un par al P. M. - 1.00
- Por un Candado fino i un que se pagaron por una base en de provision - 0.7
- por cebollas papa alvaya i unida i unida - 0.6
- por la caja para el reloj al maestro - 3.00
- por 1/2 papa cebollas i unida - 0.5
- por papa cebollas alvaya i unida i carne - 0.7
- por cortar del Correo - 0.4
- Por nueva alvaya cebollas leche i grosa - 1.0 1/2
- Alcorino Cand. - 3.00
- por un el cola i un p. al maestro J. M. - 1.00
- Por carne p. horn. i para asado grosa i ceboll. - 1.0 1/2
- por poner alvaya ad. - 0.2 1/2
- por un par cabra das en 4 v. i un corte pant. en 9 v. - 1.5
- por 2 v. troya a hilo - 0.2

por grana alvej. cebolla y hucos	0 5
Por la Comad. de 4 sombras	1 6
Por la Cort. de un par pantalones	0 3
por ponchos papeles alvejar y cebolla	0 3 1/2
por un par de papeles alvejar	1 "
ala casa 300, un par un 1, al pendero 17 1/2	2 7
Jorneros 3 1/2, al beber un p. 2	1 3
Al virreinte de la cocina 2 1/2, el viaje de Sr. Pablo y castro 4 1/2	4 2
Ala Madre del P. Sr. Juan por oct. 24 p. por	24 "
disposicion de la comunidad	1 2
Gran viaje de Sr. Juan Al Pazar 10 1/2	1 1
Por tabaco 8 p. un 1, por a comulgar clavis 9 1/2	5 5
por mantos de papeles para tabaco 5 1/2	3 7
un poco a Sr. Juan 2 p. 17 1/2 que sobaron a Sr. Juan	3 1
Por cinco mates de tabaco que se debian de limpiar	2 1/2
por gastos en el viaje en los banos (Sancti Spiritus)	8 2
y Ordo 4 1/2 p. 1 1/2	6 2
ochos p. un 1/2 y 1/2 gastados por cosas que no tienen apunte	2 40 1/2
de lo que los gastaba	
una a rascosa con 4 1/2 y la cuenta del mismo 2 1/2	

L. D. Castillo y Marzaga / Sr. Juan

Juan Felipe Hernandez

Juan de Dios / Sr. Juan de Dios

Sancti Spiritus

Libro de 1850

3 1/2
5
6
3
3 1/2
7
3
2
1
5
7
1
3
2
6 1/2
4 1/2
1/18

1	Por pago de sueldo en los meses Oct. Nov. y Dic. 3 p. l. 6. 1/2	36 =
2	+ Gastos desde el día de su salida al t. del port. de sueldo a cuenta de sueldo y un peso y un real como costo de sueldo a cuenta	44.7 =
3	Por papeles: yes para cometas y una caja de Filadelfia y 1/2 lb.	
4	Por una cometa sencilla para su regalo y pago de sueldo	5 5
5	Por carne, leche, y huevos, Verduras, morro y bacchos y tambora	5 4 1/2
6	Por los mismos artículos Moya a cuenta	4 2 1/2
7	Al Alcaide de las Vacas p. su sueldo en la temporada	6
8	Al Alcaide de la Saca de la Saca p. su sueldo	4 4
9	Al Alcaide de la comunidad a cuenta de su sueldo	4 5
10	Al Alcaide Juan de D. Burgos a cuenta de su sueldo	5 1/2
11	Al Alcaide de los Morros de la Saca de la Saca	1
12	Por carne y Verduras	3
13	Por Juan Verduras y huevos	5
14	Por Verduras y papeles	2
15	Al comensal Fernando Ortega a cuenta de su sueldo	2 1/2
16	Al comensal de costumbre de su sueldo	3 1/2
17	Por una pieza de sayal para abitas	5 1/2 1/2
18	Por una cometa de Carbon, y una cometa	1 1/2 1/2
19	Por huevos, papeles, y pan	4
20	Por dos tentados de lana	5
21	Por una pieza de sayal	4
22	Al Alcaide de su sueldo p. su sueldo de su sueldo	2 1/2 1/2
23	Por carne Verduras y huevos	4
24	Al Alcaide de su sueldo p. su sueldo	6
25	Al Alcaide de su sueldo p. su sueldo	1
26	Por una pieza de sayal p. su sueldo	4
27	Por una pieza de sayal p. su sueldo	4
28	Por una pieza de sayal p. su sueldo	1 1/2
29	Por una pieza de sayal p. su sueldo	4
30	Por una pieza de sayal p. su sueldo	3
31	Por una pieza de sayal p. su sueldo	4 1/2
32	Por una pieza de sayal p. su sueldo	3
33	Por una pieza de sayal p. su sueldo	4 1/2
34	Por una pieza de sayal p. su sueldo	3
35	Por una pieza de sayal p. su sueldo	4 1/2
36	Por una pieza de sayal p. su sueldo	3
37	Por una pieza de sayal p. su sueldo	4 1/2
38	Por una pieza de sayal p. su sueldo	3
39	Por una pieza de sayal p. su sueldo	4 1/2
40	Por una pieza de sayal p. su sueldo	3
41	Por una pieza de sayal p. su sueldo	4 1/2
42	Por una pieza de sayal p. su sueldo	3
43	Por una pieza de sayal p. su sueldo	4 1/2
44	Por una pieza de sayal p. su sueldo	3
45	Por una pieza de sayal p. su sueldo	4 1/2
46	Por una pieza de sayal p. su sueldo	3
47	Por una pieza de sayal p. su sueldo	4 1/2
48	Por una pieza de sayal p. su sueldo	3
49	Por una pieza de sayal p. su sueldo	4 1/2
50	Por una pieza de sayal p. su sueldo	3

122.5 1/2

1851

De la venta de 122.5.4

13	para la plaza	
14	por un par de un basetero i una basetera	2
15	pt. dos cuentas	3
	Al Sr. Antonio de cuenta de entablado	2 1/4
	Al Sr. Bernardo Ortega a cuenta de su salario	1
	Al Sr. Nicolas Kocas p. la limosna	
16	por compra de un par de zapatos, pan y huevos	5
17	por leche	1
18	por carne y carbón	4
19		2 1/2
20	Salida de St. Diego	2
	pt. de los arbol de pino i para carne	
	pt. de las	4 1/2
21	por dos arbol de grasa, i carne	2 1/2
	Por seis i tornatis i alquilar de un caballo	4 5/2
	Por dos costillones	4 1/2
22	Al Sr. Montano i un moro que fui al Horni	1
	Para fruta	
23	Por un par de botones	2
	Al Sr. Antonio Abila a cuenta de su compra de ropa	1-3
	Por carne, fruta y pasta	4
24	por fruta	4
25	Para carne aves i fruta	4
	A Montano por remedios	11-5/2
26	Al Sr. Panadero a cuenta de su salario	2
	Por carne, fruta i por castas	1-2 1/2
	Una fanega de trigo al sugeto por su el amercado	
	Al Sr. Peligros a cuenta de su contrato	20
	Por pan, i los dolores de sanguijuelas	
27	Por carne	4
		1 1/2
28	Al Sr. Lavandero por su salario en el mes	5
	Por huevos i fruta	3 1/2
	Por el Sr. Sepulveda por un par de zapatos i de pan	7
	Al Sr. Lopez a cuenta de su salario	
	Por el Sr. Lopez a cuenta de su salario	2 1/2

207-6-4

122.5.4
2
1-1/2
5
4
5 1/2
4 1/2
1/2
5 1/2
2 1/2
1 1/2
3 1/2
4
6 1/2

1851

350 Del frente de 207 1/2

Febro

28. A varios linos para pago de pines plantados. 5.3

Jan 21 1851

H. B. Chillon 14 Mayo 1851.

Dr. Felipe Remedi
Guarda

Dr. Quintino Scappucci

Dr. Angel Hoffmeyer

Dr. ...

Dr. ...

- Mayo
- 1.º Por tres arbolitos de cañita a 20 ... 6
 - 2.º Por tres arbolitos de cañita de un año de altura ... 2.3
 - 3.º Por los arbolitos de cañita para carne ... 6
 - 4.º Al Panadero por meses atrasados y otros platos de la cuenta ... 17.2
 - 5.º Al ... de ... pago de ... de ... 4.6
 - 6.º Al Juan de ... de ... a cuenta de ... 2.2
 - 7.º Por la plaza de ... para ... 7
 - 8.º Al ... a cuenta de ... 2.11
 - 9.º Por ... de la ... 1.11
 - 10.º Por una fanega de ... para ... 1.5
 - 11.º Por ... de ... 1.8
 - 12.º Al ... de ... a cuenta de ... 1.4
 - 13.º Al ... de ... a cuenta de ... 2
 - 14.º Al ... de ... para la ... 6
 - 15.º Al ... de ... para el ... 1.4
 - 16.º Por ... de ... para ... 2.6
 - 17.º Al ... de ... 1.4
 - 18.º Al ... de ... 1.2

Jan 21 1851

1851

De la vuelta # 983-1

27	al año para pro seis dias de trabajo	6
	al año para diez y ocho dias de trabajo	1-1
28	Para carne 2 ^a	2
	Para carne 3 ^a	3
29	al año para 2 ^a Burgos enarios mesa cubrida etc	11
	Por fecha 1 ^a de mayo de un caballo 1 ^o	1
	Los enlatados de cerdo y de vaca el 1 ^o	1-1
	Por un 2 ^o	2
30	Para carne 2 ^a	2
31	Para carne 2 ^a	2
	De vestidos abarcados a 4 ^{ta} de mayo de un caballo 6 ^o de mayo	5-6
	a las lavanderas por sus salarios del mes de mayo 6 ^o	6-6
	por una pieza de sayal cinco pesos	5
	por costura de chupas cuatro reales	4

Suma 107=7

Visto Bueno.

Colegio de Chullari Mayo 4. 1851

Dr. Felipe Arce
 Dr. Quintilla Scappone
 Dr. José Arce
 Dr. José Arce

Abril 1851 =

1	Para carne Porcillos	2
2	Compositura de una catadura 2 ^a	2
3	un cartaplan para el tubo uero 1 ^o	4
4	Por compositura de una pasta sobre el	1
5	Por genero para los colchones 2 ^o	3-1
6	Para carne 2 ^o para uero 1 ^o	3
7	Para carne 2 ^o para uero 1 ^o	3
8	Por el cuerpo de lazo Figueras a cuenta de Frabisa	1
9	Por la mitad de lazo de cubrir los adobos	2-3
10	Por un par de platos para platos	4-4
11	de mercado 2 ^o de uero 1 ^o	1
12	Para carne 2 ^o	3-1/2
13	al Banadero claro que se pone para meter en el y pagado a la folia	15-4
14	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-1
15	Por los platos de platos para uero 1 ^o	3
16	Por los platos de platos para uero 1 ^o	2
17	Por los platos de platos para uero 1 ^o	2
18	Por los platos de platos para uero 1 ^o	4-2 1/2
19	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-1
20	Por los platos de platos para uero 1 ^o	3
21	Por los platos de platos para uero 1 ^o	2
22	Por los platos de platos para uero 1 ^o	4-4
23	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1
24	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
25	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
26	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
27	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
28	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
29	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
30	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
31	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
32	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
33	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
34	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
35	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
36	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
37	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
38	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
39	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
40	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
41	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
42	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
43	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
44	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
45	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
46	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
47	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
48	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
49	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2
50	Por los platos de platos para uero 1 ^o	1-2

Suma \$ 54-0

1851-

De la vuelta de ... 1/2

11	Para un ... de ...	5
	a ...	3
	...	4
	...	4
	...	2
12	...	2-2
	...	2-6
	...	1-4
14	...	3
	...	3
	...	3
	...	6
	...	4
15	...	6
	...	8-5
	...	2-5
	...	3-6
17	...	2-7
18	...	1-2
19	...	2-1
	...	4
20	...	1
21	...	1-2
22	...	4
23	...	7
	...	9-4
24	...	8-4 1/2
	...	1
25	...	6 1/2
26	...	3
	...	1 1/2
27	...	4
	...	5
28	...	3
	...	8-5
29	...	2
	...	2-6

V.B. e. Co. Sumas 140-7 1/2

Colegio de Chillan Mayo 14 1851.

Dr. Felipe Amador de la Cruz
 Dr. Quintillo Scajudo
 Dr. Juan V. V. V.
 Dr. Juan V. V.

426 1/2
 5
 3
 4
 4
 2
 2-2
 2-6 1/4
 1-1
 3
 3
 3 1/2
 6 1/2
 4
 6
 8-5
 2-5 1/4
 3-6
 2-7
 1-2
 2-1
 4
 1
 2-4
 4-8
 7 1/2
 4
 4 1/2
 6 1/2
 3
 1 1/2
 5
 3
 5
 6
 7 1/2

Mayo 14
 1. De carne de reses de leche 2^a 5
 2. De carne de reses de leche 2^a 1
 3. De la lavandería de la casa por el mes pasado 8 2 1/2
 4. Por el mes pasado 1-2
 5. De la lavandería de la casa por el mes pasado 1-5
 6. De carne 3^a 3
 7. Por diez libras de papas y 2^a de velas 6-2
 8. De carne de reses de leche 2^a 3
 9. Pago de sueldos por los meses de abril mayo y junio 3-6
 10. De retelones por un sueldo 13^{to} 3
 11. Por los sueldos de los de gallos por el mes de 6
 12. Por unidos un caballo y su leche 3^a 3
 13. De la cocinera Fabia Sientes y su sueldo 4-3 1/2
 14. De carne 2^a 2
 15. De carne 2^a 2
 16. De la lavandería de la casa por el mes pasado 4-2 1/2
 17. De la lavandería de la casa por el mes pasado 1-6 1/2
 18. Por unidos un caballo y su leche 3^a 5
 19. De carne 3-3 1/4
 20. De carne 2^a 2
 21. De carne 1^a de reses de leche por el mes pasado 1
 22. De carne 2^a de reses de leche por el mes pasado 2-6

Suma 45-1 1/4

T. N. P. L.

Mayo 4

10	Al Macizo almiral Jofre de... a cuenta de...	6
	De pimienta 2 ^{da}	2
	Al Macizo Samaritan a cuenta de...	17-2
	Al Macizo de... a cuenta de...	4
11	De carne 2 ^{da}	2
	De la carne 2 ^{da}	2
13	De carne 2 ^{da}	2
	Por 18 almudes de pimientos	6-6
	En una piza de sagal 1 ^{da}	4
	De frutos pagados por el teniente Carlos	3-5
	Por ocho magos de tabaco	5
	Al Macizo de la Vieja Burga a cuenta de...	8-5
14	De carne 2 ^{da} el arroz por cinco copes de...	3-4
	Al Macizo de Venegas por trabajos subterráneos	8
15	De carne tres res	3
16	De carne 3 ^{da} la leche 2 ^{da}	6
17	Por 500 pesos de grano pa...	1 1/2
	Por cinco pagos de pagos a 9 ^{da}	5-5
	Por 18 almudes de pimientos a 3 ^{da}	6-6
	De trabajos a Villada	1-4
	De los lineros Carlos, i bocas	3-4
18	De carne 2 ^{da}	2
19	De carne 2 ^{da}	2
20	De carne 2 ^{da} de uvas 1 ^{da}	3
21	De carne 2 ^{da} de uvas 1 ^{da}	3
	Al Macizo de Capones 7 ^{da} 1 ^{da} chocolate...	15
22	Pimienta 12 ^{da} tabacos de comar 6 ^{da} al 25 ^{da}	2 7
	Por pesos al meso q ^{da} fura Coy...	2
23	Al Macizo de... a cuenta de...	4
	Lineros, Logari, i Parat	4 1/2
	Al Macizo de... a cuenta de...	1 1/2
	De carne 2 ^{da} de uvas 3 ^{da}	5
	Por composición de dos blanduras de plata	4-2

5-4
6
2
7-2
4
3
2
2
6-6
4
3-5
5
8-5
3-4
8
3
6
1 1/2
5-5
6-6
1-4
3-4
2
2
3
3
6
9
2 1/2
1 1/2
5
2
7

1851

(400) Del frente

24	De carne 2 ^a b... ..	1-2
	De carne 1 ^a	1-6
	Por una docena de	6-4
	De	2
	De	3
	De	4
	De	4-2 1/2
	De	4-2 1/2
25	De	1-4
	De	5
	De	3-1 1/2
26	De	3-1 1/2
27	De	4
28	De	7-2
29	De	2
30	De	1 1/2
31	De	2

V. B. no Chillan 1^o de Junio de 1851. Luma

Dr. Felipe Romeri

Dr. P.

Dr. Quintanilla

Dr. ...

Dr. ...

Dr. Jose e Mune
Dr. ...

Junio

1	Por una silla peltreca baraja del rio por el Romano Socas	1
2	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	1-2 1/2
3	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	3
4	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	4
5	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	1-2
6	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	37
7	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	1-4
8	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	1-2-2
9	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	6
10	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	2-6
11	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	3
12	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	4
13	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	4
14	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	4
15	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	6
16	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	2
17	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	2-4
18	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	2
19	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	2
20	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	4
21	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	6-2 1/2
22	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	8
23	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	8 1/2
24	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	7
25	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	2
26	De los capotes de peltres capotiles a 5 ^{os}	2

Sanchez 6/11

1691
1851

(401) Sal. f. p. m. l.

617

1	Por 15 art. 2 lib. cuba a 8 p. qz	361
1-2 1/2	Por 15 art. 2 lib. guaya a 2 1/2	13-2 1/2
3	Una botella de agua en cuenta a 10 p. qz	36-6 1/2
4	Por arrobes de azucar refinada	7 1/2
1-2	Una fogona cubierta a 3 1/2 p. qz	9-2
3-7	Una paja de lino a 2 1/4 - una de lino a 5 p. qz	9-6 3/4
4-4	De tachuelas 5 p. qz	5
2-2	De carne en salada de los reales	1-2
6	Por castoras atrasadas a 10 p. qz	6-2 1/2
2-6	De leche a 4 p. qz de cada 2	6
3	Por los seis honorarios de 2 p. qz	2-2
1	De carne 2 ced. de un 1/2	4
4	Por el p. m. de Salario Anual a 10 p. qz	4
4-4	Por el hecho de vela de cera suyo navil a 2 p. qz	6-2 1/2
6	Al f. de los otros a cuenta de sus salarios	1
2	Por unates capitales de p. qz	2-4
Suma p.		216-2 1/4

N. B. Apilón 30 de Junio del 81

Fr. Juan de los Rios
 Fr. Juan de los Rios
 Fr. Juan de los Rios
 Fr. Juan de los Rios

Fr. Juan de los Rios

Secretario

1856
Diciembre

Julio

Sp. Pto

1	De carne 2 ^{da} por un par de ternos un certaplano	1-2
2	De carne 2 ^{da} al poron fuertes por labajo anel con	1
3	De carne 2 ^{da}	2
4	De carne 2 ^{da}	4
5	De carne 2 ^{da}	2
6	De carne 2 ^{da} de leche 1/2	6 1/2
7	de carne 2 ^{da} a poron fuertes 30 dias de labajo	3-6
	et la lavandera de la sacrestia por los meses de abril	1-4 1/2
	por una masa de pipa	3
8	De carne 2 ^{da} de reses 6	4 1/2
9	De carne 2 ^{da} por un arado 2 ^{da} comp. de fierro y de	7
10	De carne 2 ^{da}	
	Al fundera 2 ^{da} de mayo por labajo en la bodega	2
	por reparacion de dos asiones	6
11	De carne 2 ^{da} a poron fuertes y morder el trigo 2 ^{da}	4
12	De carne 2 ^{da} de una plaza de leyel 1/2	4-2
	De ofas 14 1/2	2-3 1/2
	al poron carabida por labajo 2 ^{da}	2
13	De leche 1/2 dia una	4
14	De carne 2 ^{da}	2
15	De carne 2 ^{da} de arroz 1/2	6
16	De carne 2 ^{da} de aguardiente 2 ^{da}	4
17	Al panadero claro de salario 8 ^{da} y pagada 8 ^{da}	8
	Por una casa un par de literas	2
18	Al t. coquina por el mes de Agosto 6 ^{da}	5
19	Por la bodega al otulano 2 ^{da}	2
20	De carne 2 ^{da} reses	2
21	De carne 2 ^{da} de ofas 2 ^{da} 1/2	2-4
22	De carne 2 ^{da}	1-7
23	De una casa 8 ^{da} un machete 1/2 de pajas arrollas 3 ^{da}	6
24	De carne 2 ^{da} de leche 1/2	6

Suma 463

1851

(40) el presente \$ 46 = 1

1851	Julio 25	Pago de pecunia	2 = 8
26	De carne 2 ^{da}		2
27	De carne 2 ^{da} - computadores de cafes		4
28	Posturas de refos a 2 ^{da} ventosa de carne 3 ^{da}		6
29	Al mro de la venta a cuenta de trabajo Rm		1 = 4
29	De leche 2 ^{da}		
	Por veinte arrobas de grasa a 26 ^{da}		75 =
30	Al zapatero Ortega por tres pares de zapatos, quince		
	de pares de guacas i varios remedios		19 = 4
31	Por seis cajas de tabaco		3 = 6
	Pago de sueldo por julio agosto i setiembre		3 = 6
	De carne en varios dias de la semana 8 ^{da} de nuevo 9 ^{da}		3 = 1 1/2

Suma \$ 156 = 4 1/2

J. B. Chilton B. de Nuncio de 1851

Dr. Felipe Llanudo

Dr. J. M. Vazquez

J. M. de la Cruz

Dr. J. M. de la Cruz

Dr. J. M. de la Cruz

Dr. J. M. de la Cruz

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31

1847

Agosto =

1	Al Sr. M ^{ro} Samartín a cuenta de trabajo 8 ^{to}	1..
2	Por 3.ª hora mover el trigo a 3 pmones	1..
3	Por una vara de paño 3/4 para hacer un abalote	3-1..
4	De carne B ^{ta}	2..
5	De carne B ^{ta}	2..
6	De carne B ^{ta}	2..
7	Por los pares de armellas	3..
8	Para cabellinarse	1..
9	Pago de trabajo a varios peones los pases	3..
10	Al Sr. M ^{ro} Samartín a cuenta de trabajo por el	1-1..
11	Por el transporte de la tierra a B ^{ta} i de vuelta de la afeccho a B ^{ta}	4..
12	Una vara de paño para hacer un abalote	3-1..
13	al Sr. Corinero	1..
14	Al orlatano por para para los	2..
15	De carne B ^{ta} por el Sr. M ^{ro} de un fardo	5-5..
16	Por 24 castas de patatas repoladas a 5 ^{ta}	15..
17	De leche 5 ^{ta}	5..
18	Por 12 ^{to} de ayala i 36 de ayalote	7-2..
19	Por piedra llevar el repartorio	6..
20	Por siete dias de media de trabajo al p ^{ro} Juan de S. Anas	7..
21	De media i linderos 8 ^{to}	1..
22	De carne 4 ^{ta} para mover 5	1-4..
23	De carne 2 ^{ta}	2..
24	De carne B ^{ta}	2..
25	Al p ^{ro} Juan de S. Anas por trabajo	2..
26	+ la liquidacion de la tierra pagada este mes	4..
27	De pan 4 ^{to}	4..
28	De carne 2 ^{ta} para para 2 ^{ta}	4..
29	Por dos caras de linon para el p ^{ro} Juan	8-8..
30	Por ocho macas de tabaco	5-11..

Juana 10-5

1851

= Septiembre =

1	De carne 2 ^{as}	2
2	De carne 2 ^{as} de aves para enfermos 2 ^{as}	2
3	De carne 2 ^{as} para un cuero de buei 20 ^{as}	2=4
4	De carne 2 ^{as} para un cuero de buei 20 ^{as}	2
5	De carne 2 ^{as}	2=6
6	De leche 7 ^{as}	2
7	Pago de 6 dias a peones 7 ^{as}	7
8	A la maestra a cuenta 6 ^{as}	7
9	De carne 4 ^{as}	6
10	De aves 8 ^{as} de carne 2 ^{as} de opal 4 ^{as}	2
11	Por dos capitas de pistolas de plata	2=5
12	Por una pieza de jabal de plata de abito y para el bulto	1=2
13	De carne 2 ^{as}	6=5
14	De carne 2 ^{as}	2
15	De materiales para tres pares de pantalones	2
16	Para aves 8 ^{as} de carne 2 ^{as} para un cuero para caligas 20 ^{as}	2=3
17	Pago a la lavandera de la logroña por el mes de agosto	3=6
18	De carne 2 ^{as}	1=4
19	et panadero claro a cuenta del tabaco salado	2
20	Pago a varios peones de trabajo en la huerta p. 21 dias	1=6
21	por siete pares de medias para capotes a 3 ^{as}	2=4
22	De carne 2 ^{as} de aves 8 ^{as}	4=3
23	De leche 3 ^{as}	1=2
24	por dos pares de zapatos y dos pares gueros	3
25	Pago a varios peones de trabajo en la huerta p. 21 dias	4
26	De carne 4 ^{as}	3
27	et el cocinero tra cuenta de su salario	4
28	et el lavador 2 ^{as} a cuenta de su sueldo	1
29	Costura de un abito como para un sueno e gorrero de pa de India	2=2
30	De carne 2 ^{as}	3=1
31	De carne 2 ^{as}	2
32	De carne 2 ^{as}	2
33	De leche 3 ^{as}	2
34	De leche 3 ^{as}	3
35	A la panadera 2 ^{as} a cuenta	3
36	Pago a un peon	2
37	De carne de 2 ^{as} pan 6 ^{as}	4
38	De carne 4 ^{as} para el cuero del cuero 2 ^{as}	5
39	De carne 2 ^{as}	6
40	De carne 2 ^{as}	2

55=4

1891 =
Sept.

(404) Del frente

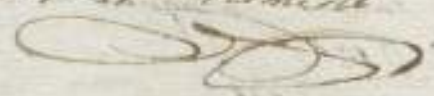
P. 10
" 3-5-4"

1	Para carne - 2 ^{da} por dos cantaras de agua ..	5 ..
2	Principio del mes de varias cosas de comida ..	1-1 1/2 ..
2-4	De leche 2 ^{da} ..	2 ..
2	et la lavandera de la Com. pag. todo el mes ..	3-4 ..

Sr B. Chullar-30 etc. Name \$ " 6-1 1/2"

Sept. de 1891

Fa. Felipe Romulo



Fa. Miguel Ramirez

Un Angel de Dios

de Noche y Dia

Secret

- Diciembre

6	et la lavandera de la Com. a cuenta ..	1-4 ..
4	De carne 2 ^{da} de arroz 11 ^{da} ..	1-6 ..
2	Al Sr. cocinero a cuenta ..	1 ..
4	De carne 2 ^{da} pago de pecunia ..	7 ..
4	De carne 2 ^{da} de arroz 11 ^{da} ..	6 ..
3	Al panadero a cuenta ..	1-4 ..
2	Al pago 11 ^{da} pago a cuenta de trabajo ..	1 ..
5	Por 2 ^{da} de sueldo para ..	1-4 ..
4	De carne 2 ^{da} de arroz 11 ^{da} ..	3 ..
4	De carne 2 ^{da} de arroz 11 ^{da} ..	1 ..
2	De carne 2 ^{da} de arroz 11 ^{da} ..	1-1 ..
2	Al Sr. cocinero - 13 ^{da} pago a cuenta todo el mes ..	13-6 ..
1	Por 12 dias 11 ^{da} de carne por las 12 cantaras ..	3-4 ..
2	De carne 2 ^{da} de arroz 11 ^{da} ..	3 ..
3	Al Sr. de las Cantaras por 16 dias de trabajo ..	9-2 ..
2	et cuenta de una cosa de sueldo ..	4-4 ..
4	et cuenta de trabajo a los Sr. de las Cantaras ..	8-5 ..
5	Al Sr. de las Cantaras por 16 dias de trabajo ..	6 ..
6	Comptable de trabajo ..	1 ..
2	Por los dias de sueldo ..	1-6 ..

60-6"

1891

Obre

De la multa

13 De Papas con carne 2^{da}

60

13 De uenos 1^{ra} de carne 2^{da}

5-2

Por una mante para el Artillano

1

14 De dos pones por 28 dias de trabajo en 2^{da}

2-4

Por tres fogos de papas a 14^{da}

2-3

15 Por ocho platos de tubos y artillanos en el mes pasado

5-2

16 Por 2^{da} cocinero Domingo Ortega Chancalá 28^{da}

5

Por 18 libras de tubos varagnas a 8^{da}

2-4

17 Por 1/2 libras de cafe 21^{da}

1-3-7

Por 4 copias de millonada 6^{da}

2-8

Por dos voltes a 2 polanganas de idem

3

18 De carne 2^{da}

7

Por 28 dias de trabajo por varios pones

2

19 De carne 2^{da} de uenos 5^{da}

4-4

Al ganadero claro 10^{da} pagada en cuenta de obra 4^{da}

5

20 De carne 2^{da}

1-2

21 De carne 2^{da}

2

22 De material p^o papas y sandalias

2

23 De carne 2^{da}

2 1/2

24 De carne 2^{da}

2

25 De uenos 1^{ra}

2

26 Por varios pones por 28 dias de trabajo

1

27 Por carne 2^{da}

4-2 1/2

28 Por 2^{da} cocinero 48 pagada en toda obra

2 1/2

Por la lavandera de la comunidad pagada el mes

4-4

29 Por una cartolina de lana 4^{da} mes 18 de carbon 11^{da}

2-7

30 De carne 8^{da}

1-3

31 De carne 6^{da}

1

Por un fardo a un costo de suela y sandalias

6

Por el B. Chellan 31 de octubre de 1891 - en suma

3-7

535-47

Por el B. Chellan

Por el B. Chellan

Por el B. Chellan

Fr. Boyel Lafajiga

Fr. Boyel Lafajiga

Fr. Boyel Lafajiga

1	De carne 2 ^{as}	2
4	De carne 3 ^{as}	2
4	A los limoneros	4-3 1/2
3	De carne 2 ^{as}	2
2	Al abuelo 6 ^{as}	6
4	Al hermano basas para pago de sueno	4
7	De carne 2 ^{as}	4
5	De carne - - - - -	3-1-3 1/2
8	Por once art. et once libras aguar a 28 ^{as}	3-4
7	1 lb. de Blanca	1-6
3	1/2 lb. yorda	4-6-6 1/2
4	22 lb. de tela a 8 ^{as} 7 ^{as}	2-6
5	De adarros	1-3-2 1/2
2	112 y ^{as} de tuingo avergado en	5
2	2 condados	5
2	9 De carne	3
10	A panadero de fines forasteros por 2 ^{os} dias de trabajo	5
2	De tres cueros de vaca	9-6
2	11 Al limonero fuerte 17 ^{as}	2-1
1	12 De carne 2 ^{as}	2
2 1/2	13 De ueris 9	3
2 1/2	14 De carne 3 1/2	5 1/2
4	15 Pago de pones 6 1/2	4 1/2
7	16 De carne	3
3	17 De carne	1-2
6	18 De carne 2 ^{as} de aves 8 ^{as}	1-3
7	20 De art. de aves	1-2
4 1/2	22 Pago de tres dias a un pona 6 ^{as} de aves 2 ^{as}	6-4
	23 De tres haletos 20 ^{as} en peso todas lavadas	
	24 De tres haletos 20 ^{as} en peso todas lavadas	
25	Por 2 a 3 libras de especias	11-2 1/4
26	Por 2 a 3 libras de especias	2
27	De carne	1
28	Al limonero a cuenta	1-4 1/2
28	De aguarrate 9 ^{as} de libras 4 ^{as} de tabaco 3 ^{as}	156 3/4

1851

Alto
Din 38
30

De la vuelta

15 6 6
1 2
5 4
1 4
6
2 2
4

De leche 10 1/2
Al limonero comano 10
Al panadero 10
Al limonero comano 10
Al la lavandera de la comunidad 10
Un mago de pluma 2 1/2
De dices en pasta 10

A
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17

Junio 17 4 4 1/2

Quilmas Nov. 30 de 1851

Felipe Quispe
Quispe

El Sr. Angel Ancoz
Sr. Luciano M. Bracamonte

Diciembre

1	Al la lavandera de la comunidad 10	1 4
2	por los candados 3	3
3	A un peon 2	2
4	A Esteban Borda para recaudar la limosna 2 1/2	2 1/2
5	De cebadas 2	2
6	De uva 2 de arros 10	6
7	A un peon 6	6
8	Al los comanos carlos i bocas 3 f. la limosna	3
9	Al comano carlos i bocas 10 de cuenta de enero	2 2
10	Pago a un peon de 1/2	4 1/2
11	Pago de leche	4
12	Al comano bocas 10 de la limosna	1 4
13	Al pluma por un viaje a la comunidad	2
14	De cebada p. a limonero de pluma por la tienda de carnes	2
15	Ocho libras de cebada a pueros tres veces	1 7
16	De 9 a 16 libras de arros conpl. al 2 ^o de mayo 10 de limosna	2 2 1/2
17	Pago de terreno por las mozas de 8 libras de arros i pluma	3 6
	De carne 10 de arros 2 1/2 de tabaco 8	2 1
	De arros 2 a 2 libras 4 q. 6 de faveas 8	10 6

Junio 53

Del punto

53

1851
Diplo

1 2 1/2
5 4
1 4 1/2
6
2 2 1/2
4
4 4 1/2
1-4
3
2
2:4
2
6
6
3
2:2
4 1/2
4
1-4
2
2
1:7
2:2 1/2
3:6
2:1
7:6
3 1/2

18	De carne l. ^a de alvoro 2 ^o	4
19	de uovo l. ^a de uovo 2 ^o	4
20	De carne de peone	1:5
21	A Milano	4:2 1/2
	De leche 1 ^o	6 1/2
22	De vino yegre de royal 5 ^o	6 1/2
	Ala Comana Carlos 1 ^o	4 1/2
	Ala Comana Carlos 2 ^o	3 1/2
23	De vino yegre q ^o de leche	4:2 1/2
24	Al Comana cono 1 ^o	2
25	De carne de la Comana de Ganga	1:4
26	De carne de la Comana de Ganga	1:4
27	De carne de la Comana de Ganga	2
28	De carne de la Comana de Ganga	2
29	De carne de la Comana de Ganga	1:4
30	De carne de la Comana de Ganga	1
31	De carne de la Comana de Ganga	1:2 1/2
32	De carne de la Comana de Ganga	10:1
33	De carne de la Comana de Ganga	1 1/2
34	De carne de la Comana de Ganga	6
35	De carne de la Comana de Ganga	3
	Suma	105:3 1/2

Arrendo a la suma 111 f. l. el valor de un año compuesto el
año pasado de 1850 al molino de Lantano y con su familia 111-6
Costos hechos por el Sr. Soto en Concepcion - 88-3
Por los otros 1578 a un año a tres f. arrendos por cuatro arrendos 111-1
arrendo arrendo a 2 f. l. arrendo f. l. arrendo arrendo a 6 f. l. arrendo 11-11
por dos arrendos f. l. arrendo f. l. arrendo f. l. arrendo arrendo 11-11
a 4 f. l. arrendo - - - - - 121-3
Suma total 426-7 1/2

Chillico 31 de 1851

Fr. Felipe

Fr. Quirico

Fr. Angel

Fr. Quirico

Fr. Quirico

Quilán a 31 de mayo de 1882

Don Felipe Acuña

J. Lacrabie M^o Bracadori

Señor Don Anselmo

Don Anselmo
Don Anselmo

1. A la lavandera de la sacristía pado antes todo mayo \$ 4.4 1/2
2. De leche " " " " " " " " 1:2 "
3. De carne 3^{ra} al Comandante Carlos 1^o a la semana 8^{ta} " " " " 1:2 "
4. Al Comandante Bues 1^o de la semana " " " " 9: " "
5. Pago de suenos en los meses de enero febr. i marzo " " " " 3:6 "
6. De gas 8^{ta} de talero 1/2 " " " " 1:5 "
7. De un corte de carne a Mangos " " " " 2:1 1/4 "
8. De galletas 5^{ta} de talero 1/2 a la semana 5^{ta} " " " " 7:3 1/4 "
9. De un legal 1/2 de carne de dos animales i otro de maldito " " " " 1:0:2 "
10. De nuevas 6^{ta} " " " " " " " " 6: " "
11. De un legal a cuenta de los salarios " " " " " " " " 2: " "
12. para abas " " " " " " " " 1:2 "
13. De comestibles de los pedantes del coro " " " " " " " " 4: " "
14. Comestibles de panes 5^{ta} al Comandante 4^{ta} por una toja de carne " " " " 1:5 "
15. De leche 13 " " " " " " " " 1:5 "
16. De un 1/2 de gata 3^{ta} de carne 6 " " " " " " " " 3:6 "
17. De un 1/2 de gata a i verde " " " " " " " " 4: " "
18. De un animal 8^{ta} " " " " " " " " 1: " "
19. Pago de un poco de carne " " " " " " " " 5: " "
20. De un animal 1/2 de carne a los señores 5^{ta} " " " " " " " " 4:3 "
21. De gas 1/2 de punta i nuevas 1/2 " " " " " " " " 2:1 1/4 "
22. De un animal salvado 1/2 de carne 1/2 " " " " " " " " 1: " "
23. De un animal 3^{ta} de carne 7^{ta} " " " " " " " " 1: " "
24. De un animal 1/2 de carne a la semana el 10 de mayo " " " " 2: " "
25. De carne 1^o un poco de galletas al Comandante 1/2 " " " " " " " " 6: " "
26. De un animal 1/2 de carne a cuenta de trabajo 4^{ta} " " " " " " " " 4: " "
27. De un animal 4^{ta} de carne 4^{ta} de punta i dor " " " " " " " " 6:2 "
28. De un animal pagado todo el mes " " " " " " " " 3: " "
29. De un animal 1/2 de carne por un mes de trabajo y a otro al Comandante 3: " "

Total 77: 5:3 1/4

1	Alto cocinero Salvador Mate a cuenta del mes en principio	30
2	Al la lavadora de la Com ^{da} pagada todo el mes	40
	Por dos piezas de sayal	10
	Por una sabanilla	6
3	Quilado por los platos cocidos q ^e hacen a los fines de la cordillera	28
	et los limoneros de ginebra	6
4	Por un sayal	6
	al Comandante Carlos por pago de un mes	3 1/2
	al Comandante Pizarro por idem	3 1/2
5	Por un pieza de sayal	6
6	De un mes de tomates carbon	4 1/2
7	De carne 2 ^a un magro de trabajo 3 ^o de queso 3 ^o	1:2
8	Para carnes y pan	3
9	De un mes	2
	et un mes de un mes de un mes 1 ^o de un mes	1:5
10	Por 2 docenas de langostinos 1/2 de un mes 3 ^o	4
11	Por un mes de un mes de un mes 2 ^o de un mes	3
	De un mes 2 ^o	2
12	De un mes de un mes de un mes	4:1
13	Por los platos de frijoles a la catalana	5
	por un mes	6
14	Por un mes de un mes de un mes 3 ^o	5:2
	De un mes de un mes 6 ^o	6
	De un mes de un mes de un mes 5 ^o 1/2	1: 1/2
15	De un mes de un mes de un mes 3 ^o de un mes 3 ^o	1:6
	De un mes	1:2 1/2
16	Por los platos de un mes de un mes a la catalana	2
	De un mes de un mes 3 ^o	3
17	De un mes de un mes	1:6 1/2
18	Por los platos 3 ^o de un mes 2 ^o	3:2
	De un mes de un mes de un mes	6
19	Por los platos de un mes de un mes	1:2
	De un mes de un mes	4
20	Por los platos de un mes de un mes	6
21	Por los platos de un mes de un mes	1
22	De un mes de un mes de un mes	1 1/2
23	De un mes de un mes de un mes	4
24	De un mes de un mes de un mes	7: 1/2
25	De un mes de un mes de un mes	7: 1/2

Suma 79: 6 3/4

Mayo

26	19 v. de fronda	5:30
27	1 ^a carne i. carne	1:20
	2 ^a carne ya trada a la pacificacion de unos 2 ^{os}	2:00
28	1 ^a carne 2 ^a	1:00 1/2
	2 ^a carne	3:60
29	al concilio pacifico de Mayo por los autos de	2:00
	1 ^a carne 2 ^a de 20 ^{os} de por 2 ^{os}	2:60
30	1 ^a carne de potaje en las quince y la 2 ^a de salm	3:40
	2 ^a carne de 2 ^a de 1 ^a concilio salvador 2 ^{os}	4:00
	A la Universidad de la Comandancia y cuenta	2:10 1/2
	1 ^a carne	
		suma 137:9 1/2

Chita a 31 de Mayo de 1852

No. 40

Mr. Felipe Amador
Guarda

Fr. Angel Anferri
Fr. Juan de los Bracamoros

Fr. Miguel Urzua
Sec.

3
0
10
6
8:1
6
6
3 1/4
5:53/4
6
4 1/2
1:2
3
2
1.5
4
3
2
1
5
6
2
6
1/2
6
2 1/2
3
6 1/2
2
6
2
4
6
1/2
4
1 1/2
6 3/4

7:81

1852

Abril

1	Por tierra blanca 36	1: 1/2
2	Por una pieza de papel 58 1/2 de leyte 10 1/2	6: 6
	Pago a un mes de trabajo en el campo de Concepcion 12	1: 1/2
3	De queso 8 1/2	1: 1/2
	De queso 8 1/2 de queso a fondo de 1/2	3: 2 1/2
4	Al cocinero Casadorio q' quise de junio 20	4: 2 1/2
	A Domingo por su asistencia en el campo	1: 2 1/2
5	A la lanta pulida por trabajo	1: 1/2
	De carne	4
6	De queso 8 1/2 de queso 10	4
7	De una carabida de leche	2: 1 1/2
	De queso 8 1/2	1: 1/2
	A los meses q' faltan a la terminacion de junio	4: 2
8	De queso 8 1/2 de queso	4
	A un mes q' fue a los campos	6: 6 1/2
9	De un mes de sueldo de un mes por 20 dias de trabajo	3
	De queso 8 1/2 de queso	1: 1/2
10	De los salidos q' asistieron al Sr. Capitano	3
	De queso 8 1/2	4
11	De queso 8 1/2 de queso 10 1/2 de queso	1 6 1/2
	Pago del cantadero de verduras en varios puntos	2
	De queso 8 1/2 de queso	7
12	De carne 8 1/2 de queso 10 1/2 de queso	9: 1
	De tabaco 58 1/2 con 5 1/2 p' queso 10 1/2 de queso 8 1/2	9: 1
13	De un cuero 20 1/2 con doblado y media lancha q' quise	5: 1/2
	Por diez libras de tabaco	2: 0
14	Pagado al Sr. Casadorio por varios gastos limitados en el campo 12	7
	A un mes de sueldo 2 1/2 a un mes de sueldo	4 1/2
	De varios gastos hechos por el Sr. Casadorio	3: 6
15	De queso 8 1/2	6
	Por una pieza de papel 58 1/2 de leyte 10 1/2	3: 4
	De queso 8 1/2	7
16	De queso 8 1/2	4: 2
	Por diez doblados de queso	2
	A la carne limonera segundina	4: 5
17	De queso 8 1/2	4: 5
	Al mes de sueldo que se le mande a comprar 4 1/2 de leche 9 1/2	4: 5
	De queso 8 1/2 de queso 2 1/2 por limpiar el trigo 3	2: 2
	A 2 1/2 de queso 7 1/2 por limpiar el trigo	7

Junta \$ 118:7

18	De carne 3 ^{rs} de uvas 2 ^{as} de grasa 3 ^{as}	11: 1/2
19	De aves	1: 1/2
20	De grasa y carne y uvas	1: 1/2
21	De uvas 2 ^{as} de uvas 2 ^{as}	6
22	De uvas y carne	11: 4
23	De grasa y uvas y carne	1: 1/2
24	De grasa 21 ^{rs} cafe 6 ^{rs} de uvas 3 ^{as} uvas 1 ^{ra}	4: 2
25	De grasa y uvas	1: 1/2
26	De grasa y uvas y carne	1: 7
27	De grasa y uvas	5
28	De uvas y carne y uvas y carne	2: 6
29	De uvas y carne y uvas y carne	2: 1/2
30	De uvas y carne y uvas y carne	4
31	De uvas y carne y uvas y carne	1: 1/2
32	De uvas y carne y uvas y carne	3
33	De uvas y carne y uvas y carne	4
34	De uvas y carne y uvas y carne	1: 6
35	De uvas y carne y uvas y carne	2
36	De uvas y carne y uvas y carne	7
37	De uvas y carne y uvas y carne	9: 1
38	De uvas y carne y uvas y carne	5
39	De uvas y carne y uvas y carne	3: 6
40	De uvas y carne y uvas y carne	1: 5
41	De uvas y carne y uvas y carne	2: 1/2
42	De uvas y carne y uvas y carne	2: 6
43	De uvas y carne y uvas y carne	6
44	De uvas y carne y uvas y carne	2: 4 1/2
45	De uvas y carne y uvas y carne	5: 3 1/2
46	De uvas y carne y uvas y carne	2: 6
47	De uvas y carne y uvas y carne	6
48	De uvas y carne y uvas y carne	2: 4 1/2
49	De uvas y carne y uvas y carne	5: 3 1/2
50	De uvas y carne y uvas y carne	2: 6
51	De uvas y carne y uvas y carne	6
52	De uvas y carne y uvas y carne	2: 4 1/2
53	De uvas y carne y uvas y carne	5: 3 1/2
54	De uvas y carne y uvas y carne	2: 6
55	De uvas y carne y uvas y carne	6
56	De uvas y carne y uvas y carne	2: 4 1/2
57	De uvas y carne y uvas y carne	5: 3 1/2
58	De uvas y carne y uvas y carne	2: 6
59	De uvas y carne y uvas y carne	6
60	De uvas y carne y uvas y carne	2: 4 1/2
61	De uvas y carne y uvas y carne	5: 3 1/2
62	De uvas y carne y uvas y carne	2: 6
63	De uvas y carne y uvas y carne	6
64	De uvas y carne y uvas y carne	2: 4 1/2
65	De uvas y carne y uvas y carne	5: 3 1/2
66	De uvas y carne y uvas y carne	2: 6
67	De uvas y carne y uvas y carne	6
68	De uvas y carne y uvas y carne	2: 4 1/2
69	De uvas y carne y uvas y carne	5: 3 1/2
70	De uvas y carne y uvas y carne	2: 6
71	De uvas y carne y uvas y carne	6
72	De uvas y carne y uvas y carne	2: 4 1/2
73	De uvas y carne y uvas y carne	5: 3 1/2
74	De uvas y carne y uvas y carne	2: 6
75	De uvas y carne y uvas y carne	6
76	De uvas y carne y uvas y carne	2: 4 1/2
77	De uvas y carne y uvas y carne	5: 3 1/2
78	De uvas y carne y uvas y carne	2: 6
79	De uvas y carne y uvas y carne	6
80	De uvas y carne y uvas y carne	2: 4 1/2
81	De uvas y carne y uvas y carne	5: 3 1/2
82	De uvas y carne y uvas y carne	2: 6
83	De uvas y carne y uvas y carne	6
84	De uvas y carne y uvas y carne	2: 4 1/2
85	De uvas y carne y uvas y carne	5: 3 1/2
86	De uvas y carne y uvas y carne	2: 6
87	De uvas y carne y uvas y carne	6
88	De uvas y carne y uvas y carne	2: 4 1/2
89	De uvas y carne y uvas y carne	5: 3 1/2
90	De uvas y carne y uvas y carne	2: 6
91	De uvas y carne y uvas y carne	6
92	De uvas y carne y uvas y carne	2: 4 1/2
93	De uvas y carne y uvas y carne	5: 3 1/2
94	De uvas y carne y uvas y carne	2: 6
95	De uvas y carne y uvas y carne	6
96	De uvas y carne y uvas y carne	2: 4 1/2
97	De uvas y carne y uvas y carne	5: 3 1/2
98	De uvas y carne y uvas y carne	2: 6
99	De uvas y carne y uvas y carne	6
100	De uvas y carne y uvas y carne	2: 4 1/2

Suma \$ 295 1/2

7

1852

De la multa -

Abil 30. Al M ^{re} Martin por varios trabajos	29.5
De gastos por la cocina	6
por la lib ^{ra} de chocolate 8 ^{rs} de carne 6	14
por provisiones en la cocina	4
De gana	1.5

Suma	301
------	-----

Chileno a 30 de Abril de 1852

Dr. Felipe Bernabé
 Sr. Don Manuel Salgado
 Sr. Angel Bujarrin

Resumen de los gastos que han originado en la
 Guardiana del Sr. Fr. Felipe Bernabé desde el 1^o de Agosto
 de 1849 hasta el 31 de Abril de 1852

Los gastos habidos en los cinco primeros meses del año 1849, a saber desde el 1 ^o de Julio hasta Julio	555-1
Desde el 1 ^o de Julio hasta el 31 de Diciembre de 1850	2572-3 1/2
Desde el 1 ^o de Enero hasta el 31 de Diciembre de 1851	3125-7 1/4
Desde el 1 ^o de Enero hasta el 31 de Abril del 1852	968-1 1/4

Suma	8221-1"
A esta suma se agregan varios gastos hechos en otros últimos días con \$27-6	27-6
Suma total	8249-2

Resumen general de todas las entradas, y salidas

de la guardiana del Sr. Felipe Comedante - lo qual
consta por las respectivas sumas, y son como siguen

Entrada	9197-4-1/4
Salida	8249-2-
	<hr/>
	0948-2-1/4

Por lo visto queda a favor del Colegio la cantidad
de noventa y siete pesos y ochenta y ocho reales
cinco cuartos y medio. $\$ 97-8-2$

De intermedios se subtracta la cantidad de quin-
ientos cincuenta y cinco pesos, quatro r^{os} $555-4-$

A saber 243-4-1/2 por cinco corridas que por el y
310 p^{os} por igual suma de rindas secadas, cuyo abpen-
do de ambas partidas se inscribió en el ingreso con el no

Por lo q^o rebajado a la dicha suma, queda sobrante de
la administracion de esta Guardia $\$ 418-2-1/4$
y cuatro p^{os} sin r^{os}

El p^o q^o consta lo firmamos en este Colegio de S. $394-6$

Yo Don Esteban de Villanueva a 14 de Mayo de 1852 en 2

Yo Esteban Villanueva

Yo Esteban Villanueva

Yo Don Juan de Salazar

Yo Don Angel Dominguez

Yo Don Jose Maria
Sec^o

Decreto de Visita

Esta, en reconocimiento de la administración de la presente Guardia
nia, y de sus acciones hallarse las partidas de gastos e ingresos necu-
sarios con fidelidad y exactitud expresadas, y por otra parte de
no haberse procedido al resumen y autenticidad de las mismas anu-
almen^{te} con los N.ºs. N.ºs. Discretos, y Simares a portales en conformidad
con el decreto de la visita anterior registrado a folio 300 de este li-
bro, y en quanto a las partidas de las limosnas en especie, de no haberse
ni mensual, ni anualmen^{te} cumplido con la indicación de la existencia,
y consumo de ellas, ni haberse formado por los dichos Discretos, aunque
haya habido motivos p.^o ello, de haberse hallado el Guard^{ia} la mayor
parte del tiempo recargado de atenciones, y varios de los Discretos fue-
ra del Colegio, haciéndolos cargo por esta vez de los expresados motivos,
previnimos al P. D. Guardian, y S.º Discretorio de este Colegio, q.^e te-
niendo presente el mencionado Decreto, donde se expresa el mandato
de Santa Obed^{encia}, cuiden en lo sucesivo de darle puntual, y exactamen^{te}
el debido cumplimiento, bajo la protesta de aplicación de penas, q.^e
en el se expresan; el qual renovamos en todas sus partes. 16 p.^o
q.^e con este lo firmamos de nuestra mano, sellamos con el sello de nuestro
oficio, y al firmamos de nuestro Secret^{ario} en 5 del mes de Ma-
yo de 1852.

J. Diego Chuffa
Visitador

M. For e Nemi
Secret^{ario} de Vis^{ta}
L

Principia la Guardian del P. D. P. E.
 - Angel Confessi

8 de Mayo de
 1852

Mayo Gastos que se originan en la manutencion de
 esta religiosa familia de este Colegio de Chilla

Dias	Descripcion	Costo
9 ^a	Por dos docenas de vasos de cristal 28 3/4 y dos piezas de tocuyo asegurado a 5 p ^{ta} la pieza	33-3-"
	Por compra de huevos, y pago de las cartas del Correo 6 ^{rs}	" " 6-"
	Por dos piezas de lienzo, a 5 p ^{ta} la pieza, y un peso de velas	35-"
	Por filon de inglesas 6 ^{rs} y una docena de tinturas 10 p ^{ta}	" 5-2-1/2"
	Por una madoja de canoico 3 ^{rs} y media docena de ropas 3 y 1/2 p ^{ta}	" " 6-1/2"
10	Por compra de vacunas p ^{ta} de Guindas 32 p ^{ta}	32-"
	Por una corchetada de lino 1/2, y una botella de aguardiente 2 ^{rs}	" " 6-"
	Por compra de cinco faneg ^{as} de sal 59 p ^{ta} 7/8	59 7-"
	Por notificacion de un juez; gracia, y otro gasto	" 5-4-"
	Por dos docenas de platos 2 p ^{ta} y 6 marcos de tabaco 3-6	" 5-6-"
11	Por una hacha 7 ^{rs} y p ^{ta} dos arrobes de Cafe 10 p ^{ta} 1/2	50 7-"
	Por dos arrobas de papel 5 p ^{ta} 3/4 y por una pieza de papel 4 p ^{ta}	" 9-5-1/2"
12	Por la Cocina 3 p ^{ta} 3/4 y velas de sebo 3 p ^{ta} 1/4 y un peso de bucardo	" 5-4-"
	Por compra de carne, huevos, grasa, flemingta, y velas	" 5-"
	Por compra de un ateo cortaplum ^{as} 20 ^{rs} y p ^{ta} dos 8 ^{rs}	" 2-2-"
	Por una vara de paño 3 ^{rs} y una docena de cajas de forros 5 ^{rs}	3-5-"
	Por cinco faneg ^{as} de poroto 16 p ^{ta} y dos y 1/2 p ^{ta} carne y hueso	55-2-1/2"
	Por tres docenas de platos blancos a 10 p ^{ta} docena	" 3-6-"
	Por almidor a la Sabandica, y alquiles de caballo	" " 4-1/2"

Suma 5452-"

	Para carne y paga del 2º Coquinoso 2 p 2 d	2 2
13	Por el gasto en la limosna de porro	2
	Por honras y velas de soto 4 p 2 d y p	4 3 1/2
	Por media fanega de coqueos 12 d y p el salario de S. Coquinoso	8 1/4
	Por hilo de haba y p 2 d 5 varas de Coton p. dos Coleccion	3 3 1/2
	Por las varas de gual p. fant. 6 d y 5 p. varas de p. almudada	2 1
	Por 2 d de azúcar, 3 d de carne, y d por otro gasto	6
14	Por el quenda de anim. Domingo Yunque	2
	Por el quenda Lugo por los dias de la limosna	3 2
	Por paga de la leche (cuenta atrasada) 2 d y compensacion de la leche	2 5 1/2
	Por dos dias y medio de trabajo al elbanil de uva	7
	Por d. de d. a Tomas Fuentes	4
	Por compra de 20 faneg. de papas 22 p 2 d	22 0
	Por compra de un chuncho 3 p. un poco de carne y 2 d de carne	10 2
15	Por nueve varas de Bacunir a 3 d. vara	3 3
	Por una docena de panuelos de mano 11 d y 2 p. p. p. ojos	1 5 1/2
	Por vinocochales, mistela, y carbon a p. 5 d	5 5
	Por comprar vacas de los Guindos 4 p.	4
	Por material dado a Primitivo Vidual 1 d p.	1
16	Por carne, huesos, pimienta 3 d y p. el hijo de los ojos 3 d	6 1/2
	Por una arroba de chocolate 4 p. y doce panes de galleta 4 p.	4 1/2
	Por una pieza de galleta de vida 2 p. y en Salinas por la puente 1 p.	3
	Por el supateo 5 d p. carne 2 d y carbon 1 d	5
	Para repollar a g. 2 d a 5 d y p. el cuidado de un caballo 4 p.	6
17	Por carne y huesos 3 d y 1 p. 6 y p. p. pago de la limosna	2 1 1/2
	Por una cesta 2 d a 2 d y una correata de carbon 2 p. 3	2 7
18	Por una pieza de cabal 5 p. y p. galleta y canela 4 p. 4	9 7
19	Por dos piezas de galleta 4 p. y p. carne y otro galleta 4	4 4
20	Por carne 2 d y a Salinas a cuenta de su trabajo 4 p. 2 d p.	4 4 1/2

Mayo
1852

Del frente 298-1-11

- 21 - Para compra de un capal 5 p^o y p^o huer^o y p^o pimiento 1 p^o 5 1 p^o
- P^o carne y vetano 2 p^o y p^o por salada de pimiento 2 p^o " 2-2 p^o
- Por tres quintales de arroz a 7 p^o el q^o 24-4-11
- Por una docena de fucillos p^o café 1 p^o 2 p^o 5-2-11
- Por cuenta de trabajo en contrato al Montecito buena - 5-3-11
- P^o una sobriochica 3 p^o y por dos arrobes de vino 2 p^o 2-3-11
- 22 - P^o carne, huer^o y repollo 5 p^o y p^o plomo 7 p^o 5-6-11
- Por huer^o del arrollado 3 p^o y un par de zapatos 5 p^o 5-3-11
- Para pago del maestro albañil 1 p^o 5-11-11
- 23 - P^o carne 2 p^o y al lechero 1 p^o 5-3-11
- 24 - P^o carne 2 p^o el timonero secundario 2 p^o 2-6-11
- Por un candado 2 p^o por una docena cajas de fucillos 2 p^o 2-4-11
- Por un mazo de tabaco y p^o huer^o 4-11-11
- P^o el timonero Carlos 5 p^o 5-11-11
- 25 - P^o carne y huer^o 3 p^o y p^o carne p^o los quineros 2 p^o " 5-11
- Al timonero Victor 4 p^o al albañil 2 p^o y a un peon 2 p^o 4-4-11
- P^o vino de las minas 5 p^o y p^o dos paños de sacos 1 p^o 3-11
- 26 - P^o el tonelero a cuenta de su trabajo 3 p^o y p^o pimiento 3-5-11
- el N^o 400 y compra de huer^o 1 p^o 5-11
- P^o compra de una palanquilla y un cantaro de plata " 3-11
- 27 - P^o fruta y repollo 2 p^o y compra de dos hacluetas 1 p^o " 3-11
- 28 - P^o carne y huer^o 3 p^o por tres candados finos 1 p^o 3-11
- Por una botella de aguardiente 2 p^o " 2-11
- 29 - P^o huer^o y repollo 5 p^o y por salario del Cocinero 1^o 4 p^o 4-5-11
- Al cocinero p^o de mes 6 p^o y al 2^o Cocinero 1 p^o 7-11-11
- P^o huer^o 4 p^o y p^o huer^o 1 p^o 2 p^o 5-2-11
- P^o queso 3 p^o p^o el hortelano 2 p^o y al lechero p^o 6 p^o 5-3-11
- Por un par de zapatos 6 p^o y huer^o de un colchon 6 p^o 5-4-11
- Por gastos de tierra, o la muerza de los quineros 4 p^o 4-2-11

393-5-1/2

Mayo
1852

	De la vuelta	323-5-1/2
1 ^a	por pago de corturas de habito, calsoncillos, y pantalón	4-4-1/2
2 ^a	por el de un manto	" 4-
30	el estante de carpintería por su trabajo	6-11-3/4
31	el la Lavandera	6-2-11
	<u>Suma total</u>	<u>455-1-3/4</u>

Visto B^o Christian 31 de Mayo de
1852

J^o Fr. Angel Abaspin
Guardián
Fr. Felipe Rosado
Fr. S. Ab. Salazar

J^o Fr. M. Muriel
Fr. S. M. Muriel

Junio 1852

1 ^a	Al Hospitalario Garcia por su cuenta	3-11-11
2 ^a	Por Carbon y el pautado de la cuenta a la carga	3-11-1/2
3 ^a	Por corturas y compra de una batidora, muelas y vidriales	5-11-11
4 ^a	Al Domingo fuente por trabajo y el pautado de la cuenta a la carga	4-6-11
5 ^a	Al estante de la cuenta de su trabajo	4-2-1/2
6	Por un capal y el pautado de la cuenta a la carga	12-11-11
7	Al Voz y el pautado de la cuenta a la carga	11-5-0-11
8	Al pautado de la cuenta a la carga	3-5-5-11
9	Al estante de la cuenta de su trabajo	11-3-11
10	Al pautado de la cuenta a la carga	4-5-11
11	Al pautado de la cuenta a la carga	5-5-11
	<u>Suma</u>	<u>99-5-1/2</u>

Julio 1852

1	P.º Honor del Sr. Guindon 2 p.º	2-1
2	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
3	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
4	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
5	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
6	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
7	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
8	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
9	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
10	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
11	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
12	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
13	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
14	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
15	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
16	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
17	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
18	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
19	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
20	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
21	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
22	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
23	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
24	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
25	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
26	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
27	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
28	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
29	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
30	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1
31	Por el Sr. Guindon por su cuenta 1 p.º	1-1

140-7-1/2

Agosto 1852

10	P. tranquillos de los quintales 5 y 1/2 p. de plantas en agua 1/2	5 2
2	P. carne y leche 5 1/2 p. de un sajal 1/2	5 5
3	P. carne, leche y chocolate 5 1/2 a la lavandera 1/2	6 5
4	P. queso 1 1/2 y 1/2 chocolate 2 1/2	" 3
4	P. leche edulcorada y huevo 5 1/2 p. de una pieza de terno 1/2 p. b.	5 3
5	P. paqueta 3 p. de p. de un sajal de tabaco 2 p.	6 5
5	P. de tradiciones y tabaco 1 p. 2. 1/2 p. de p. de un sajal de un sajal 1/2	4 2
	P. paqueta 3 p. p. de un sajal 1/2 y de un sajal de un sajal 1/2	4 0
	P. cuajillo de una 3 1/2 p. de un sajal y leche 3 1/2	" 6
6	P. carne, leche y huevo 1 1/2 p. de un sajal 2 1/2 p. de un sajal 1 1/2	1 2
	P. siete cuajillo de una 1 1/2 p. 5 p. de un sajal 2 1/2	14 5
7	P. carne y leche 3 1/2 p. de un sajal y queso del 1/2 de un sajal 2 1/2	2 5
	P. de un sajal de una 1/2 p. de un sajal 1 1/2	3 2
8	P. carne y leche 3 1/2	3
9	P. carne, leche 3 1/2 p. de una pastizada 1 1/2 al Hotelario por un sajal	2 2
10	P. carne y leche 3 1/2 al Hotelario 1/2 y p. de un sajal 1/2	5 3
11	P. carne y leche 3 1/2 p. de un sajal 1 1/2	" 5
12	P. carne 5 1/2 p. de un sajal 1 1/2 y p. de un sajal 3 1/2 p. de un sajal 1/2	2 2
13	P. carne y leche 3 1/2 p. de un sajal 1 1/2 y p. de un sajal 1/2	1 7
	al Hotelario por un sajal de un sajal 2 1/2 p. de un sajal de un sajal 1/2	6 5
	P. de un sajal 1/2 p. de un sajal 1/2 y p. de un sajal 1/2	2 4
	P. pago del 1/2 de un sajal por un sajal 3 1/2	5 6
14	P. leche 3 1/2 y p. de un sajal 2 1/2 y p. de un sajal 1/2	0 6
15	P. carne, leche y huevo 1 1/2 p. de un sajal de un sajal 1/2	4
16	P. carne y leche 5 1/2 p. de un sajal de un sajal 3 1/2 al 1/2 p. de un sajal	4 7
	P. de un sajal de una pala 2 1/2 p. de un sajal 1/2 p. de un sajal 2 1/2	2 5
17	P. carne, leche y huevo 1 1/2 p. de un sajal de un sajal 2 1/2 a 1/2 p. de un sajal	3 2
18	P. carne, leche y huevo 1 1/2 p. de un sajal de un sajal 2 1/2	1 2
19	P. carne, leche y huevo 1 1/2 p. de un sajal al 1/2 p. de un sajal 1/2	1 0
20	P. carne y leche 5 1/2 p. de un sajal de un sajal 1/2 p. de un sajal 1/2	2 4
	P. de un sajal de un sajal 1/2 p. de un sajal 1/2 p. de un sajal 1/2	1 9
	P. de un sajal de un sajal 1/2 p. de un sajal 1/2 p. de un sajal 1/2	6 5
	P. de un sajal de un sajal 1/2 p. de un sajal 1/2 p. de un sajal 1/2	1 1
21	P. carne y leche 1 1/2 p. de un sajal 2 1/2	3 2
22	P. carne y leche 1 1/2 p. de un sajal de un sajal 2 1/2	" 7
	P. tranquillos 6 1/2 p. de un sajal 2 1/2	2 6
23	P. carne y leche 1 1/2 p. de un sajal de un sajal 1/2 p. de un sajal 1/2	3 0
24	P. de un sajal 1 1/2 p. de un sajal 1/2 p. de un sajal 1/2	1 2
25	P. de un sajal 1 1/2 p. de un sajal 1/2 p. de un sajal 1/2	1 2

Suma del frente 216-2-1/2

26	P. carne y leche 5 ^{rs} al Oregano 2 ^{ps} por una pala de fierro 6 ^{rs} 1/2	3-3-1/2
27	Una libra de tamarindo 1 ^{rs} 1/2 por tranquilizantes 3 ^{ps} por leche 2 ^{ps} 1/2	4-1-1/2
28	Una libra de carne y leche 3 ^{rs} por tranquilizantes 2 ^{ps} 1/2 por un poco de la huerta 1 ^{rs}	3-5-1/2
29	Costura de habitos 2 ^{ps} 1/2	2-4-1/2
30	Carne y leche 3 ^{rs} por limón 3 ^{rs} por agua 2 ^{ps} 1/2	1-1-1/2
31	Pa. de la op. al poco de la huerta 4 ^{rs} 1/2 por tranquilizantes 2 ^{ps} 1/2	3-4-1/2
32	Tranquilizantes 1 ^{rs} 1/2	2-2-1/2
33	Carne y leche 2 ^{ps} por una pieza de ayala 5 ^{rs} 1/2 por carne y leche 1 ^{rs}	4-6-1/2
34	Carne y leche y huevo 2 ^{ps} 1/2 por mitela y miscelánea 1 ^{rs} 1/2	3-3-1/2
35	Pa. de barriles 2 ^{ps} 1/2 de limón 1 ^{rs} 1/2 por leche y huevo 2 ^{ps} 1/2 por mitela	10-1-1/2
36	Compostura de tres abejas 1 ^{rs} 1/2 una gramatura de finas 8 ^{ps} 5 ^{rs}	2-4-1/2
37	Charitas de café 2 ^{ps} 1/2 por pa. de barriles de comida con langostinos 1 ^{rs} 1/2	2-1-1/2
38	Tranquilizante 6 ^{rs} 1/2 por la carne de los Guindos 1 ^{rs} 1/2 por los pescados 1 ^{rs} 1/2	2-1-1/2

W. D. Agosto 31 de 1852.

Suma total 329-7-1/2

J. Anselmo Pineda
Cesar

Dr. Felipe Escamada
Dr. José M. Salas

Dr. Juan de los Rios

Dr. Juan de los Rios

Septiembre 1852 -

1 ^o	Carne y leche 3 ^{rs} por una pala de fierro 6 ^{rs} 1/2 y a la Savandera por un cubal 6 ^{rs}	11-3-1/2
2 ^o	Al Oregano 5 ^{rs} por leche y huevo 2 ^{ps} 1/2 por tranquilizantes 1 ^{rs} 1/2	1-1-1/2
3 ^o	Al Oregano por cuenta abarata y compra de medicina 2 ^{ps} 1/2	2-5-1/2
4 ^o	Pa. de leche 2 ^{ps} por dos piezas de ayala 12 ^{ps} por tranquilizantes 2 ^{ps} 1/2	14-3-1/2
5 ^o	Pa. de carne y leche 6 ^{rs} al Oregano 3 ^{rs} por la compra de pa. de leche 2 ^{ps} 1/2	2-1-1/2
6 ^o	Pa. de carne y leche 3 ^{rs} por limón 3 ^{rs} por el Oregano 3 ^{rs} al Oregano 3 ^{rs} 1/2	5-7-1/2
7 ^o	Pa. de hospitalero con cantaro de barro y dos ganchos 1 ^{rs} 1/2 por un cubal de leche 3 ^{rs}	1-4-1/2
8 ^o	Pa. de leche 2 ^{ps} por un cubal 2 ^{ps} 1/2 por tranquilizantes y gachos 6 ^{rs} por limón 1 ^{rs}	3-6-1/2
9 ^o	Pa. de leche 3 ^{rs} al hospitalero 2 ^{ps} 1/2 por tranquilizantes 2 ^{ps} 1/2 por un cubal 2 ^{ps} 1/2	3-1-1/2
10 ^o	Pa. de leche 6 ^{rs} por tranquilizantes de la huerta 1 ^{rs} por limón 3 ^{rs} por un cubal de leche 1 ^{rs}	2-1-1/2
11 ^o	Pa. de leche 3 ^{rs} por un cubal 3 ^{ps} 1/2 al hospitalero de los Guindos 1 ^{rs} 1/2	5-3-1/2
12 ^o	Pa. de leche y limón 1 ^{rs} 1/2 por un cubal 1 ^{rs} 1/2 por un poco de los Guindos 1 ^{rs} 1/2	5-6-1/2
13 ^o	Pa. de leche 2 ^{ps} 1/2 por un cubal 2 ^{ps} 1/2 por un poco de los Guindos 1 ^{rs} 1/2	3-6-1/2
14 ^o	Pa. de leche 1 ^{rs} 1/2 por los Guindos del respectivo 10 ^{ps} por un poco de los Guindos 1 ^{rs} 1/2	3-2-1/2
15 ^o	Pa. de leche y limón 1 ^{rs} 1/2 por la compra de los Guindos 1 ^{rs} 1/2 por un poco de la huerta 1 ^{rs}	6-4-1/2
16 ^o	Pa. de tamarindo y leche 5 ^{rs} por un poco de la huerta 1 ^{rs} por un cubal de leche 6 ^{rs}	1-7-1/2

Suma 163-1-1/2

3-5-"
 4-1-1/2
 2-1-1/2
 3-5-1/2
 3-4-1/2
 6-4-1/2
 3-8-1/2
 3-6-1/2
 3-2-1/2
 1-7-1/2
 2-1-1/2
 5-5-1/2
 9-1-1/2
 7-1-1/2
 7-1-1/2
 3-1-1/2
 5-5-1/2
 5-1-1/2
 4-3-1/2
 4-4-1/2
 4-4-1/2
 1-3-1/2
 1-1-1/2
 3-1-1/2

De la vuelta

21-6-1/2
 12-2-1/2
 28-5-1/2
 14-6-1/2
 9-5-1/2
 3-5-1/2
 9-1/2
 34-7-1/2
 13-5-1/2
 " "
 20-2-1/2
 " "
 10-6-1/2
 " 4-6-1/2
 " 2-6-1/2
 " 4-5-1/2
 " 3-6-1/2
 " 5-5-1/2
 " 3-4-1/2
 " 3-4-1/2

1. el B. de la vuelta 5 ad por costuras 10 p 5
2. el B. de la vuelta 20 p 2 p. de la vuelta 10 p 2 p. de la vuelta
3. el B. de la vuelta 3 p. el B. de la vuelta por su mes. 9 p. p. compra de agua 1 p. 2 p.
4. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
5. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
6. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
7. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
8. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
9. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
10. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
11. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
12. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
13. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
14. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
15. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
16. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
17. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
18. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
19. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
20. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
21. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
22. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
23. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
24. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
25. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
26. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
27. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
28. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
29. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
30. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de

B. de la vuelta 31 de Octubre de 1852. (255 3-1/2)

Sr. Angel Abasolo
 Sr. Jose Maria
 Sr. Don M. Lopez

Noviembre 1852

1. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
2. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
3. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
4. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
5. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de
6. el B. de la vuelta 3 p. a la vuelta por su mes. 3 p. para la compra de

32-6-1/2

	De la venta	
1- Al hortelano de los Encinos 2 p. 2 d. 9 p. gueta y hadan 2 10 p. 1 d.	32	6-1/2
2- Al calderero del 2º Comodoro 2 p. 4 d. 2 d. de honrosa 1 p.	13	3-
3- Composicion de faroles 4 p. 2 d. Al pan Portuga 5 p. 1 p. 1 d.	3	2-
4- Composicion de la Cafet. 6 d. 1 d. 2 d. 1 p. 1 d. 1 p. 1 d.	2	3-1/2
5- Al los parridos del vino 1 p. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d.	55	2-
6- Al los parridos de la Comuna 2 p. 2 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d.	14	5-
7- Al parrido de la 1ª parte del mes de Octubre 1 d.	1	4-
8- Por un mes de 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d.	25	4-
9- Al carne 10 p. 1 p. un pan de mano 1 p. 1 p. 1 p. 1 p.	6	1-
10- Al carne 5 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d.	3	6-
11- Al la Tabacadora 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d.	5	5-
12- Compra de plantas 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d.	5	4-
13- Al parridos, labranza y de honrosa 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d.	4	5-
14- Al parridos sus honrosas 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d.	2	2-
15- Al parridos 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d.	6	4-
16- Al labado 1 p. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d.	4	4-
17- De la Guardia de la casa 2 p. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d.	13	1-
18- Al parridos 6 p. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d.	15	1-
19- Por una accion 13 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d.	10	1-
20- Al parridos de la Comuna 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d.	3	1-
21- Al parridos de la Comuna 5 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d.	2	4-
22- Al parridos y comuna 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d.	5	6-1/2
23- Compra abundancia de grasa y ceba 10 p. 2 d.	101	5-4
24- Al la Ojivera 1 p. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d. 1 d.	2	6-1/2
25- Al parridos y comuna 5 d. 1 p. 1 p. 1 p. 1 p.	56	1-

Yo el Sr. D. Juan de los Rios 30 de 1852 260 1-

Jr. Angel Antonio
Guarda

Jr. Jose de los Rios
Guarda

Días

Diciembre 1852

1 ^o	La lonjura de Penuco 15 ^o 2 ^o p. p. y elos 6 p. 2	21 2 1/2
2 ^o	La carne y carne 13 1/2 p. mantilla y pingas 1/2 p. costuras 2 p.	5 - -
3 ^o	La carne 4 p. 1/2 p. compositura de carne y pieza del color 1/2	1 - 1/2
4 ^o	Por del abajado de apilador 138 b. el los pesos de la fuente 1/2	138 7 -
5 ^o	La carne y carne 2 p. 1/2 p. 1/2 p. 1/2 p. de la costura en las suelas 1/2 p.	12 - 2 1/2
6 ^o	La papal y peso de la lonjura 6 p. 1/2 p. Tamarind 8 p. 1/2 p. carne y carne 1/2	2 - 5 -
7 ^o	La carne y carne y otros gastos 11 1/2 p. 1/2 p. la lonjura 2 p. 1/2 p. otros gastos de 1/2 p.	2 - 7 - 1/2
8 ^o	La carne y carne 5 p. 1/2 p. 1/2 p. carne 5 p. 1/2 p. 1/2 p.	6 - 6 -
9 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. al pie de la fuente 1/2 p. 1/2 p. pane de un habito 1/2	4 - 4 -
10 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	6 - -
11 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	3 - -
12 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	265 3 -
13 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	33 1 -
14 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	3 - 6 -
15 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	4 - 2 -
16 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	10 1 -
17 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	3 - -
18 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	5 - 2 -
19 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	5 - 2 -
20 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	75 - -
21 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	5 5 1/2
22 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	7 5 -
23 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	12 6 -
24 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	5 4 -
25 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	13 - 1/2
26 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	6 4 -
27 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	6 4 -
28 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	11 6 -
29 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	3 - 2 -
30 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	8 - 7 -
31 ^o	La carne 5 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p. carne 1/2 p. 1/2 p.	5 4 -

Suma total de los recibidos 163 - -

En tres mil ciento cincuenta y cuatro pesos y medio 157

Suma total de los recibidos 320 1/2 - 3 1/2 1/2

Cuentos

Año 1855

1 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	1-4-
2 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	12-2-
3 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	2-2-
4 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	2-2-7/8
5 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	7-6-
6 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	1-2-
7 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	2-2-
8 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	2-2-
9 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	1-3-
10 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	12-8-
11 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	14-
12 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	6-4-7/8
13 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	5-1-
14 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	6-5-
15 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	8-6-
16 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	4-
17 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	9-
18 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	14-9-7/8
19 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	5-5-7/8
20 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	14-6-
21 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	10-2-7/8
22 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	22-
23 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	17-4-3/4
24 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	8-4-
25 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	1-
26 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	5-4-
27 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	2-4-
28 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	13-7-7/8
29 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	7-6-
30 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	6-
31 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	3-6-
32 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	4-4-
33 ^o	P. carne suada y verdura 12 libras de cada 2 libras	2-6-

317 3/4

13 y 14	P. carne de la lavanda 1/2 p. 1/2	1-4 1/2
15	P. carne y fajas de la lavanda 3 r. p. 1/2	1-2 "
16 y 17	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	1-4 "
18 y 19	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	5-6 "
20	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	2-3 "
21	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	5-2 3/4
22	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	2-6 "
23	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	2-5 "
24	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	9-4 "
25	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	1-3 "
26	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	3-6 1/2
27	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	5-1 1/2
28	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	4-1 "
29	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	2-5 "
30	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	1-1 "
31	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	4-4 "
32	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	2-0 "
33	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	1-7 "
34	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	4-3 "
35	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	2-4 "
36	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	1-0 "

N. B. febrero 28 de 1833

343-2-3/4

Jr. Sancho de la Cruz

R. Sancho de la Cruz

[Signature]

[Signature]

Marzo 1833

1	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	2-2 "
2	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	3-2 "
3	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	3-0 "
4	P. carne y fajas de la lavanda 2 r. p. 1/2	2-0 "
		11-4 "

	De la muerte	
6	1/2 plaza b ² del honorario 10 p ² et los pechos del pan 2 p ²	22-1-11
7, 8, 9	1/2 plaza b ² por conducción del trigo 12 p ² a 3 velas 4 p ²	4-11
	et la levadura 4 p ² et quando 12 p ² p ² de 30 p ²	3-2-11
9	1/2 plaza b ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	6-4-11
	Por un p ² de 24 artaves 17 p ² et 1/2 p ² de 24 artaves 2 p ² de 1/2 p ²	6-1-11
10, 11	1/2 plaza b ² al pan ambrosia 6 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	20-1-11
12	1/2 plaza b ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	19-2-11
	De la casa b ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	18-6-11
	Por un p ² de 25 artaves 16 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	17-6-11
13	1/2 plaza y 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	15-2-11
	et 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	12-6-11
14	1/2 plaza b ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	11-7-11
15	1/2 plaza b ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	10-6-11
16	1/2 plaza b ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	9-5-11
17	1/2 plaza b ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	8-6-11
18	1/2 plaza b ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	7-6-11
19	1/2 plaza b ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	6-11-11
20	1/2 plaza b ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	5-11-11
21, 22, 23	1/2 plaza b ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	4-9-11
	et la levadura de la casa 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	4-6-11
	por siete p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	12-2-11
23	Tanto p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	2-1-11
24, 25, 26, 27	1/2 plaza b ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	10-1-11
28, 29	1/2 plaza b ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	11-5-11
30	1/2 plaza b ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	6-1-11
	et la levadura de la casa 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	7-1-11
	Por un p ² de 24 artaves 17 p ² et 1/2 p ² de 24 artaves 2 p ² de 1/2 p ²	5-4-11
	De la casa b ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza 1 p ² de 1/2 plaza	12-6-11

282-1-11
 De la casa b² de 1/2 plaza 1 p² de 1/2 plaza 1 p² de 1/2 plaza
 Por un p² de 24 artaves 17 p² et 1/2 p² de 24 artaves 2 p² de 1/2 p²
 De la casa b² de 1/2 plaza 1 p² de 1/2 plaza 1 p² de 1/2 plaza
 Por un p² de 24 artaves 17 p² et 1/2 p² de 24 artaves 2 p² de 1/2 p²

Mayo de 1853

1 ^o	P ^a la plaza 6 ^{ta} a la Lavandera de Comend ^o 8 p ^s	8-6-11
2 ^o	P ^a la plaza de descompostura de vinagre 1 ^o de los frascos de medicina 4 p ^s	7-2-
3 ^o	P ^a la plaza de la tapadera de madera 5 p ^s de las mantillas y quince 1 ^o de Flores 2 ^o	2-5-1/2
4 ^o	el la Lavandera del Sr. Obispo 1 ^o de los frascos de tabaco 3 p ^s de la Lavandera 2 ^o	4-1-11
5 ^o	P ^a la plaza de la Lavandera de Comend ^o 1 ^o de la plaza y pan 7 ^o de la plaza 2 ^o	1-5-11
6 ^o	P ^a la plaza de la Lavandera de Comend ^o 1 ^o de la plaza y pan 7 ^o de la plaza 2 ^o	9-1
7 ^o	P ^a la plaza de la Lavandera de Comend ^o 1 ^o de la plaza y pan 7 ^o de la plaza 2 ^o	5-3-11
8 ^o	P ^a la plaza de la Lavandera de Comend ^o 1 ^o de la plaza y pan 7 ^o de la plaza 2 ^o	25-11
9 ^o	P ^a la plaza de la Lavandera de Comend ^o 1 ^o de la plaza y pan 7 ^o de la plaza 2 ^o	6-6-11
10 ^o	P ^a la plaza de la Lavandera de Comend ^o 1 ^o de la plaza y pan 7 ^o de la plaza 2 ^o	5-7-11
11 ^o	P ^a la plaza de la Lavandera de Comend ^o 1 ^o de la plaza y pan 7 ^o de la plaza 2 ^o	8-7-11
12 ^o	P ^a la plaza de la Lavandera de Comend ^o 1 ^o de la plaza y pan 7 ^o de la plaza 2 ^o	5-2-11
13 ^o	P ^a la plaza de la Lavandera de Comend ^o 1 ^o de la plaza y pan 7 ^o de la plaza 2 ^o	7-4-3/4
14 ^o	el Sr. Medico por 8 ^o de 25 p ^s 7 ^o de la plaza 7 ^o de la carpinteria 1 ^o	28-4-11
15 ^o	el Sr. Medico por 8 ^o de 25 p ^s 7 ^o de la plaza 7 ^o de la carpinteria 1 ^o	11-5-6-11
16 ^o	P ^a la plaza de la Lavandera de Comend ^o 1 ^o de la plaza y pan 7 ^o de la plaza 2 ^o	29-6-11
17 ^o	P ^a la plaza de la Lavandera de Comend ^o 1 ^o de la plaza y pan 7 ^o de la plaza 2 ^o	33-11-11
18 ^o	Gasta en los caballos 1 ^o de la plaza 5 ^o de la plaza 8 ^o	11-9-5-
19 ^o	P ^a la plaza de la Lavandera de Comend ^o 1 ^o de la plaza y pan 7 ^o de la plaza 2 ^o	9-2-1/2
20 ^o	P ^a la plaza de la Lavandera de Comend ^o 1 ^o de la plaza y pan 7 ^o de la plaza 2 ^o	10-6-1/2
21 ^o	P ^a la plaza de la Lavandera de Comend ^o 1 ^o de la plaza y pan 7 ^o de la plaza 2 ^o	10-3-
22 ^o	P ^a la plaza de la Lavandera de Comend ^o 1 ^o de la plaza y pan 7 ^o de la plaza 2 ^o	11-3-
23 ^o	P ^a la plaza de la Lavandera de Comend ^o 1 ^o de la plaza y pan 7 ^o de la plaza 2 ^o	11-6-7-11
24 ^o	P ^a la plaza de la Lavandera de Comend ^o 1 ^o de la plaza y pan 7 ^o de la plaza 2 ^o	11-3-2
25 ^o	P ^a la plaza de la Lavandera de Comend ^o 1 ^o de la plaza y pan 7 ^o de la plaza 2 ^o	11-2-1
26 ^o	P ^a la plaza de la Lavandera de Comend ^o 1 ^o de la plaza y pan 7 ^o de la plaza 2 ^o	2

Suma 271-2-1/2

Jos. Anselmo...
Quero...
...

Días

Junio de 1853

1	Por un jornal de 24 horas	18	8-8
2	Costa de carter en la bodega del trigo 13 p. al día por las gallinas 4 r.	13	5
3	Por velas de 1/2 p. en una lib. de 1/2 p. pita 2 r. a la mañana 8 r.	7	1/4
4	Por la lavadora de la casa 12 r. p. semana 12 r. p. meses 8 r. una vez 4-2	4	2
5	Por el carpintero a la bodega 22 r. p. semana 2 r. al tonelero 8 p. 5 r.	11	5
6	Por el carpintero 1 r. al tonelero 4 r. al herrero 2 r.	7	
7	Para una abita de porcelana 3 r. p. huesos 2 r. p. almendra 5 r.	11	2
8	Para carne y huesos 5 r. p. tocino y jamón 1 r. al receptor por jamón 5 p.	6	5
9	Por almendra 6 r. p. huesos 2 r. al receptor por jamón 3 r.	2	3
10	Por un jornal de 24 horas 1 r. p. semana 2 r.	4	
11	Por un jornal de 24 horas 4 r. p. semana 4 r. p. semana 3 r.	1	7
12	Por un jornal de 24 horas 3 r. p. semana 3 r.	3	5
13	Por la plaza 1 r. p. semana 1 r. p. semana 1 r.	2	4
14	Por un jornal de 24 horas 1 r. p. semana 1 r. p. semana 1 r.	5	6
15	Por un jornal de 24 horas 2 r. p. semana 2 r. p. semana 2 r.	7	7
16	Por la plaza 2 r. p. semana 2 r. p. semana 2 r.	1	1
17	Por la plaza 2 r. p. semana 2 r. p. semana 2 r.	3	2
18	Por un jornal de 24 horas 3 r. p. semana 3 r. p. semana 3 r.	2	3
19	Por un jornal de 24 horas 2 r. p. semana 2 r. p. semana 2 r.	1	4
20	Por un jornal de 24 horas 2 r. p. semana 2 r. p. semana 2 r.	1	6
21	Por un jornal de 24 horas 2 r. p. semana 2 r. p. semana 2 r.	1	4
22	Por un jornal de 24 horas 2 r. p. semana 2 r. p. semana 2 r.	2	
23	Por un jornal de 24 horas 2 r. p. semana 2 r. p. semana 2 r.	1	1
24	Por un jornal de 24 horas 2 r. p. semana 2 r. p. semana 2 r.	1	1
25	Por un jornal de 24 horas 2 r. p. semana 2 r. p. semana 2 r.	1	1
26	Por un jornal de 24 horas 2 r. p. semana 2 r. p. semana 2 r.	1	1
27	Por un jornal de 24 horas 2 r. p. semana 2 r. p. semana 2 r.	3	2
28	Por un jornal de 24 horas 2 r. p. semana 2 r. p. semana 2 r.	5	7
29	Por un jornal de 24 horas 2 r. p. semana 2 r. p. semana 2 r.	1	1
30	Por un jornal de 24 horas 2 r. p. semana 2 r. p. semana 2 r.	3	7
	Por un jornal de 24 horas 2 r. p. semana 2 r. p. semana 2 r.	2	1
	Por un jornal de 24 horas 2 r. p. semana 2 r. p. semana 2 r.	4	7

Christon 30 de Junio de 1853 suma total 128-5-1/4

Sr. Angel Lopez
 Sr. Juan de la Cruz
 Sr. Juan de la Cruz
 Sr. Juan de la Cruz

Julio de 1853

Días

- 1^a Para la plaza 2^a al tendero 4^{ta} 2^{ta} para pago de pajas - - - - - " 4 4 "
- 2^a Para la plaza 2^a al Superior de las pajas para trabajo en las haciendas de Juan de Dios Bernal 12 - - - - - " 5 2 "
3. Para la plaza 2^a para el pago de 8 al^{os} de garbanzos a 3. 2^a alme 16 f - - - - - " 18 10 "
4. Para la plaza 2^a para el pago de 2^{ta} con 4^{ta} para la casa 2^{ta} - - - - - " 5 3 "
5. Para la plaza 2^a para el pago de un peon 1. real para el correo 6. rs. - - - - - " 1 1 "
6. Para la plaza al Sr. Don Agustin Lopez 2^a al Mayor de quala para un pago 2^a " 5 4 "
7. Para la plaza 2^a al Superior 6^{ta} con 4^{ta} Material 2^a para el 2^a con 1^a " 5 14 "
8. Para la plaza 2^a para el pago de un caballo 20 p^{ta} - - - - - " 20 2 "
9. Para la plaza 2^a para el correo 1^a 5^{ta} al correo 2^a 1^a al correo de los quintos 6^{ta} " 3 5 "
10. Para la plaza 2^a para un par de mulas 5. rs. al mayor de quala para un pago 2^a " 20 7 "
11. Para la plaza 2^a al Sr. Don Carlos por un viaje a Durango 1 p^{ta} - - - - - " 1 2 "
12. Para la plaza 2^a para el pago de un caballo en la Herida 5 p^{ta} con 4^{ta} " 5 6 "
13. Para la plaza 2^a para el pago de un viaje de un mes a la Lavandera 6 rs - - - - - " 1 1 "
14. Para la plaza 2^a al Sr. Don Juan de la Cruz para un viaje 5 p^{ta} con 4^{ta} " 5 6 "
15. Para la plaza 2^a al Sr. Don Juan de la Cruz para un viaje al nacimiento 2 p^{ta} - - - - - " 3 2 "
16. Para la plaza 2^a al Sr. Don Juan de la Cruz para un viaje al nacimiento 2^a - - - - - " 2 6 "
17. Al Sr. Don Juan de la Cruz para un viaje de dos dias de trabajo 3 p^{ta} y 4^{ta} - - - - - " 5 4 "
18. Para el pago de un viaje de un mes de un mes y un dia 6^{ta} 6^{ta} para el nacimiento " 5 7 "
19. Para el pago de un viaje de un mes para el nacimiento de la Lavandera " 6 4 "
20. Para la plaza 2^a al Sr. Don Juan de la Cruz para un viaje al Sr. Don Juan de la Cruz 3^a 2^a " 2 2 "
21. Para el pago de un viaje de un mes de un mes y un dia 6^{ta} 6^{ta} para el nacimiento " 5 7 "
22. Para la plaza 2^a para el pago de un viaje de un mes de un mes y un dia 6^{ta} 6^{ta} para el nacimiento " 5 7 "
23. Para el pago de un viaje de un mes de un mes y un dia 6^{ta} 6^{ta} para el nacimiento " 5 7 "

Agosto de 1853

Has

10	Para la plaza 2 ^{ta} p ^o un par de medias 5 ^{ta} p ^o tranquillos 6 p ^o 5 ^{ta} " " 4	"
2	Para la plaza un p ^o para limpiar un p ^o " " " 2	"
3	Para la plaza - - - - - " " " 3	"
4	Para la plaza un p ^o al Herrero Pico para el pago de Noble 4 p ^o con 4 " " 5 4	"
"	Al Director 2 p ^o al año 4 ^{ta} al Don de la buelta 1 p ^o con 4 " " 4	"
5	Para la plaza 2 ^{ta} p ^o escobajo 1 ^o al Don de la buelta 1 p ^o con 4 " " 1 4	"
"	Para la plaza 2 ^{ta} p ^o escobajo 1 ^o al Don de la buelta 1 p ^o con 4 " " 4 4	"
"	Para la plaza de los cerros del triángulo de agosto 1 p ^o con 4 " " 3 6	"
6	Para la plaza 2 ^{ta} p ^o al Don de la buelta por trabajo 3 ^{ta} " " 6	"
7	Para la plaza 2 ^{ta} p ^o para un quintal de alfiler a 15 ^{ta} " " 13 6	"
8	Para la plaza al Don de la buelta 2 ^{ta} al P. Montea 6 ^{ta} " " 6 2	"
9	Para la plaza 2 ^{ta} al Don de la buelta de la cuenta a cuenta 3 p ^o " " 3 2	"
10	Para la plaza 2 ^{ta} un par de corras al Herrero Pico 4 ^{ta} " " 6	"
"	Para un gallina 2 ^{ta} al Don de la buelta por trabajo del mes de Julio 1 ^o " 1 2	"
11	Para la plaza 2 ^{ta} p ^o chaceracion de cuenta al año 3 p ^o un jornal 5 p ^o " " 8 2	"
12	Para la plaza 1 p ^o al Don de la buelta 2 ^{ta} p ^o para un jornal 4 p ^o " " 5 1	"
13	Para la plaza 2 ^{ta} p ^o al Don de la buelta 5 ^{ta} a Prudencia de trabajo por compra " " " 4 3	"
"	de 101 y media de vino a cuenta sin sueldo " " " 4 3	"
14	Al Director p ^o comprar una imagen 2 ^{ta} al Don de la buelta 2 p ^o con 4 " " 8 4	"
15	Para la plaza 1 p ^o al Don de la buelta 1 ^o p ^o con 4 " " 1 3	"
16	Para la plaza carne y huesos 4 ^{ta} al Don de la buelta 3 ^{ta} " " " 7	"
17	Para la plaza 2 ^{ta} p ^o para un mes de trabajo a sueldo de la compra de 3 ^{ta} " " 3 2	"
"	Al P. Montea p ^o un fajo de medicina 3 p ^o al P. Quintales por un par " " " " "	"
"	de Pontalones y una recinda 4 p ^o con 4 " " 7 4	"
18	Para la plaza 2 ^{ta} p ^o compra de un fajo 14 p ^o " " 14 2	"
19	Para la plaza 2 ^{ta} p ^o huesos 2 ^{ta} a Domingo de trabajo 6 ^{ta} " " 1 2	"
20	Para la plaza 2 ^{ta} p ^o huesos 2 ^{ta} al Don de la buelta para un jornal de trabajo " " 1 2	"
"	Al Don Miguel de la buelta por un par de trabajo 4 p ^o con 4 p ^o de media 1 ^o " " 1 4	"
21	Para la plaza 2 ^{ta} p ^o compra de un fajo 1 p ^o con 2 ^{ta} " " 1 4	"
"	Al Don de la buelta 2 p ^o tranquillos 5 p ^o con 3 ^{ta} " " 5 5	"
22	Para la plaza 2 ^{ta} al Don de la buelta p ^o trabajo 1 p ^o con 2 ^{ta} al correo 1 ^o " " 2 2	"
23	Para la plaza 2 ^{ta} p ^o huesos 2 ^{ta} al Don de la buelta p ^o trabajo 4 p ^o " " 4 4	"
24	Para la plaza un p ^o p ^o huesos 2 ^{ta} p ^o trabajo un p ^o " " 2 2	"
25	Para la plaza un p ^o - - - - - " " 1	"
26	Para la plaza carne y huesos 4 ^{ta} al Don de la buelta por un jornal de trabajo 1 ^o " " 1 7	"
27	Para la plaza 2 ^{ta} al Don de la buelta para un jornal de trabajo 3 ^{ta} " " " 5	"
28	Para la plaza 2 ^{ta} p ^o para un jornal de trabajo 10 ^{ta} p ^o para un jornal de trabajo 2 p ^o con 4 " " 2 5 4	"
29	Para la plaza 2 ^{ta} p ^o huesos 4 ^{ta} a Domingo de trabajo 5 p ^o con 2 p ^o tranquillos 2 p ^o con 2 " " 2	"
"	Para tranquillos a trabajo de medicina 1 ^o 4 ^{ta} al laboratorio por un jornal de 1 ^o " " 7 4	"

Septiembre de 1853 de la cuenta

11.	Pa carne	ca. 2	"
12.	Pa carne	ca. 2	"
13.	Para las fuentes de barro	ca. 1	"
14.	Pa con posturas del fisco al de Juan	ca. 2	"
15.	Pa carne	ca. 2	"
16.	Pa a los señores Veteranos Mieros para tener 2000 tabillas	ca. 4	"
17.	Al cocinero	ca. 2	"
18.	Pa perfiles	ca. 2	"
19.	Pa carne	ca. 2	"
20.	Al receptor de la escuela de primera y de letras	ca. 6	"
21.	Para vino en los quindes	ca. 4	"
22.	Pa un ombro	ca. 1	"
23.	Pa una gorra	ca. 1	"
24.	Pa capotes al mandar de los quindes	ca. 6	"
25.	Pa 70 tabillas	ca. 1	"
26.	Pa tabaco	ca. 1	"
27.	Pa huevos	ca. 1	"
28.	Pa alquije del Noble	ca. 4	"
29.	Pa el viaje al presidente hasta a las 10	ca. 1	"
30.	Para la plaza	ca. 4	"
31.	Pa un lechon	ca. 1	"
32.	Pa a por 2000 de las de un par de un unata	ca. 1	"
33.	Pa para los lavaderos de las tabillas	ca. 6	"
34.	Pa para el punto de las tabillas de las tabillas	ca. 1	"
35.	Pa para el punto de las tabillas de las tabillas	ca. 1	"
36.	Pa para el punto de las tabillas de las tabillas	ca. 3	"
37.	Pa para el punto de las tabillas de las tabillas	ca. 2	"
38.	Pa para el punto de las tabillas de las tabillas	ca. 6	"
39.	Pa para el punto de las tabillas de las tabillas	ca. 4	"
40.	Pa para el punto de las tabillas de las tabillas	ca. 2	"
41.	Pa para el punto de las tabillas de las tabillas	ca. 2	"
42.	Pa para el punto de las tabillas de las tabillas	ca. 5	"
43.	Pa para el punto de las tabillas de las tabillas	ca. 2	"
44.	Pa para el punto de las tabillas de las tabillas	ca. 2	"
45.	Pa para el punto de las tabillas de las tabillas	ca. 4	"
46.	Pa para el punto de las tabillas de las tabillas	ca. 3	"
47.	Pa para el punto de las tabillas de las tabillas	ca. 1	"
48.	Pa para el punto de las tabillas de las tabillas	ca. 5	"
49.	Pa para el punto de las tabillas de las tabillas	ca. 6	"
50.	Pa para el punto de las tabillas de las tabillas	ca. 6	"

Suma

Septiembre de 1853 de la ciudad

1	Por un par de capelladas para los sacos del Sr. Presidente	co. 7
22	Por la plaza	1. 11
"	Para el trabajo del fin de la huerta	" 6
23	Por la plaza	1. 1
"	Aumento del encargo de panadero	1. 37
"	Por un par de capelladas para un día	" 1
24	Por la plaza	1. 11
"	Por un par de capelladas	" 3
"	Por un par de capelladas de arado	" 8
25	Por la plaza	1. 11
"	Por un par de la huerta ocho días de trabajo	1. 11
26	Por la plaza	" 6
"	Por un par de capelladas	" 2
27	Por la plaza	1. 11
28	Por la plaza	1. 11
"	Por un par de capelladas	2. 11
29	Por la plaza	" 2
"	Por un par de capelladas de 7 Anegas y 11 de almudij se pagó a 13. 1/2 fan. 11. 3	11. 3
30	Por la plaza	" 6
"	Al Sr. Quintanilla	" 4
"	A la lavandera de la Sugerencia	1. 11
"	Al cuinero por su sueldo	2. 11
"	Por un par de capelladas con panes al Hospital	5. 3
"	Por nueve días de trabajo del peon Jose Torres	1. 1
"	Pagado a la lavandera de las amonidas	6. 11

Suma 124 - 9

Chillan 30 de Sept. de 1853

Sr. Angel Anselmi Sr. Don Sr. de la

Quinto

Al Sr. Quintanilla

Al Sr. Quintanilla

Al Sr. Quintanilla

Al Sr. Quintanilla

Al Sr. Quintanilla

Octubre de 1853

7	1 ^a para la plaza	2
11	1 ^a para el caserío	5
6	1 ^a para el caserío de la villa de los monjes	3
1	1 ^a para el monte de 180 tablas	2
3	1 ^a para el consumo de otras dos tablas para el monte del Refectorio	7
1	1 ^a para el pago de tablas a transitó lastillo	3
1	1 ^a al vejero del sur por el día del ganado	4
3	1 ^a al puer de la huerta por diez días de trabajo	1
6	1 ^a para la plaza	5
2	1 ^a por dos meses de trabajo a José M ^o Obblite	6
2	1 ^a al puer Juan de Dios Lagos por trabajo	1
6	1 ^a para la plaza	3
2	1 ^a a Toranzo Lagos por trabajo	1
1	1 ^a a Ignacio Lagos por trabajo	4
1	1 ^a para la plaza	6
1	1 ^a a Justina Vidal por los días que acompañó al hermano Carlos	3
2	1 ^a al hermano Carlos por la bismorra	4
3	1 ^a al hermano Pedro por la bismorra	6
6	1 ^a para la plaza	8
1	1 ^a para compra de once arrobas y tres cuartillos de mosto	25
4	1 ^a para el pago de la arrendada	5
1	1 ^a para la plaza	6
3	1 ^a para un cantón de vino en los quintos	4
1	1 ^a por los labores para la fiesta de S ^o Francisco	10
1	1 ^a para las verduras	3
1	1 ^a para la lavandera de la comunidad	6
1	1 ^a para los nuevos	2
1	1 ^a para los bucos	3
1	1 ^a para las empanadas	3
1	1 ^a para la plaza	5
1	1 ^a al hermano Juan de Dios por el melón	4
1	1 ^a para perros al mismo	4
1	1 ^a una vara de paño para el modo de habito	2
1	1 ^a para la plaza	5
1	1 ^a para los otros de tranquilos	1
1	1 ^a por 153 tablas de ganado	13
1	1 ^a para el pan	3
1	1 ^a a José M ^o Ortega por los días de trabajo	4
1	1 ^a a José de Santa Lagos por los días de trabajo	4

Octubre de 1853 - última vuelta suma

9.	Pa la plaza	109	5	1/2
10.	Al hermano Juan de Dios para la limosna	11	2	1/2
10.	Pa la plaza	1	2	1/2
11.	Al hermano Juan para la limosna	11	5	1/2
11.	Pa la plaza	8	11	1/2
11.	Al hermano Juan para la limosna	2	4	1/2
11.	Pa la plaza	2	4	1/2
11.	Al hermano Juan para la limosna	2	4	1/2
11.	Pa la plaza	2	4	1/2
11.	Al hermano Juan para la limosna	9	1	1/2
11.	Pa la plaza	6	1	1/2
12.	Pa la plaza	2	2	1/2
12.	Pa los rastrojos de Tranquillo - peso	2	2	1/2
13.	Pa la plaza	2	2	1/2
13.	Pa huevos	2	2	1/2
13.	Pa lavado al P. Urrutia	2	2	1/2
13.	Pa al mismo para pulchras	2	2	1/2
14.	Pa la plaza	2	2	1/2
14.	Pa tabaco	2	2	1/2
15.	Pa la plaza	2	2	1/2
15.	Al Sr. Domingo de Vera para el trabajo	2	2	1/2
15.	Al Sr. Cruz Espinosa por 5 dias de trabajo	2	2	1/2
16.	Pa la plaza	2	2	1/2
16.	Al Sr. Lindero por su cuenta	2	2	1/2
16.	Pa queso	2	2	1/2
16.	Al Sr. Puan para la limosna	2	2	1/2
16.	Al receptor por su sueldo de 7 libras	6	11	1/2
16.	Al granadero por su buena cuenta	2	2	1/2
17.	Para huevos plantas de tomate y uva	2	2	1/2
17.	Pa mantiguilla	2	2	1/2
17.	Para un jornal	2	2	1/2
17.	Al ojalatero por su trabajo	2	2	1/2
18.	Pa la plaza	2	2	1/2
18.	Al Sr. Suarez por su medio de trabajo	2	2	1/2
18.	Al mayor modo de los hijos por su trabajo	2	2	1/2
18.	Para gastos que hizo en el viaje de los animales	2	2	1/2
19.	Pa la plaza	2	2	1/2
19.	Pa huevos	2	2	1/2
19.	Al ambaheo Sachaga por su trabajo	2	2	1/2

Octubre de 1853. de la ciudad de Lima

184 5 $\frac{1}{4}$

19	Al puer de la huerta	5. "
20	Pa la plaza	3. "
"	Al puer Juan de Dios Lagos por trabajo	1. 5. $\frac{1}{4}$
"	A Francisco Chacopua por 13 dias y medio de trabajo	1. 4. "
"	Al Cocinero	2. "
21	Pa la plaza	2. "
"	Al Palaturo por trabajo	" "
"	A Liborio de Sepulveda por una semana de sala a la limonera con	1. 4. "
"	cabal gadoro	" 2. "
22	Pa la plaza	1. 6. "
"	A Rosario Lagos por unos dias de la limonera	1. 5. "
"	Al mismo por sala a Concepcion	" 4. "
23	Pa la plaza	1. 6. "
"	A Mendoza por 14 dias de trabajo	" 3. "
24	Pa la plaza y para bueros	" 3. "
"	Al puer de la huerta	1. 7. "
"	para calado de las albas	" 3. "
25	Pa la plaza	2. "
"	gastos para la comido en los quintos	" 2. "
26	Pa la plaza	5. "
"	Pa la plaza un par	" 3. "
"	Por una botella de aguardiente	" 5. "
27	Pa la plaza	20. "
"	Por vino a donja de pulveda	3. "
"	Al puer de la cocina	2. "
28	Pa panuelos	" 3. "
29	Pa la plaza	" 4. "
"	Para arriendo al P. Residente	" 2. "
30	Pa la plaza	" 4. "
"	Pa la plaza a Juan de Dios	4. 2. $\frac{1}{4}$
"	Al cocinero por su mesada	" 2. "
31	Pa la plaza	" 5. "
"	Para sala	" 4. "
"	A Andres Diaz por tres tranqueros	1. "
"	Por 24 rras que debe entregar	5. 4. "
"	Por un sagal	

Chillar Lima 26 6

21 de Oct. de 1853
 Sr. Angel Anagnin Sr. Juan de Subiza
 Guard. de...
 Felipe...

Noviembre de 1853.

1.	Pa la plaza	1. 11 21
"	a Francisco de las Albas en su calidad	11. 4. 11
"	al mismo para un viaje a la ciudad	1. 11 "
"	al receptor por su oficina	6. 11 "
2.	Pa la plaza	11 2. 11
"	para alvaros nuevos	11 5. 21
"	queso	11 4. 11
3.	Pa la plaza	11 2. 11
"	pa huevos	11 1. 11
"	al receptor dada cuenta de los trabajos de las planchetas de la oficina	11. 4. 11
4.	Pa la plaza	11 2. 11
"	pa huevos	11 2. 11
"	Adonnes Villanuel por efectos sacados de extracción	18. 6. 11
"	pa pita	11 3. 11
"	para plumas	11 4. 11
"	para pagar de donnes	3. 6. 11
5.	Pa la plaza	11 2. 11
"	para medicina comprada en la botica del Hospital	6. 5. 11
"	pa un dnyal	5. 11 11
"	para tabaco y papel de pitar	6. 4. 11
"	para limosna	11 2. 11
6.	Pa la plaza	11 3. 11
"	a Domingo Venegas por trabajo en los quineros	5. 5. 11
"	para una botella de aguardiente	11 2. 11
7.	Pa la plaza	11 2. 11
"	por seis botellas de brandy para y los otros de mi casa con el Alguacil	8. 4. 11
8.	Pa la plaza carne y huevos	11 3. 11
"	Al Herrero	5. 2. 11

Luzma 8 de 4

Noviembre de 1853. de vuelta a Lima

821 4

"	para tranquilizar a Linoteo Carrasco	"	7. 1/2
"	para alverjas nuevas	"	6. "
9.	pa la plaza	"	2. "
"	a Julio Saques por la enfermedad de Manuel	34.	4. "
"	a Juana de Arzobispo por un caballo	11.	2. "
10.	pa la plaza	"	2. "
"	pa nuevos	10.	" "
"	pa dos pedras de sagales	"	2. "
11.	pa la plaza	"	4. "
"	al feo de la huerta	6.	" "
"	a Domingo Venegas por dos cajas de tabaco	"	2. "
12.	pa la plaza	"	1. "
"	pa nuevos	"	6. "
"	pa alverjas nuevas	"	1. "
"	al Manuel Quirós a buena cuenta	"	4. "
13.	pa la plaza	"	4. "
"	a Rosario Lagos por trabajo	"	4. "
"	por una boteca de panuellos a sual	"	4. "
14.	pa la plaza	"	6. 0. "
"	por una marota	"	4. "
"	al Louinoro	"	2. "
15.	pa la plaza	"	4. 6. "
"	al hortelano por su cuenta	"	1. 2. "
"	por las pajas de media	"	4. "
16.	pa la plaza	"	2. 4. "
"	por una galopa y galopis	"	2. "
"	a Linoteo Carrasco por los tranquilizantes	"	4. "
"	por alverjas y pajas	"	1. 4. "
"	por otros cajones	"	12. "
"	por un quintal de carnos a Manuel Perez	"	4. 6. "
"	al mismo por 6 botellas de uisqui a S. reely	"	2. "
24.	pa la plaza	"	2. "
"	para el viaje de Gerardo a los Angeles	"	4. "
25.	pa la plaza	"	4. "
"	pa un carro a Domingo Alegria	"	4. "
26.	pa la plaza	"	2. "
"	pa nuevos	"	2. 4. "
"	pa tabaco	"	6. 4. "
"	a Manuela Biondi por su cuenta	"	6. 4. "

Lima 26-5-53

11	A Domingo Alegria por su sueldo y por la honra de su oficio	8. 11. 11
12	En la plaza	1. 11. 11
13	En las alcobas	11. 3. 11
14	Al peon Jose Manuel Hinostroza	3. 11. 11
15	A Jose Antonio Ortega por trabajo de la municipalidad	6. 4. 11
16	A Donoso Lagos por trabajo	1. 11. 1/2
17	Para buques y vedueros	11. 4. 11
18	Por gratificacion de trabajo del Prefecto a los Albanes	2. 4. 11
19	A los músicos	14. 2. 11
20	Por gratificacion al Maestro Pablo	10. 11. 11
21	Por gratificacion a los músicos	1. 11. 11
22	Por trabajo de fuegos a Jacinto Lagos	18. 11. 11
23	En la plaza	11. 2. 11
24	A Francisco Plubilar por trabajo	1. 11. 11
25	En la plaza	11. 5. 11
26	Para una botella de botellas de champagne y otra de cerveza	11. 11. 11
27	Por el fideles de los amos de vacas y los frascos de conserva	27. 11. 11
28	Por trabajo al honor de Melinas	3. 3. 11
29	Por un sagal	6. 11. 11
30	Por pago de un Puy a Domingo Venegas	6. 11. 11
31	En la plaza	11. 4. 11
32	Por buques	11. 2. 11
33	Por aves	1. 11. 11
34	Por el pago de las sandinas	11. 4. 11
35	Por lavado	11. 4. 11
36	Por lapiz y larve	11. 4. 1/2
37	En la plaza	11. 5. 11
38	Por gratificacion a los Conquistadores del Prefecto	3. 11. 11
39	Por compra de vacas	1. 4. 11
40	Al Sr. Mateo Enriquez por la casa de trabajo	11. 4. 1/2
41	En la plaza	11. 4. 11
42	Por el libro de concurrencias	3. 3. 11
43	Por mesada del Prefecto	6. 11. 11
44	Por vedueros	11. 1. 11
45	En la plaza	11. 4. 11
46	Al peon Antonio Rodriguez por 6 dias de trabajo	11. 6. 11
47	Al Manuel Quispe por trabajo	5. 2. 11
48	En la plaza	11. 4. 11
49	A un hombre de aca de un mesada	1. 11. 11
50	A la lavandera de la comunidad	1. 2. 11
51	A la lavandera de la comunidad	6. 11. 11

Diciembre de 1853. de la vuelta

181 5

11	ala oryera de los Quindos	1. 11 "
17.	1 ^a plaza	2. 4. "
"	para empanadas	1. 6. "
"	jenaro para latines	1. 6. "
"	al puch Mathes Enriquez por trabajo	11 5. "
"	a Francisco de Vargas por viaje a Longomilla	3. 11 "
"	por los pases de media	1. 2. "
18.	1 ^a plaza	11 4. "
19.	1 ^a plaza	11 6. "
"	para coquinos	11 2. 1/2
"	por vino queso	4. 4. "
"	por compra de un cerro de arena mortera	3. 11 "
"	por diversos efectos a Villavieja	11. 11 "
20.	1 ^a plaza	11 2. "
"	a Bozar	1. 2. "
"	por un mero	1. 11 "
"	por varios efectos	3. 2. "
"	por compra de Animales echar en el mar muertos	287. 5. 1/2
"	por 37 varas de Domasco	11. 7. "
"	por los piezas de merino de algodón	10. 11 "
"	al herrero por trabajo de las Armas	15. 11 "
"	por tachuelas	6. 2. "
"	por curtiembres 2 piezas de concreto de	2. 6. "
"	por clavos	4. 11 "
"	por once vidrios por la via de agua	5. 7. "
"	hierro onde Garamoni	14. 4. "
"	frangor dos piezas cinco pesos y tres piezas de botana a todo	11 11 "
"	quino	11. 6. "
"	idem donde Villavieja	7. 4. "
"	idem donde mercado 21 y 1/2 piezas	6. 0. "
"	idem en la esquina de Alarcon con alba	9. 3. "
"	al cocinero	1. 11 "
"	aceto de Joda por 3 dias de trabajo	11 3. "
21.	1 ^a plaza	11 6. "
22.	1 ^a plaza	11 3. "
"	por viaje al Parra de cuando diez	1. 4. "
"	por tabaco	3. 1. "
23.	1 ^a plaza	11 6. "
"	a Dona Antonia de Soler	1. 11 "
24.	1 ^a plaza	1. 2. "

Suma

620-30

Libro de 1854 Unico

1	Para la plaza 6 r. a <i>San Juan</i> Castillo 1 p. 3	2-1
	Al campo de la Esperanza	
2	Para carne y huesos 6 r. por dos docenas de carne 14 p.	1-4
	Por tres docenas de panes y otros efectos 7 p. 10 r. al buen Cordero 1 p.	4-6
	Al buen Cordero 8 r. al opulente por un sardano 2 p. 2 r.	8-4
	Por una batella de aguadiente <i>de</i> tres reales	3-2
3	Para la plaza 6 r. por los chufas 14 p.	3-0
	Por fortuna de los chufas 2 r. por cartones a <i>San Juan</i> 10 p.	4-6
4	Para la plaza de r. por tendón a un pavo 1 r. con pan 1 p.	5-2
	Al opulente 2 r.	11-5
5	Para la plaza 2 y 4 r. por <i>San Juan</i> a 8 p. 5 r. el mit	2
6	Para la plaza 3 r. para el agua 2 p.	17-4 1/2
7	Para la plaza 6 r. por cartones 2 p. por panes 1 p. 2 r.	2-3
8	Para la plaza 6 r. a <i>San Juan</i> 8 r.	8
9	Para la plaza 4 r.	1-4
10	Para la plaza 6 r. por un sardano 3 p. 3 r. por sardinas 8 r.	5-1
11	Para la plaza 6 r. a <i>San Juan</i> 6 p. de r.	7-2 1/2
12	Para la plaza 6 r. por leche 3 r. por chelita 3 r.	1-4
13	Para la plaza 5 r. por pago de <i>San Juan</i> 3 p. al campo 8 r.	4-5
14	Para la plaza 6 r. por huesos 3 r. por cartones <i>de</i> 3 p.	4-1
15	Para la plaza de r. por aves 2 p. 3 r. por	2-7
	Por viandas y sus fortunas	2
	Por un pavo	2-2
16	Para la plaza de r. a un pavo 1 p. 2 r.	1-6
17	Para la plaza de r. por leche 1 r. a <i>San Juan</i> 6 r.	1-3
	Al <i>San Juan</i> 3 r.	3
18	Para la plaza 6 r. por cartones y tabaco 3 p. 7 r.	4-5 1/2
	Por un sardano y sus fortunas de tres	3-2
19	Por la plaza 6 r. por fortuna 7 y 4 r.	1-3-4
20	Para la plaza 6 r.	6
21	Para la plaza de r. por dos carretas 3 p. 4 r.	4
	Por docenas de panes en dos semanas	2-1
	Al buen Cordero por <i>San Juan</i> 1 p. a <i>San Juan</i> 2 p. 5 r.	3-4

Suma 128-0

A Boaxia Astoria por 8 dias de trabajo	5-2
A Brevedad por 6 dias de trabajo	3
22 Para la plaza 6 r. por alaga 2 r. para el atarichado 6 r.	1-6
23 Para la plaza 6 r. para safora o Armaso de Armaso 1 r.	1-6
24 Para casa y huerto de r. por un congal 6 r. por tubos 6 r.	7-4
25 Para la plaza 3 r. por dos fardos de 1 r. por un sembrado 1 r.	6-7
Por una tona de fogueira	2-2
26 Para la plaza 3 r. por 2000 buldoras 27 r. 3 r.	28-2
Por una tona de fogueira	5
27 Para la plaza 6 r. al heno Cuatro 2 r. 1 r.	1-8
28 Para la plaza 5 r. al heno Cuatro 1 r. la tierra 5 r.	3
Por diez de fogueira 6 r. a Boax por la tierra 1 r.	5-3
Al capuchon de Boax por 1 dia de trabajo 5 r.	12-6
Al albaril de Boax 3 r. 3 r. a Boax y Armaso de 1 r.	8
29 Para la plaza 6 r. por espaldas al P. Quintas 3 r. 4 r.	6
Para establar villas y gater en la mission al P. Quintas	4-2
Por tubos 2 r. y 1 r. a S. de Polle por trabajo 2 r.	6-1
Para safora a un madero de 1 y 6 a otro	4-7
30 Para la plaza 2 r. para tubo en direccion dia 1 r.	1-6
Por de fogueira de madero 2 r. 1 r. por un congal 5 r. 3 r.	6
Por agua madero de 1 r. 1 r. por un fardo 5 r.	8-1
31 Para la plaza 6 r. a los tubos de 6 r.	5-2 1/2
Al paupitor de la escuela	6-6
	6

Suma total 261-8 1/2

Chittan 31 de Jun^o de 1844
 Sr. Angel Anzures Sr. Juan M. Sabido
 Juan M. Sabido
 Sr. Felipe James Sr. Juanillo Anzures

J. J. Sabido
 Juan M. Sabido

1	Para la plaza 2.º para dos carretas con sus ruedas 3.º	
2	Para la plaza 5.º para vela de carpentería 12.º y la carpentería 8.º	3.2
3	Para la plaza 6.º para un regal 5.º para un tabaco negro y el regal	3.1
	- Al Carretero de Madrid por el regal 3.º y de la casa de la Cruz	14.6
4	Para la plaza 6.º para un carro 28.2.º y el carro 5.º y 2.º	5.2
	- Al Padre San Juan 3.º y a San Francisco de Asís en un carro	9.3
	- a Páramo tres carros de vino a San José por el tabaco 7.º	53.5
5	Para la plaza 6.º para el gasto de la comida por la Purísima 18.º	10.5
6	Para la plaza 6.º para el gasto de la comida por la Purísima 18.º	18.
7	Para la plaza 6.º para un piler 5.º y 3.º al capitán don Manuel	4.5
	por dos días de trabajo 10.º y para un regalo por el piler 7.º	
8	Para un regal 5.º y 1.º para una caja de papel 6.º	9.2
9	Para la plaza 6.º para un regalo 12.º a la carpentería por el regal 3.º	6.2
10	Para un carro y para 11.º para el trabajo al errero 8.º	5.2
11	Para la plaza 5.º para el carpentería de achas 1.º para un carro 2.º	2.3
	por el trabajo de pieles 4.º y para el trabajo de una chapa 2.º	1.3
12	Para la plaza 6.º para el trabajo a Hernandez de 6.º días 3.º y 1.º	6.
13	Para un regalo 3.º y 1.º para un regalo 5.º y 1.º	6.5
14	Para la plaza 7.º para el trabajo a San Juan 11.º y para un carro	
	de servicio a Abasco 4.º y 2.º	15.12
15	Para la plaza 6.º para un regal 5.º y 1.º para una carretada de vino 7.º	7.1
16	Para la plaza 8.º para el trabajo de un carro 8.º	2.
	por el servicio de pieles y el errero de la Cruz	
	por un regalo 1.º y 1.º para el trabajo 8.º	12.
17	Para la plaza 6.º para el servicio 4.º y 1.º para un carro 4.º	1.
	por tres días de trabajo 15.º y a la carpentería 8.º y 1.º	
18	Para la plaza 5.º para el carpentería de una carretada 2.º y para un	5.5
	carro 1.º y el regalo 7.º y 5.º	
19	Para la plaza 4.º para el trabajo a la carpentería 12.º y 1.º	8.5
	para el trabajo y el tabaco 6.º y para un regalo 18.º	6.13
20	Para la plaza 4.º para el trabajo a San Juan por el trabajo 6.º y una carretada 8.º	3.
21	Para la plaza y el carro 8.º	7.2
22	Por el trabajo y el servicio y el regalo 8.º	1.
23	Por el carro 4.º	1.
24	Por el carro 4.º	" 4.
25	Por el carro 4.º	" 4.
26	Por el carro y el trabajo	9.1

Suma 234.5

1854

Del Frente - \$ 237.3

24	Por carne y huesos	4.
25	Por la plaza	3.
26	Por carne	3.
27	Por la plaza	4.
28	Por carne y huesos	1.

Suma total de los gastos de este mes. \$ 237.3

Chittan 23 de Febrero de 1854

Dr. Manuel Anselmo
Quintero

Dr. Juan M. Salas

Dr. Felipe Gomez

Dr. Juan Antonio Sanguino

Marzo

1	Por la plaza 8.50 que 2190 baldios 18 pt. h. por pago de los baldios 6 pt. h. al que 2 pt. por una botella de goma 9.50 y por otros dos pesos 2 pt. - - - - - \$ 31.1
2	Por la plaza 4.50 por un meloncillo 10 pt. que dos pesos de raudal 2 pt. a un peso 8.50 otro que 3.50 - - - - - 17.7
3	Por la plaza 5.50 para remilla h. - - - - - 1.1
4	Por la plaza 6.50 al corte 8.50 a la medida 6.50 - - - - - 7.6
5	Por la plaza 6.50 a la medida 8.50 por otros 18 pt. 1.50 - - - - - 19.7
6	Por la plaza 4.50 a un peso 15 dias de baldios 10.50 por raudal 21.50 que raudal en la carne - - - - - 8.5
7	Por la plaza 6.50 que 15 baldios de baldios y carne 15. - - - - - 1.7
Suma \$ 88 2.5	

1854. Marzo

De la vuelta f. 88. 2. 5.

Dia	Partida	Costo	Detalle	Costo
1	Para la plaza 5. r. al Lindero Fr. Juan de Dios 12. s. para		porfajo 4. s. y al herrero 4. s.	
9	Para la plaza 14. r. para el cast y botagins 15. s.	3. 1.		
10	Para la plaza 10. s. por una vaticina 14. s. por herramientas	3. 5.		
	de carpinteria 14. p. l. y por un 8. s. a P. de Dios 8. s. al ma			
11	Para la plaza 4. s. y a la mandera 6. s.			
12	Para la plaza 4. s. por lazo 11. s. a lazo por trabajo 2. s.	17. 3.		
13	Para la plaza 8. s. por made a Juan Luis 7. s. y por un y	23. 7.		
	vaticina 11. s.	4. 2.		
14	Para la plaza 4. s. al quemadero por made 10. p. por yago de	9. 7. 5.		
15	Para la plaza 16. s. a un poco de los quidos 4. s. por plata 3. s. a	14. 2.		
16	Para la plaza 8. s.			
17	Para la plaza 7. s. a un poco 8. s. por yago 8. s.	4.		
17	Para la plaza 10. s. por made y carretes 10. p. a la mandera	2. 7.		
	y aluden. 3. p.	14. 2. 5.		
18	Para la plaza 11. s. por yago 19. s. por la cochillo 3. p. por			
	rat y la capluma 8. s.			
19	Para la plaza 3. s. por una piedra y. s. a la 2. s.	7. 6.		
20	Para la plaza 4. s. para congo 10. s. por con yota de	" 5.		
	un farole y compra de un embudo. 12. s.			
21	Para la plaza 2. s.	3. 2.		
22	Para la plaza y un embudo 6. s. por un poco cochillo y her	" 2.		
	metall. 3. p. l. s. por y. s. a la 6. s.			
23	Para la plaza 3. s.	5.		
24	Para la plaza 10. s. a la Tierra 3. p. por trabajo 8. s. por			
	herramientas de carpinteria 19. s.			
25	Para la plaza 2. s. por coligues 15. s. a la mandera 8. p.	7. 5.		
	a los quidos de matanga y arriango de peroles 8. p. l. s.	18. 4.		
	Y gasta haber por el P. Felipe de esta plaza 16. s.			
	Abon	30		

Suma total de gastos de este mes f. 219. 2. 5.
 Whittor 31 de Marzo de 1854.
 Sr. Anselmo
 Sr. Felipe
 Sr. Juan M. Salas
 Sr. Gerardo Sappan

1854

Abril

7	Para la plaza 6.º por los gastos originados en el día para el movimiento con que de 22 cueros y un par de botas	81.3
8	Para la plaza 5.º para poner los a la lavandera 6.º a la vejera 8.º	
9	Para la plaza 8.º a un par 6.º a 1.º de bot.	8.4
10	Para la plaza 11.º por bucos 3.º	2.2 1/2
11	Para la plaza 8.º al mandero 8.º	1.5
12	Para la plaza 8.º por material para repatar 19 pt. bot. Por 2000 mil ligas a 9 pt. bot. el mil 38 pt.	2
13	Para la plaza 10.º a los puercos 4.º	58.4
14	Para la plaza 10.º por botagros 8.º al repatar por bucos algunos 3 pt. 3.º a un par 8.º	2.1
15	Para la plaza 8.º para la guarda del 1.º 3.º pt. 3.º	6.5
16	Para la plaza 2.º pt. 2.º	4.3
17	Para la plaza 8.º a 1.º de botas 2.º pt. por genero 6.º	2.2
18	Para la plaza 4.º para darle del Cuero de Fierro 2.º pt. bot.	3.6
19	Para botines a 1.º de botas 9.º	
20	Para la plaza 10.º para el encierro 2.º pt. por apitar las vacas	25.6
21	Para la plaza 6.º por made 27.º	6.
22	Para la plaza 10.º por herramientas de repatar 12.º a 1.º de botas que trabajo 21.º 3.º	4.1
23	Para la plaza 8.º por botagros 19.º a un par 3.º al repa- tar por herramientas 11.º a los alvarillos 8.º por un día 17.º	5.3 1/2
24	Para la plaza 9.º gran 12.º por cordeles 8.º por trabajo a 1.º de botas y 2.º de botas 20.º	8.1
25	Para la plaza 4.º pt. 3.º por botagros 3.º a los 2.º pt. a la lavandera 5.º	5-
26	Para la plaza 7.º al portar por la Puercos 12.º pt. a Cortes 4.º	12.
27	Para la plaza 6.º a un par bot.	13.3
28	Para la plaza 4.º a 1.º de botas por un par 5.º 5.º	1.2
29	Para la plaza 6.º por un par de botas 11.º	6.1
30	Para la plaza 8.º por trabajo 4.º	2.1
31	Para la plaza 11.º por trabajo 2.º a la lavandera 8.º	1.1
		2.4

Suma el total S. J. P. 266.6

Capitular de Abril de 1854

J. José M. S. J. J.

J. José M. S. J. J.

J. José M. S. J. J.

J. José M. S. J. J.

Mayo

1	Para la plaza de...	2-4
2	Para la plaza...	2-13
3	Para la plaza...	0-5
4	Para la plaza...	2-1
5	Para la plaza...	1-4
6	Para la plaza...	6-6
7	Para la plaza...	2-7
8	Para la plaza...	1-2
9	Para la plaza...	3-1
10	Para la plaza...	5-3
11	Para la plaza...	2-1
12	Para la plaza...	2-1
13	Para la plaza...	7-3
14	Para la plaza...	2-1
15	Para la plaza...	1-6
16	Para la plaza...	1-2
17	Para la plaza...	1-2
18	Para la plaza...	30-7
19	Para la plaza...	1-1
20	Para la plaza...	2-1
21	Para la plaza...	2-1
22	Para la plaza...	2-1
23	Para la plaza...	2-1
24	Para la plaza...	2-1
25	Para la plaza...	2-1
26	Para la plaza...	2-1
27	Para la plaza...	2-1
28	Para la plaza...	2-1
29	Para la plaza...	2-1
30	Para la plaza...	2-1

Suma 121-5

Mayo de 1854

del la vuelta 121-5 1/2

14	Para la plaza 10 r. al tocadero un p.	2-2
15	Para la plaza 10 r. al tocadero un p.	2-2
16	Para la plaza 80 r. para por 2 r. al tocadero 3 r. y por el resto y otros servicios de guerra 7 r.	2-6
17	Para la plaza 4 r. por el tocadero 16 r. y por el resto Por el tocadero de la plaza 16 r. y por el resto	4-3
18	Para la plaza 6 r. por el tocadero del carne 8 r. y por el resto	7-1/2
19	Para la plaza 4 r. por 13 meses de tabaco y cuatro libras y una onza de abaco	4-2
"	Por servicios al herrero Juan de Dios 6 r. y 3 r. al herrero Juan	11-1
20	Para la plaza	3-6
"	Al Sr. Mas. Acuña por cinco días de trabajo	4
"	Al Sr. Pedro Martínez por dos días de trabajo	3-6
21	Para la plaza	2
22	Para la plaza 4 r. a Villanueva por diversos trabajos de la plaza	2-3/4
23	Para la plaza 6 r. a Domingo Arias a cuenta 4 r.	2
"	Para hueros 4 r.	4
24	Para la plaza 6 r. a los Diez y 7 por trabajo de la plaza 2 r. y 1/2	7
"	Al Sr. Juan Lillatelo por el Aljambre de la plaza	5
25	Para la plaza carne y hueros	4
26	Para la plaza	3-7
"	Para medicina 4 r.	4
27	Para la plaza un p. a Don. Vique 10 r.	2-2
"	A subalternos Juan por trabajo 9 r. a Don. Arias 2 r.	2-2
28	Para la plaza 10 r. por el tocadero un p. por el tocadero y trabajo de la plaza	3-3-1/2
"	Al Sr. Martin por trabajo 6 r. al tocadero por el tocadero 13 r.	13-6
"	Para una onza de P. de Dios 10 r. por un molinillo 1 r.	2-5
29	Para la plaza 3 r. por el tocadero de un molinillo 1 r.	1-7
"	Por el tocadero 3 r. a la labandera 10 r.	1-6
"	Al Sr. P. de Dios para la compra de 4 p. a Carlos f. el Sr.	4-4
30	Para la plaza 10 r.	400
"	Por el tocadero de un p. al tocadero por materiales 10 r.	9
"	Por el pago de plata de la Guardacostas de P. de Dios	36-2
"	Por gastos en la compra del P. de Dios	17-2

Christian M. de Mayo del 1854

Jr. Felipe P. de Dios

Suma 667-1-3/4

Jr. Jose M. de Dios

Junio de 1854

No.	Descripción	Cant.	Valor
1	Para la plaza Para la labandera por su mezala		4 6 2 1/2
	Para el carpintero por su mezala		6
	Para sobre 3 p ^{tes} para ocho paños de media de cuenta, y para plate de tallones 4 p ^{tes} 1/2		5 4
2	Para la plaza 30 p ^{tes} una peca por trabajo 2 p ^{tes} y a otros 15 p ^{tes} 1/2 Para el carpintero por trabajo 6 p ^{tes} con 1 p ^{te}		4 1/2
3	Para la plaza 14 p ^{tes} para el carpintero por su mezala 4 p ^{tes} Luna Lantazo Alondra por tres meses quince días de trabajo 3 p ^{tes} 1/2 Marcelino Arubida por 500 tijas 4 p ^{tes} 1/2 a Domingo Pibias por 6 días de trabajo 6 p ^{tes} a Manuel Salinas por 2 días 2 p ^{tes} y 1/2 a Do- mingo Ramirez por trabajo 4 p ^{tes} 2 p ^{tes} y 1/2 a Domingo Alvarado por tra- bajo 6 p ^{tes} y 1/2 para compra de fierro 5 p ^{tes} 2 p ^{tes} al Maestro Ferrero por trabajo 4 p ^{tes} por materiales de Calpanteca 2 p ^{tes} 2 p ^{tes} por zapateros y herrilleros 4 p ^{tes} 7 p ^{tes}		42 7
4	Para la plaza 1 p ^{te} 2 p ^{tes} para leche en diversos veces 5 p ^{tes} y 1/2 por huevos 3 p ^{tes} 2 - 2 1/2		7
5	Para la plaza 6 p ^{tes} para leche 1 p ^{te}		7
6	Para la plaza 1 p ^{te} 2 p ^{tes} a Pedro Martínez por 7 días de trabajo 7 p ^{tes} a Francisco Lago por pasaje del río 2 p ^{tes} para pan 2 p ^{tes} en diversas ocasiones		2 6
7	Para la plaza 1 p ^{te} 2 p ^{tes} por compra de dos sacos de 12 p ^{tes} al començar por dos meses 8 p ^{tes}		23 2
8	Para la plaza 6 p ^{tes} por huevo 6 al Maestro carpintero a cuenta 4 p ^{tes} al mismo por cotaguillas y materiales 5 p ^{tes}		1 1
9	Para la plaza 1 p ^{te} 2 p ^{tes} a Manuel Arubida por trabajo 6 p ^{tes} a los man- dones por gratificación 1 p ^{te} a Domingo Alvarado por trabajo 6 p ^{tes} 1/2		14 6
10	Para la plaza 1 p ^{te} 1/2 a Bernardino Ferrero por 6 días de trabajo 6 p ^{tes} a Manuel Salinas por idem 6 p ^{tes} a Domingo Ramirez por idem 6 p ^{tes}		3 6
11	Para la plaza 1 p ^{te} a Pedro Martínez por nueve días de trabajo 9 p ^{tes} por cuantas averazadas de la guardiana pasada a Juan Arubida 27 p ^{tes} 2 p ^{tes} por un jornal 7 p ^{tes}		35 7
12	Para la plaza 5 p ^{tes} a Manuel Arubida por trabajo 2 p ^{tes} para leche en diversas ocasiones 3 p ^{tes}		3 2
13	Para la plaza 6 p ^{tes} por trabajo una peca 6 al Maestro herrero por trabajo 2 p ^{tes} al carpintero por materiales 1 p ^{te} 1/2		4

464 1/2

Junio de 1554

	\$	r	l
14. Para la plaza 4 r ² a Pedro Martin a cuenta 4 r ²	164	5	1/2
15. Para la plaza 2 p ² 4 r ² algodón para velas 2 p ² 4 r ² a Casalinda a cuenta 7 p ²	1	5	1/2
16. Para la plaza 2 p ² dor 4 r ² para llenar un colchon 1 p ² 2 r ² gomas para el colchon 1 p ² 1 r ²	33		
17. Para la plaza 4 r ² a una Medica por su medicina al Hermano Nicolas 1 p ² 4 r ² al Fontecero por trabajo 1 p ² 1 r ²	4	5	
18. Para la plaza 6 p ² 2 r ² al Hermano Carlos para pasaje de rios 1 p ² para una casaca de lana 1 p ²	3	1	
19. Para la plaza 6 r ² pan para los novicios 1 r ²	3	2	
20. Para la plaza 4 r ² para una casaca de carbon 2 p ² 6 r ² para una docena de palmas blancas 2 p ² 2 r ²	"	7	
21. Para la plaza 1 p ² 2 r ² al Hermano Juan de Dios para los gastos de la limosna 3 p ² para trapos 4 r ² al ofatalero para embudo 2 p ²	5	2	
22. Para la plaza 1 p ² 2 r ² al Maestro Juan para trabajo 3 p ² 4 r ² para 14 pares de capullados 5 p ² 2 r ² a fabricas por sus dias de trabajo 6 r ²	6	"	"
23. Para la plaza 1 p ² para un opaxo 6 r ² para trapos 2 r ² para huevos 4 r ² a un pobre de limosna 2 r ² a Pedro Martin por trabajo 1 p ² 2 r ²	50	6	
24. Para la plaza 1 p ² 2 r ² al herano por trabajo 2 p ² 2 r ² para algo de 6 r ² para compra de virgata 1 p ² 2 r ² para huevos 6 p ² para trabajo al Maestro Juan 2 p ²	4	2	
25. Para la plaza 1 p ² para pan 1 r ² para comprar un colchon 7 r ² para papel de pitar 1 p ² para virgatas 2 p ² 3 r ² para verduras y huevos 6 r ²	8	6	
26. Para la plaza 1 p ² 2 r ² a un peon por trabajo 5 r ² a Manuel Herrera por trabajo 6 r ² por gratificacion a un peon 2 r ² para pan 1 r ² para trabajo al ofatalero 1 p ² 2 r ²	6	1	
27. Para la plaza 4 r ² para un capal 8 p ² para huevos y verduras 7 r ² para verduras 2 p ² 2 r ²	4	2	
28. Para la plaza 3 r ² para comprar un par de zapatos 4 r ² a Pedro Fontecero con su muestracho por trabajo 1 p ² 4 r ² a Dona Luisa para el pago de cortinas 17 p ² 2 r ² a Juan de Dios para raciones 6 r ²	11	5	
29. Para la plaza 4 r ² al Hermano Nicolas para pago de la Medica 1 p ² al mismo para sus necesidades 2 p ² al mandero Leonino por gratificacion 6 r ² a otro por lo mismo 6 r ²	20	3	
30. Para la plaza 1 p ² 2 r ² a Villanuel por efectos 6 p ² para otros pases	5		
	8	2	

278 5 1/2

M. Villar

Julio de 1854

Epistola Julio 30 de 1854

Dr. Angel Sotomayor Sr. Jefe de Oficina
 Sr. J. M. V. Sr. J. M. V.
 Sr. Juan Vargas

Julio de 1854

- 1º Para la plaza un peso para costuras a la Manuela Brio
 nes 17 pp² 2^o para huevos de 11² ----- 18-6
- 2º Para la plaza carne y verduras 1 pp² 2 pp² al opalatero por tra-
 bajo 1 pp² 2 pp² para el cocuo 4 pp² ----- 3-11 1/2
- 3º Para la plaza 4 pp² para huevos 1 pp² para aves 1 pp² 2 pp² ----- 2-6
- 4º Para la plaza 1 pp² 2 pp² para una docena de cocas de 1 pp² 4 pp² pa-
 ra viraguas y tornillos 2 pp² 2 pp² para taja plumas 1 pp² 4 pp² ----- 3-4
- 5º Para la plaza 1 pp² para materiales de Zapatería 10 pp² al zapatero
 por su sueldo 4 pp² 4 pp² a Manuel Medina por trabajo 2 pp² ----- 1-7-4
- 6º Para la plaza 1 pp² para para sueldo de habito 2 pp² 8 pp² para su
 sueldo 1 pp² para leche 2 pp² y 1/2 para cuatro pares de suelas de cañeta
 4 pp² ----- 3-11 1/2
- 7º Para la plaza 1 pp² 2 pp² para verduras y pan para los novicios 1 pp²
 para 3 pares de medias 1 pp² 2 pp² ----- 3-5
- 8º Para la plaza 2 pp² para el panadero a cuenta 4 pp² al panadero
 por su sueldo 6 pp² a la lavandera 6 pp² por un sayal a D. Lino
 1 pp² para un cordón 2 pp² ----- 27-4
- 9º Para la plaza carne y huevos 1 pp² 2 pp² para componer dos colchones
 2 pp² a un pobre de limosna 1 pp² para medicina para el Sr. D. S. S.
 vidente 2 pp² 4 pp² para una suma de papel de carta 2 pp² 6 pp² ----- 3-5
- 10º Para la plaza 1 pp² al herrero por trabajo 2 pp² al opalatero por idem
 6 pp² por un sombrero 3 pp² 2 pp² ----- 7

Julio de 1554.

De la vuelta

11	Para la plaza 4 ^{rs} 2 ^{rs} para efectos sacados en la tienda de Villanuel 4 ^{rs} 4 ^{rs} para para sueldo de habitos 2 ^{rs} por entuero a la Juana Vera por 4 ^{rs} 5 ^{rs}	108-3
12	Para la plaza 4 ^{rs} 1 ^{rs} para 20 mazos de tabaco para 12 ^{rs} 4 ^{rs} para leche y pan para los novicios 3 ^{rs} para tabuclas 4 ^{rs} para de para de queso 4 ^{rs}	16-3
13	Para la plaza 4 ^{rs} 2 ^{rs} para estropillos y hervimiento para el supotero 4 ^{rs} al hermano Vera para su salida al campo 2 ^{rs} al hermano Cuales para un viaje a Villanueva 7 ^{rs}	15-6
14	Para la plaza 4 ^{rs} 2 ^{rs} para pan a los novicios 3 ^{rs} al cocinero cuenta 5 ^{rs} a D. Cruz Lagos por 100 sapollos 4 ^{rs}	11-3
15	Para la plaza 4 ^{rs} 2 ^{rs} a D. Juana Vera por 4 paños 28 ^{rs} para avis 6 ^{rs} para manzanas 2 ^{rs} para tocuyo 2 ^{rs}	10-3
16	Para la plaza 4 ^{rs} 2 ^{rs} a D. Manuel Vera por familia y pan 12 ^{rs} al vicio por compra el bodega de una carpanta 4 ^{rs} a Francisco Herrera por un viaje a Conquista 2 ^{rs} 5 ^{rs}	28-5
17	Para la plaza 4 ^{rs} para queso 4 ^{rs} al Sr. Gonzalez por trabajo 4 ^{rs} para huevos 4 ^{rs} para pan 4 ^{rs}	16-6
18	Para la plaza 4 ^{rs} 2 ^{rs} para un plato 5 ^{rs} para verduras 3 ^{rs} de limona a un plato 1 ^{rs} para papel de fitas 4 ^{rs}	4
19	Para la plaza 4 ^{rs} 2 ^{rs} para verduras 1 ^{rs} y $\frac{1}{2}$ para jabon 6 ^{rs}	3-1
20	Para la plaza 6 ^{rs} para queso 4 ^{rs} para huevos 4 ^{rs} para tortillas y zapatas 4 ^{rs}	2-4- $\frac{1}{2}$ 4-2
21	Para la plaza 4 ^{rs} para hilos y un cordón 6 ^{rs} al maestro Vera a D. Vera por su sueldo 3 ^{rs}	2-4
22	Para la plaza 4 ^{rs} para un poco de la vuelta 6 ^{rs} para una taza de leche 4 ^{rs} para un plato 2 ^{rs}	3-1
23	Para la plaza 4 ^{rs} para botas de cuero para un quetziano 6 ^{rs} para a un sueldo de un mes de panes 4 ^{rs} 2 ^{rs}	3-4
24	Para la plaza 4 ^{rs} 2 ^{rs} para dos panes de verdias 4 ^{rs} 2 ^{rs} para queso 4 ^{rs}	2-7
25	Para la plaza 4 ^{rs} 2 ^{rs} para avis 6 ^{rs} para un poco de la bucatá 4 ^{rs} para leche salgada 3 ^{rs} y $\frac{1}{2}$	2-7- $\frac{1}{2}$
26	Para la plaza 4 ^{rs} 2 ^{rs} al maestro Vera por trabajo 2 ^{rs} para de queso de verdias 6 ^{rs} para media taza de pan 4 ^{rs} 2 ^{rs} para queso 4 ^{rs}	6-3
27	Para la plaza 4 ^{rs} 2 ^{rs} para huevos y queso 4 ^{rs}	2-2
		244-5-11

Julio de 1854 del frente 214 5

- 28. Para la plaza 4.000 p^o queso 3.000 a cuatro por pinto una caja 1.6-1/2
- 29. Para la plaza 4.000 p^o huevos 3.000 p^o salmón Teuco por gratificación 4.000 4-3
- 30. Para la plaza 4.000 p^o para un picon de la huerta 6.000 a un picon dentro por idem 6.000 2-6
- 31. Para la plaza 4.000 p^o papel de pitar 4.000 al galatino por trabajo 6.000 3-2

Suma total 253-6-1/2



Agosto de 1854 215

- 1. Para la plaza 4.000 p^o pan a los Novicios 2.000 1-4
- 2. Camida marcada hacia afuera y hacia dentro 4.000 4-4
- 3. Para la plaza 2.000 para dos botellas de aguardiente 4.000 2-6
- 4. Para la plaza 3.000 p^o un paco 5.000 p^o queso 3.000 1-3
- 5. Para la plaza 3.000 y 1/2 para huevos 4.000 p^o papas y trasillos 4.000 para papel de pitar 4.000 4-3-1/2
- 6. Para la plaza 4.000 p^o de Recipientes por su entrada 6.000 a la labandera de la comunidad por idem 6.000 12-7
- 7. Para la plaza 4.000 para pescado 4.000 para jabon 4.000 2-6
- 8. Para la plaza 4.000 para pago de sueldo 3.000 6.000 para material de tapetaria 4.000 para un quilibriado 6.000 5-4
- 9. Para la plaza 4.000 para pintar una caja de alambre 4.000 para pan a los Novicios 4.000 para leche 2.000 1-6-1/2
- 10. Para la plaza 4.000 por trabajo al abastecido huevos 4.000 de limonera una paca 4.000 1-6
- 11. Para la plaza 4.000 p^o de la 4.000 2-2
- 12. Para la plaza 4.000 para huevos y queso 4.000 p^o de papas de pitar 2.000 2-4

22-11-11

Agosto de 1854 de la suelta 42

13.	Pa la plaza sp ² 4800 y $\frac{1}{2}$ p ² s ² para un	4	6	$\frac{1}{2}$
14.	Pa la plaza sp ² para g ² de pantalones 1800 para hilo 4000	13	4	
15.	Pa la plaza sp ² 2000 p ² verduras s ² para un	3	3	
16.	Pa la plaza sp ² 2000 para material de zapateria 4000 para un	7	2	
17.	Pa la plaza sp ² 2000 al muchacho Guafarín 2000 y $\frac{1}{2}$ para	1	6	
18.	Pa la plaza sp ² 2000 a la labandera sp ² p ² s ² y verduras 2000	2	2	$\frac{1}{2}$
19.	Pa la plaza sp ² 5000 para una libra de s ² para los s ²	2	4	
20.	Pa la plaza sp ² 2000 por s ² en la tienda del s ²	4	6	
21.	Pa la plaza sp ² 2000 para pan y verduras 2000 y $\frac{1}{2}$	5	1	$\frac{1}{2}$
22.	Pa la plaza sp ² 2000 para pan s ² para pan y papel de p ²	3		
23.	Pa la plaza sp ² 2000 p ² verduras 2000 y $\frac{1}{2}$ para pan s ²	1	5	$\frac{1}{2}$
24.	Pa la plaza sp ² 2000 para manteguilla 6000 para hilo 2000 p ² pan s ²	2	2	6
25.	Pa la plaza sp ² 2000 al amansador de los Guineos 1000 al zapati	2	3	$\frac{1}{2}$
26.	Pa la plaza sp ² 4000 al panadero a cuenta 1000 para un s ²	12	2	
27.	Pa la plaza sp ² 4000 para un s ² 5000	18		
28.	Pa la plaza sp ² 4000 para pan que no se p ² por s ² y	4	5	$\frac{1}{2}$
29.	Pa la plaza sp ² 5000 p ² pan s ² p ² huevo sp ² al s ²	5	4	
30.	Pa la plaza sp ² 2000 p ² verduras 2000 y p ² b ² y $\frac{1}{2}$ para p ²	2	3	
31.	Pa la plaza sp ² 2000 a un p ² de lima 2000 a una p ² de lima	4	2	

243-5-11

Agosto 31 de 1854
 Sr. Angel Lopez
 Sr. Juan de Dios
 Sr. Martin Yanez

Septiembre de 1854

1.	En la plaza 2772 para dos pares de medias 2772 para con y para otros 6772 para buhos 2772	5-4
2.	En la plaza 2772 para maullar las ventanas del No. 12 de 6772 para para 15 para metros al conico 2772 y 1/2	2-2-1/2
3.	En la plaza 2772 para un capal 6772 al sapintero por material 2772	4
4.	En la plaza 2772 para batidos 2772 para para 112 para una tapa pluma 6772	3-7/8
5.	En la plaza 2772 para tachuelas 6772 para unos anteojos 2772	2-6
6.	En la plaza 3772 para una piqueta 4772	7
7.	En la plaza 6772 para una carpentera de sombrero 6772	3-4
8.	En la plaza 2772 para buhos 2772 112	3-4
9.	En la plaza 2772 para medanos 2772 para puerca de la botanica del No. 2 2772 y 1/2 para 2772 para dos buhos 2772 para tea bajo en la botanica 2772 7772	10-7-1/2
10.	En la plaza 2772 para la secadora a la tabanica 2772 al principio para idem 6772 para buhos 2772	17-6
11.	En la plaza 2772 al panadero a cuenta 18772 a una protea de limona ria 2772 para carpentera de colchones 2772 para para 112	15-5
12.	En la plaza 2772 para los suanos de ellas y una piqueta 2772 4772 para un par de guantes 2772	15
13.	En la plaza 2772 para buhos 2772 para un par de anteojos 2772 al ofu- latario por trabajo 2772 6772	5-5
14.	En la plaza 2772 para el zapatero a Manuel Torres 2772 para a Francisco por edera 2772 para un par de 2772 y 1/2	4-4-1/2
15.	En la plaza 2772 al buho por trabajo 2772 112 para arca 2772 para para 112 al panadero 2772	5
16.	En la plaza 2772 a una persona de limona 2772 al huerto Carlos para un vino al portuado 2772 2772 para mantiguilla 6772 al metano 2772 4772	6-6
17.	En la plaza 2772 para los zapaltes 6772 4772 para para 2772 y 1/2 para paquel de queso 2772 4772 para fabrica 2772	12-13-1/2
18.	En la plaza 2772 para queso 2772 para dos botellas de conage 2772	3
19.	En la plaza 2772 para plumas de avas 6772 a Esteban Tapa por el sacador en su tienda 6772 4772 para pan 112	8-7
20.	En la plaza 2772 para avis 4772 para medanos 2772 y 1/2	1-7-1/2
		131-4-1/2

Septiembre de 1854 de la buella — 131-4-1/2

- 21. 1^a la plaza 1/2 2/2 y 1/2 por tres paldas cuatro paños de mano y dos paquitos de tachuelas 2 1/2 p. pan 1/2 — 15 6 1/2
- 22. 1^a la plaza 1/2 2/2 p. un baje al Párr. Juan al Párral 3 1/2 p. para tabaco sana 12 p. 4 1/2 — 17 6
- 23. 1^a la plaza 1/2 2/2 para 30 maderas de cañamo 6 p. para cañamos 1/2 1/2 para materiales de fuegos al maotac 3 p. para un rapal 6 p. — 18
- 24. 1^a la plaza 1/2 1/2 — 4 1/2
- 25. 1^a la plaza 1/2 2/2 pan quinagogo para Noche 3 p. a 2^a Alhala por comida 2 p. para 1/2 2/2 p. para un rapal 6 p. — 27 4 1/2
- 26. 1^a la plaza 1/2 2/2 a una poble de timorun 3 1/2 p. por tres cha pas a Párral 3 p. 6 1/2 — 11 3
- 27. 1^a la plaza 1/2 2/2 para un par de pucheros 1/2 alacornias por dos meses 6 p. a Párral Alapua por mesa adelantado 1/2 1/2 — 8 6
- 28. 1^a la plaza 1/2 1/2 para los obreros 2^a de pucheros en la tienda de Párral 1/2 p. para polvora y cera 2 1/2 p. — 6 4 1/2
- 29. 1^a la plaza 1/2 1/2 p. para 10 p. de Párral (Cuerpo p. grande) 3 1/2 — 3 7 1/2

30 de Septiembre de 1854 — 303-5 1/2

Fr. Anselmo de Jesús
 Fr. José María
 Fr. Policarpo de Jesús
 Fr. Juan Vintgas

Octubre 1854

- 1. 1^a la plaza 1/2 1/2 para 2 p. para 1/2 — 1 5 1/2
- 2. 1^a la plaza 1/2 1/2 para 3 p. para 1/2 — 5 1 1/2
- 3. 1^a la plaza 1/2 1/2 para 1/2 p. para 1/2 — 5 2
- 4. 1^a la plaza 1/2 1/2 para 1/2 p. para 1/2 — 17 7 1/2
- 5. 1^a la plaza 1/2 1/2 para la comida 12 p. 1/2 para el trabajo la fogata 22 p. para dos platos 12 p. 1/2 para 1/2 — 36 1 1/2

66-11 1/4

1-1-101

Notre de 1854. De la Nouvelle-Orléans 000-1-1/4

1. P^a la plaza 4^{te} 2^{da} p^a quin^{ta} 2^{da} 4^{te} al carruajero 2^{da} p^a 8^{va} 8-4
2. P^a la plaza 4^{te} 2^{da} al carruajero 2^{da} p^a 4^{te} un p^a 5^{ta} 4-3
3. P^a la plaza 4^{te} p^a el zapatero 2^{da} p^a dos p^a de medicina 20^{va}
al puertor 12 p^a ala libanica 12 p^a 27-6
4. P^a la plaza 4^{te} al profetario 4^{te} p^a medio de un año ala la
vacuna de la vacuina 10 p^a 19-4
5. P^a la plaza 2^{da} p^a brever 2^{da} p^a al hotelero 4^{te} 1-5
6. P^a el hueso 2^{da} de limonera 4^{te} p^a al hotelero 4^{te} p^a 7-7
7. P^a la plaza 5^{ta} p^a p^a arco 4^{te} p^a 2^{da} p^a 2-7
8. Hueso 2^{da} p^a al hotelero 4^{te} p^a 2^{da} p^a mantener
Un 12^{va} pago de hueso 2^{da} p^a 8^{va} a Villamel por quito 2^{da} p^a 44-1
9. P^a la plaza 5^{ta} p^a 2^{da} p^a 12 p^a 2^{da} p^a 2^{da} p^a 10
10. P^a la plaza 5^{ta} p^a al zapatero 4^{te} p^a 5^{ta} al carruajero 4^{te} p^a 10-7
11. P^a la plaza 3^{da} p^a al carruajero 2^{da} p^a al hotelero 4^{te} p^a al zapatero 4^{te}
zapata tomates y otras plantas 4^{te} p^a 29-2
12. P^a la plaza 3^{da} p^a al carruajero 8 p^a 5^{ta} p^a 2^{da} p^a 11-7
13. P^a la plaza 6^{ta} p^a un p^a 4^{te} p^a 2^{da} p^a 50-1
14. P^a la plaza 10^{va} p^a al carruajero 2^{da} p^a la carla p^a la terrana 8 p^a p^a
genero p^a pantalón 10 p^a 21-2
15. P^a la plaza 4^{te} p^a al p^a del Corralón p^a p^a un p^a 5^{ta}
p^a p^a 12 p^a p^a un p^a 4^{te} p^a p^a 4^{te} 7^{ta}
16. P^a la plaza 5^{ta} p^a de limonera 2^{da} p^a p^a 2^{da} p^a p^a
el bolón de ovejuna 8 p^a 5^{ta} p^a 3^{da} p^a 16-2
17. P^a la plaza 2^{da} p^a p^a p^a de ovejuna 2^{da} p^a p^a p^a
p^a de 3 p^a 7^{ta} 7-1
18. P^a la plaza 10^{va} p^a p^a de trabajo 2^{da} p^a p^a p^a
p^a y accion 8 p^a p^a un p^a 5^{ta} 5-2
19. P^a la plaza 3^{da} p^a p^a p^a al hotelero 6 p^a
al carruajero 10 p^a 2-4
20. P^a la plaza 4^{te} p^a p^a 2^{da} p^a p^a p^a p^a
p^a p^a 10 p^a p^a p^a p^a 6-2
21. P^a la plaza 3^{da} p^a p^a p^a p^a p^a p^a p^a p^a
p^a p^a p^a p^a p^a p^a p^a p^a p^a 16-6

341 0 1/4

Diciembre de 1854 de la cuenta 101 $\frac{1}{2}$

12. 1^a la plaza 48^{rs} p^a un sombrero 48^{rs} p^a pañuelos 48^{rs} 6-6-
13. 1^a la plaza 24^{rs} para composición de un reloj 36^{rs} p^a papel de oro
las y de plomo 24^{rs} ----- " 7-2
14. 1^a la plaza 48^{rs} p^a componer el badajo de la campana 60^{rs} p^a agujas
y tornillos 24^{rs} ----- " 3-2-
15. 1^a la plaza 60^{rs} por un libro de musica 60^{rs} p^a trabajo al hueso
24^{rs} p^a huevos 48^{rs} ----- " 2-6-
16. 1^a la plaza 60^{rs} p^a pintar 48^{rs} para dos botellas de escabiche 48^{rs} 48^{rs} ----- " 2-6-
17. 1^a la plaza 24^{rs} p^a queso 24^{rs} para papel de pitas 60^{rs} ----- " 3-2-
18. 1^a la plaza 48^{rs} por frutas y verduras 60^{rs} y $\frac{1}{2}$ ----- " 1-2- $\frac{1}{2}$
19. 1^a la plaza 24^{rs} y $\frac{1}{2}$ a un pan por trabajo 48^{rs} 48^{rs} ----- " 1-4- $\frac{1}{2}$
20. 1^a la plaza 48^{rs} por oblas 36^{rs} por hilo botones y almillas 60^{rs} ----- " 2-1-
21. 1^a la plaza 48^{rs} p^a huevos 48^{rs} y $\frac{1}{2}$ p^a matas al conuco 48^{rs} y $\frac{1}{2}$ ----- " 1-2
22. 1^a la plaza 48^{rs} p^a frutas 48^{rs} y $\frac{1}{2}$ por una caja de compas otros 10
recomientos y antepos 12^{rs} ----- " 3-3- $\frac{1}{2}$
23. 1^a la plaza 60^{rs} p^a dos pares de tijeras 24^{rs} 60^{rs} p^a dos planchas 60^{rs} ----- " 1-2-
24. 1^a la plaza 24^{rs} 24^{rs} p^a queso 48^{rs} p^a dos puros 48^{rs} ----- " 3-6-
25. 1^a la plaza 48^{rs} 48^{rs} p^a dos botellas de ticox 24^{rs} p^a huevos 48^{rs} ----- " 4-4-
26. 1^a la plaza 48^{rs} 24^{rs} p^a dos escobillas 36^{rs} ----- " 1-5-
27. 1^a la plaza 48^{rs} p^a dos asapotes de cera 24^{rs} 48^{rs} al muchacho que tra
jo los calendarios 24^{rs} 48^{rs} ----- " 5-4-
28. 1^a la plaza 48^{rs} por una pala 48^{rs} 24^{rs} ----- " 1-6
29. 1^a la plaza 48^{rs} 24^{rs} y $\frac{1}{2}$ p^a jabon 48^{rs} ----- " 2- $\frac{1}{2}$
30. 1^a la plaza 48^{rs} 24^{rs} p^a chollas y huevos 48^{rs} medicinal ----- " 2-2- $\frac{1}{2}$
31. 1^a la plaza 48^{rs} 24^{rs} p^a clavos 48^{rs} 48^{rs} p^a dos pares de alicates 48^{rs} 48^{rs} al
hueso por trabajo 48^{rs} ----- " 5-2-

Diciembre 31 de 1854

179-6-11

Dr. Manuel Chaparro

Dr. Jose Alvarez

Dr. Felipe Pineda

Dr. Antonio Vazquez
Dr. Juan Vazquez

enero de 1855.

- 1^a La plaza 1/2 2/2 p^a queso 4/2 p^a fruta 5/2 queso p^a pintado 3/2 1/2 5-7-8
- 2^a La plaza 1/2 p^a vesturas 2/2 al paucito p^a un mudo 6/2 al laven
deca por idem 6/2 a la lavandera de la sacristia por idem 1/2 1/2 11-5-11
- 3^a La plaza 1/2 p^a tiradores 4/2 6/2 p^a dos saltones 1/2 7/2 p^a bot
candados 1/2 1/2 11-4-5-11
- 4^a La plaza 1/2 2/2 1/2 p^a una caja de sape 4/2 4/2 al p^a varilla
por un bazo al Tomé 8/2 p^a un pan de antepa 4/2 4/2 11-12-2-1/2
- 5^a La plaza 6/2 p^a medicinas 5/2 p^a helados 1/2 p^a helado 5/2 1/2 11-7-4-1/2
- 6^a La plaza 4/2 p^a dos mastillos 6/2 y 1/2 11-1-2-1/2
- 7^a La plaza 6/2 por trabajo de un p^a 2/2 p^a huevos 2/2 1/2 y 1/2 11-4-11-1/4
- 8^a La plaza 1/2 p^a 5 fanegas de mil a 6/2 fanega 33/2 6/2 p^a
6000 tajos a 5/2 el mil 5/2 1/2 11-8-2-11
- 9^a La plaza 1/2 2/2 p^a clavos 1/2 p^a lacruelas 6/2 11-3-11-1/2
- 10^a La plaza carne y huevos 1/2 2/2 p^a frutas y chedros 1/2 2/2 11-2-4-11
- 11^a La plaza 1/2 p^a chivo 4/2 p^a apilar nabajas 2/2 4/2 11-4-11-1/2
- 12^a La plaza 4/2 p^a verduras y huevos 1/2 4/2 p^a zapalones y papas 1/2 1/2
por compostura de dos selos 7/2 11-26-2-11
- 13^a La plaza 1/2 2/2 al Alantio Molina por trabajo 6/2 p^a una drapa 6/2
por 6 cantaros de gaceta 3/2 11-8-3-11
- 14^a La plaza 1/2 2/2 p^a helados 1/2 4/2 p^a fruta y un candado 1/2 11-3-6-11
- 15^a La plaza 1/2 2/2 p^a tres pasos de suspensiones 3/2 11-4-2-11
- 16^a La plaza 4/2 p^a verduras y un p^a 3/2 6/2 11-4-2-11
- 17^a La plaza 1/2 p^a huevos 1/2 p^a avos 6/2 11-2-2-11
- 18^a La plaza 1/2 2/2 p^a pescado 2/2 al S^a de Juan 10/2 11-13-2-11
- 19^a La plaza 1/2 p^a vasculos y otros trabajos 2/2 5/2 p^a huevos 6/2 11-28-7-11
- 20^a La plaza 1/2 6/2 p^a verduras 6/2 y 1/2 11-2-2-1/2
- 21^a La plaza 1/2 2/2 para componer el trabajo de la imprenta 6/2 por
10 m^a de trabajo 6/2 2/2 al opelatus por trabajo 1/2 4/2 11-9-11
- 22^a La plaza 1/2 2/2 p^a vesturas 1/2 2/2 p^a idem a Juana Vengas 1/2 5/2 11-1-11
- 23^a La plaza 1/2 p^a componer una para y naveta 1/2 6/2 p^a queso 1/2 11-2-6
- 24^a La plaza 2/2 p^a huevos 5/2 por cartas al correo 6/2 11-1-5
- 25^a 11-260-2-1/2
- 26^a 11-260-2-1/2
- 27^a 11-260-2-1/2
- 28^a 11-260-2-1/2

Nota a la cuenta

Marzo de 1855 de la vuelta - 148-1-

9. La plaza 41^{rs} p^a huevos a p^a 11^{rs} y $\frac{1}{2}$ p^a trabajo de dos puros 2 p^a 21^{rs}
 p^a apitos a Villavieja 57 p^a 21^{rs} ----- 21 - 5 - 4
10. La plaza 41^{rs} p^a una docena de huevos 6^{rs} p^a gratificación p^a un p^a 4 - 4 - 11
11. La plaza 30^{rs} y $\frac{1}{2}$ p^a hilo y pita 40^{rs} p^a jaula 18 p^a ----- " 18 - 7 - $\frac{1}{2}$
12. La plaza 41^{rs} p^a un peso 3 p^a por otro 3 p^a por otro 2 p^a ----- " 4 - 4 - "
13. La plaza 81^{rs} p^a avies 4 p^a 71^{rs} p^a huevos 61^{rs} p^a alambre 51^{rs} ----- 3 - 4 - "
14. La plaza 4 p^a 31^{rs} p^a gratificación al Cocinero 21^{rs} a Santandee
 por visitas y medicinas 9 p^a 51^{rs} ----- " 51 - 1 - "
15. La plaza 41^{rs} a un mono que se mandó de Tenis 2 p^a a otro p^a
 se mandó a Concepción 8 p^a p^a queso 41^{rs} ----- " 51 - " - 24
16. La plaza 41^{rs} a Sta. Felicitad por pago del caballo 4 p^a al mismo
 p^a un viaje 4 p^a Francisco avareca por un viaje a Concepción 6 p^a ----- 14 - 4 - 6
17. La plaza 21^{rs} p^a paño 4 p^a 41^{rs} p^a 24 pañuelos 3 p^a 41^{rs} ----- " 5 - 2 - "
18. La plaza 21^{rs} p^a patos de nuevo 4 p^a a Julian por trabajo 61^{rs} p^a
 3 paños de ruedas 3 p^a 41^{rs} ----- " 4 - 6 - "
19. La plaza 41^{rs} p^a apitos a Sta. Felices 4 p^a ----- " 4 - 4
20. La plaza 41^{rs} p^a 700 afor p^a la matanza 2 p^a y $\frac{1}{2}$ p^a sal p^a
 idem 6 p^a 41^{rs} ----- " 3 - 11 - $\frac{1}{2}$
21. La plaza 41^{rs} p^a sal 8 p^a p^a huir y un pato 4 p^a 21^{rs} ----- " 13 - 6 - "
22. La plaza 21^{rs} a los mantos 8 p^a p^a chivolate 4 p^a ----- " 9 - 2 -
23. La plaza 4 p^a 61^{rs} p^a gineco 4 p^a ----- " 2 - 6
24. La plaza 41^{rs} p^a leche de un mono 2 p^a 41^{rs} gaster en la Esmeralda 3 p^a 21^{rs} ----- 6 - 2
25. La plaza 51^{rs} p^a sardinas 41^{rs} p^a trabajo al huevo 4 p^a 31^{rs} ----- 2 - 4 - "
26. La plaza 2 p^a p^a una pagada 6 p^a ----- " 6 - 2 - "
27. La plaza 21^{rs} p^a costuras 4 p^a ----- " 1 - 2
28. La plaza 21^{rs} p^a pan 61^{rs} p^a 300 sardinas 12 p^a ----- " 13 - " - "
29. La plaza 21^{rs} p^a huevos 41^{rs} p^a costuras 4 p^a 41^{rs} ----- " 2 - 2 - "
30. La plaza 4 p^a 41^{rs} p^a un paño 41^{rs} a Julian p^a trabajo 31^{rs} al
 apitos por trabajo 21^{rs} ----- 2 - 5 - "
31. La plaza 4 p^a a S. Domingo p^a un viaje 3 p^a gaster echo p^a el
 apitos en Concepción 31 p^a 21^{rs} ----- " 34 - 2 - "

N.º 30 Apillan 31 de Marzo de 1855 (359-7-7/2)

Jr. Angel Anjos Jij
 Sr. Juan Vique
 Sr. Felipe Barreda
 Sr. J. M. V. Varela

Abril de 1855.

De la vuelta	270-5- $\frac{1}{4}$
24. P ^{ta} plaza 2 al p ^{to} 6 p ^{ta}	6-2
25. P ^{ta} plaza 10 al p ^{to} la colimera 3 p ^{ta}	4-2
Por medicinas al boticario D. Luis	33-2
Por materiales p ^{ta} capitos 5 p ^{ta} - 2 y p ^{ta} vestimenta 11 p ^{ta}	16-2
	<u>(380-5-$\frac{1}{4}$)</u>

Sumas las cantidades de los diez y seis meses desde q^e se arregló la ultima vez, q^e fue el 30 de Diciembre de 1853 resulta ser de

4621-2- $\frac{1}{2}$

Agregada a esta suma la q^e resultaba de los veinte meses anteriores q^e fue de siete mil trescientos cuarenta y ocho p^{ta} siete y medio r^{ta} accionada en suma total del termino

7348-7- $\frac{1}{2}$

11970-2

Cargo = 11142 = 2 =

Bata = 11970 = 2 =

Diferencia

" " 828 Contae el Colegio

Phillon 26 de Abril de 1855

Fr. Angel Anaspiza

Fernando Salda
Just. del Servicio

Guardia

Fr. Felipe Zamora

Fr. Juan Manuel

Fr. Juan Ortega

Fr. Juan Varon

